




УЛАП

Чăваш эпосĕ
ÇУНАН ХĖВЕТĒРĒ
пухса сăвăланă



Шупашкар
Чăваш кĕнеке издательстви
1996

Кёнекене
В. Г. Бритвин клемлетнӗ



Атӑл шыӑӑ сӑлкуш пек.
Йӑлтӑртатать кӗмӗл пек.
Кӗмӗл хӗлӗх тӑсар-и,
Кӗсле сине карар-и?
Пирӗн енче вӑрмансем,
Вӑрманӗнче шӑпчӑксем.
Шӑпчӑк кайӑк пулар-и,
Ян янратса юрлар-и?
Ылӑм, кӗсле каласам,
Кӗмӗл хӗлӗхпе вӑл халь.
Анӑ пуслӗ юррине,
Ача чухне илтнине.
Улӑп сӑнчен юрлама
Мана пӗччен сӑмӑл мар.
Кӗсле калан пулсан та,
Ылӑм, юрла манпа тан.
Юррӑмӑрсем халӑхран,
Ана хыӑна сӗм авал.
Юрра юрлар чӗререн,
Халӑх чунне кӗмелле.





Юрă пуçламăшĕ

Пирĕн вĕрман юманлăх.
Юманлăхра — сĕкалăх,
Сĕкалăхра — усланкă.
Усланкăра мĕн суккă?
Усланкăра тем те пур,
Уркенмесен кай та кур.


Унта пырать акатуй,
Хаклас пулсан — сичсĕр туй.
Акатуй хутшанма
Кемел кĕсле турăмăр,
Ян янратса юрлама
Шăпчăк кайăк пултăмăр.
Сич хулана ситрĕмĕр,
Сичсĕр кевĕ илтрĕмĕр,
Кĕсле вайне пĕлтĕмĕр.
Сĕр-сĕр ялта пултăмăр,
Сĕр пин юрă илтрĕмĕр,
Халăх чапне пĕлтĕмĕр.

Силту сичче пултăмăр,
Шап-шурă юр куртăмăр.
Юрĕ — сичĕ сулхискер,
Ирĕлмешкĕн маннăскер.
Унта анс каç вытрăмăр,
Кайăк йĕрне куртăмăр,
Ун йĕррине утрăмăр,
Сукмак тăсса пытăмăр,
Сукмакĕ те вĕсленчĕ,


Аслă Савал курăнчĕ,
Атăл пекех туйăнчĕ.
Акăш карти сывхарчĕ,
Кайран таçта сухалчĕ.
Аслă Савал илемре,
Улăхĕсем чечекре,
Хурăнсем те усеçсĕ,
Яла илем кÿреçсĕ.

Шур хурăнсем хушшинче
Шур чул выртать сĕр сичче.
Хурăн айне лартăмăр,
Курман кайăк куртăмăр.
Кайăк сиччи мерченсем
Пин-пин тĕспе сунаçсĕ,
Савра ахах куçсем
Вĕри куçсуль тăкаçсĕ
— Кайăк, мĕншĕн йĕретĕн,
Вĕри куçсуль тăкатăн?
Сунаттуна хуçрĕç-и
Е юлташна тытрĕç-и?

Кайăк ларчĕ чул сиче,
Улăштарчĕ сăн-пити.
Пирĕн умра сар пике
Телĕнтерчĕ сăнĕпе.
Сарă хĕвел — питĕнче,
Сенĕç саси — чĕлхинче.
Утать акăш ишшине,
Юрлать сĕтмах кеввине.
— Сăлтавĕ нур йĕмешкĕн,
Вĕри куçсуль тăкмашкăн.
Эпĕ Мерчен пулатăн,
Сĕрт айĕнче пурнатăн.
Ман алăра сĕрт мулĕ,
Ылтăн-кĕмел тем чухлĕ.
Эп пулатăн сĕкăнта
Сĕр султа иĕр каç кăна.



Сёр кашиччен сўретён,
Эп Улāпа кётетён.
Анчах Улāп курāнмасть,
Савал хёрне вāл анмасть.
Улāп каллех ёмётре,
Ентё пушā ман чёре.
Паттār, чунāм, āста эс,
Ма ман пата килместён?
Саншāн вāййа тухиччен,
Сынсем мана куриччен
Вёлкёштерсе сўсёме
Сивётлерём сисёмпе.
Ун чух мана куракан,
Сўс пёрчине тупакан.
Асамсāна тухатчё,
Ялан телей куратчё.
Саншāнах сўс пёрчине
Укермерём сёр сине,
Сана анчах юратrām,
Саншāн чуна парātтām.
Чёре туртса ыратать,
Савал хёрне уттарать.
Эх, сав Улāп сывах-ши,
Ман синчен вāл шутлать-ши?
— Улāп синчен пёлместёр,
Суйса сāмах пеместлёр.—
Хурав пулчё пирёнтен
Ним калама пёлменрен.
Пинке тутār вёстерсен,
Кусне шāлса типётсен.
Эх, пусларё юлама
Юханшыва хумхатса.
Иртиё пуриāс витёмне
Усса хучё юррипе,
Улāп кун-сул утāмне
Вāл пёлтерчё йёркипе.



Эй, ганташсем, ял-йышсем,
Акатуя килнисем,
Мерчен кайāк юррине,
Улāп синчен хунине,
Кунта пёрле юрлар-и,
Улāп пекех пулар-и?



Пёрремёш юрă


УЛАП АШШЕ УСЛАТИ

Чăваш çĕршывне сыхлакан паттăрсем:

Услати, Çĕрпĕ, Сикпăрса, Услати сивертăк чирлесе йĕт. Çавна Патти хун Суварман илмет те Чăваша тавлапты. Чирлĕ Услати Патти хула çалçать, чир хытă алтрашмане çĕре йĕт. Ун тавра тăшмансем.

Ай-хай ёнтĕ, мĕн ёнтĕ,
Каламалла кĕсле.
Ай-хай, пире пил пултăр,
Хайлав çапла пуçлантăр.
Тахçан авал çак енче,
Аслă Атăл хĕрринче,
Çеçенхĕрсем хумханнă,
Сĕм вăрмансем кашланă.
Ват юманлăх сүмĕнче,
Çавра кӳлĕ хĕрринче,
Чăваш ялĕ вырнаçнă,
Ырă ятне упранă.
Ялта, урам кукринче,
Мăн йăмрасен хутнинче,
Чатăр кил-çурт курăннă,
Унта никĕн пурăннă.

Кил хуçийĕ, чи ватти,
Шур сухаллă Услати,
Çичçĕр сула пуснăскер,



Арăслантан вайлăскер,
Тепри — Чĕкеç, ватăскер,
Çичçĕр сула кайнăскер,
Кемел суслĕ, аслăскер,
Еçсĕр ларма пĕлменскер.

Ват Услати тайăлман,
Килте ларма юратман.
Ял-йышсемпе тавлашман,
Никамран та хăраман.
Лаши унăн — сĕлсунат,
Силтен малта вăл чупать.
Чаплă вутхĕç аллинче,
Ситмĕл патман¹ туртатъ тет.
Пёрре сулсан вутхĕсне
Сич сұхрăма хĕм çĕсет.
Тепре сулсан — вут тухать,
Çĕр сұхрăмран курăнать.
Услатин пур икĕ тус,
Паллаштарма вăхăт пуль.
Пĕрин ячĕ Сикпăрса,
Хитре каччă таврара
Хăйне тытма пĕлнĕрен.
Тепри — Çĕрпӳ, ватăскер,
Паттăр вара вай енчен.
Вăрăм сула тухсассăн,
Тусĕсемпе тĕл пулсан
Ват Услати хисепре
Икĕ тусĕ хушшинче.
Çĕр каçиччен каласма,
Тĕл пулниче палăртма
Юман айне лараççĕ,
Шăрттан касса сиеççĕ,
Шерпетне те манмаççĕ.
Тавăçлансах еçеççĕ.
«Атте-анне чăн пахи.

¹ Патман — 64 кг.

Тәван сәршыа чән хакли», —
Тесе юрра вәслесен
Ура сннче виссеш те.
Кәерешсе те илещә.
Вуртма хүйшә тәващә.
Пёрле вуртса канащә.
Сарә хәвел вәрансан
Вәсем пёрле — апатра.
Ырә сунсан пёр-пёрне,
Ыталанса чуптуса
Уйәрлащә тәванла.
Тепёр чухне сула май
Тәшмансене тёл пулсан
Сил-тәвәлла тапәннә,
Ним хәварми аркатнә.

Пёрре киле таврәнсан,
Мунча хутса сәвәнсан
Услатни пуç усәнчә,
Чёркусленсе вәл ларчә.
Аса илчә вәхәта,
Тёл пулинне Супарпа,
Мәнле апа ирхине
Хәна туса янние.
Ырә сын пек куранма
Хай йәнәшне йышәнса
Куçсуль тәкса ларинне,
Ененмелле суйинне.
«Сын вәл тәван халәхсәр
Уй варринчи хурама
Терән мана. Анлантам.
Хам йәнәша йышнатәп,
Каçармашкән ыйтатәп.
Манран суя тухассәян
Мана сәптәр тип аса.
Хам сәмаха тытмасан
Сәр те сәттәр сәвәнтах.

Тупа тытап сан умра
Тәпра снсе пёр курка.
Тәпра снрә ман умра
Сәпла сәмах каласа:
«Сак ман тупа пәлатран—
Емёрлөхе упранма».
Эх, ват супнә! Энә те
Енентём вёт суеçе.
Мән тәвас тен, чәвашсен
Кәмәләсем сәвән пек.
Ахальтен мар чирлерём.
Супар мана тем турё.
Ман кун-сула кәскетме
Уй усалне тыттарчә.
Апа ннм те шанма сун.
Вәл сәкиа та турё пуль:
Кәвак юман кәмпинне,
Снч сул хушши үснинне,
Татса снмек каçхине
Кәларнә пуль сәткенне.
Эпә сәвна ёснә тен?
Сәвәншәнах ман чнр-чёр!
Самай йывәр вәхәтра
Чун тухә-ши ман вара? —
Тет вәл хайән йшәнче,
Тарән шухәш пусәнче.
Чәкеç енне вәл пәхәт,
Ыратнинне шәл сыртать.
Снпленмешкән вәл вуртатъ,
Тәләп витсе яртаратъ.
Ват карчакән алара
Пуканепе сәмарта,
Уқса — сута шәвәсран,
Каснә сәкәр чёллн те.
Ар пуç тавра пәшкәнсе
Вёрү-суру чөлхипе

Чёкеҗ саврать вёсене.

— Вут алпасти¹.

Шыв алпасти,

Сил алпасти,

Вутлә хаяр!

Шывлә хаяр.

Сырмаллә хаяр,

Сехмет хаяр!

Мускав хушшипе.

Кийү² суммипе,

Тан³ херрипе,

Шешма юханшывпе⁴

Тутар пики килет,

Вунвиçсёре.

Унта кайяр,

Услатне хаваряр.

Иыт алпасти,

Чәх алпасти,

Кайяк алпасти,

Вәрман алпасти.

Сил вупәрә,

Вут вупәрә,

Шыв вупәрә,

Мускав хушшипе,

Кийү суммипе,

Тан херрипе,

Шешма юханшывпе

Тутар пики килет,

Вунвиçсёре.

Унта кайяр,

Услатне хаваряр.

¹ Алпасти — хаяр усал.

² Кийү — Кисә хули.

³ Тан — Дон юханшывө.

⁴ Шешма — юханшывө ичә. Саван тарых Паллар патшаләхөн хәвелтухәс ени чикки тәсәлиә.

Акар йытти¹,

Сехмет йытти²!

Эсрелпеле шыска усал!

Вутлә усал!

Мускав хушшипе,

Кийү суммипе,

Тан херрипе,

Шешма юханшывпе

Тутар пики килет,

Вунвиçсёре.

Унта кайяр,

Услатне хаваряр.

Чёкеҗ васкать вәрмана.

Ситет тарән сырмана.

Хурать юмлә парәмне

Тарән сырма лапамне.

Унтан утаты каялла.

Усалсене шахвәртма

Карчак утти кутәнла.

Уй хапхине сёклесс

Хирсе усаты тимёрне,

Кивё пүртён аләкне

Туртса усаты пилешпе.

Ват Услати чирлине,

Вилес пекех вуртнине

Тәшман пелет виç кунтан

Чее ирсёр Супартаи.

Пит саванать Патти хун³,

Хура юнлә ирсёр чун,

Пысак сарне йыхарать,

Сёр сурасла кәшкарать:

¹ Акар йытти — хаяр усал. Вәл Эсрелпеле сәни чунне кәларса сурет.

² Сехмет йытти — хаяр усал.

³ Патти хун — тутар-монголсен хунё (патши) — Батый. Сав хун чаваш таләх сәмахәиче чи хаяр тәшмансенчен пәри.

— Атьяр, васкяр ман хысран.
Чавашсене тѣп тавар!
Унта пурнӑс май таран,
Пурӑнатпар ташласа.

Ташман Чаваш сѣрѣнче,
Чаваш — ташман умѣнче.
Таван сѣрне вӑл сыхлать,
Мѣнпур вӑйпа сӑпӑсать.
Сѣрпӹ паттӑр аптрамасть,
Никамран та хӑрамасть.
Тусн сӑрчӗ тӗлѣнче,
Сӹллӗ тусем айѣнче,
Халь сӑпӑсать ташманпа,
Патти хунпа, кашкӑрпа.

Тепри — сӑмрӑк. Сикпӑрса.
Ташмана хӑй тӑпӑнать,
Вӑл халь Шешма хӗрринче,
Урнӑ ташман хушинче.

Икӗ паттӑр ик тӗлте
Хӗсӗсене суласӗ.

Нӹкерсене турасӗ.
Хунӑн ӗсӗ анманран
Сарӗ сӗре йӑванать.
Сехри хӑпса тухнӑран
Каласмашкӑн вӑрттӑнла
Чӗнсе илет Супара.

— Сӑмаху сан — чул касать,
Унтан ылтӑн хӑвалать,
Сысна айне сӑтерет,
Пылпа су ку тетерет.
Эс пурне те пултаран.
Кирӗшметпе тӗл пулсам.
Ана сӑпла каласам:
«Пире чӑваш сӗнсессӗн,
Кунтан хуса ярсассӑн,
Чаваш халӑх сана та

Сӑпса хуҫать ман хысран.
Сан та ӗнтӗ савӑнпа
Хунпа пӗрле пулмалла.
Эсӗ ӑна пулӑшсан
Сана манмасть ниӑӑсан,
Савна эсӗ ӑнкарсам.
Ман сӑмахра суя сук.
Ун пурлӑхӗ — савӑн чул —
Шутлама ӑс сӑнтес сук.
Халех ӑна пулӑшсан
Ылтӑн айне эс пулан.
Эс чӗлхӹне ан хӗрхен,
Сӑмах сӑпма ан ӹркен.
Чаваш сӑнни хӗспе чух
Пире валли пурнӑс сук».

Супар ӑста каласма,
Чӗлхипе тем сӑптарать,
Ӑсчаха та шахӑртать.
Халь вӑл суйкӑн чӗлхипе,
Вӑрӑ-хурах туйӑмпе,
Йӹнлӗ шырав йытти пек,
Шырать ылтӑн читлӗхе.
Унти чӑваш телейне,
Кӗнеке-сыру текенне.

Телей ӑста выртнинне
Пӗлсен Супар касхинне
Кирӗшметпе тӗл пулать,
Ана йӑлтах пӗлтерет.

Усал чулӑ Кирӗшмет
Читлӗх енне вӗстерет.
Хӑйӗн асам туйнипе,
Читлӗх умне тухнӑ май,
Сулне тӑсать пӑрлатса.
Курать: читлӗх таврашпех
Хуралсӑсем — паттӑрсем.

Кӗсӗе питлӗ Кирӗшмет,

Туя пур та аллинче,
Харамасть въл вёсенчен.
Йапшанать въл тилё пек,
Шаванать въл сёленле,
Тупать варттан хўтлёхе.
Сав вырантан кашиние
Сапать асам туйнпе.
Хуралсәсем самантрах
Чулланащё йаванса.
Чи хисеплё читлёхе,
Уити чаваш телейне,
Кёнеке-сыру текенне,
Хул хушшине чикет те
Тапса сикет ахарса
Ирсёр ёсшён саванса.

Аслә чаваш халәхё
Кёнекесёр телейсёр.
Варсә ёсё анәссар.
Ташман Сёве патёнке,
Юнлә асап въл сиче.
Ситменнине Кирёшмет
Патти хун йәләннипе,
Йаваланса мйтнипе
Асамләхне хёрхенмест.
Шешма шывё хёрринче
Сикпәрсана туйнпе
Пырса сапать, асамлать.
Паттәр кусран сухалать,
Ун выранче чул юлать.

Ташман Сёрнү паттара
Сёнтерсенех варсара
Яваклать те санчарлать,
Пярәспала майкәслать,
Туси сартне сётёрет,
Ана хупса питёрет.

Чаваш хытә кулянять.

Вёри куссуль юхтарать.
Урнә ташман ашкәнать,
Чаваш пусё ыткәнать.
Астан чәттәр савсене
Ват Услати килёнче?
Ним тарламан пулсан та
Варкәнтарать тәләпа.
Сиксе ларать сак сине,
Ярса тытать вутхёсне,
Сиввён пәхать кусёле,
Эсрел тарать пёшкёсне.
Хёрех сулхи шерпетне
Паттәр ёсет пичкерен.
Чёнсе илет карчакне.
Сапла калать чёререн:
— Таван сёршыв асапра,
Мёнпур чаваш варсара.
Ялта ләпкә пулмалла,
Килтен сын пек тухмалла.
Йышран юлма каламан,
Утма хушнә халәхпа.
Кёссе пнтлё эп пулман,
Вёсемпе эп саванпа!
— Ах, Услати, чирлё эс,
Ураранах кёс үкен.
Ман сәмахран ан тухсам,
Пёр висё кун тәхтасам.
Халех пәтә пёсерем,
Тутлә апат снтерем.
Патти симлё пулатех,
Вәл сан вайна хушатех.
Хыр вутти те шарт! терё,
Вир патти те халь писрё.—
Тет те Чёкес паттине
Ситересшён мәшәрне.
Анчах ватә Услати

Пятә җисе ларать-и?
Виҗе хутчеи шәхәрәтә,
Урхамахне йыхәрәтә.

Җилсуначә үхлет җеҗ.
Хуҗи җисе вәл пелет.
Пеләтпе җер хушшинне
Тапса сикет ирхине.
Җилсунатан сәмсннчен
Җич сүхрәма җитиччен
Җуләм тухать шәхәрса,
Ташмансене хәрәтса.
Тавәл вәрет хәлхинчен
Ват юмансем авниччен.
Ана тейән җамкине,
Паллә та пур ун җинче —
Тулли уйәх тетерет.
Икә куҗе хәвелрен,

Раша пекех хүрн те.
Җилсуната Услати —
Вәл ташманран хәрәт-и —
Анма хушрә җер җине,
Ирсәр ташман хушшинне.
— Аллаһ, пире ан пәрах,
Услатирен хәтарах! —
Синке җәтрет Патти хун,
Сасси җиллес җавах ун.

Ват Услати вутхәҗисе
Сулса илет пуҗ тавра.
Хәҗсән хәмлә җиҗәмне
Җиҗәнтерсе лапамра.
Айри вәҗет малалла,
Паттәр калать ак җапла:
— Чәваш тәпә тымарлә,
Хәҗсәсем те касавлә,
Харәс тәрса җапәҗсан
Ташман ая таваймасть!


Шалчи тултәр ташманән, —
Терә чәваш хастаррән, —
Хура җәхан, халь җәтре,
Хур тавайман үлөмерн!

Ташман пуҗе ытканәтә,
Ирсәр җарә юханәтә
Җере үксе вилнипе
Е килелле тарнипе.

Патти хунә ут җинче,
Җери — җерне хушшинче,
Куян пекех ытканәтә,
Қалай хунне¹ асанәтә,
Сапах та вәл парәнмасть,
Ирсәр җисе пәрахмасть,
Җилту җине хәпарәтә,
Хайән җарне кашкарәтә:
— Эсир камран хәрәтәр,
Ма шаккалла таратәр?²
Әй, җарәнәр, йекәтсем,
Җеҗенхирти пәркәтсем!
Тарсан — пурте пәтетәр,
Чәваш кулли пулатәр,
Кунта виләм тупатәр,
Тасамарла җәретәр²,
Чәвашсенчен ан хәрәр,
Услатирен ан тарәр!
Курмастәр-и, вәл җирлә,
Сәйран пәхсан — вәл вилә!
Ун литәнче җер сәнә,
Ал-урниче вил вәйә.
Айтәр пурте ман хыҗран,
Шаршан тавар чәвашран!

¹ Қалай хун — авалхи тутар-монгол халәхән вәрҗә турри.

² Тасамарла җәретәр — мусульман тәһние тыткансем, хайсене тәһне җирән тыткансем тесе, урәх тәһние пурәнкан халәха «тасамарсе» теҗсә.



Тәшман сарә чарәнчә,
Услатие сырәнчә.
Қаллех сумсәр тәшманпа
Варсә пырать тәвәлла.
Тәшман майлә чирә те
Услатие тапәнать.
Ана тытса силлет те
Ләшн сннчен ывәтать.
Тәшман аллах кәшкәрать.
Паттара вәл хупәрлать.




Иккәмәш юрә

УЛАП АМАШӘ ЧӘКЕҢ

*Услати арәмә Чәкәҗ старикшике
җалма турасенчен пулашу ытатъ. Җәр амәшә Услатие хәд патие
җәр айне туртса илет. Турасем пулашиние Чәкәҗ йывәрланатъ,
майл ача сурататъ те Улем тесе ат паратъ. Ачин әнсиние пуҗ
түпинче уласарри сулсине асархасан, Чәкәҗ ачине тәшмансенчен
сыхланма урәх ат паратъ. Уман ачә — Улап.*


«Чапар куккук вәснә чух
Силлес тәвәл тухрә-ске.
Силлес тәвәл ним те мар.
Мәшәр сукки йывәр-ске.
Сепәс шәпчәк вәснә май
Вәт-вәт сумәр сурә-ске.
Вәт-вәт сумәр ним те мар.
Упәшкәсәр йывәр-ске».

Чәкәҗ юрлать хурланса,
Вәри куҗсуль юхтарса.
Уҗса пәхәть хуранне.
Уита курать асапне.
Пәтә сннче хәрлә юн.
Ситрә апа асап кун.
Пәлчә: шурпуҗ асапра.
Тәшман сарә ун тавра.
Чәкәҗ үкет урайне.
Йәрсә қалать сәмахне:



— Ах, Услати, Услати,
Паттӳрсенчен чи ватти,
Хӳш вырӳнта выртан-ши,
Сана мӳнле тупас-ши?
Амӳрткайӳк пулӳттӳм,
Сан пата эп кайӳттӳм,
Суранна хам сӳвӳттӳм,
Шур тутӳрпа сыхӳттӳм!
Кусу кӳвак пӳлӳтчӳ,
Ана шӳлса хупасчӳ,
Сӳсӳ — кӳмӳл пекехчӳ,
Иӳс турапа турасчӳ.
Ах, Услати, мӳншӳн-ши
Ун пек пулса тухрӳ-ши?
Вӳрса тухса эс кайрӳн,
Мана пӳччен хӳвартӳн.
Сӳлек сине юр тулать,
Аш сӳл вӳрсен мӳн пулать?
Шӳнкӳртатать Тан шывӳ,
Шӳнкӳртатмасть Тан шывӳ,
Шӳнкӳртатать куссӳлӳ,
Хура халӳх хӳн-хурӳ.
Аслӳ Чӳваш сӳрӳнче
Ташӳ-юрӳ янрамӳ,
Мӳншӳн тесен пур сӳрте:
Хуласенче, ялсенче—
Тӳшман сӳрет сӳратса,
Сӳрт-йӳрсене сунтарса.
Хӳвел амӳш¹, пулӳшсам,
Тӳшмана эс сунтарсам,
Услатие вӳй парсам,
Кил сӳлне те кӳтартсам!
Ах, Сӳрт амӳш, тӳшмана
Эс чиксемчӳ хӳв айна.

¹ Хӳвел амӳш, Шыв амӳш, Вӳрман амӳш, Сӳр амӳш, Сӳрт амӳш —
апалхи чӳвашсен турӳ ячӳсем.



Тӳшман сӳрӳ тӳп пултӳр,
Ват Услати сыв юлтӳр!
Ах, Шыв амӳш, авӳрса,
Пысӳк хумсем кӳларса
Тапӳн ирсӳр тӳшмана,
Шывра путар эс айна!
Вӳрман амӳш, хӳрхенсем,
Патти хуна пӳтерсем,
Ват Услати паттӳра
Сыватсамчӳ сулхӳира!
Ах, Сӳр амӳш, аннесӳм,
Эс те ан ман, пӳлӳхсӳм!
Услатие, кӳрӳвне,
Туртса ил-ха хӳв патна.

Ватӳ Чӳкеч ытнинчен,
Вӳри куссӳль тӳкиннен
Камӳн чӳри сӳрӳлмӳ,
Унтан пӳрӳнма кам хӳйӳ?
Савӳнна пуль нисетре,
Сӳрт хӳттинче, тӳттӳре,
Чӳваш паттӳр тӳлӳнче,
Ирсӳр тӳшман умӳнче
Сӳр сӳйӳ яр! сирӳлчӳ,
Ихрав сасси илтӳнчӳ.

Ват Услати сӳр айне
Кӳрсе кайрӳ хӳс тытса,
Силсунат та сӳл касса
Хысран чупрӳ ун патне.
Сӳрт тӳ тӳшман сисничен
Катмар чулсем хушшинчен
Вӳстерчӳ сӳрт чӳксӳне,
Кӳсӳннинне, Мерчене.

Сӳм вӳрман сӳв вӳхӳтра
Симпыл¹ пӳхрӳ чӳтлӳхра,

¹ Симпыл — пӳлӳхсем ӳсекен, ӳсене сӳмрӳклатакан тата илем-
летекен ӳсӳме.

Юханшыве нўслехе¹
Каплантарчѣ хай тѣлне.
Симпылпала нўслехе
Сил пустарчѣ пѣр сѣре,
Ватá Чѣкеç шур пўртне
Вѣсем ситрѣс — сепѣс те.
Симпыл мѣскѣн Чѣкеçе
Хавачѣпе сывратрѣ,
Нўслехѣ те темскерле
Аш хыпиничен сыхларѣ.
Мерчен кайак хуранне
Вучахран ашт антарчѣ,
Уçса пàхсан хуранне
Шáппан сапла каларѣ:
— Кѣрўшѣн юнне Сѣр амáш
Сак хурана пустарна
Тѣпкѣч юлтáр тесе пуль.
Амáш панá пиллѣхрен
Кунти юн чѣм илетех.
Хуранти юна симлерѣ,
Карчак айне юхтарчѣ,
Чѣмеленчѣ виçе кун
Услатирен куçна юн.
Чѣкеç сыврать — вилнѣ тен,
Тѣлѣк курать сакан пек:
Сырла пиçнѣ вáхатра
Сар чечексем хушшинче
Сўрет пек вáл улáхра,
Унтах, йáмра айѣнче,
Упáшки те сўрет пек.
Ана арѣ ыталать,
Сава-сава ачашлать.
Сав вáхатрах ашѣнче,
Вѣри чѣре айѣнче.

¹ Н ў с л е х — пўлѣксем ѳçекек, вѣсене чѣмелентерекен ѳçме.

Ача чѣме кѣнѣ пек,
Ывáл ача пулас пек.
Шуçам сўти шуралсан,
Шáпчак юрри шáрансан,
Ватá карчак вáранать,
Тѣлѣкѣнчен вáтанать.
«Чáнахах-ши ман варта
Ача ўсет паянтан?
Урипеле тапкалать,
Хáяр сѣме хáвалать».
Каç пулать те кун иртет,
Тáхáр уйáх та ситет,
Чѣкеç выртать, йынáшать,
Ывáл ача суратать.
Ун пек ача камáн пур?
Туртать сичѣ патман сур.
Куç харшинне вылятать —
Сар хѣвел пек ашáтать.
Чечек синчи шерпетпе,
Амáрткайáк сѣчѣпе
Ватá Чѣкеç ачнне
Чáппáл тáввать ирхинне.
Кайáксем те чаплинсем,
Чáваш енче пулинсем,
Пин-пин кѣвве тытáнчѣс,
Чѣкеç патне пухáнчѣс.
Чѣкеçпеле ачинне,
Сич патман сур туртнинне,
Ашá сáмах каласçѣ,
Ырлáх-сывлáх сунасçѣ.
Сѣнўсене, кашинне
Калас пулсан сурринне,
Сич кун калán канмасáр,
Савах вѣсне тупайман.
Кашини сѣнў хáй майлá,
Кун-сул валли пит хаклá:

— Ват юман пек сирѣп пул,
Сар чечек пек хитре ўс!
— Ылхуҫе пек таса пул,
Атӑл пекех чаплӑ пул!
— Пыл хурчӑ пек ӗҫчен пул,
ҫеҫенхир пек аслӑ пул!
Юрла-юрла чуптусан,
Ачине ҫӑпӑл тусан
Чӑкеҫ ҫакрӑ сӑпкине,
Хурамаран туннине.
Ачи вылять сӑпкара,
Чӑкеҫ ӗҫлет лаҫара,
Асла вӑрет хуранта,
Сӑри пулать ҫич катка.
Сӑри йӗҫрӑ кӗрлесе
Каткасене ҫӗтретсе,
Тӗсрен — шерпет темелле,
Ӓҫсен — ҫӑре ўкмелле.
Пиҫсен апат-ҫимӗҫӗ,
ҫичӑ тӗслӑ ҫӑхӑчӑ
Чӑкеҫ ҫенет хӑй килне
Тӑвансемпе ял-йышне.
Тӑванӗсем, кӗршисем,
Пӗр ҫавартан ҫинисем,
Каҫа-мӗне пӑхмарӗҫ,
Чӑкеҫ патне уттарчӗҫ.
Пурте мӑн ҫӗк лаҫҫинче,
ҫичӑ ялпа лартнинче.
Ал ачийӗ Плискарӑ,
Чӑкеҫ тӑрать хыҫалта.
Плискарӑ пӑхать тухӑҫа
Кӗтсе хӗвел тухасса.
Унтан пуҫлать хӑй ӗҫне
Чӑваш йӑли хушна пек.
Унпа пӗрле ял-йыш та
Кӗлтӑваҫҫӗ пуҫсапса.

— Эй, Мӑнтурӑ!
Эй, ҫут хӗвел,
Мӗнпур ҫӑрӑ чун амӑшӗ!
Эй, ҫӑр амӑшӗ!
Эй, аслӑ Кепе турӑ!
Эс те, ҫуткун турӑ!
Курӑр пирӗн ҫилер пепкене.
Ана хӑвӑр хӗтлӗхе илӗр.
Пуҫсапса ыйтатпӑр сирӗnten.
Тархасласа ыйтатпӑр сирӗnten:
ҫӑкарпа,
Тӑварпа,
ҫӑкӑтпа,
Пиҫнӑ хурпа.
ҫырлах!
ҫырлах!
ҫырлах!
Хӗвел тухать илемлӗн
Шевлисене вӗстерсе,
Ват Плискарӑ ачана
Вылямашкӑн астарать,
Телей курма ашӑтать.
ҫавна Плискарӑ сирӗ пуль,
Ят кӗлли халь сирӗп ун.
Ана ырлать халӑх та,
Унпа пӗрле кӗлтӑвать.
— Эй, Мӑнтурӑ,
Пурте сан айӑнта ҫӗретпӗр.
Эсӗ кур пирӗн ҫӗп-кӑйкарӑ.
Ӱлем тесе ят пар ана.
ҫав ятпала йышӑн ана,
Пуҫсапса ыйтатпӑр санран,
Тархасласа ыйтатпӑр санран:
ҫӑкарпа,
Тӑварпа,
ҫӑкӑтпа.

Пищё хурпа,
Сырлах!
Сырлах!
Сырлах!

Плиска чепё-кайкара

Сәклесесен сүлелле
Халәх пысак тимләхе
Чёркусленсе пуҗсапать.

— Эй, аслә Кепе тура!

Араскал кенекки санра,
Ситмел сиче читлех санра,
Ситмел сиче төслә халал санра,
Ситмел сиче шапа санра.
Пирән Улем-кайкар валли
Ылтән читлехрен халал уйәрса хур.

Ылтән читлехрен шапа уйәрса хур.

Пуҗсапса ыйтатпәр санран,
Тархасласа ыйтатпәр санран:

Сәкарпа,
Таварпа,
Чакатпа,
Пищё хурпа.

Сырлах!
Сырлах!
Сырлах!

Эй, аслә Харпан тура!¹
Кашни этемён кун-сүлие пелетён,
Ана тивёсүлине пелсе сырса сүретён.
Пирән Улем-кайкар сэмки сине
Сәтмах кайәк төкөпе.

Турткаш кайәк төкөпе сырсамәр.

Пуҗсапса ыйтатпәр санран,
Тархасласа ыйтатпәр санран:

¹ Харпан тура — Кепе турра пуләшаканё. Вал Кепе тура иен хушинис пуриәсласа сүрет.

Сәкарпа,
Таварпа,
Чакатпа,
Пищё хурпа.

Сырлах!
Сырлах!
Сырлах!

Эй, Пихампар тура!

Ывәл ача нирён
Ухәна юманран тавакан пултәр,
Хеҗ туса, туптаса хайракан пултәр,
Вәрсәра ёретрен ёрете иртгёр,
Вәрсәран хай урнипе утса киле килтёр,
Пуҗсапса ыйтатпәр санран,
Тархасласа ыйтатпәр санран:

Сәкарпа,
Таварпа,
Чакатпа,
Пищё хурпа.

Сырлах!
Сырлах!
Сырлах!

Плиска чепё-кайкара
Амәшне ашшан тыттарсан

Сүс пөрчине ачанине
Касса илчә пуҗёнчен.
— Халь ёнтё,— тет Плиска халәха.—

Пуҗсапмалла Суткун турра.—

— Эй, Суткун тура, чавашран эс,
Пуләш пирән пепкене, Улеме,
Ана санран ял-йышөпе ыйтатпәр,
Вәл телейлё-сывләхлә пултәр,
Суха сухалакан пултәр,
Кётү қаларакан пултәр,
Пыл хурч ёрчетекен пултәр,
Ашшөпе амәшне пәхакан пултәр.



Пысак пултәр,
 Пирәнтен таван ывъл-хёр малалла ятәр,
 Пирән пек ватӓ пулнччен, сӓтӓличчен пурӓнтәр,
 Ватта курсан тетӓс тетӓр,
 Сӓмрӓка курсан таван тетӓр,
 Пирӓн ару ан татӓлтӓр,
 Ӕмӓртен ӓмӓре пытӓр,
 Эпир ватӓлатпӓр, вилетпӓр,
 Пирӓн нехил ситӓтӓр,
 Пуссапса ыйтатпӓр вӓсене саиран,
 Тархасласа ыйтатпӓр саиран:
 Сӓкӓрпа,
 Тӓварпа,
 Чӓкӓтпа,
 Пиcнӓ хурпа,
 Сырлах!
 Сырлах!
 Сырлах!

Чӓрӓусленсе кӓлтусан,
 Вучах тавра саврансан
 Йала юрри юрларӓс,
 Чӓкӓс килне хӓпарчӓс,
 Шурсухалсем кӓрекере,
 Хӓрарӓмсем тӓпелре,
 Сӓкӓр касса пусларӓс,
 Тӓварпала чӓкӓта,
 Писнӓ хура вакласа
 Плиска пачӓ йӓркипе
 Ситермешкӓн халӓха,
 Сӓра пички пусласан,
 Кӓреке юрри юрласан
 Парне пама тытӓнчӓс,
 Сӓмахпала хытарчӓс,
 «Укса-тенкӓ паракан —
 Ылтӓиран та хӓклӓ пул,
 Сулу-вучуль паракан —



Вучулӓнчен сирӓп пул,
 Сӓва-сурла хуракан —
 Сӓр ӓсӓнче ӓсӓчен пул,
 Хӓсне ухӓ паракан —
 Хурсӓ хӓсрен сирӓп пул,
 Чӓресне пыл паракан —
 Чӓвашсемшӓн пыл пек пул,
 Шур сӓмарта хуракан —
 Виличченех тӓп-тӓп пул,
 Тулли пултӓр пурнӓсу», —
 Сӓпла калать асласу.
 Сӓв вӓхӓтрах пӓртӓнче
 Яр усӓлчӓ чӓрече,
 Чӓкӓс пӓчӓк ывӓлне
 Чӓмӓртарӓ хӓй сӓмне,
 Курчӓ ачин ӓнсинче,
 Саврашка пус тӓпинче
 Упасарри сӓлсине¹,
 Тулай енче усинне,
 Пӓлчӓ тӓшман килнинне,
 Чӓваш сӓрне ситнинне,
 Чӓкӓс кайрӓ шуракса,
 Хӓй ачишӓн хӓраса,
 Тӓшмансенчен хӓтарма,
 Усалсенчен пытарма
 Хӓй ачинне, Улеме,
 Улӓп терӓ ял пӓлме.

¹ Упасарри — асамлӓ курак. Авамлӓ чӓвашсен ӓнемӓвенче сӓв курак сӓмӓк кӓсхине (сурхи уя; хӓш вӓхӓтра ирттерин хӓль палла мар) пӓр самантрах сурӓлатъ те, чӓкӓк тӓкӓнать, сӓрли писет те сӓвӓнтах сӓхалать. Кам та кам сӓв сылаана тӓтса сӓмӓ ӓлкӓрет, сӓв чаплӓ асамлӓ тухать те тем те тума пултарать. Сӓлси те упасаррин асамлӓ. Уи сӓлсине сӓм ӓчӓ сӓм сӓпӓстарсан, вӓл куцӓ куракни пулатъ те сӓмӓ хӓвшӓн-лантарать, ӓтри сӓв ыраӓн хӓтӓлеӓсӓр пулас юлатъ, вара сӓм вӓхӓтӓр сӓре кӓме пултарать. Сӓм сӓмичи упасарри сӓлсине таса чӓрӓллӓ, ыра кӓмӓллӓ сӓм анчах курать.





Виçсёмёш юрă

УЛАП АЧАЛАХĖ

Улап хаварт йсет.

Вал уйра суха тавакана курать, ама кёсене персе чикет, килте амашне катаратъ. Амаше шайне: «Ку çынсен, кайăк мар, эфир шиле пётсен е кунтан кайсан пирен амырама юлаççе. Вёсене аста тунран çав амырама кайса яр», — тет.

Çилту силе вайлантăр
Çулçасене вёстерме,
Юррамарсем шăранччăр
Улап çинчен пёлтерме.
Улап вуртатъ сăпкара
Пылтан тутлă ыйăхра.
Амăш сăпка юрине
Савса юрлатъ каçхине:
— Ала çăлтăр каçхине
Тетте паратъ туперен.
Ненние-пеппине,
Пеппине-ненние.
Тетти хақлă ылтăиран
Эсё лăпка вуртиăран.
Пеппине-ненние,
Ненние-пеппине.
Тетте вёстёр сўлелле,
Сан та сатур ўсмелле.
Ненние-пеппине,
Пеппине-ненние.



Улап сывратъ, вăранмасть,
Чăрмантармасть ннкама.
Чёкеç ёçсёр лараймасть,
Йăтса кёрет шур пирне,
Шурçинпелле тёртнине.
«Виç сўререн¹ кая мар
Шур пир каять сьтака²».

Улап виçё талăхран,
Вăрансассан ыйăхран,
Кашта çинчи сьтакне
Тăхăнасшăн хай сине.
Анчах сьтак тавăртан
Чар! суралатъ сурмаран.
Улап каллех сăпкара,
Каллех тутлă ыйăхра.
Питё хьтă ситёнет,
Унтан амăш тёлёнет.
Çичё талăк сывăрсан,
Сăпка кашти хуçăлсан
Улап сёре ьтканатъ,
Ыйăхёнчен хăталатъ.
Сиксе таратъ, кулкалатъ,
Ўкиннен ннм вăтанмасть.
Амашне те саламлатъ,
Ыталаса чуптăватъ.
Амăш маттур мвалне
Чёрси çинче сиктерет,
Кăкăрне те ёмтерет,
Хуран кукли ситерет,
Лăпка-лăпка юрататъ.
Улап нлет карăнса
Сьтак çинчен асанса.
— Сьтак ьтла тавăр-ске.

¹ Сўре — пир-авар вăрамăш виçи, 4 метр патнелле.

² Сьтак — тёпсёр йём.



Ҷара кутла намас-Ҷке.

Ураҳ сәпка пулманран
Улапшаи халь урла сак
Сәпка пулчә ыртмалли,
Теләксене курмалли.

Хевел пәхат ыләртсе,
Ача үсет сехетпе.

Амәш юрлать юррине
Пепке снинчен хунине.

— Тәхәр суре шура пир

Улап йемне кайтар-и,
Вуннк суре пурсаи пир
Улап кәпи пултәр-и?

Пурсаи сиппе төрлесен
Капарлатәп кәмәлпе,
Ылтән түме ситмесен
Илемлетәп мерченпе.

Тәхәр таләк сыварсан,

Сара хевел хәпарсан,

Улап куҗә уҗалать,
Ыйхнинчен вәл вәранать.

Хайәи тумне тәхәнать,

Амәшне вәл тав тавать,

Ҷав вәхәтрах кулкалать,

Каллә-маллә уткалать.

— Ни шалпар мар, тәвәр мар,

Куи пек тумпа намас мар.

Улап үсет вунсич кун,

Килте ларас килмест ун,

Севе тарәх вәл утать,

Икә сүллә сарт курать.

Икә сартән түпине

Пусать икә урппе,

Чәркусленет чул сине

Выляс шухәш килнппе.

Ҷичә сұлхи йәлмене

Тәпәлтарать кәкәпе.

Пура тавать вуллинчен,

Вылять чунә канинчен,

Кайран васкать хай килне,

Ҷитсен ыртать сак сине.

Ситмәл сичә таләкран

Хай телләнех вәрансан

Виҗә хутчен карәнать,

Ват амәшне асархать

Асла телел кукринче

Вутә хутса яинне.

Амәш лапкан Улана

Ҷапла калать савәнса:

— Улап, суре урамра,

Унта выля лашалла,

Икерчәсем пәсәрсен,

Ана пылпа сәрсенех

Сана чәнеп апата.

Уннчен ан кай катана.

Сәм вәрманта кашкәрсем,

Хирте — сәлен-калтасем.

Вәсем сана тытсасән,

Эп пәр-пәччен юлатәп.

Урамалла тухсанах

Улап пуслать выляма.

Ҷавра күлә хәрринче.

Лапсар йәмра айәнче.

Шап-шур чула асархать,

Уишән хыта савәнать.

Кәшт ашкәнәс шухәшпа,

Шур чул катмар пулсан та,

Туртсасән та ик натман,

Алла илет выляса,

Күлә сичне сикмелле

Тытса перет леш еине.

Шур чул сикет четлетсе

Күлө шывне сирлётсе,
Тепёр енчи йываҗа
Хуҗаҗа кутран җапанса.

«Ара, эп шар турам-җке
Шур хура́на хуҗнипе.
Унта кёпе җапна́ран
Шур чул мёнле ял-яка!» —
Ула́п шутлатъ а́шёнче,
Па́ша́рхану ку́сёнче.
Чула илет пёшкёнсе,
Кайса хурать вы́ра́нне.
Шур хура́на сётёрет,
Унтан та́вать пёрене.

Шур пёрене — «урхамах»,
Хура́н та́рри — саламат.
«Урхамахё» сиккипе
Урам та́ра́х чупнипе
Тусан вёсёт түпене.
Кётү иртет темелле.

Ачасене курать те,
«Урхамахне» җарать те
Ула́п калать вёсене:
— Сире куртәм, вай вылять,
Мана илёр җак ваййа!

Пёр шартламас ушкәнран
Сәмах хушрә Ула́па:
— Шәслиасчә хусить туси туна,
Кәсникәр сёсничә сянси уснитә!
Ула́п та́рать антраса:
«Ку ачасем тулайран».

Ача-пачашән саванәҗ,
Сәлтавё пур кулмашкән.

¹ Кунта ачасен я́рттан каласявё. Вёсем сәмаха икё сыла́ха пайласчә те җавсем хушшини, малунки у́җа сивә палан җумне «си» е «ра» сас-паллансем хушса җёне сәмах таваҗа.

Ачасен пуш сәмахе
Анланчё вәл пурпёрех,
Хуравларё вёсене
Ура́хларах, хәйсен пек:
— Җарапатта́р пураш парараппан.

Анраланта́р-и марана?

Анланмарёс Ула́па
Пёр ачи те ушкәнран.
— Эпё сирён халапа

Анкарта́м вёт җав-җавах.
Эсир манне... ай-ай-ай,
Анланмарәр. Аван мар.
«Шәласчё хуть тутуна,
Кәкәр сёчё сан унта», —
Терёр мана мәшкәлла.
Силлевём җук халь манра,
Илетёр-и выляма?




Хуравласчә ачасем,
Ула́п тавра та́ннисем:
— Илессине илөпёр.
Анчах сана пёлместпёр.
Тен, эс — хавшак выляма?
Ун пек пулсан — кирлө мар.
Ав җавәнти юлана
Пуҗёнчен йәтса куҗар-ха.
Ула́п тытатъ юлана,
Утса яратъ аякка.

— Тен, сан куҗу витёр мар?
Юман җинчи кәмпана
Курата́н-и җакәнтан?
— Пар-ха мана җёмрене,
Курата́н-и вёсене?

Ула́п перет җёмрене,
җёмрен вёсёт хёмленсе.
Юман җинчи кәмпана
Ытка́нтаратъ җунтарса.

— Эсир мёскер хушнинне
Пурнәсләрәм пурне те.
Сәмах патәр — тытмалла,—
Иләр мапа выляма.
— Хәюләхран эс халсәр,
Саванпа вәййә илместпәр.—
Хурав пулчә Уләпа.
— Хәюләха кәтартма
Манән мёскер тумалла? —
Уләп ыйтатъ вёсенчен
Хытә выляс килнёнен.
— Сав вәхәтрах аякран
Кёрленә сас сывхаратъ.
— Сёлен килет ситерсе
Тытса симе сынсене.
Унән кушне лекер мар.
Кунтан халех тасалар.—
Терә пёрн чётресе.
— Уләп кайрә тёлёнсе.
«Хәравсәсем — таңтәшсем»,—
Терә йшрә тарәхса
Аса илсен мәшкәла.
— Эсир кусран каларәр:
«Манра сук-мён хәюләх».
Хәвәр мёнле? Куянсем,
Сәмахпа сөс паттәрсем.
Эл — пёрре те ун пек мар.
Туятәр-н шухәша?
— Ача-пәча Уләпа
Пёр-пёчченех хәварсан
«Урхамахне» ыталатъ,
Йәлт сикет те утланатъ.
Саламачә вылянсан
Сүлие тәсатъ уялла.
— Пәхатъ йёри-тавралла,
Нимле сёлен курәймасть.

Куратъ Уләп пёр сынна.
Тёлёнтерет вәл әна:
Пёр кайәкә туртара,
Кукрашки те кайәкра.
Кайәк утсан малалла
Касә юлатъ тәсәлса.
Сёр савантах хуралатъ.
Сөсенхирә тес яратъ.
«Эй, мён тәрас тёлёнсе,
Мёнле кайәк ку тесе.
Чим-ха, эпә вёсене
Кәтартам-ха аннене». —
Вара Уләп савсене
Персе чикет кёсьене.
— Сиккине вәл «лашинне»
Ыткәнтаратъ хәй килне.
Уләп киле ситсенех,
Пүрте чупса кёрсенех
Пёлтерет ват амәшне:
— Уйра тупрам виссёшине.
Те пукане, те сёрхурт.
Ик ураллин пушә пур.
Ак сак вара, пёчёкскер,
Каллә-маллә хутларә.
Кукрашкине кукәрчәк
Сөсенхире хуратрә.
— Амәш сакна курсаных.
Кәшт шутласа ларсаных
Кәвак пушне сулларә.
Вара сәпла каларә:
— Ах, ачам, ку кайәк мар.
Пукане мар, сёрхурт мар,
Сын вәл, ачам, пёчёкскер,
Пирён ение килнёскер.
Астан тупрам эс әна,
Кайса яр сав вырәна.






Пирён кун-сул таталсан
Е кайсассан сакантан,
Вёсем кунта юлѣс те
Пуранѣс сѣр ѣсѣе.

Сынна лаши-мѣнѣе
Улӓп чикрѣ кѣсйине,
Йывӓр шухӓш пуснипе
Хавӓрт утрѣ хир енне.
Сѣсенхирте сыннине,
Акапуспа лашинне
Ярсассанах телѣнсе
Улӓп ларчѣ сул хѣрне.

Сав вахӓтрах сӓрт енчен,
Хура варман хысѣнчен,
Сѣлен сурн куранать,
Пѣчѣк сынна тапанать.
Сынни шарн! кашкарать,
Улӓп хысне пытанать.
Сѣленѣ те яванать,
Улӓп сине ытканать.

— Халех пар эс сав сынна,
Ак сӓтатӓп сана та,—
Терѣ сѣре вѣскѣнле
Сѣлехинне сирпѣтсе.
— Этем юнне ѣсѣкен,
Хӓйѣн пусне снечкен,—
Терѣ Улӓп тарӓхса.
Сѣлен пусне лапчӓтса.

Тӓшман сикрѣ сӓлелле,
Унтан Улӓп еннелле.
Улӓпа вӓл силлипе
Сӓхма тӓчѣ сӓннипе.
— Ха, эс мана сӓхасшӓн,
Пурнӓсӓма татасшӓн?—
Терѣ Улӓп сѣлене,
Чышкисене сѣклесе.



Пѣррех тапӓт вӓл ӓна
Хӓй умѣнче шунӓран,
Лешѣ вара вилмелле
Ытканать сӓрт хыснелле.
Анчах та вӓл вилмерѣ,
Ентѣ пѣтрѣм темерѣ.
Сӓӓле вѣсрѣ чашкарса,
Урлӓ-пирлѣ яванса.
Пуклак кукар хӓринне
Сулчѣ Улӓп снелле.
Улӓп тӓсрѣ аллине
Тискер сѣлен еннелле.
Сѣлене вӓл сисиччен
Ярса тытрѣ хӓринчен.
Сѣлен вѣсет тӓпене
Кӓтра пѣлѣт еннелле.
Улӓпа вӓл силлесе
Пӓрахасшӓн сѣр сине.
Анчах та ун ѣс ӓнмасть.
Улӓпран вӓл хӓпаймасть.
Сѣлен анчѣ сѣр сине,
Сѣве сӓрчѣ тӓрринне.
Улӓп сѣлен суринне,
Хыт хашкава еринне,
Туртса сӓпрѣ чул сине
Чунѣ тухса сикмелле.
Кайран утрѣ килелле.



Тәваттәмәш юрә

УЛАП ТҮПЕРЕН КУРНА ТЭЛЭНТЕРМЭШСЕМ

Улап сәлен сурине түпере те сәпәсәтә.

Чәваш сәршышынче тәшман иртәхет: асан, жәшкәлу, иртәнә, киревер есәт... Чәваш патшине те ним ырдәнге хумәсә. Улап сәвәншән питә тардхатә.

Тәкәр-такәр такана,
Асан кайәк пусана.
Шүрпе сине каймәпәр,
Хамәр юрра тәсәпәр.
«Чәре хытә касәлчә,
Ах, Уләпа тем пулчә»,—
Чәкез чупать урама
Хай ачине шырама.
Савра күлө хәрринче,
Икә йәвра хушшинче,
Чәкез тупать Уләпа,
Ана вәрссах вәл калать:
— Кампа эсә сәпәснә,
Кан-каваках питү сан.
Ик аллунта чәр суран.
— Ах, аннесәм, ах, анне,
Эс мана ан силленсем.
Эпә кайрәм ял хирне,
Куртам сәлен сурине.
Сәлен сурн пәр сынна,



Пасар курнә эс ана,
Тытса сине хәтланчә,
Вәл мана та тапәнчә.
Пуклак вәслә хүрпие
Туртса илчә хай ение,
Хәскәч майлә аллипе
Тытса вәсрә түпене.
Мана унтан, түперен,
Сәре пеме хәтланчә.
Анчах вәйә снтменрен
Ман айәма хай пулчә.
Эпә чәрсәр сәлене
Туртса сәирәм сәрт сүмне.
Унтан вара эп ана
Вәркәнтартәм вәрмана.
— Ах тур, ачам, ах турах,
Часрах лар-ха юнашар!
Сана сәлен сәхман-и,
Шәмшаккуна хушман-и?
Халех васкар вәрмана
Сәлен курәк шырама.
Унтан имсам тәвәпәр,
Эмелленме пусләпәр.
Пурнәс сакки сарлака,
Эмәр кәске — яланах.
Симләх курәк вәрманта,
Паллаштарам вәсемне.
Вәсем кирлех пурнәсра
Тәсма кәске әмәре.
Сәлен курәк имсамне
Улап ессен, сәвәнсан,
Выртса хытә тарласан —
Сып-сывах вәл. Путемле
Сиккелет хай киләнче.
Сәне кәпе тәхәнсан
Амәшәне каласатә.





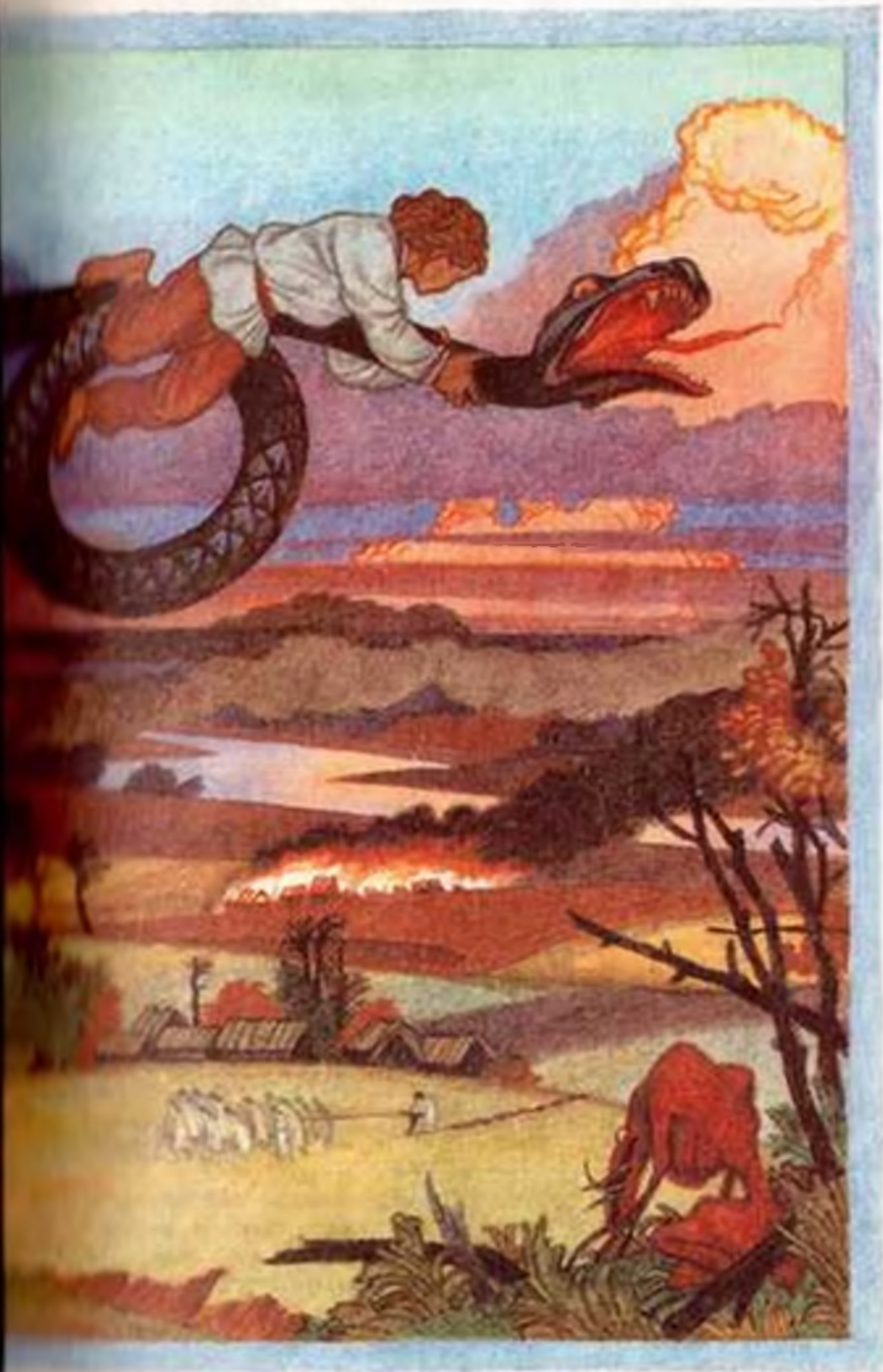
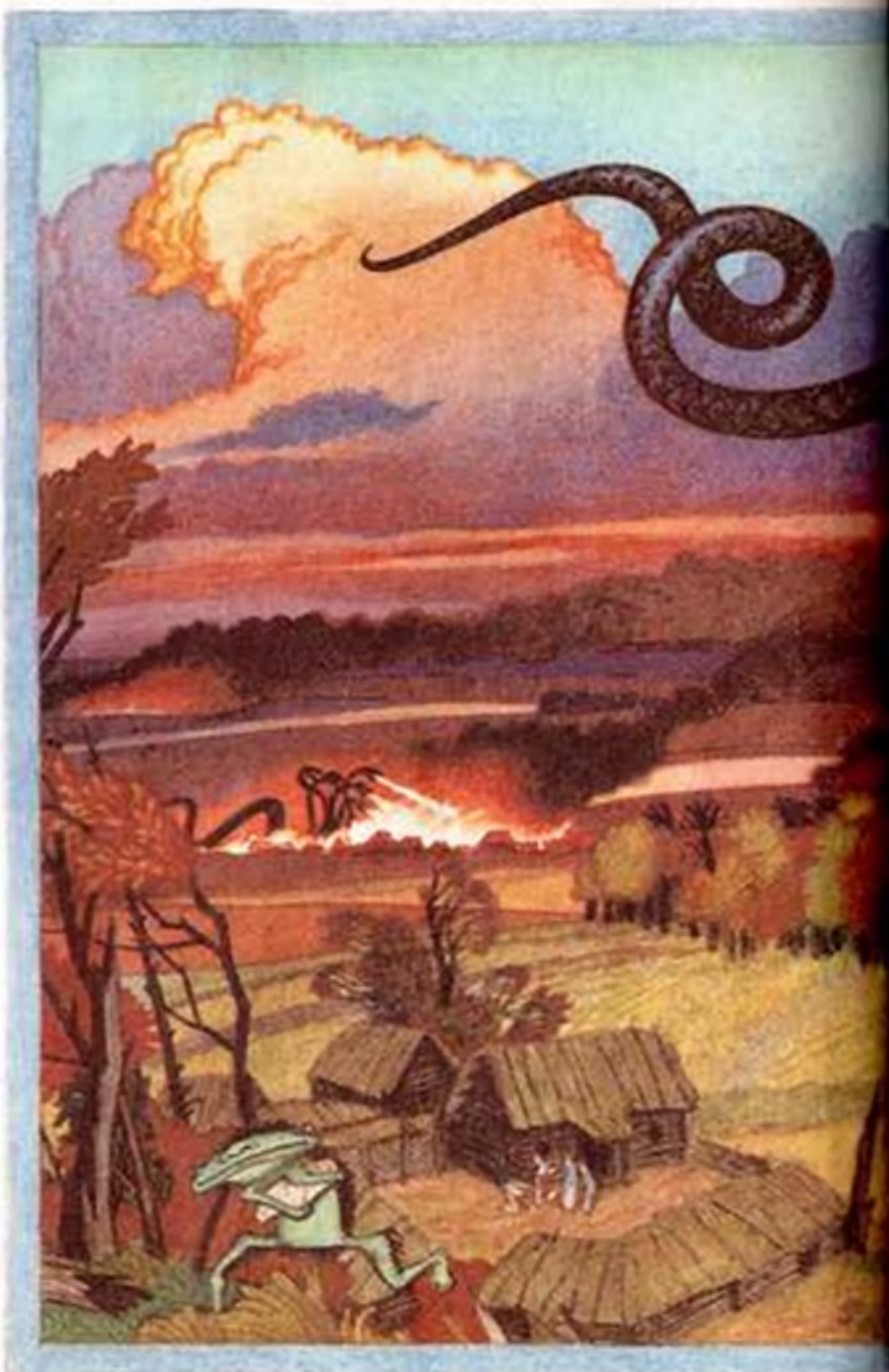
— Анне, эпё тўперен,
Питё-питё инсетрен,
Пăхрам йёрн-тавралла,
Каялла та малалла.
Мён курниие тўперен
Калас пулсан йёркерен
Темле хурса чёре те
Сёр пёр татак пулатех.

Хуласенче, ялсенче
Юра-кёвё янрамасть.
Ништа Чăваш сёрёиче
Сăрнай кёвви шăранмасть.
Халах сўрет, кулянатъ,
Вёри куссуль юхтаратъ.
«Мёншён сапла тухрё тет,
Чăваш тёпрен нётет тет».
Сёлен, вуник пусласкер,
Туртса суратъ хёрсене,
Кукша сури, чăрсарскер,
Пёрехтерет вут-хёмне
Сурт-йёрсене сунтарма,
Кёлне силпе тустарма.

Анне, эпё тўперен
Пелёт айён вёснёрен
Ешёрекен лапамра
Асърхарам: сьрмаран
Йыта тухрё уласа,
Хёрлё шартне таратса.
Хёрлё йыта сукмакпа
Чупсассанах ялалла
Хёрарамсем силлесе
Сутсе ячёс сьивётне.
Пит-кусне, нар¹ пеккине,
Ёспе пишнё аллине

¹ Н а р — хёвел, нар пек — тёлёммеяле хитре.





Хәрәмпала хуратрәс,
Акапушне күләнчәс.

Пёр хура хёр, кёрнеқскер,
Вунсич сула ситнәскер,
Акапушне авринчен
Тытрә хапха усиччен.
Йытә яла ситиччен
Тимёр карта¹ савәрма
Сухапушне васкаса
Касә усрәс ял тавра.
Сёр айәнчен, пёр сёрте,
Хәс каларчәс пәшкәнсе.
Хәсе пачәс шурпуса,
Вёрӯс пуль вәл сав ялта?

Ватә вёрӯс сав хәспе
Майран сёрчә кашиние.
Унтаң пурте ушкәнпа
Утрәс вәрман хушшиние.
Сүллә яштак пилешне
Пёр лапамра тупрәс те
Тураттине иртрәсә,
Ур² еннелле туртрәсә.
Вёрӯс ялти сынсене
Хире-хирәс тәрәтрә,
Унтаң вара вәсене
Сапла сәмах каларә:
«Пилеш йывәс вәйәнчен
Чир-чёр кайтәр пирәнтен!
Сапса иләр пёр-пёрне,
Аң хәрхенәр пилешне».

¹ Тимёр карта — ёлкә-авал чавашсем тимёре асамлә вай парса хаяр усалсенчен, чир-чёртен хәтәлмә сухапушне е тимёр таткипе виҗә хутчен сәре чәрсә савраининие «тимёр карта савәрмә» тенә. Сав карта урлә «нимле усал та, нимле чир-чёр те қасма пултараймасть» тесе шутланә.

² Ур — йшәх, ансар сырма.

Ватә вёрӯс хушнә пек
Халәх калат виҗ хутчен:
«Чир-чёр кайтәр пирәнтен,
Чир-чёр кайтәр ку енчен,
Пурнар ватләх ситиччен».
Хәрхенмерәс пилешне,
Сапса илчәс пёр-пёрне.
Те авалхи йөркепе
Е, тен, шурпуҗ хушиние
Иртнә пилеш туратне
Хучәс чүклев купиние.
Купи лутра сәмелтен
Ана хума пәлнәрен.
Савна вёрӯс виҗ енчен
Чёртсе ячә пёр-пәччен.
Кавайт урлә сикиччен
Сәмах хушрәс сакан пек:
«Чир-чёр кайтәр пирәнтен,
Чир-чёр кайтәр ку енчен...»

Тенәр ялта пёр пүртрен
Тискер тухрә систерсе,
Аңчах аңа тўперен
Паллаймарәм иңсерен.
Тискер тухнә вырәнтаң
Кәшкәрашин илтәнчә:
«Нар пек таса ачана
Нншленгерсе хаварнә.
Уләштарнә чәппеме
Вантәр йәхне пәтерме.
Мәшле чәтас маң савна?
Илсе килтәр ачана!»
Ленчёркенә ачана
Алқум умне пәрахрәс,
Супкә-сапкапа савна
Ислентерме пусларәс.
«Ху ачуна ху патна

Илсе кайсам васкаса,
Хам чөппөмө-ачана
Леҗсе парсам паянах»,—
Теҗсө хайсем пәрмаях.
Ачи йөрөт каҗахсах.

Анне, эпө түперен
Пөлөт айбән вәснәрен
Куртам Атал юхамне,
Пүлме¹ шывән юппине.
Асла Атал Пүлмене
Ченсе илнө хай енне.
Иккөшө те сиҗенсе
Юханаҗсө тинөсе.

Асла Атал хөрринче,
Ңич төмеллө сарт сиҗиче.
Хула ларать сарылса,
Сар хөвөл пек сүталса.
Хула тулли керменсем,
Урамсиче йываҗсем.
Керменсөм чөнтөрлө.
Йываҗсөсем чечеклө.

Ылтән витнө керментен
(Ун аләкө кемелтен)
Ват шурпуҗа хыт тапса
Илсе тухрөҗ ятлаҗса.
«Нухрат, хәсан әс хуна
Леҗсе паран ясакна?»²
Леҗеймесен әс савна
Сухататән ыр ятна.
Төве пәхма каятән,
Айсарәмне сүллатән»,—
Терө пәри ятлаҗса
Кукәр хөҗпе хәмсарса.

¹ Пүлме — Кама юханшыве.

² Ясак — натураллә хырәҗ.

Шурсухал куҗ уменче,
Күрентерет чөрене.
Ун сөлөкө ылтаһран,
Ғичи пыҗак улмаран,
Унан чаплә тамкинче¹
Курма пулать саксене:
Ылтән-көмөл хушшинче
Йалтартатать ахахө,
Ғичө чулсен хүттинче
Салтарланнә мерченө.
Хаклә чулсем хушшинче
Иккө чөре пөрлешнө,
Иккө чөре сүмнинле
Ылтән юман ситөиннө.

Ватә сиҗинна мәшкәлран
Сарә нике хәтарчө,
Вара әна кәштахран
Килне көртсө хәварчө.
Пөр касмак² — какрашка,
Тимлән пәхсан вәл — кәркка,
Хөре чөнчө вөҗкөнле,
Хөр пәхмарө ун енне.
«Апәр-тапәр! Йөрөссе
Мөншөн пәхать ман енне?
Тәхта! Вәхәт ситө-ха,
Ман урана саван-ха,
Шывне өҗсе ярән-ха.
Шур алшәлли вырәнне
Чөлхүпе ман үтөме
Сулла-сулла типөтән,
Ура вырәнне чуптәван»,—
Сүпелтетрө катрашка,
Пикене хыт тарәхса.

¹ Тамка — герб.

² Касмак — парә-хурах.



Пусма сине хăпарсан,
Касмак енне саврăнсан
Пике силлес кураңчĕ:
«Ах, сутăнчăк! Путсĕр сын,
Мен калаçать? Ирсĕр йыт!»

Анне, эпĕ тĕлĕксе
Пăхса илтĕм мал енне.
Унти сĕршыв — чулсенчен,
Усентăран — пăрсенчен.
Чул купсем хушшинче,
Пăрла чăрăш тăрринче,
Ылтăн читлĕх кураңчĕ,
Сар хĕвел пек туйăнчĕ.
Читлĕх сۈти темскерле
Укрĕ чĕрем синелле.
Чĕре кайрĕ нĕсерсе
Ун хыçенчен хĕмленсе.

Анне, ĕнен мана эс —
Эн сан чĕрۈ татти вĕт!
Читлĕх сисме тытăнчĕ,
Ман хăрасси сухалчĕ.
Сисмен-кĕтмен вăхăтрах
Ват сын тухрĕ тарăхса,
Ылтăн читлĕх тавралла
Хўме тытрĕ чулпала.
Ылтăн читлĕх сۈтинне
Çавах куртăм темиçе.
Чăтаймарăм, килентĕм,
«Маттур, читлĕх, эс», — терĕм.



Пиллĕкмĕш юрă


ЧАВАШ ТАШМАНĖСЕМ

Алукай — чăвашра.


*Атăрман, Илмебккер, Эсрел, Вунăр, Идĕ, Мур карăкĕ, Кирĕшмет —
валдхан чи халр ташманĕсем. Куйăдрăш — телей кайăкĕ, чăваша
пулшатать, Юрекке хĕре патшана лартать, халдха вăл ахăрсамаара
та пулшма пултарать.*

Хуранварта хур тытрам,
Мана вăрра ан тытăр.
Сар кайăкла юрларам,
Актай ассен ан тейĕр.
Амăшĕ ывăлĕпе
Куç хупмарĕç сĕрĕпе.
— Эп тўперен курнинсем
Камсем пулчĕç-ши вĕсем?
— Шурпуç — Нухрат. Вăл — патша,
Хыт хисеплет чăваша, —
Терĕ амăш ачинне
Сумма лартсах сак сине. —
Патша хĕрне иңсетрен
Эсĕ курнă тўперен.
Саринне вăл. Кĕçĕнни,
Сут тĕнчен сар чечекки.
Лешсем пурте касмаксем,
Патти хун сăханĕсем.
Тăхăр хырçа йитинне
Илтнĕ тĕнче тўпинчен.






Сутанчака — Сентёре,
Кёрт йыттинс, ирсёре,
Кавак пелёт айёнчен
Курна эсё ун чухне.
Сёнтёр мәрса сым-и вал?
Емётёнче пин машкал:
Саринепе пурнашан,
Хай еркёне тавашан.
— Анкараймап пурне те...
Усса пар-ха хаш-пёрне.
Пирён енчи ташмансем —
Астан килнё-ха савсем?
— Эс халь — шәхлич кәна-ха.
Савах аннү пулнаран
Вёсем синчен ман сана
Каламалла. Вәт анкар.
Тахсан авал сак енче,
Асла Атал хёрринче,
Чаваш ләпкән пурәннә,
Пурнасёне савәннә.
Пүрен вёсем, чавашсем,
Вай питтири йавашсем,
Яштак пулна хуранран,
Қапмар пулна юманран,
Хусаләхра мён кирли
Вёсен пулна чи хятри.
Пулна выльәх-чёрлехё,
Тёрлө кайәк-кешёкё.
Келет тулли тештырә,
Нүхреп тулли снмпылө.
Пёр йавари кайәк пек,
Пёр пурари сёлө пек,
Чаваш халәх пурәннә,
Кун-сулөне савәннә.
Пёрре Атал хёрринне,
Йаваш чаваш уй-хирне.



Катек юхха ват хёрпе
Килсе ситнө сур сёрте.
Ват хёр пулна Амукай,
Ашшө пулна ун шуйттаи.
Суралман вәл этемле,
Сәнө те ун тискерле.
Пичё — хуран төпө пек,
Сүснө — пицен сулси тен.
Кёрт йыттин пек ун сәмси,
Хайне кура лапсәрти.
Майне ялан кашкарла
Тәсса утнә, хаяр та.
Армак-чармак кусёпе
Пәхнә сав хёр сивёпе.
Вәрман синс пәхсасәйн
Вәл вәрмана хартнә тет,
Сынпа хирёс пулсасәйн
Ун шәмшакне хуснә тет.
Сав Амукай сёмсёртен
Ун сиенлө ёсёнчен
Чаваш сынни вётелнө,
Пуканелле ситённө.
Пёррехинче Амукай
Екки хёрсе ситнө май
Тухатмәша сывратса
Автан тухнә вәрласа.
Вунвис сулхи автанне
Тутарнә виç сәмарта.
Вара ват хёр савсене
Кайса хунә чәх айне.
Сәмартисем вәрсинненч.
Шатәртатса шәтниннен
Кәләк чәххи йаваран
Тарать сехри хәпнәран.
Сёрле сав чәх йавнинчен
Виç чун тул сүтәличчен






Сике-сике анаççё,
Виç çерелле каяççё.
Ахарьян тет ирсёрри,
Сём вәрмана ыткәнни.
Тепри — сёлен, Илмейккер,
Вуник пушһан хепёртет,
Туқи сартне ыткәнать,
Унта йава çаварать.
Виçсёмешё — Куйкәрәш,
Тёсрен кәна вәл карәш,
Анчах та вәл карәш мар,
Пүрнескерен пысакрах.
Куйкәрәш та ялалла
Сёрле вёсет васкаса,
Мёскөн чәваш пүртөнче
Ларать малти кётесре.
Кавак хуппи сүнничен
Кайәк сич тэк вестерет.
Килти вучах сыхлавне¹
Шәппән калать сакан пек:
«Сан пурһаҗна эпё те
Пёлтём пүрте кёрсенех.
Халал пултәр ман тэксем
Йывәрләхна сёнтерме.
Тэксем сиччё мёнпурё,
Виç тәпсаран² валли сёç.
Пёри пултәр пёр тәкрен,
Тепри вара — виçсёрен.
Виçсёмешё — пиллөкрен.
Хәвна валли тәксенчен
Тәпсаран тәван пёрре сёç.
Юлнисене — сунтаран,
Шывпа юкса кайтаран.


¹ Вучах сыхлавне — кил хуҗи арһине.

² Тәпсаран — управ хәвачё, талисман.



Эсё тәксен сәмахне
Итле — ыйәх килсен те.
Тәксем вёл-вёл вёлкёшрёç,
Çапла сәмах каларёç:
«Манра әстан — тәслёрен,
Çитмёл сичче ситет тен».
«Манра — асту, яланах
Сич әсталәх — хаклисем».
«Çәткәнләхран хәтәлма
Чуну туртсан ил мана».
«Тәнчипе паллә пулма
Сичсёр тәслё мул манра».
«Пёлү манра сахал мар,
Уркенменсем валли сёç».
«Кәмәл-сәпат ман тәкре,
Вёсем кирлө пурне те».
«Йывәр аллә сынсем те
Кирлех сүтә тәнчере».
Вучах хуҗи ирһине
Вәрансассән шуçәмпа
Сичё тәке курсанах
Ик пёçсине сәт сәпәть.
Тәпсаранлә амәшсем
Ачнисене виç сулччен
Какәр сётне ситернө,
Вәй-халлатса хәварнә.
Савәнпа та чәвашра,
Ятлә-сумлә халәхра,
Асчахсем те сахал мар,
Начар пулман әстайран.
Нумай пулнә әстаçсем,
Тәнче пёлнө вёсене.
Çавах Чәваш сёрөнче
Сёрме нуян йәхәнчен,
Çәткән пырлә сынсенчен,
Алсем йывәр килнинчен






Туслăх хытă шевелнĕ,
Уншăн тăшман савăннă,
Чăваша вăл тапăннă,
Айне туса туланă.

Сĕнтерÿссен пĕр йăла:
Арçынсене тытмалла,
Пуçсене касмалла.
Ывăл ача суралсан
Унтах пуçне сурмалла.
Ирсĕр тăшман вешлисем
Персе ситсен ялсене.
Курсан сăпка ачине
Мăшкăлласа ыйтнă тет:
«Ку — ар сан е ама сан?
Часрах кала! Хăвăртрах!
Хурав снечех пулмасан
Хĕрачасен пуçне те
Касса панă йытсене.

Йывăр пулнă самана
Амăшсемшĕн Чăвашра.
Сапах та сав йывăрта
Вĕсем пуçне сухатман.
Ял-йышĕпе пĕр пулса
Сăлнă арçын ачана.

Куйкăрăша тăшман та
Алла илме тăрăшнă.
Сунарçасем, чаплисем,
Сичĕ ютран килнисем,
Ял-ял тăрăх сÿренĕ,
Куйкăрăша йĕрленĕ.

Пĕр сунарçă, чеескер,
Сухал касса курманскер,
Хура пурте сĕр касма
Кĕнĕ пулнă каçа май.
Куйкăрăш та савăнта
Пулнă иккен саватпа.



Ана сунарçă, путсĕрскер,
Тапасланнă тытмашкăн,
Кайран хуна памашкăн.
Куйкăрăшĕ аптраса
Сăпканалла ыткăннă.
Сăпка ачи кайăка
Тытса хыпнă савра.
Сунарçă савна сăпкара
Шырасан та тупайман.
Тарăхнине ачана
Кăларса пенĕ тулалла.


Куйкăрăш шăппăн ачана
Каланă тет хăлхаран:
«Сан таппару вĕç тĕкрен,
Чăваша чи кирлĕскер,
Тăшмансене аркатан,
Патшана та ак ларан.
Саира чăваш хÿтлĕхĕ,
Савăппа та вилĕмсĕр».

Сунарçă тухать урама,
Хаяр — урнă кашкăртан.
Куç умĕнчех ÿснĕрен
Ача яштак — хурăн лек.
Пĕлме сук тет тулашран —
Арçын вăл е хĕрача?


Сунарçă ыйтать ачаран
Мăшкăлласа ак сăпла:
«Эс кам вара? Ама сан?»
Ютта хирĕс сав ача
Хуравланă ак сăпла:
«Эп сирĕншĕн — Амасан,
Чăвашсемшĕн эп — пике!
Ятран эпĕ — Юрекке!»

Тытсассанах сунарçа
Ыткăнтарать тапкăпа.
Савă маттур Юрекке





Питё хұхём сар пи́ке.
Алпасти те хайне май
Амукайла хатланать.
Хайёи кавак автанне
Сёрле кашта сипченех
Лапа айне хавалать,
Внç сáмарта тутарать.
Алпасти те вёсене
Чиксесёнех хай хёвне
Хёрсе чупать ял вёсне.
Курать кайак-кешёке.
Шур куракпа тушлашать,
Уи йáвние паллашать,
Шур курака астарать:
«Ентё туслá пулáпáр,
Пёр-пёрние савáпáр».
Шурá курак ытаира —
Внç сáмарта йáвара.
Вáхáт иртет майёпе,
Кёр те ситет ерине.
Сáмартасем шáтáсçё,
Внçё чёрчун тухáсçё.
Эсрел пулать пёринчен,
Чапрас Вупáр тепринчен.
Виçсёмёшэ — Ийе-ске,
Сáварё сичё чавса-ске.
Ийе хура мунчара —
Курáнмасть вáл инкама.
Выртса тáрать кётесре
Ялан лапка айёиче.
Сынна чáмлать уринчен —
Хён кáтартать виличчен.
Ийен ачи нишлэ те —
Ана пачах килёшмест.
Ярса илет ачине,
Пёр-пёр киле вёстерет.



Унта хайёи чёппине
Хурать ача сáпкние.
Сыннáн нар пек ачине
Илсе тарать йáвине.
Вупáр тени — темскерле,
Чáрсáртарах темелле:
Хура кушак вáл пулать,
Сын килёнче чупкалать,
Түшек сине хáпарать,
Сынна пáвать, пусмáрлать.
Тепёр чухне кашхине
Уйáха вáл айккинчен
Кáшламашкáн тытáнать,
Тавралáха сём сáпать.
Сипнер ятлá усал та,
Асран кáтáк пулсан та,
Ларма пёлмест вырáпта,
Сáмах ваклать áрманта:
«Амукайран кая-и,
Алпастирен ухмах-и?
Маиран тёнче кисрентёр,
Мёнпур халáх чётретёр!»
Сипнер хура автанне
Хупса лартать сакайне.
Автан тáвать сáмарта,
Внç сáмарта внç кашра.
Сипнер тёттём кашхине
Тупать сáхан йáвине,
Сáмартисем йáвара,
Чём кемелли áшáра.
Вáхáт иртсен сич эрне,
Самай тёттём сур сёрте,
Пёр сáмарти усалран
Вáйне илет чáн малтан —
Пукраллá сын вáл пулать,
Карчáкланса хутланать.






Карчак пуçе асам пуç,
Хёрлэ-снмёс машар куç,
Шалне шакхатъ сич хутчен,
Капан шылсем ўсиччен,
Самси сёре лекиччен,
Алли сенёк пуличчен,
Чёрни пёр шит ўсиччен,
Кёрт йатти нек вёриччен.
Унтан халăх пнт харать,
Мур карчакё ят парать.
Сав Мур силли тулинпе,
Асам ёсне пёлнипе
Халăх сине хён ярать,
Ситмёл теслэ чнр сарать.

Самартаран, тепринчен,
Сил-тавалла вёрниччен
Ват Эсрemet йашт тухать.
Сартран тавать пёр чуқмар.

Юлашки самартинчен
Сусар тухать йаванса
Ват сажана ятласа.
Чавса таршиё ун пёвё,
Сухаллийё — пёр чалаш,
Ячё унан Кирёшмет,
Шур туйниччен вай илет,
Ман сухалне сёхлесен,
Пуçе урла вёсгерсен
Курать тёнчен пёр вёсне —
Пулёх амаш керменне.

Ун чух пулёх амашё
Хай телленех пуленё:
«Пур халăх та керменре
Илчёс хайсен телейне,
Анчах чаваш килмерё,
Хай телейне илмерё».
Савна илтсен Кирёшмет,



Чнке таршиё, шерemet,
Кулса ярать саванса,
Чаваш сине катартса:
«Харах ури салтанна,
Хай утса йалт ыванна.
Вал урине сыриччен,
Пулёх патне ситиччен
Кушак саварлатъ сич хутчен».—
Тет те васкаты мал едне —
Пулёх амаш керменне.

Тура амаш керменне
Персе ситет пашкаса.
Савах пулёх амашне
Хуллен калать ак сапла:
«Эне чаваш сёрёнен,
Килтём Атал хёрринчен,
Параймар-ши телейне,
Пире — чаваш халăхне?»
«Ай-ай, ытла юлхав-иç,
Ун пек пулма юраты-и?
Телей тени — сак сичче,
Сыру-кёнеке хушиниче».

Кирёшметён намас сук,
Вал ватанса тарас сук.
Чаваш халăх телейне
Персе чикет кёсьене,
Вара тарать сарталла,
Унта савратъ ман йава.
Сарт айёнци айлама
Чуллантарать васкаса.

Сав телейшён чавашсем,
Араслан пек паттарсем,
Мён чул пуçне хучёс-ши,
Мён чул чалах пулчёс-ши?
Асу анчах, паттар та,
Араслантан вайла та,





Сав иргёрпе чапáсрè.
Халáха телей тывáрчè.
Асу вилчè чапáсса,
Тáшмансене аркатса.
Телей каллех тáшманра.
Кирèшметре, усалра.
Инкек-синкек тахсанах
Хèн кáртатать чáваша.
Туси чуллá сáртèнчен,
Илмейккерèн сáвинчен
Астáха тухать силлипе
Сичè пуспе сèклесе,
Нумай тарси-тèрсилпе
Чáвашсене саратать,
Сурчèсене сунтарать.
Чáваш пáхать кай ение —
Курать чир-чèр вèчèшне.
Чир чáваша муталать,
Леш тèнчене áсатать.
Чáваш пáхать мал ение —
Курать чуллá сáртсене.
Унта хаяр Кирèшмет
Никама та хèрхенмест.
Ана áйáр памасан,
Пáтáпа чýк тумасан
Хаярланса ашкáнать,
Сынна пырса тапáнать.
Нумайáшè ун пек чух —
Шалт аптраса ситиè чух —
Сèм вáрмане тараçсè,
Анчах канлèх тупмаçсè,
Кашкáр шáлне лекеçсè
Е мур кулли пулаçсè,
Шáмшаккине шуратаçсè.
Сèре кèмен чáвашсем,
Унта-кунта выртинсем.



Арсурисем пулаçсè,
Сèр кисретсе сýреçсè.
Халáх вèри куçсульпе,
Чуниè кýтсе ситнипе,
Юрá хывать, кèвèлет,
Кайáк туса вèстерет.
Ана усрать вáрманта
Тáшман пèлмен вырáнта.
Кирèшмечè ана та
Тупса тытать вáрманта.
Илмейккере-сèлене
Кайса парать хыт вèссе.





Ултӓмӓш юрӓ

ЧАВАШСЕМ ҶЕНӔ ҶЕРЕ КУҶНИ

*Халӓх Уленке ӓмӓш хушшине
Ҷӓнӓ Ҷере куҶса калӓм. Вӓрӓм сул. Тӓнче алакӓмчен пуҶласа. Сар
сарӓн аркине ҶитерӓҶӓ. АҶти ырманта пурӓмаллане халӓха
Ҷӓмрӓнне ухӓ ӓӓллисем кӓртӓмӓҶӓҶӓ. Халӓх арӓчӓн ӓнӓсем: ӓирӓел,
муҶрат пӓлӓр, хура пӓлӓр.*

Тӓрн вӓҶтӓр уй-хирте
Хӓй юррине тӓрлӓнчен,
Ларӓр сӓтел хушшине
Халап-юмах пуҶличчен.
УлмуҶҶнсем хушшинче
Улӓп ларать сак Ҷинче,
Ыйту парать амӓшне,
Пытармасӓр шухӓшне.
— Эс каларӓн кӓҶнине:
«Чӓваш килиӓ аякра».
Мӓншӓн куҶса килнине
Каламарӓн. Ма хӓран?
Асаттесен уй-хирне
Хӓш ыранта ыртнине
Пӓлес килет манӓн та.
Анне, кала! Вӓл аҶта?
— Ах, Ҷав Ҷӓршыв аякра,
Унта Ҷитме Ҷӓмӓл мар.
Вӓт Ҷав Ҷӓршыв тӓлӓнче
Пулнӓ тӓнче алакӓ.

Турӓсене пурне те
Курма пулнӓ Ҷавӓнта.
Ҷӓллӓ сӓртсем сахал мар
Унта пулнӓ таврара.
Пӓлӓт юхнӓ аялтан,
Вӓл сӓртӓннӓ пуҶран та.
Ҷав Ҷӓр Ҷутӓ тӓнчере
Ялан тӓнӓ хисепре.
Шав шавланӓ сӓм вӓрман,
ВӓҶӓ-хӓрри ун пулман.
Унта ӓснӓ пӓр юман,
Синӓс ҶулӓҶ ун ялан.
Хӓрӓх хӓлаҶ таврашӓ,
ҶинҶӓр хӓлаҶ Ҷӓллӓшӓ.
КӓҶӓн чӓх чух ун Ҷине
Ҷаниӓ вӓкӓр чӓр тирне,
Пӓршерӓн мар, Ҷӓршерӓн,
Аслӓ чӓх чух — пиншерӓн.
Вӓрманӓнче чурӓшем
Пин-пин тӓсли Ҷӓренӓ.
Кӓш тирӓнчен кӓрӓксем
Кашин килтех Ҷӓленӓ.
Ирӓк пулнӓ Ҷӓр енчен.
Кӓтӓ тухнӓ ялсенчен.
Тыр-пул ӓснӓ Ҷавӓн пек:
Ҷакланнӓ тет пӓлӓтрӓн.
Калас пулать Ҷакна та:
Тӓнче хӓрри Ҷавӓнта.
Хӓвел амӓш ачине
Курма пулнӓ ирхине.
Унта сӓртсем вунсакӓр,
Пӓхма вара пит капӓр.
Хӓйсем пӓр тан пулманран
Картлашка пек аякра.

¹ Ч у р а ш — тискер кайӓх.

Тёнчен сичё хутёнчен.
Аслә пүлөх сүртёнчен
Картлашкапа сёр сине
Пур тура та анй тет.
Сак тёнчене аннисем,
Ял-ял тәрәх кайнисем
Шуйттансене таләннә.
Леш тёнчене ыятнә.

Пёр пүлөхси — Аслати,
Усала чатайманни,
Вёчеленсе кайнәран
Килте ларма юратман.
Кёмсёртетсе авәтсан
Пёлёт синчеи аннә вәл,
Леш тёнчене ыткансан
Сиссе-сиссе илнә вәл.
Шатартатса ярансан
Сисёмленсе ытәннә,
Шуйттансене сунтарнә.
Тепёр чухне, урнипе,
Ытла хёрсе кайнипе,
Чавашсене сула май
Пётёрнә вәл пит нумай.
Сич әруран вис әру
Тарса юлсан — макәру.
Куссуль юхнә нумайччен,
Сич юханшыв пулниччен.

Пётнә әру пусләхне,
Тавса ятлә арсыине,
Тура патне асатнә.
Турапа вәл каласнә.
Тавса тура амәшне
Пёлтернә хай хуйәхне.
— Аслатне чарсамәр,
Пире пётме ан парәр.
Эсә апа чармасан

Мёскер юлө чавашран?
Тур амәшә Тавсана
Хуравлана ак сапла:
— Ху пулса пәх пүлөхсә,
Ун чух сана мён теҗсә?

Пёр самантрах Тавсаран
Тура пулать чавашран.
Сав вәхәтра Аслати
Мён хәтланман сёр синче?
Сехре хәппи ун сасни.
Кёвёсү сөс сәмаххи.

— Уленке, эс сыләхлә,
Чөлхү санан чарусәр,
Элек пама вёрентни —
Вут сёлеппе пыл сини.
Шуйттансене пётерни —
Сан чёрүне сёртет-ни?
Хура юнлә пулнәран
Эс тухас сук сыләхран.
Саванпа сәрт тәррине,
Сак чул сәмсах хёррине,
Вилём тупма асаппа
Тимёрлетеп сәнчәрпа.

Уленкери сәнчәрә
Сичсёр патман тайнә тет,
Чәтмалла мар асапә
Пни-пни сула ситнә тет.

Вис кун хушши чавашсем
Кётнә теҗсә ёмпёве.
Кайран чапла турхансем!
Апа аран тупнә тет.
Турхансемпе Уленке
Каласнә тет сёрёпе.
— Тёлөк куртәм ёнер эп.

Тавҗа турра лария пек.
Вӑл каларе тӗлӗкре:
«Ҫылӑхлӑ ҫын тӗнчере
Нумай пулӗ. Чӑвашран
Сан пеккисем пӗт сахал.
Сана курӗҫ ертӗҫсем,
Виҫ ӑрури ҫариуҫсем.
Каласа пар кашинне
Маирам мӗскер илтнинне.
Ҫак ҫылӑхлӑ вырӑнтан
Куҫса кайчӑр анӑҫа.
Ҫенӗ ҫӗре куҫнӑ май
Хен-хур пулӗ пӗт нумай.
Сӑрт ҫумӗпе каятӑр,
Арамҫи сӑртне¹ тухатӑр.
Сирӗн телей пулсассӑн
Турӑ амӑшне куратӑр.
Турӑ амӑше хисеппе
Каласассӑн сирӗнне
Ман сӑмаха ан манӑр.
Сурҫӗр енне пӑранӑр.
Сурҫӗрелле пӑрансан,
Ҫич талӑх ҫул тӑсӑлсан
Тинӗс хӗрне анатӑр.
Ҫырма пуҫне тухатӑр.
Ҫырма анать иҫетрен
Ҫыранӗпе хӑратса.
Унта пулсан шыв юххи —
Сирӗншӗн вӑл ҫул юпни,
Ҫӗтес ҫӗре ҫӗтмелли.
Куҫ умӗнчех ҫав ҫырма
Аталанса сарӑлатӑ,
Тарӑнланса юсанатӑ.

¹ Арамҫи сӑрчӗ — Кавказ ученайӗсем килӑн тӑрӑх, ҫав сӑрт
Кавказра тет.

Шывпа тулӗ ҫав ҫырма,
Мӑнаҫлӑн та кӗрнеклӗ
Шывӗ юхӗ тинӗсе.
Юханшывне ирхинне
Аталанса юхинне
Атӑл тесе ят парӑр,
Ҫав ятпа вӑл упрантӑр.
Ҫав юханшыв хӗрринпе,
Сӗм вӑрмансем хушшинпе
Сӑр ту айне тухмашкӑн
Сурҫӗр енне ҫул тӑсӑр.
Темле йывӑр пулсан та
Хен-хурсене ҫӑтсамӑр.
Ҫеҫенхирпе иртинӗ май
Хир ҫынни, тен, тапӑнӗ,
Сӗм вӑрманпа кайнӑ чух
Вӑрман ҫынни шар тӑвӗ.
Хӑравҫӑна тухмасан
Сирӗн ҫул-йӗр татӑлмӗ.
Икӗ ҫырма хушшинче,
Ҫавра кӗлӗ хӗрринче,
Ватӑ хура куратӑр,
Ана тытма тӑрӑшӑр.
Мӗнпур чӑваш пӗлӗхне
Ятпа ҫенсех ҫӑк тӑвар.
Ҫӑк кӗллине халӑхпа
Кайран вӗслӗр ак ҫапла:
«Эй, Мӑнтурӑ,
Тӗп пуҫлӑхри асаттесем,
Тӗп тӑснисем — асаннисем!
Эпир ӑрӑвӗпе
Сире хисеплесе
Ялан асӑнатпӑр ӑшра.
Хӗрхенӗр пире!
Вай-хал парӑр пире!
Сирӗnten тархасласа

Ый татпәр җавсене.
Сырлах!
Сырлах!
Сырлах!
Эй, Мәнтүрә!
Төп пусләхри асаттесем!
Төп тәснисем — асаннесем!
Арәва ырләх кәтартәр,
Емөрләхе сывләх парәр.
Ару хунавлә пултәр,
Хәватсәра ан тухтәр.
Пур никекрен,
Пур синкекрен
Хәтарәр пире!
Сырлах!
Сырлах!
Сырлах!
Эй, Мәнтүрә!
Төп пусләхри асаттесем!
Төп тәснисем — асаннесем!
Пур тәшмансенчен,
Усалсенчен,
Чир-чәрсенчен,
Вут-кәвартан,
Высләхран
Хәтарәр пире!
Ан мансамәр пире!
Сырлах!
Сырлах!
Сырлах!
Эй, Мәнтүрә!
Төп пусләхри асаттесем!
Төп тәснисем — асаннесем!
Эсир пире пуләшнинпе
Сәва тухсан,
Көр пулсан,

Тыр-пул тухәслә пултәр,
Выльәх-чөрләх өрчетәр,
Кәртиш тулли пултәр.
Мән пусланә ёссенчен,
Мән тумә тытәннинчен,
Шухәшланә шухәшсенчен
Пысак телей тухса пытәр!
Сырлах!
Сырлах!
Сырлах!

Халәх чүйе хысәнах
Сүла тәсәр җав кунах.
Алри нүрне пәр пек мар,
Ертүссем те җавнашкал,
Хәш ертүсә астейлә
Паттәрләхне кәтартса
Сире ыраңа ситерет,
Емү пулать вәл сирән.
Вәл хушнине йәх пуссем —
Вәсем юлөс виҗсә сәҗ —
Сәр ту тәрне хәларччәр,
Күсәсене җыхтарччәр.
Анраштарма вәсене
Җавәрмалла йәке нек.
Җав вәхәтрах виҗсәш те
Җәмренпеле пемелле!
Кәйран кансан, ләплансан,
Хул ыратма чарәнсан
Хәй җәмренне йәхәпе
Шырама кәйтәр җав куннех.
Аҗта тупать җәмрене,
Җаванта пурәнтәр йәхәпе.
Җән сәр сүлне уҗинчен

¹ Җәмрен — уха йәппи мар, уйрам вәрсә хәтәрә. Ана туя пек
пагар җинне сыхна кантрапа җақлатса перәссә.

Ман пуҗ сиччи пелёте
Салтәрсемпе пәрлешме
Ыткәнтәрәр сүлелле.
Пелёт пулсан түпере
Уйаха та хөвеле
Самал пулэ ялкашма.
Камалла пулэ мана та.
Унччен, кунтан кайиччен,
Пурнаслама хушнине
Ененерме халь мана
Тупа тытәр ман умра.

Ват юман пек ертүссем
Тупа тытна йалапа
Тәпра сисе алтәрпа.
Вөсем сула тухиччен,
Сенэ сула кайиччен,
Шур сухалла пулсан та
Кар тәнә та паттәрла
Емпү сиччи пелёте
Вәркәнтәрнә түпене.
Иштә тыр-пул пучахне
Хыпман пулсан сәварне
Пелёт таҗта пулатчә,
Сере нитсе тамастчә.
Саваншәнах пелечә
Уйах ытла куляниә,
Саваншәнах ун сәнә
Сенкерленсе кайнә-мән.

Тур амәшә чаваша
Кетсе илнә камалсәр.
Саванпа пуль чавашра
Хән-хур вара пуҗ сүллеш.
Вутпа кәвар хушнине
Вөсем пулна сәр те пәр.
Мән чул шыва кайинне
Шутламан та — кам пелтәр?

Савах вөсем суркунне
Каләм күнә¹ ашшнине
Тухна тет Сәр ту айне.


Чүк хисеплө пуляран
Чаваш емпү сарт сине
Ертүссемпе² хәпарсан
Сапла сәмах каланә:
— Эпир кунта тәватсәмәр.

Пурте пулар яваплә.
Саванпа та сәмаха
Тәрәшсәмәр аңкарма.
Уленке емпү хушнә пек
Сак вырәна снтрёмөр.
Ару валли сән сәре
Сак сартранах шырапәр.
Кашни ярать сөмренне
Ватә емпү хушнә пек.
Аста тупать вәл аһа —
Емөрлөхе пуранма,
Хай әратне вайлатма
Иәхпах кайтәр саванта.

Тетюш ярать сөмренне
Хайән паттәр вайёпе.
Анчах темшән сөмренә
Хыт янраса илсен те
Персе үкет сывахах.
Тетюш уншән хәпәртет,
Сәмах хушаты ак сапла:
— Сөмрен тавра вир үсет,
Кассән-кассән хум иртет.
Вәл пелтерет савна, тен:

¹ Каләм күнә — чаваш уявә. Сәл авалхи уял хәш вәхәтра
пулди галә паллә мар. Хальхи вәхәтра каләм уявие муикун умәлхи юнкун
пулгәса тәпәр юнкун иетерәссә.


² Ертүс — полководец.



Эпир — Вирьел чăвашĕ,
Саванпа та телейлĕ.

Маматыш ват аллипе
Перет ухă йĕппипе.
Йĕппи вĕçет снл касса,
Тухăçалла хĕм сапса.
Ухă йĕппе шыраса
Маматыш каять тухăса.
Нухрат шывĕ хĕрринче
Йĕппе тупать раттипе.
Арат пуçлăхĕ савантах
Сăмах хушать кăмалла:
— Нухрат шывĕ ман умра.
Саванпа нире ўлĕмрен
Кемĕл пăлхар тесĕсех.
Сĕмрен Ланш аллинче,
Кевĕсĕ ун чĕринче.
«Мана хыса хăварчĕс,
Пайтасăра кăларчĕс.
Тăхта... Эпĕ вĕсене
Ак кăтартăп чĕмере!» —
Тесе шутлать ашĕнче.
Туртса ярать сĕмренине
Тулса ситнĕ кевĕсене.
Сĕмрен вĕçет таçталла,
Хăш вырăнта тунмалла?
Ланш ертÛс тарăхать,
Тарăшсах сĕмрен шырать.
Тан юханшыв хĕрринче
Ана тупать чул снине.
Чулĕ тÛпек¹, хуп-хура.
Йăлтăртатать тем тума.
Ланш ларать чул сине,
Сăмах хушать йĕрес пек:

¹ ТÛпек — сарт тăрри.



— Сак чул пирки вăрстарма
Ят та парĕç хăртмалла —
Хура палхар. Мĕн таван.
Араскалăм ман ... хăрăм.
Аслаçусен çул-йĕрне
Тăсас марччĕ ĕмерте.



Сиччёмёш юрă

УЛАЙ АСЛАШШĔ ПАТНЕ КАЙНИ

Улай халăх хутне кĕрсе тăшмана хирĕç тухасси, апа çапса аркатасси сиччен амăшне пĕлтерет. Çавна амăшĕ хирĕçлет. Анчах та мавлĕ хай ёметне пурнăçлама хытă тăнине курса унпа килĕшет те аслашшĕ патне ярат. Аслашшĕ Улапа сичĕ çул хушшимче хресчен ёсне те, сурт-йĕр лартма та, вăрçă ёсне те, пурнăçра мĕнле хайне тытмаллине те, хайĕн ад-халне ўстерме кукамăш патне кайнă чухне мĕнле кучченĕсем илесине те аёренет.

Картлă-картлă пашалу,
 Карчĕ тăрăх çу юхтăр,
 Пирĕн юрă-калаçу
 Пехилленсе вай илтĕр.
 Улай каçпа амăшне
 Сăмах калать ак çапла:
 — Тăшман кунта пулнччен,
 Унтан мăшкăл тўснччен
 Ана хирĕç тухмалла,
 Ялăт аркатса тăкмалла.
 — Ун пек сăмах вакличчен
 Шутла пуçна ватиччен.
 Эс халь ача, пнт айван,
 Санран тăшман хăрамасть.
 Тăшман кулл пулнччен,
 Пуçна уссăр ватиччен.
 Ачам, выля лашалла



Е чышăлла, лапталла.
 — Тăшман тарçн пулнччен,
 Ёмĕр куçсуль тăкнччен
 Ыксе вилем çапăçса,
 Çавра пуçа çухатса.
 — Ав снлли пур чăхăн та,
 Ун хăрушне кам курнă?
 Пр юрлакан кайăка
 Кушак тытса тĕп тунă,—
 Терĕ Чĕкеç Улапа
 Лăпка-лăпка çурăмран.
 — Анне, эпĕ вĕçкĕн мар,
 Пĕлетĕп энĕ — паттăр мар.
 Тăван халăх хĕн-хурта,
 Çавна илсем эс шута.
 — Юрать,— терĕ амăшĕ,
 Ассан тухрĕ сывлăшĕ.
 Улапа вăл чуптурĕ,
 Çавантах вăл ас пачĕ.—
 Вăрçă çулĕ тикĕс мар,
 Ача-пăча вайн мар,
 Вăрçă ёсне вĕренме,
 Асна-тăнна ўстерме
 Эп хушнине таватан,
 Плиска патне каятан.
 Плиска — санан аслаçу,
 Канлĕ пулмĕ пурнăçу.
 Ялан вăрçă, çапăçу,
 Хакла ларĕ савнăçу.
 Улай сĕнĕ уххине
 Илсе çакрĕ хай сине.
 Сĕмренне те манмарĕ.
 Хутаççине тултарчĕ.
 Улай ача çул сичче.
 Кучченĕсем аллнне.
 Хуралту сăрт сумнипе.



Сарамсан шыв хёррипе
Ват аслашшэ кия лүртне
Улап ситрэ суркунне.
Плииска сатур ачана
Лартрэ хайпе юнашар.
Улапан уҗ самаххи —
Аслашшешен савапли.
— Эх, асатте, асатте.
Ситересчэ ёмёте.
Тён тавасчэ ташмана,
Ман җаласчэ халáха.
— Ёмётпе җеҗ пуякан
Ватáлать вáл пáслансах.
Унтан ташман хáрамасть.
Вáрсá сулне тáриччен,
Хёҗе сулса ярниччен
Асу-тану ўсмелле,
Арсын шутне кемелле.
Арсын тени җав пулать:
Ака тáвать, сухалать
Хáвел анса лариччен,
Тáварлá тар тухиччен.
Сурт-йёр җаврать хёрéхчен,
Яла илем кўртниччен.
Выльáх усрать кётўпе.
Шáрттан җиет хáнипе.
— Эс мён хушан — пурне те
Пурнáҗслатáп ёмёрте.
Анчах, хакла асатте.
Ситересчэ ёмёте.
Ав пусуна шутла-ха,
Вáхáт каять вáраха!
Хáрап кая куласран,
Тáшман кунта пуласран.
— Уншáн эсё ан хáра,
Паттáр ёҗсем пурнáҗсра

Эс тáвáн-ха сахал мар.
Халь кáшт иккён пурáнар.
Сём-сём вáрман хушшинче.
Ват аслашшэ патёиче.
Улап җич сул пурáнать.
җич сул áсё пухáнать.
Вáл вáрман та кáларать,
Кермен лартма пултарать,
Ака тытса сухалать,
Пўлме тулли тыр тáвать.
Виҗ сул җурет кётўре.
Пит áста вáл ку ёҗре.
Выльáх хунать кáткáлла.
Самáрланать упалла.
Хáрах куҗне хёсет те,
җён ухáпа перет те —
җич җухрáмри пакшанне
Сирпёнтерет пёр куҗне.
Хир áйáрне тытать те,
Вáшт! утланса ларать те
Пырать урам хушшине.
җил шáхáртса сиккинпе.
Пáлат хёҗне кáларать,
Пусё тавра җавáрать,
Туртса касать хурáна.
Хурáн ўкет лаш кáна.
җыру җырать, áйнáшмасть.
җутҗанталáк җёлхинне
Вал вёренчэ тётпинпе.
Ват аслашшэ Улапа
Пўртре лартрэ юнашар.
Ана áшра мухтаса
Улаппа вáл кáлаҗать:
— Лаша мёнле җупасси
Тихаранах палáрать,
Арсын мёнле пуласси

Ачаранах курәнать.
Панулин йывәсцинчен
Пит аякках үкмөст-мөн,
Әс, Услати ачи те.
Анах хыврән пуль ёнтё.
Әс тәнпусран ача мар,
Вай-халтан та хавшак мар.
Анчах сакна манар мар:
Така пусне симерен
Айван шутне эс кёрен.
Халәх хутне кёмешкён
Арәслан пек пулмалла,
Арәслан пек пулмашкән
Кукамуна курмалла.
Кукаму сан инсетре,
Сёр айёнце, сёр пүртре.
Ун патне сан сичё сул
Утмалла-ха. Сирёп пул.
Унан екки савнашкал,
Пур енчен те вәл кал-кал,
Түрө сынна хисеплет,
Кукәр сынна сиеплет.
Кученөсөм ун валли
Пулма кирлө ак сапли:
Сәнәх — салма пёсөрме,
Шәрттан — уяв ирттерме.
Виңсёмөшө — сәпата —
Сан пулмалла хута сара.
Йывәр килё тен — йәлтах
Памалла пёр вәхәтрах.
Сәнәхё те ун валли
Пулма кирлө ак сапли:
Ни тулә мар, пәрса мар.
Ни селё мар, пәри мар.
Хәвах пёлен: чәвашра
Урәх төслё тыр үсмөст,

Урәх төсли — тулайра¹.
Кукамуна килёшмөст.
Шәрттан валли вәкәрне
Устермешкён пёлмелле:
Кётү саран курәкне
Икё сёрте симелле.
Пёрн — Ейү² хёрринче,
Сарантәван айёнце,
Тепри — унтан кәшт инсө,
Татаймәст³ йәви патёнце.
Хаклә парне — сәпата —
Кукамуна памалла,
Шәрса пуслә пулсан та
Вәл сёр сула чәтмалла.
Ну, каләпәр, пурне те
Әс хатёрлөн майёпе.
Анчах сана вёсем те
Сөнө инкөк тухиниө
Кукамуна тел пулма,
Унпа ларса кала сәма
Пуләшас сук вәхәтрах.
Пулёс чармавсем татах.
Саран курәк ситерсен
Пусан выльәх-чёрлөх әс.
Хатёрлетён шәрттанна
Типётме кәмакара.
Анчах шәрттан типётме
Әс чёртеймөн кәвайтне.
Вут-кәвара пётөрме
Вутәш ситнө сак ениө.
— Темле йывәр пулсан та
Ситетёпөх эп унта! —

¹ Тулайра — ют сёршывра.

² Ейү — Урал сәрчө.

³ Татаймәст — юмахри сәмпә витёниө амәрткайәк.



Саккӓрмӓш юрӓ

УЛАППА АХАРЬЯН

*Парне җӓлпине тумалли
лушӓт Ахарьян патӓнче. Ахарьян оалли тунӓ кермен аунӓ ку
хушнинче ишӓлмест. Ишӓлмен керменшӓн ун пуҗӓ турат җилче
җакӓнса тӓрассине пӓлсӓн. Ахарьян бӓшнчен тухса тарать.*

Сӓм-сӓм вӓрман варринче
Җӓр ытамлӓ юман пур.
Җав ват юман хӓттинче
Пин-пин тӓслӓ кайӓк пур.
Җав кайӓксем хушнинче
Йӓслав кайӓк патши те.
Сасси килет таҗтанах,
Ятлать улатаккана.
— Ах, эс пачах ӓстӓнсӓр,
Ытла та җав намӓссӓр.
Хӓвна тытма пӓлместӓн,
Җӓр җурасла җихретӓн.
Татах ун пек хӓтлансан
Хуса ярап вӓрмантан.
Ман сӓмахран тухатӓн —
Пуҗӓр тӓрса юлатӓн.
— Аслӓ патша, каҗарсам,
Сӓмах хушма ан чарсам.
Сӓлтявсӓр мар кӓшкӓртӓм,
Чӓппӓмсемшӓн хӓрарӓм.



Паҗӓр эсир хушинне
Вӓҗрӓм Атал хӓрринне,
Унта ватӓ чарлансем
Тытаҗҗӓ хӓҗ пулӓсем.
Эп җук чухне чӓппӓмсем,
Вӓтӓ-шакӓр та вӓсем.
Тухса ӓхнӓ йӓваран.
Тилӓ курнӓ җӓткӓнран.
Чӓпсем хытӓ хӓранӓ,
Тымар айне пытаннӓ.
Чее тилӓ чӓпсене
Тухма хушнӓ илӓртсӓ.
Ман җавсене курсанак
Сехрем хӓпрӓ-җке, чӓнах,
Урлӓ-пирлӓ ыткӓнтӓм,
Чакӓлтатма тытӓнтӓм.
җитменнинне, Улӓп та
Тӓра парать җавӓнта.
Ун кӓмӓлли пӓлменрен
Хыт кӓшкӓртӓм тӓперен.
Тавтапуҗ җав Улӓпа!
Вӓл ман умрах хулӓпа
Хӓваларӓ ват тилле
Таҗта җити хирелле.
Вӓт җав Улӓн чӓпсене
Илсе җикрӓ хӓй хӓяне,
Юман тӓрне хӓпарчӓ.
Йӓва патнӓх җывахарчӓ.
Кӓтра җӓҗсене вӓл кӓррӓ,
Мамӓкларӓ, ӓшӓтрӓ,
Унтан җавна йӓвана
Сарчӓ ыра кӓмӓлпа.
Аш йӓвана чӓпсене
Тытса ячӓ хӓрхене,
Чуктан-вартан җавӓнпа
Эп тав турӓм Улӓпа.

— Улāп тетēн? Вāл, нккен.
Ыр кāmāллā сын, нккен.
Кайāк-кēшēке, нккен,
Хēрхенекен сын, нккен.
Вāл ма кунта? Ай, нккен,
Ахāрьян патне пуль, нккен!
Ай-йай! Йēкēt! Вāt, нккен,
Ним хāрамасть. Ну, нккен.
Апла паян Ахāрьян
Уяр тāватъ аскāиран.
Вāл Улāпран кулатех,
Чунне нлме тāратех.
Эп калатāп ак сaплa:
Ырра ыра тумалла!
Савāнпа та Улāпа
Пулāшмалла манāн та.
Тепēr майлā шутласан
Пускил пулатъ Ахāрьян.
Апла пулсан... Мēнле-ха...
Вāt шеремет... Итле-ха!
Вēс-ха Улāп хысēнчен
Ана хуса ситиччен.
Хуса ситсен хāv ятпа
Калас унпа кāmāлпа:
— Эсē камне ыйтмастпār,
Сулна-йēрне татмастпār.
Курман-илтмен пулатпār.
Анча сaплa калатпār:
Пāхкаласам тавралла
Кунта вичкēн куспала.
Вāл ухмах мар, чухлатех,
Туймаллне туйтех,
Мēн кирлине тупатех,
Унпа усā куратех.
Улатакка явāнса,
Явāнса та савāнса

Вēсрē Улāп хысēнчен
Ана хуса ситиччен.
Сēm вāрманти чātлāхра
Ннкам курман вāхāтра
Улатакка Улāпа
Шāппāн калатъ кāmāлпа:
— Эсē камне ыйтмастпār,
Сулна-йēрне татмастпār.
Курман-пēлмен пулатпār.
Анча сaкна калатпār:
Пāхкаласам тавралла
Кунта вичкēн куспала.
— Улатакка, савра кус,
Чēреренех тавтапус!
Сана сывлāх пни суллāх,
Ютāшсене сур кунлāх.—
Терē Улāп кайāка
Аш кāmāллā сасāпа.
Такка вēсрē каялла,
Улāп утрē малалла
Сēm-сēm вāрман хушинпе
Сāка сулсн сүтипе.
Пēr ват хурāн хūtтинче,
Шурā чулсем хушинче
Улāп курать улана,
Сēm вāрманти усмана.
Упа-усман уткалатъ,
Пērтак сēре чавкалатъ.
Унтан тытатъ хурāна,
Пāрса кāклатъ вāл āна,
Пēr сēрелле сētēрет,
Купа туса сиккелет.
Унтан тухатъ усланка,
Кайран утатъ сукмакпа.
Хирēs пулатъ Улāппа,
Сиввēн пāхатъ вāл āна.

Ура сине въл тәрәть,
Чернисене кәларать,
Уләп сине ыткәнәть,
Муталама тытәнәть.
— Упа, мөншән улатән,
Урсах мана тапәнтән?
Сана вырән ситмест-и,
Чакълташу вөрет-и?
— Ахәрьян тарси пуль тесе
Эп шутларәм сав сана.
Савәипа та силленсе
Татасһәнччә пурнасна.
Сак вәрманта ман тәшман —
Семсәр усал Ахәрьян.
Пәва тәвап тәрәшса,
Катмар юман суйласа.
Ахәрьян кулать шәл йәрсе,
Хурт-кәпшанка әскөртсе.
Лешсем урса каясәсә,
Юман тавра сырнасәсә.
Йывас часах имшөрет,
Силле сәре сирпәнет.
Пәва юлать сәп-сара,
Хәл кәсмашкән хән вара.
Сивә туллать сурәмран,
Тәм чәпәтет хәлхаран.
— Апла пулсан туслашар,
Утсам манпа юнашар
Ахәрьян патне ситниччен,
Ана Кийү кәтартиччен¹.
Сул тәсәләть сүхрәмпа
Сүла пәччен тухсассән.
Сул кәскелет юлташпа
Савса пәрле утсассән.

¹ Ана Кийү кәтартиччен — хәлхичен йәтсә сәкличчен.

Уләппала усманә
Сәм вәрманпа утасәсә.
Кәшлать, шавлать вәрманә.
Сил ачисем уласәсә.
Сичә вәслә сурмаран
Ахәрьян тухать шавәнса.
Хаяр саспа Уләпран
Ыйтать кутән саврәнса:
— Асти ухмах? Мән ятлә?
Мән шаршласа сүретән?
— Кунта эфир сүл майлә,
Ма уи пехех силлентән?
Эфир иккән — әстасем,
Сурт-йәр лартаканнисем.
Сана кирлә керменсем?
Эфир кермен әстисем.
Хушсан кермен сан валли
Пулса тәрә чи чапли.
— Чи чапли тең? Вәскәнсем!
Шаймак¹, анкә-минкәсем!
Куратәр-и савсене,
Турат синчи пуссене?
Упта пуссем тем чухлех,
Сәре ситмест иккә сәс.
Сире валли ик турат,
Ик пуз валли вәсем халь.
Иксәре те әс пуртан
Кермен лартма тытатән.
Анчах сәкна калатән:
Кермен тәтәм кәларсан
Ан ишәлтәр вун кунтан.
Түнсәсәненех пуссем —
Илтәтәр-и, тунтуксем? —
Турат синче пуласәсә.

¹ Шаймак — хахал.

Сумарсемпе шураççе.
— Юрать. Кермен лартиччен
Ылтасан-ха ак çакна,
Анкарса нл эс ана.
Кермен тунсе каймасан,
Йалтартатса çеç ларсан
Пусу пулать çаванта,
Турат çинче, вәрманта.
Ку анчах мар, эс унччен
Хавах паран ыйтна пек
Тимёр йываç пушатне
Çапаталах сыхапа.

Улап есе пуçличчен,
Çен пурттине хайриччен.
Улатакка саямахне
Аса илчә хайхнис.
«Çак айлаври суртсенчен
Теленетеп пур енчен:
Тунне шекә çинерен,
Хаш-пёрисем — сёрнерен.
Ай-уй, унти перени
Сурт тәрринчен ўкмен-н?
Сухарланса кайнаран
Йалтартатать аякран.
Пире туман шур тамран,
Ан хапсансам, Ахарьян!
Туйрам нрсёр вай-хална,
Ултайлайман эс мана».

Улап хайрать пурттинне,
Упи — мака чөрнинне,
Йываçсене касаççе,
Суйла-суйла чутлаççе.
Пёренисем яп-яка,
Куç тулли те ялтәркка.
Ылтән тейен сараран,
Сухарланса лариаран.

Юманёсем — пин сулхи,
Сём вәрманта — чи сўлли,
Савай шутне кероççе,
Никёс пулма ўкөççе.

Ик эриерен кермене
Чентёрлерёс пур енчен.
Пәхсан кермен тәрринне
Селёк ўкет сёр сине.
Карнис çинче, ик енче,
Сурт умёнче, хыçёнче,
Тем чул кайақ-кешёксем.
Пыл хурчёсем, чечексем.
Такки илет таккаса,
Чёкөç вёсет яранса.
Пыл хурчёсем вёçоççе,
Чечекрен пыл илөççе.
Ахарьян хай йавнинчен,
Сичё вёслё сырминчен,
Пәхать Улап енислеле
Сикө-сикө сўлелле.
«Керменў сан — хёвел пек,
Емёр кунта ларас пек.
Ман еккёмпе керменрен
Кёрпе пулать эриерен».

Хёвел анса лариччен
Ахарьян тухать йавнинчен,
Сичё хутчен тилсенет:
— Çут тёнчери шекёсем
Хурт-капшанкә тарçасем.
Улап ененне ытканар,
Çен кермене сырәнар!
Кёрпе тавар керментен.
Çилпеле йалт вёçмелле,
Улап пуçне симелле,
Упа тирне сёвмелле.
Çут тёнчери шекёсем.

Ахъръянн тарҕисем,
Улап патне ыткәнчәс,
Җән кермене сыранчәс,
Җән кермене кашласшән,
Унтан кәрпе тавасшән,
Пёреннсем сухәртан,
Шал витмест те, мән таван?
Апранипе шекәсем,
Шаләссене хуҗннсем,
Ахъръян патне ыткәнчәс,
Тархаслама тытәнчәс:
— Каҗар нире пурне те,
Тёпретме сук кермене,
Пёреннсем сухәрлә,
Җампа хәнт та тумасҗә,
Халь вәссене чән малтан
Тасатмалла сухәртан,
Ним сухәрсар пёрене —
Пире сине пёр эрне.

Ахъръян виҗсә карәнчә,
Вёри сывләш капланчә,
Хуса ячә вәссене
Айләмалла сурт енне,
Сухәр тумлать пёренерен,
Вутчулө пек ку кермен.

Ахъръян улать тёмсёрле
Хура пелёте ешкёртсе,
Сумәр сәвать чаләшла,
Шыв тултарать айләма,
Шыв айёнчи сәвайсем,
Шывран сёлте ннкәс те,
Сумәр сума чарәнать,
Кермен тавра шыв чакать,
Кермен ларать — силту пек,
Ялтартатать хөвөл пек,
Ахъръян каять шуралса.

Манасләхне сұхатса,
Сәмах хушать Улапа
Найкашакан сасәпа:
— Эп малашне саканта
Хуҗа пулмән нихсан та,
Чәваш пүртлә пулатех,
Җёр пүртсене манатех.

Ахъръян тарать тарқанла,
Чёри сикет куяшла,
Упа тәрать ташласа,
Сём вәрмана култарса.

Тимёр пушәт кирлә те —
Улап касать йывәҗне,
Кайран сәвет хуппине
Җичә ёмёр үснине.

— Йывәс хупин касәлать,
Пәх-ха, кирлә пушәтах! —
Улап чунтан савәнса
Тәвать чаплә сәпата,
Җән сәпати нуҗёиче
Ала сәлтәр ялкәшать,
Явса тунә кантринче
Сурхи снҗём ялтәрать.

Тәххәрмәш юрә

УЛАП ЫРАШ ТУПНИ

*Улап кучкенең валли
темиңе ыраш пәрчи тувать те кәткә патши чирлине пәлсен өбсена
патшине сыватма кәткәсене парать. Улап кәткә патши патемче,
Вал хушнине кәткәсем Улала 77 пәрчә ыраш тупса парассә. Улап
савсенчен темиңе султан пәр кәрман тырә тавать.*

Сирәк сулси силе май,
Юррәмәрсем хамәр май.
Сәлтәр витәр сул ыртать,
Улап йөрне кәтартать.

Хуласенче, ялсенче,
Вәрмансенче, уйсенче
Улап ёнтә уйәхпе
Шырать салма сәнәхне.
Ват сынсене курать те,
Ырләх-сывләх сунать те
Пурнәслама ёмәтне
Ыйту парать вёсене:

— Эсир чылай пурәннә,
Сампа нумай пәлетәр.
Сәне йышши тыр-пула
Хәш ыраңта тупмалла?

Хуравлассә ваттисем,
Нумай сәрте пулнисем:
— Сәне йышши тыр-пула
Тупма пулать тулайра.

Улап сүрет уй-хирте.
Суртри үсет пәр сәрте,
Кәссән-кәссән хумханса,
Тинес пекех сарәлса,
Брхипварә! вёсәнге,
Ансәр ана пусәнге.

Улап утма чарәнгә.
Пәшәрханма тытәнгә:
«Сумкуракә ай мән чул,
Тәләх-турат ани пуль,
Вай ситмест пуль, саванпа
Ани сапла хәрәнатә.
Сәкәнтах сәр каңас-ха,
Униччен сүмне сүмлас-ха.
Есленә чух вәхәт ман
Сисмесәрех иртә ак».

Улап уйра сум сумлать,
Сумран купа купалать.
Сумкураксем шанақсә,
Пәр-пәринне пуплессә:
— Мәншән пире таврара,
Бәпе пиңнә халәхра,
Ним ыраңне хумақсә,
Пәрохмаях сүмлассә?
Пни сыпәкри пәр тәшман
Темшән пире курайман,
Хисенсәре хәварнә,
Сумкуракне кәларнә,
Пирән әру элемне?
Уйән сүйми хәлхемне
Сич пучахра хәварнә,
Тәнче тәрәх салатнә.

Брхипварә — сырма ичә.

Сисмесә — пахлах, пуниләх.

Ыр аш курак¹ сáмахне
Пит хурланса калать те,
Улáп тимлэн тáнларé,
Унтан áшра каларé:
«Ах, вéсене тупасчé,
Пёр хуйáх ман пётетчé.
Тёрéслем-ха кашинне,
Хам аллáмпа татнинне».

Улáп ыр аш куракне
Тытса суйлать пёрерэн,
Алли ылтáн тенé лек,
Тупрэ ыр аш пёрчинне.
Вáл çав пёрче сыхланса,
Сухатасран шикленсе,
Шур тутáрпа чёркесе
Хёвне чикрэ вáр-варах.
— Ыр аш тёшне — пирённо —
Улáп чикрэ хáй хёвне.
Ентé мёскер тумалла? —
Пуш алáпах чупмалла!
Ыр аш пёрчи селёмне,
Унáн имлэх-симлэхне
Эпир анчах пёлетпёр,
Савáнна та йёретпёр.
Эх, ыр ашçáр пётетпёр,
Халь ним тума пёлместпёр.
Анне чирпе аптáрать,
Ана кам халь сыватать?
Çав пёр пёрче аннене
Çитерсенех имлесе

¹ Ыр аш — ырашáн авалхи ячé. Н. А. Андреев (Наум Урхи) тёнчөсé ыраш сáмаха урах халáх сáмахёнчси кенé тенне килёшмест. Ыд каланá тáрáх, ыраш тыр-пул ячé «ыр аш» сáмахран тухнá. Мёншён төсөн Пáлхар хулине ташман аркатсам çаваш халáхён ик-вис пайé вáрман тарнá. Вёсен унта чи паха апачé аш пулнá та, чи паха апата ашпа танилаштарнá.

Чир-чёр унран тарёччé,
Арат сунсе лармёччé.
— Ан кулянáр, кáткáсем,
Çёр синче чи ёсченсем,
Сире парáп çав пёрче.
Сыватáрах аннере.
Пурáнатáр аякра,
Тен, пёр пысáк купара?
Вáхáт каять вáраха,
Ман паталла утáр-ха!
Халь ман сине хáпарáр,
Сар сýс айне пытанáр.
Хáш еннелле каймалла,
Хáш сулпала утмалла?

Улáп синчи кáткáсем —
Савáиáслá халь вёсем —
Канлэн ларса пырасçé,
Çул кáтартса пырасçé.
Пёрн — асли пулмалла —
Ашшáн, çепёс саспала
Улáпа хыт тав тáвать,
Кайран çапла вáл калать:
— Эпир киле çитрёмёр.
Кáштах тáр-ха çакáнта,
Ан кайсам эс ништа та.

Çёр кисренни сисёнсен,
Кассáн-кассáн сил вёрсен
Ват юмансем хумханчёс,
Кáткáсем те сухалчёс.

Улáп хáй те сисмерё
Çоре мёнле путинне.
Çутá енне вáл утрé,
Курчé кермен сүтнине.
Кермен умне ситсенех
Кёмёл алáк усáлчé,
Керменелле керсенех

Кемел алак хупаиче,
Савра пүлём варринче,
Иксер чечек хушшинче,
Курче ылтан пукана,
Пукан синчи ват катка.
— «Кевен, кевен, кевен ут,
Кевен ут та сүрен ут»*.
Улап, иртсем малалла,
Каласмалла санпала.
Эс хөрхентен пире те,
Саванпа эс керменте.
Сисрен пуль-ха. Эп — патша.
Тав таватап хам сана.
«Пилек, пилек, пилек ут,
Сула пулса вилми ут»*.
Ыр аш перчи кайран та
Кирле пуль-ха вал сана?
Аратама пөтерме
Мана чир-чөр сыпасре,
Пус вөсөнчи вилеме
Ыр аш перчи сентерче.
«Кантак, кантак, кантакла,
Сапати пус сыпакла»*.
Эс пултан сапайла,
Пиренишен те камалла,
Хура-шура туйтан,
Ирсер ёссем тумастан.
Авалтанпах йала ку:
Есне кура хисеп ту.
Саванпа та эпе те
Пулатапах сан цекех.
Симле ыр аш перчине
Шыраттаран тенчипе.
«Кантавай та катакла,

* Сутмалли юмаксем. Тупсаме: катка.

Май шәмми те шатакла»*,
Сире пер ёс хушатап,
Сер кашиччен нурнаслар,
Тенче тарак саланар.
Пулман серте пулсамар,
Ыр аш курак перчине
Тупса килер пишине.

Менпур катка йавинчен
Ала салтар тухиччен
Пер самантрах сухалчөс,
Тенче тарак саланчөс.
Ыр аш курак перчине.
Улт пуцахра усинне.
Тупрес Йекет сырминче,
Сар чечексем хушшинче.

Аван виç хут аватсан,
Шурампус та варапан
Улта ыр аш перчипе
Вөсем чупрес йавине.
Перчи йывар каткиччен.
Савах тул суталиччен
Ситрес хайсен йавине.
Перчөсене, хаклине,
Пачөс катка патшине.

— Улап, ыр аш перчисем —
Ситмел синчө ун шучө,
Уншан хыта сарантам
Сав перчөсем пуреш те
Парис пулччар ман енчен.
Эпе сана вөсене
Чөреренех саванса
Тыттарасшан камалпа.
Телей пулсан — унтан та
Тыр-пул пуле карманпа,—

* Сутмалли юмак. — Катка.

Терё патша Улāп.
Пāхса āшā кāmāлпа. —
Ун чух вара чāваш та —
Ененетēп эп āна —
Хāннсемпе савāнса
Салма сийē пухāнса.

Улāп хуллен пуç тайса
Хуравларē патшана:

— Тав тāватāп чēререн
Кāmāл тулса ситнēрен.
Сывалсамāр хāвйртрах.
Халь килелле утам-ха.

Хēл те ситрē васкаса

Сил-тāманна ахāрса.
Сур та ситрē вēстерсе.
Хēл хāватне сēнтерсе.

Улāп ирех акара,

Акануçē алāра,

Суха тāвать, сūрелет,

Уй-хир ēсле вāl пēлет.

«Тем те пулē пуриāсра.

Тāшман урниā вāхāтра

Сыхлāнaкaн кайāка

Тытман теççē хурчāка».

Улāп шутлать āшēнче.

Акман ани вēсēнче.

Мēнпур ыр аш пēрчине

Пайлāнā чух ирхине

Вāl пēр пайне аллине

Лартрē сēлē акиччен.

Тепēр пайне каçхине

Лартрē сырла пичиччен.

Виççēmēшине — кēр килсен

Сēре шур тām ўкиччен.

Чāн малтанах акнине

Часах вāйлā пāр сaпрē.

Ун хыçēнчен акнине
Уяр шāрāх сунтарчē.
Виççēmēшē калча сēç.
Сумкуракē евēр сēç.
«Калча юрпа внтēнчē.
Тен, вāl āна хўтēлē».—
Улāп шутлать āшēнче.
Шикленў ун куçēнче.

— Ан кулянсам калчашāн.
Шāнмē телей пулсассāн.—
Пилска калать Улāпа
Йталаса, лāпкаса.

Кун хыçēнчен каç иртет.

Хēл хыçēнчен су ситет.

Улāп тупать анине.

Курать ыр аш пичиние.

Ыр аш курақ хāмāш пек.

Пāлтāртатать ылтāн пек.

Пучахēсем партас пек.

Кашни пēрчи йēкел пек.

— Сичсēр пēрчē тыррāм пур.

Ана акма сēрēм пур.

Сич сул ирттēр — вāхāt пур.

Ана чātма вāйām пур.

Кўлē тулмасть сālкуçсāр.

Питман тулмасть пēрчēсēр.

Сичē султан сич патман

Ыр аш пēрчи пулать ман.

Ун чух вара салмалāх

Сāнāх пулать пнт лайāх.—

Улāп тāрать савāнса.

Емēчēне сұталса.



Вуннăмĕш юрă

УЛАП АЛПАСТИПЕ ҶАПАҶНИ

Улап саран йекекен аырана Ҷитет.

Ҷая Ҷар Алпастин. Улапна малтан акар йытти ҶалаҶать, кайран — Алпасти. Кетĕври выльӑхсем Улапа Алпастиге Ҷентерме пулашарҶе.

Хура пекĕ тӑррине
Мӑшӑр шӑнкрав Ҷакрӑмар,
Ватӑ карчӑк йӑррине
Ял варринчех куртӑмӑр.
Улап-кетĕҫ лайӑх-Ҷеке,
Выльӑх пӑхма ӑста-Ҷеке,
Хевел тухма шутличчен
Ял кетевне пуҶтарать,
ҶеҶенхире кӑларать.
Хевел анать — таврӑнать,
Кетĕ киле саланать,
Ҷавна кура ёнесем,
Палан Ҷӗллеш уҶнисем,
Сет парасҶе витрине,
Чӗлмекпеле хӑйминне,
Турӑх ярса уҶлатӑн —
Сар Ҷу кӑна пухатӑн,
Чӑкӑт туса Ҷнетӗн —
Пыл-Ҷу Ҷирем теетӗн,
Пӑрушсене кӑркунне
Юпах тиха темелле.



Пӑру тейен сурахне —
Теленмелле самӑр-Ҷеке.
— ЁҶне кура Улапа
Ма сайлас мар анатпа? —
Тесе карчӑк уялла
Васкӑть шӑрӑх кантарла.
Карчӑк ватӑ пулсан та
УҶҶӑн утӑть савӑнса.
Улаппа вӑл айлабра
Анатланӑть сулхӑнра,
Улап анат ҶисесҶен.
Шерпет тытса ёҶсесҶен
Пӑхса тӑратӑ нумайччен
ТухӑҶалла теленсе.
— Эй, кинем, кам екки
Картран тухнӑ Ҷавӑнта?
Четренет нек тӑвайкки
Ҷине-Ҷинех... Ав татах!
Пулман Ҷерте пулмаллах,
Шӑй-шӑйне те пелмеллех, —
Тет те Улап кетевне
Хаваласшӑн шав енне.
Карчӑк каять хӑраса,
Калать юр пек шуралса:
— Эс унталла ан пӑхсам,
Сӑмахӑма ӑпкарсам,
Унта кайсан — пететӗн,
Ҷамрӑк пуҶна Ҷнетӗн.
ТухӑҶа мар, анӑҶа
Хаваласам выльӑхна.
— Ҷук, кинем, апла мар,
Ҷавӑнта ман пулмаллах,
Кам Ҷерӗ вӑл хӑрама?
Карчӑк ӑна хуравлатӑ:
— Эп Ҷич Ҷулхи ачачӗ,
Атте ун чух калатӗ:





«Савантн сѣр пнт паха.
Чѣваш сѣре вѣл пулса.
Сав сѣршыв халь Алпастин.
Сѣткѣн шуйттан хѣраххнн».
Эс унталла ан пѣхсам.
Сѣла тытар каялла.
Ик юханшыв хушшине
Сав сѣр ыртать сарѣлса.
Унта ситсе курнисем
Вилѣм тупнѣ яланах.
Халь суркунне. Саванпа
Кѣтѣ валли кунта та
Курѣк нумаи пахисем.
Пилѣк таран ѣсинсем.

Улѣп хирѣс хуравлать:
— Сук, кинемн, унта ман
Тем пулсан та пулмалла,
Унтн сѣла усмалла.

Вѣл юханшыв енилле
Хуса каять кѣтѣвне.
Юханшывѣ шавласа
Юхатъ хумсем кѣларса.
Мѣн сѣмел пек шур чула
Улѣп перет шывалла.
Юханшывѣ ѣна та
Юхѣнтарать турпасла.
Улѣп савна курать те
Сѣпла шутлать ѣшѣнче:
«Ах, кѣпер сук. Ман мѣнле
Пулмалла-ха леш енче?»
Улѣп хывать тумтнрне,
Вырнастарать пус сѣне,
Вѣкѣрпала ѣнене
Хул хушшине хѣстерет.
Шыва кѣрет. Шыв кѣрлет,
Аслати пек сѣмѣрлет.



Хум кѣларать авѣрса.
Сѣрансемне сѣпѣсса.
Сѣвах Улѣп паранмасть.
Юханшывран хѣрамасть.
Мекѣрленсе, вѣй хурса,
Тѣрекленсе, сѣл усса
Улѣп касать шыв урлѣ,
Сѣмрѣк чѣрн хаваслѣ.
Хул хушшннчн ыльѣхне.
Ѣнепеле вѣкѣрне,
Улѣп ярать сѣр сѣне.
Саран курѣк хушшнне.
Саран курѣк чечекне,
Снѣскенне сѣр тѣспе,
Тата-тата нустарать,
Сѣран хѣрне сѣвахарать.
— Эй, юханшыв, ма авран,
Хумсем хысѣн хум яран?
Кѣнѣклатса вѣстерен,
Сѣртран сѣле ситерен.
Саншѣн тннѣс хумѣсем,
Сана хирѣс пулннсем,
Амасурн пулчѣс-нм.
Сѣранусем кукша-нм?
Юханшывам, лѣплансам,
Манран парне йышѣнсам!
Чечекле эс сѣранна
Сѣпайланса юхѣнма.

Улѣп чечек сѣххине
Вѣркѣнтарать шыв сѣне.
Чечек сѣххн снч сѣрте
Таврана нлем кѣртет.
Хумсем часах чакрѣсѣ,
Тѣлекленсе пѣтрѣсѣ,
Кѣпѣкѣсем сѣнчѣсѣ,
Ахах шѣрси пулчѣсѣ.






Лварсем те пётресе,
Канаçлăха тухресе.
Улап сарнай каларать,
Сарнай кевви янăрать.
Кетӳ қаçать шыв урлă,
Курақ çнет савнăçлă.
Алпастин куç арнашать,
Силли вĕрет, туллашать,
Акар йыттинĕ вĕçертет,
Улап енне вĕслетет.
— Çав чăваша, ухмаха, —
Ун сехрине хăптар-ха, —
Тамашасем катартса
Леш тĕнчене асат-ха!
Акар йыттăн пĕр ёç çеç,
Хĕн-хур сарма вăл нĕлет.
Çавăнна вăл шартланать,
Улап çине ытканать:
— Эс нумая хăпсанан,
Уншăн пуçна çухатан,
Халех мĕнпур ыльахна
Хуça патне хăвала!
Итлемесен — пĕтетĕн,
Тăмсай, пуçна çнетĕн.
Часрах! Васка! Хăвăртрах!
Атту çурап вăр-варах!
— Асаттесен кунти çĕр,
Эп каймастăп ку енчен!
Хăрамастăп эп санран,
Кунтан тасал хăвăртрах!
Акар йытти йăпшăнать,
Улап çине ытканать,
Çыртма тăрать пырĕнчен,
Питĕнчен те пуçĕнчен.
Анчах Улап акара
Çыртма тăнă вăхăтра








Ярса тытаты майёнчен,
Паваты чунё тухиччен.
— Эсё ытла ирсёр-схе,
Тарсён чунне ма илтён?
Хаяр сасё яийраты,
Алпасти хай куранаты.
Шартла сусё лапаркка.
Саварё ун — камака.
Асав шалё ик енче,
Капан шалсем хысёнче.
Саварёнчи шалёсем
Кивё суре пати пек,
Юнла кармак кусёсем —
Пысак арман чулё пек.
— Чарсарлахна ыратап.

Анчах сакна калатап:
Эс акара сентертён,
Хакла тарса пётертён.
Халь эс акар йытлалла
Пуранан ман патамра.
Кёту пяхан кунёпе,
Хурал таран сёрепе.
— Чура пулма суралман,
Чура пулса пуранман.
Чаваш сёре ман тавра! —
Терё Улап усала.

Алпасти кайрё тарыхса,
Кавакарса, каранса,
Кирсакланса, паванса,
Юнла кусне саварса.
— Юханшывам, аварса,
Сайрт пек хумсем каларсам,
Сав чаваша, чарсара,
Хайяр айне путарсам!
Юханшывё авармасть,
Улапа вал тапанмасть.



— Эсё маншан, Алпасти,
Ыр ёс туман ниҳсан та.
Улап кашна-кашманах
Чечек пачё ытампа.
— Ман таврари чечексем, —
Тет Алпасти силленсе, —
Улап пусне анратар,
Суккар туса хаварар!
Чечексем — сёр тёслисем,

Улаппа тел пулнисем,
Усала пус таймащё,
Сапла кйна каласщё:
— Эс пирёншён саканта
Ыр ёс туман ниҳсан та.
Улап килчё ку енисе,
Курчё пирён илеме.
Сан самахран тухатпяр,
Улапа хур тумастпяр.

Усал караты саварне
Шак шаккаса асавне.
Улапа вал тапанаты,
Ля тума хатланаты.
Улап — сакка, ача сёс,
Алпасти — вата юман,
Саванпа та Улапа
Йывар килет ташманран.
Вата вакар мёкерет,
Иур кётёве пёлтерет:
— Пирён Улап никекре,
Пулашмалла пурни те!



Вунпёрмёш юрă

УЛАП ХЕВЕЛ АМАШЕ ПАТЕНЧЕ

Чăваш Вутăш пирки вут-кăвайтсăр юлат.

Вутăша Чăвашран мейле хуса ярасине Леркке кăна пĕлет. Улан Леркке патенче. Ун кăмăлне савăрать те, Леркке апа Хевел амăшĕ патне ярать. Хевел амăшĕ Вутăша хăваласа апа хевел таткини парса ярать. Хевел татки Вутăша Чăвашран хăваласа ярать.

Ампарăшки ярăшки,
Кулса вьртать упăшки.
Икĕр утмăл вĕт кайăк,
Темененче пĕр кайăк'.
Пирĕн юрă кăмăлран,
Юрлама чун туртнăран.
Юрра юрлар япратса,
Улап ёсне сьтатса.

Пĕтĕм кĕтĕ Улапа
Пулашсанах пур вайпа,
Улап хайĕн ташманне
Ыткантарчĕ инçете.

Улап киле таврăнсан,
Мунча хутса савăнсан
Ват амăшне ыталать,
Унтан ашшăн вăл ыйтать:
— Ани, мейле пурăнан,

¹ Сутмалли юмахсем. — Хевел, уйăх, сăлтăрсем.



Çĕн хыпарсем пур-и сан?
Хаш-хаш сывлать амăшĕ,
Çапла тухать сăмахĕ:
— Ывлăм, сана пур ялта
Сăмах хушĕç ак çапла:
Пурăнатпăр — чиперех,
Курăнатпăр витĕрех.
Сăр инкесем, инкесем,
Нар юхтарса тăинсем,
Вутăш юта савмарĕç,
Ун еркĕнĕ пулмарĕç.
Çавăнпа та халь пире
Вутăш памасть вут чĕртме.
Чăвашсене пĕтерме
Пурăнать вăл кÿлĕре.
Кăнар çук та Чăвашра —
Кăвайт сунмасть вучахра,
Писĕ апат саканта
Тунаймастан ниçта та.
Ана никам çĕнеймест,
Çаванпа ют шикленмест,
Сÿрет пуçне каçартса,
Чăвашсене хăратса.
Çавăнпа та Чăвашра
Юрлав шăпчăк кайăк та
Ын япратса юрламасть.
Пирĕн яшă-кĕрĕмсем
Хутшăнмаççĕ вайпа та.
Манатпăр пуль малашне
Сăрнай, кĕсле кĕввине,
Темшĕн вара Чăвашра. —
Суя-н вăл, тĕрĕс-и,
Эс ун çинчен илтмен-и? —
Пур тет шурпуç тĕнчере,
Леркке теççĕ ирсĕре.
Çелхи вăрăм пулнăран



Вуташ хәрәт савантан.
— Төтәм тухмасть кәвайтсәр.
Сәмах вәсмәст сәлтәвсәр.—
Тесен Уләп амәшне
Пөлтерет хай өмәтне:
— Килтен часах кайыншән
Анне, каҗар, тархасшән.
Лерккене ман тупмалла,
Унна сәмах хушмалла.
Уләп сакать кутамкка,
Сулне тытаты аякка.
Утаты, ситет пәр сәре,
Ешерекен төмене.
Унта ватә пәлансем,
Вәсем сүнчә кайәксем.
Пурте йәва савәрнә,
Чәпсем пусса кәларнә.
Уләп утаты малалла,
Кураты хыткан чярлана,
Хай вәл пулә тытасшән,
Апатланса ларасшән.
Анчах умри пуләсем,
Вәлчә сапма кайынсем.
Ват чарланран тараҗсә.
Хүре сапсах кулаҗсә.
Чарлан сывлаты хуйхәрса,
Выҗәпала хәрәнса,
Уләп енне саврәнса
Сәмах хушаты йынашса:
— Уләп, мана итләсем,
Кирлә пуләп эп сана,
Кутамккунти апатна
Умя хурса снтерсем.
Уләп хай те иртенне,
Апат снмен чәпкәм те.
Сапах та вәл чарлана

Апат параты васкаса.
— Уләп, хәвпа ил мана,
Кирлә пуләп эп сана.—
Төрә чарлан Уләпа.
Уләп утрә чарланпа.
Пуракәнчи шернетне
Уләп өсмә тытансан
Сас илтәнчә айләмран:
— Шыв өстер-ха хәрхенсе.
Уләп умне арәслан
Шуса тухрә вәйсәртан.
Санталәкә шәрәх та —
Сывлаты кәна пашкаса.
— Сак пушхире янәран
Савар хытә тиннә ман,
Шывна өссе савансан
Сул кәскелә манпа сан.
Шыв өссенех арәслан,
Внсә хутчен йәвансан,
Вәлтанларә силхине,
Сивәчлетрә чәрнине.
— Лар әс ман сине часрах!
Кунтан каяр хавартрах.—
Тет арәслан Уләпа
Аслати пек сасәпа.
Арәслан куп чупнине
Әтем кайә пәр әрне,
Сапах та ун сул вәснә
Снтеймә вәл сурнине.
Вәсем курчәс төмерә
Наркәмәшлә сәлене.
Сав сәленән күсәнчен
Пурнаҗ сүнәт пнт хуллен.
Уләп чукмар сәклерә:
«Сапса вататәп!» — терә.
Сәлен сиксе чәтрерә.

Унтан җапла каларé:
— Кирлэ пулап пурнәсра
Хәвна йывәр вәхәтра.
Вәләрниччен шәрттанна
Касса пар-ха эс маиа.
Уләп касать шәрттанне.
Хурса парать сәлене.
Сәлен сәтәтә тнп аша
Чәмламасәр әкклатса.
Уләп тавра шәвәнса
Сәлен илет чашкәрса.
Хура пуҗне каҗәртса
Сәмах хушәтә ләпланса:
— Хура ту сав. Ав леш енче
Леркке пурнәтә хай киләнче.
Әсә аиа киләшсәссән
Мән ыйтинне йәлтап парә.
Санраи кәмәлсәр юлсәссән
Сәнна тискерлетсе ярә.
Высәхтарса чунна илә,
Җансүрәмнә хуҗса силлә.
Юрас тесен ват асамса
Сан пулмалла унта җапла:
Сарамас мар. тумпа та мар.
Суран та мар. утпа та мар.
Парнепеле, парнесерех.
Япалапа, нимәнсерех.
Сав сын екки, пәр сәмахпа.
Ии унталла, ни кунталла.
Сав ватсупнә, шура пуҗа.
Вилме маннә кукша пуҗа.
Киләшмешкән әстән кирлә.
Халап-сәмах пултәр вирлә.
Леркке пире йәлт пәтерчә,
Әх, мән чул вәл тертлентерчә!
Кам сармәсчә -- кунта чарлан.

Мәкшәкчә сав — халь араслан.
Пушкәртчә эп — кунта сәлен.
Эпир камне ёнтә пәлен.
Уләп, әс пирәнтен әслә,
Асамсәран хәтарсамар.
— Ват Лерккерен хәтәлма
Пәр туртара пулмалла.
Саванпа та паянтан
Ан тухәр ман сәмахран.
Әс, араслан, карәнса
Леркке патне утатән.
Сәлен, пәр май явәнса
Уи сүмәнче шәватән.
Уләп часах саланчә,
Тумтиррине пуҗтарчә.
Сәлен тирне, киввинне.
Җакса ячә хай снне.
Сәлен снне выртрә те,
Урисене тәсрә те
Араслан урлә хуслатрә,
Леркке патне сул тытрә.
Ват чарланә аллинче.
Тумтирәсем пуҗ сннче.
Теләнмелле кашнинчен
Пәр туртара пуллинчен.
Уләп Леркке пүртәнче,
Хуҗи шултәтә әшәнче:
«Астан тухрә сак ача?
Киләшет пек вәл маиа.
Ни сарамас, ни тумпа,
Ни суран мар, ни утпа.
Парнипе вәл сунатех.
Ашак пулса куратех».
— Леркке мучи, каҗарар.
Маиа парне нартарар.—
Терә Уләп.— Ват сана.

Парне — ак сак. Тыт ана!
Улап Леркке умёнче
Чарлана яаш вёстерчѣ.
Чарлан пѣлѣт айёнче.
Ана тытма май суккѣ.
— Ай-ай,— терѣ Улапа
Ватá Леркке. — Лар манпа.
Иккѣн хѣвел аниччен
Сáмах сáпар ывниччен.
Анчах ун чух сáмахху,
Тѣлѣнмелле юмахху
Вáрám пултáр Атáлран.
Кѣске пултáр ункáран.
Хытаратáп: ан мансам,
Шыв пек юхтáр юмах сан,
Пѣр чáн сáмах ан кала,
Пултарáн-ши эс сáвна?
Эп хушни пек сáптарсан —
Юратнá сын эсѣ ман.
Ун чух манран мѣн ыйтáн.
Сáвна илен эс манран.
Пултармасан — ан хурлан,
Тиха-ашак эс пулан.
Пицен сисе сýретѣн,
Ун тутниѣ пѣлместѣн.
— Янá чухне юмаха
Эс, мучн, мана ан пýл.
Кáшт пýлсен те эс мана
Мѣн ыйтниѣ панá пул.
Мана итле áнкарсах,
Ним чѣймесѣр, шáл сырсах.
Лаша сине ыртрám та,
Алла пуртá тытрám та
Кайрám эпѣ вáрманá...
Итлетѣн-н эс мана?
— Итлеп, ачам, итлетѣп,

Сáпла пулнá, пѣлетѣп.
— Пáхап сѣре тинкерсе,
Куса-пуса сисестерсе:
Лашан кайри урине
Турат касса татнá та,
Ура ыртать вáрманта.
Лаша синчен антáм та,
Ват сáкана касрám та
Вѣрен яврám вулличчен.
Сѣлен сипрен кáшт синсе.
Лашан кайри урине
Туртса сыхрám сáв сиппе.
Утлансанах ут сине
Яра патáм сиккиѣп.
Ситрѣм эпѣ пѣр сѣре —
Пулать-ске сáв тѣнчере:
Хѣвел пáхатъ сич енчен,
Анса ларать кѣтесрен.
Вáт сáвántа, чáнах та,
Леркке мучн, пѣр ялта
Куртáм сана. Тáхта-ха...
Итлетѣн-н эс мана?
— Итлеп, ачам, итлетѣп.
Унта сана курнá эп.
— Ялта сана ак сáпла
Ярса илнѣ сухалран,
Унталла та кунталла
Сѣтѣреççѣ вуннáн тан.
Ашак теççѣ вѣт сана!
Кýлчѣс сана туртана.
Тислѣк хунá сунана
Эс туртатáн ахлатса.
Чáнах та сáв, ашаклах
Эс ѣслерѣн сáв ялта.
Сыснан айám-сарáмне
Эс сýлларáн кушак пек.

— Суятан эс! Нихсан та
Эпә пулман сав ялта.
Мана күлмен ашақта,
Ма суятан касмақта?!
— Эпир сәмах тытнәччә...
Эсә картран тухнәран,
Ман сәмаха татнәран
Халап-юмах вәсленчә.
Сәмах патан — пурнәсла,
Снвечлет ман астана.
Эпә килнә Чәвашран.
Эп сан сүмра пит айван,
Астан ыйтап саванла.
Вуташа тәп тумашкан
Пуләшсамәр, тархасһан.
Ун пиркиех Чәвашра
Кәвайт сунмасть инста та.
— Саккәр савать чее күс.
Сан савра пус — тилә пус,
Терә Ләркке ләплансан.
Кавир сине ырнассан. —
Киләшетән эс мана,
Ас памаллах ман сана.
Вуташ манран ватарах,
Асамләһпа вайләрах.
Эп мән хушал — тумалла.
Темен¹ патне тухмалла.
Темен сичә таралла,
Унта кермен вуулттә.
Хәвел пурнать керменре
Ялан пәрле амәшне.
Эсә Хәвел амәшне
Юрасанах керменте
Хәсх хәвел татакие

¹ Темен — ыран, таараллах.

Сана нарать теменре.
Сарә хәвел таткипех
Чәваш сәрне ситсенех,
Хәвел вәйне сиссенех.
Вуташ тарать раттинех.
Мән пәлинне каларәм.
Пәччен утма сүл вәрәм,
Юлташусем сын пулччәр.
Санпа пәрле сүл тытчәр.
Уләп каллах сүл сичне.
Ләркке вәрентсе янинче.
Юлташәсем — йәкәтсем,
Сарт тәрринчи пәркәтсем.
Вис хут шыва путрәсә,
Сич хут вутра сунчәсә.
Вәсем кәчәс кермене.
Курчәс Хәвел амәшне.
Уләп чәваш хуйхине
Пәлт нәлтерчә йәркипе.
— «Эпә килтәм Чәвашран,
Унта кәвайт юлманран», —
Терән эсә чәререн.
Килнә эсә инсетрен.
Вуташ чәваш вуттине,
Авалтанпах сунинне,
Ним айәпсәр сунтермен,
Сапла мар-и, йәкәтсем?
«Хәрарәмсем айәплә», —
Терәс мана анәсра.
Вәсен чәлхи тем майлә
Хәрсен касать — чат кана.
— Хәвел амәш, айлансам,
Сапла пултәр сәмах ман:
Суйсан — мана сәр сәттәр.
Хәрарәмсем айәпсәр.
Пур сәрте те тәнчере

Вёсем пурте хисепре.
Вёсем пекки, чăнах та,
Хакли суккă туршăн та.
Майне-мёнине пелессё.
Вёсем пурнăс парассё.
Вёсем сём-сём авалра
Тырă акма чухланă,
Вёсем сакăр-тăвара
Пёсערмешкён пултарнă.
Вёсем ашă-снвёрен
Пуранма суртсем ларттарнă.
Вёсем намăс-снмёсрен
Тумланмашкăн ас панă.
Тискер кайăк-кешёкне
Вёсем алла ўкернё,
Картишёнче вёсене
Усă пама вёрентнё.
Самай йывăр хушăра
Сухатмассё танипуса,
Самай савăк пурнăсра
Ним манмассё хён-хура.
Ват халь вёсем Чăвашра
Ача чирлё вăхăтра
Вутăш патне каяссё,
Ун машкăлне тўсессё.
Кашт кавайтшăн намăс кур.
Хёрарамра айăп сук!
Суйсан мана сёр саттар.
Хёрарамсем айăпсар!
Эп — хёрарам ачийё,
Мана анне суратнă.
Унăн йывăр хуйхийё
Ман чёрене амантнă.
Хёвел амăш, Вутăша,
Вилме маннă ютăша,
Хуса яма пулăшсам.

Мана кавайт партарсам.
— Улăп, эсё, чăнах та.
Хёрарамран суралнă,
Сулран ача пулсан та
Ун хуйхинне аяланнă —
Хёвел амăш Улăпа
Хуравларё камалпа. —
Сарă хёвел татăкне
Партаратăп хамăнне.
Сан татăкпа Вутăша,
Асран кайнă ютăша.
Хуса ярăн самантрах,
Вара кашни вучахра
Кавайт сунё, ан хёра.



Вуниккёмёш юрă

ШАПАТАН СУЯ УЛАП ПУЛНИ

Тухатмăшсен уявĕ.

*Улăпа аслерме кавар тăварçĕ. Шăпатан Улăп ялĕнче — сун Улăп.
Вăл Улăпа ялтан хăваласа яма ял халăхне хĕтĕртет.*

Чёмпёр¹ çинче чен вылять,
 Хёр умёнче яш ташлать,
 Сём вәрманта ма шай-шай?
 Çёр кисрениён туйяпаты.
 Тухатмăшсен уявĕ
 Унта пырать çур çёрччен.
 Асампала тĕшмешĕ
 Унта ситмёл тĕсли тет.
 Вуткăнайпа Алпасти
 Çын шăмнишĕн вăрçаçĕ,
 Ахарьян пек усалли
 Шăлне йĕрсе тăраçĕ.
 Кирĕшметне Вутăшĕ
 Имсам ёссе күнеçĕ,
 Унтан вара иккĕшĕ
 Пёр-пĕрине тĕртеçĕ.
 Кирĕшмечĕ Вутăша

¹ Чёмпёр — Аталси патшалăхĕнчи пысăк хуласенчен пĕри. Тутар-монголсен çарĕ çав хулана йĕлленгерсе хăварна хыçсан вăл ураç хули тарайман. Çав хула Симбирск хулинен 20 çухрăм аякра пулнĕ.

Пулсе калать мухтапса:
 — Эпĕ кăна чăваша
 Алра тытап хăратса.
 Вутăш кулать тусĕнчен,
 Тĕртсе калать куçĕнчен.
 — Хам та çапла шутлатăп,
 Эп вĕсемшĕн — чăн тамăк.
 Çавăнпа та Чăвашра
 Санран «хытă хăраса»
 Киреметсен йăвине,
 Сая йăхăнтан юлнине,
 Сухалаçĕ çăвĕпе
 Тустармашкăн çĕрĕпе,
 Ёçĕ пĕтĕ çавнашкал:
 Сём вәрмана кăкласа,
 Сухаласа тыр акса,
 Çапса çурма тăмпусна
 Сухаç ситĕ йăвуна.
 Эсĕ уншăн ан кулян.
 Эсĕ маншăн чăн тăван.
 Ун нек мар-тăк — тусу сан.
 Утне çĕрме памастăп.
 Тăварласа лартатăп.
 Хурана та лекетĕн,
 Шурне пулма вĕретĕн.
 Шурпе пичсен мĕн пулать?
 Çак вәрманта туй пулать.
 Качча тухĕ Шăпатан,
 Еркĕн пулĕ кайран ман,
 Унчен ёçер, ташлăпăр,
 Тимёр тылла юсăпăр.
 Шăпатана çав сăмах
 Чунне касать самаях,
 Çавăнпа та тарăхса
 Пулсе калать Вутăша:
 — Эсĕ — тăмсай ачаран.

Иыт каяше мимү сан.
Эсё тухраи кәмәлтан.
Сан еркәиү нихсан та
Эп пулмастап, тунката!
Шәлна йерсе лариччен
Кәшт шутлама вәрен эс.
Хәвел амәш керменне
Уләп кайни виҗ эрне.
Паллах, унта ситиччен
Вәл каяс сук сәлтәвсәр.
Хәвел амәш киләиччен
Тухас сук вәл пуш алпа.
Сарә хәвел катәкә
Ун аллине лексәссән
Мәнпур чәваш халәхә
Кәвайт чәртә әмәрлөх.

Ват Кирәшмет, сусәрскер,
Шәпатана сненмест.
Пусә урлә вәчәхсех
Йәк мәйәхне вәстерет.
Курать хәвел керменне,
Унтаи Уләп тухинне,
Ун аллинчи кушеле,
Саванәслә кулиине.

Тухатмәшсем, шуйттансем,
Кирәшмет пек усалсем
Уләп сиччен пәлсенех
Шәләсене шаккассә,
Сәварәсене карассә,
Хәрсен вут-хәм сапассә,
Пәр-пәрнине пуиләссә:
— Уләп пирен чән тәшман,
Пирәнне вәл пит халай,
Чәваш сәрне ситиччен
Вәлермелле сисиччен.
Вәлермешкән ун умне

Түшек пулса ыртәпәр,
Ыванниие ун сине
Ыртсан — чунне пләпәр.
Тепри калать: — Ес тухмасть.
Мәшәи? Уләп тәмсай мар.
Есә тәвар әслайла.
Мәшә тетәр? Ак сапла:
Уләп утас сул сичне,
Пәр-пәр күлә херринче,
Уләх пулса ыртәпәр,
Хәрсем пулса ыльәпәр.
Уләп пире куратех,
Ун чух сәмах хушатех.
Әпир ана вәйәра
Астарәпәр амәртса.
Ку таранччен пикерен,
Сар чечек пек хитререн,
Пәр йәкәт те нихәсан
Ляккалла парәнман.
Вәхәт кайә кәсалла,
Вара вәйяа гатмалла,
Ун чух пыра якатма
Хупах сулине тәсмалла.
— Ситет. — терә хәм кусли. —
Сирән сәиү — ял кулли!
Мән чул сире вәрентен,
Ыр сәиү сук сирәнтен.
Хәвел амәш патәнчен
Уләп килет пәр-печчен.
Сәвна асра тытәпәр,
Ана кетсе тәрәпәр.
Мәшә кетсе нәмелле?
Чухлатәр-и, тәмпуссем?
Пурте ларәр йәркипе
Хупланман-и хәлхәрсем?
Вәл — чәвашән юратмәш.

Ачасене — вылятмаш.
Саванпа та шай ларар.
Хайхәрсене чанк! тытәр.
Саваняр пурте! Шухаш пур.
Сәкленерет мяна мур.
Ес пусләпәр сакантан:
Суя Улап — чи малтан!
Улап сәнне паянах
Ишайнайтәр Шапатаң.
Улап ялне вай каять,
Ачасемпе паллашаты.
Вайя вылять алхасса,
Чәрсәрланса, сәпәсса.
Ачасене вайяра
Кәларать вай чәлаха.
Уншан вара Улапа
Тарәхатех халәх та,
Ана вайк кәтартса
Хуса ярә тулая.
Улап ун пек намәсран
Тәнне-пусне сүхатә,
Чунне сүтә шуйттана.
Чунсәр этем яланах
Хай халәхне час манать.
Мантәр кәна чәваша —
Улап пулать аләра.
Сав вәхәтрах Шапатаң
Улап пулчә суялла,
Ача пекех аскәнать,
Вайя вылять харкашса.
Кирәшмечә саванать,
Тухатмәша халавлать.
— Эй, Шапатаң, яра пар,
Сәнчәр парәп. Ташша яр!
Сәнчәрпа чан Улапа
Тыллаттаран халәх,

Унтан тапкә-сүпкәпа
Хәвалатан йытәпа.
Кәтмен-чәнмен хушәрах
Шурәмпүс тухма пусларә,
Аван вис хут авәтрә.
Мәнпур усал таврашсем
Вәхәт хәссе пынәран, —
Пәкәхүре пек вәсем, —
Час сүхалчәс вәрмантан.
Суя Улап чәрсәрла
Кәрет яла кәнтәрла.
Ял ачнем унпала
Выляшән мар лапталла.
— Эп сур тәләх, ма манран
Ирәнетәр яланах?
Вылямастәр, таратәр,
Элек парса ларатәр!
Эпә сире саваншән
Халәх чикки паратәп.
Ачасене хупәрлать,
Чышкәлама тытәнать.
Сәрме пуян ачинне
Пәрсә хуҗать аллинне,
Мәрсан пәчәк тәнкәчне —
Суккәрлатать пәр куҗне.
Суя Улап вайиничен
Ялта виләм улт-сиччех.
Ял вөрүсә — тухатмәш,
Вилесене чәмләмәш,
Халәх пусне савәрма
Пуслать сәпла кәлама:
— Эп тем тума пултаран!
Вилесене сәр каҗа
Ура сине тәратан.
Саванпа та вәсене
Хурәр ман сән кәлете.

Сәткән мәрса тарсисем,
Сәрме пуян мәшрисем,
«Улап» тавра тәраçсә,
Сапла сәмах калаçсә:
— Уи амәшә ним арсәр
Ача турә. Намәссәр!
Саванпа та уи ачи
Пулнә этем каяшши.
Ват амәшне хәрхенсе
Пуранасчә киләнче.
Уи вырәнне алхасса
Тақта сүрет сил касса.
Касмакемпе сүресе,
Вәсен ёсне вәренсе
Вәрра тухать пурпәрех.
Унчел Чәваш сәрәнчен
Сав Улапа, касмака,
Хуса ярар тулая!
Хәш-пәрисем савантах
Ас парассә кәшкәрса:
— Вәрра тухса кайнччен,
Унтан инкек курнччен
Ик аллине хуҗмалла,
Куҗне йытта памалла.
«Алсәр-куҗсәр килнччен
Тухса тарас сиснччен»,—
Суя Улап сехрере,
Чәри — чәрие вәсбиче.
Хәранне куинла
Тапса сикет уялла.
Вөрүс сисет: ёс аймасть.
Шәпатанпа йна та
Тәр шыв сине кәларсан
Иккәшәнчен кәл юлать,
Ял халәхне хәратма,
Анкә-минке кәларма

Вөрүс ларать куҗленсе,
Аллисене сәкленсе.
— Эй, аслисем, илтсемәр,
Халәха әс кәртсемәр!
Вәсем паин тем тавәс,
Сылаҳ айне пулайёс,
Каласшәинчә хәрхенсе,
Мәскер кәтет вәсене.
Сир!
Сир!
Сир!

Вөрүс чәлхи сәсә пек
Касать халәх чәрине.
Ял халәхә хәраса
Вөрүс тавра пухәнать.
Ял халәхне анратма
Вөрүс пуслать юлама.
Сәре үкет үпенсе,
Сурчәккине сирпәтсе.
Тарать, сикет сүлелле
Суртсем урлә каҗас пек.
Унтан пуслать хәрушла
Куҗне-пуҗне вылятма.
— Эпә юмәс. Сүлтисем,
Мана вәй-хал панисем,
Тытамака кәларса
Каларёсә ак сапла:
«Кәтмен-илтмен вәхәтра
Инкек пулать халәха».
Камран тетәр? Каласан —
Әненместәр... Улапран!
Вәл ют сәрте аскәннә,
Калай хунпа тел пулнә,
Чунне сутнә юххана,
Вил аш снет унтанпа.
Хуйәх! Хуйәх! Халь пире

Пулáшсамáр, аслисем!
Улáп ýссе ситсенех
Юхха пулатъ сийёнчех.
Уи чух сынна ситетех,
Чáвaш тéппе пётетех.
Сáлáнмá сáк асапран
Ан тухáр мaн сáмáхран.
Хуса ярáр Улáпа,
Ан пурáнтáр Чáвaшрa!
Халáх шавлатъ, хáйкáшатъ,
Сáв вáхáтрах хáтрашатъ.
Мёнле пулса тухрè тет.
Ват амáшне хуйáх тет.
— Йывáр тесе амáшне
Чáтмáлла-и ывáлне!
Кáшкáраççè ялтисем,
Вёрýс хыççáн кáйнинсем.
Тухатмáшсем вáрманта
Ял хушинчн шáв-шавран
Шикленеççè хáрасах.
«Ял халáхè хёрýре,
Итлемеççè вёрýсе,
Шеллет суй Улáпа,
Амáшне те сáвáнтах».
Виç асамсá вáскаса
Пулса тáчèс виç лаша,
Уранана күлёнчèс,
Улмемешкèн тытáнчèс.
«Турхан» пулчè Ахáрьян.
Хáйне мáнна хунáран
Шуйттан ларчè ямáкa,
Сухаллине кáçáртса,
Яла снтрèс шáнкравпа
Ял халáхне хáратса.
Ахáрьян «турхан» кáшкáратъ,
Ял халáхне пáскáртатъ.

— Мёншён эснр кáнтáрлах
Пётём ёсе пáрахсах
Хáтрашатáр, шавлатáр.
Темён те пёр калатáр!
Сире кунта мён ситмест?
Харклатáр йытá пек!
Мён-мён тетёр? Ан шавлáр!..
Вёрýс кáна калатáр.
— Улáп пулнá тулайра,
Тухнá теççè юххана.
— Улáп-юхха?! Ай-ай-ай!
Ялта юхха! Ял пётет,
Ял хыççáн áрат пётет.
Сáв юххана паянах
Хуса ярáр тулая!
Амáшне те хáвалáр,
Унта пуçне вáл ситёр! —
«Турхан» уратъ кашкáрла,
Сивè куçне сáвáрса,
Сáв вáхáтрах ямáкè
Чён пушшинне сèклерè,
Унтан сáпла каларè:
— Эпир сáкна куртáмáр:
Улáп сире тарáхса
Уй-хирсене сымалатъ.
Кирèшмете ёшкёртсе
Силлентерсе яратъ те
Пáрлá сáмáр сутаратъ.
Сырсасене шыв тулатъ,
Унтан ейý пуçланатъ.
Шывра тыр-пул путлансан
Выслáх керè алакран.
Ватá Чèкеç халáха
Хирèс калатъ тарáхса.
— Мёншён эсир ачана
Хыт хáртатáр сáмáхпа.

Ывъләм мап нихсан та,
Темле йываър пулсан та,
Тайшмансене сутанмасть,
Чаваш ятне въл ямасть,
Чере сисет. Шанатап.
Хура пелѣт салантър —
Тѣл пулатап Улӓппа,
Хамӓн савна ывӓлпа.

Хура пелѣт салансан.
Сумӓр сума чарӓнсан,
Ял вѣсенчи алакран
Ик сын кѣчѣ харкашса,
Пѣр-пѣрне тем каласа,
Иккѣшѣ те пѣр сӓнлӓ,
Пѣр сӓнлӓ та пѣр тумлӓ,
Сӓллѣшѣ те пѣр танах,
Каласащѣ пѣр саспах.

Халӓх тарать тѣленсе.
Мѣн амакѣ ку вара?
Иккѣшѣ те Улӓп! Ма?!
Пѣр Улӓпѣ макӓрять,
Вѣсеренмешкѣн тарашать.
Тепри апа паркалать,
Халӓхпа вӓл каласаць:

— Вӓт сак, ман пек сӓнлӓскер,—
Мѣнле пулма пѣлнѣскер,—
Уй айлампе сӓурет те,
Сӓнчӓрѣне сапать те
Сырма тӓвать айламра,
Сумӓр шывне пӓтратса.
Тепре сумӓр сусанах
Ейӓ каять таврана.

Шыв айӓнче тыр сѣрсен
Выслӓх пире пѣтерет.

«Турханпала» вѣрӓщѣ
Кӓшкаращѣ хѣрӓллѣ:

— Сирѣн умра ик Улӓп.
Хӓшѣ чӓнни? Калатпӓр:
Янкаканѣ — тухатмӓш,
Сыл шӓммине кӓшламӓш,
Улӓп каять тарӓхса,
Халӓх тарать хӓраса.

— Апла эпѣ тухатмӓш,
Сын шӓммине кӓшламӓш?
Ененместѣр пулсассӓн.
Тен, сакӓнтан туятӓр?

Улӓп сӓхман кѣсийинчен
Йӓшт! кӓларать сӓт татак,
Сав ялтӓрса тӓнинчен
Уяртать пек сӓнталак.

Пѣр Улӓпѣ савантах
Пулса тӓчѣ Шӓпатап.
«Турхан» пулчѣ Ахӓрьяп,
Сехри хӓпать Улӓпран.
Талса сикет вӓл ялтан.
Шӓпатапѣ — сар сӓпса,
Вѣссе каять нӓрласа.

Вата Чѣкез Улӓпа
Ыталаса чуптӓвать,
Савса лӓпкать сурӓмран.
Шӓппӓн калать хӓлхаран:
— Сана хӓртрѣс сӓмахпа,
Санпа пѣрле мана та,
Савах эсѣ халӓха
Сивѣ сӓмах ан кала.
— Юрать,— терѣ ывӓлѣ
Хӓй амӓшне кӓмӓллӓн.

Ейӓ урса килнине
Улӓп курчѣ сийӓнчех.
Ирсѣр усал сӓнчӓрне
Туртса тӓсать — кирлѣ те.
Сӓнчӓр пулать пѣр сӓмха,



Улап калать халăха:
 — Сѣм-сѣм вѣрман сѣмѣнчен,
 Сѣн сѣрмасем пуçѣнчен,
 Савал хѣрне тухиччен,
 Сѣмха куçтѣр ерипен.
 Сѣмха куçса пынă май
 Сѣрма пуçѣсем татлаççѣ,
 Унти шывсем шарласах
 Юханшывла юхаççѣ.
 Улап тутн йăл кулать,
 Сапла сѣмах вăл калать:
 — Сăнчăр тăрать ункăран.
 Сѣр касăлчѣ сѣмхаран,
 Юханшывне савăнпа
 Ункă¹ тейѣр кăмăлпа.
 Сарă хѣвел таткинчен,
 Хѣвел амăш панинчен,
 Вутăшпала ун йăхѣ
 Хир таки пек тарчѣсѣ,
 Аслă Чăваш сѣрѣнче
 Кăвайт сунчѣ пур сѣрте,
 Тавах Чѣкеç ачине,
 Улап тесе чѣннине.

¹ Ункă — Чăваш Республикинчи Аслă Савала юзса керекен юханшыв.




Вунвиççĕмĕш юрă

УЛАП КУКАМАШĔ ПАТĔНЧЕ

*Чѣкеç мадлĕн ѳметне пурнăçлама
 вăл пурнăçне хѣрхенмест, вăл билет. Улап сѣмха хыçан сѣр айĕнче
 пурнăçмак кукамăшĕ патне калать. Унта вăл вăл кĕртмен илсе
 йсет, ашшĕн кĕне-тултирне илет. Кукамăшĕ ама асатсе амă чухне
 сѣрнĕ паттарпа Сивăрçана хĕн-хуртан хăтарма сĕнет.*


Ай-хай терĕç, мĕн терĕç,
 Кĕрекене лар терĕç,
 Алла куриа тыт терĕç,
 Шăрттан касса сн терĕç,
 Эй, ял-йышсем, тав сире!
 Ирĕк парăр-ха пире
 Ирнĕ пурăнăç сннчен
 Юрлама чун канинчен.
 Улап киле таврăнсан,
 Апат сисе тăрансан
 Калаçнă тет хурланса,
 Аслашшĕне асăнса.
 — Асатте хай килĕнчен
 Вăрăм сула яриччен
 Мана савла каларѣ:
 «Кукамуна кур терĕç».
 Кукамай ман пурнать-ши?
 Кукамая курасчѣ,
 Кученеçсем парасчѣ.





Шарттан та пур, сәнәх та,
Шәрса пуслә сәпата.
Эп пелетеп: ватләхра
Ман сана халь пәхмалла,
Анчах ташман таврара,
Ана ман тәп тумалла.
Касар, анисе, ывәлнә.
Пилләхне пар эс мана.
Эсә мана пиллесен,
Эпә пуләп пин сулләх,
Санран пилләх илмесен —
Манра кун-сул сур сулләх.
Кукамая курастчә,
Уппа сәмах хушасчә.

Карчак йывәр сывларә,
Унтан сапла каларә:
— Чәре татти пулсан та
Йывәр сана пуләшма.
Асу пекех халәха
Юрататан чунтанах.
Эп те сәвах. Асуна,
Турә хәрә пулсан та,
Тән сүхатсах юратрам.
Уишан хән-хур курасттам,
Намәс кәпә тәхнаттам.
Юрать, асу хәрхенчә,
Маншан турә ыра ёс.
Качча илчә вәл мана,
Пурәнтәмәр юратса.
Сан кукаму әстине,
Хәш ыранта пурәннинне
Пелекенни эпә сәс.
Татәлтарах кун-сулам,
Анне патне ситереп.
Пилләх сана, ывәләм,
Чәре татти — Уләпәм.



Манән паян вилмелле,
Вилсен сәре кәмелле.
Унччен сана ыр сунса
Хәварас-ха ёс хушса.
Халех мана сәвәнма,
Кирәксене кәларма
Мунча хут-ха васкаса.
Мунча кәрсе тасалсан,
Шур пир кәпн тәхәнсан,
Кәмәл сүсә турасан,
Алләмсене ләст сулсан
Пит аякраи, ницетрен,
Сут сәсенхир леш енчен
Асар-писер снлпеле
Кәмәл тупак килмелле,
Ман сәвәнта ыртмалла,
Сәр айнелле путмалла.
Эпә путнә ыранта
Тнмәр карта сәвәр та,
Хурал ларсам сәвәнта,
Темле хәруш пулсан та
Тнмәр карта әшәинчен
Ан кай вицә таләкчен.
Вицә таләк иртсәссән,
Шәпчәк сәсси илтсәссән,
Эсә мана хәварсам,
Күлә еинне уттарсам.
Унта сан пит сүмалла,
Ман пата та пымалла.
Уләп кайрә хурланса,
Вәри куссүль юхтарса
Пусне тытрә алиппе
Хуйәх пусса илиппе.
Кайран чунне пусарса,
Чупа-чупа, васкаса
Муклашкәсем пустарчә.

Мунча хутса сунтарчѣ.
Снтмѣл сичѣ хурѣнта
Милѣк сыхрѣ чѣн малтан,
Кайран утрѣ васкаса
Алтѣр нлме мѣн ласса.
Мѣн алтѣрѣ пѣр хѣех
Снрѣм патман таятех.
Такаи те пѣчѣк мар,
Тѣлѣнмелле пнт катмар.
Сав такана шывѣнче
Ишме пулатъ кимѣе.

Карчѣк кайрѣ мунчана,
Ак пусларѣ сапанма,
Милѣкпеле пѣр кана
Вѣл кантарчѣ ват шѣмма.
Килемелле сѣвѣнчѣ,
Алшѣллнпе шѣлѣнчѣ,
Кѣмѣл тура вѣл илчѣ,
Сѣс турама тытѣнчѣ.
Шурѣ кѣпе тѣхѣнчѣ,
Сар хѣвеле пус тайрѣ,
Аллипеле лѣст сулчѣ
Пѣхса йѣрн-тавралла.

Шѣнкѣр кѣнтѣр кунѣнчех
Хѣвел хѣвѣрт пытанчѣ.
Уяр тѣнѣ сѣртенех
Снсѣм снсѣме тытѣнчѣ.
Кѣр-кѣр кѣрлет аслати,
Пѣтѣм тѣнче кнскренет.
Улѣпсен мѣн кнлкарти
Снл-тѣвѣлпа кнскренет.
Ват юмансем авнассѣ,
Сѣре пырса сапнассѣ.

Тастан, сѣртсем хысѣнчен,
Шѣпѣр сассн хутшѣнчѣ.
Снсѣм снсрѣ ик енчен —

Кѣмѣл тупѣк курѣнчѣ.
Карчѣк тѣлне снтрѣ те
Тупѣк анчѣ сѣр сине,
Карчѣк кѣрсе вытрѣ те,
Тупѣк путрѣ сѣр айне.

Улѣп сакѣн хысѣнах
Хѣвеле хирѣс сѣвѣрѣнать.
Ута-ута хуйхѣратъ,
Вѣри куссуль юхтаратъ,
Сѣпла сѣмах вѣл ваклатъ:
— Тѣван анне, тѣван анне,
Хѣлѣхшѣнах сѣре кѣтѣн,
Тѣван анне, тѣван анне,
Эс хушнѣ пек кунтан каятѣп.
Кунта юлан эс пѣчченех.
Пѣминкесѣр. Кѣсарсамѣр.
Анне, тѣпру сѣмѣл пултѣр.
Сѣмѣллѣх маиа санран килтѣр.
Шурѣмпус килсен тула тухѣп,
Анчах унта сан сѣну сук.
Вѣрман хѣррннче куккук авѣтѣ,
Анчах унта сан сассу сук.
Хура чѣкѣс кнлѣ чѣвѣлтѣтсе,
Санѣн чѣлхѣ унта та сук.
Хѣвел тухѣ хѣрелсе те,
Ун ѣшшннче сан ѣшшу сук.

Улѣп тимѣр туяпа
Тупѣк лутнѣ вырѣна
Внс хут сѣре чѣрейрѣ,
Тимѣр карта сѣвѣрчѣ.
Унѣн вѣри куссуль
Юхрѣ ѣнтѣ тем чухлѣ.
Сылтѣм кусран юхннсем —
Аслѣ Сѣвал пулчѣсѣ,
Сулахайран юхннсем —
Кѣсѣн Сѣвал ят илчѣс.

Тәләх-турат хуйхине
Нимәнне те виңме сук,
Сәре путнә амәшне
Ним туса та чәртме сук.
Е шуйттан, е эсрemet
Хытә улать кашкәртан,
Тәләх-турат сехрине
Кәларасхән сассине,
Тимәр карта хәватне
Пётересхән вәл тем пек.
Анчах карта парәнмасть,
Усалсене сывхартмасть.

Арсүрине ват шуйттан
Хаярланса ситнипе
Ыткәнәссә мән сәлтан
Ватә юман хушшипе.
Юмансене кәклассә,
Пеләт сине перессә,
Сил-тәвәллә пулассә,
Күлө сийән вәсәссә.

Асамәсә пәр енче
Тияс пулма ёлкәрчә.
Тимәр карта умәнче
Шааламашкән тытәнчә.
Тинес хумсем кәларса
Сәре сапса ватәччә.
Картана йәлт салатса
Карчәк үтне сәтәччә.

Тимәр карта патәнче
Тәнче тәрәт кәрлесе,
Тимәр карта варринче
Уләп ларәт теләнсе.

Кун иртет те каç килет,
Виңсә таләк та ситет.
Тастан питә аякран
Автан сасси илтәнет.

Часах тимәр картаран
Мәнпур усал сирәлет.
Ылтән хәвел сүтатса
Ашәтмашкән тытәнчә.
Кайәк-кешәк янратса
Юрламашкән пусларә.
Пирән Уләп та часах
Кил еннелле талпәнчә.

Килне ситсен сәвәнтах
Сәнә тумтир тәхәнчә.
Сәпатипе шәрттанне,
Пур пек салма сәнәхне
Кутамккана чикрә те,
Алла туя тытрә те
Уләп тухрә сул сине,
Анчә күлө хәрринне.
Кәпер сине кукленчә,
Умри шывран теләнчә:
Күлө шывә чүхенет,
Кассән-кассән сисәнет,
Алә сине юхәнәт,
Уләп питне хәй сәватә,

Кәсле кәвви яйрасан,
Шур алшәлли кәларсан.
Уләп унпа шәләнсан
Чинер каччә вәл пулать.
Сүрхи сарә хәвелле
Сәнә-пичә курнәт-сәке,
Сүлти кәвак неләтле
Кәвак кусә сунәт-сәке.
Хирти кәлкан евәрлех
Мамәкланчәс сүсәсем,
Яштак хурән вуллиллех
Курәнәссә аллисем.
«Ак сак аннен вилтәпри,
Тәпри сәмәл пултәр-н»,—

Терә Улап ашёнче
Вут пек макань умёнче.

Макань чечек саралчә,

Ылтән арча куранчә.

Улап каштах тәкәнчә.

Ылтән арча усалчә.

Улап пәхатә арчана,

Курать пурсан сәмхана.

Илме тарать аял аяна,

Сәмхи күсать вәрмана.

Пурсан сәмха йөрәле

Улап утрә вәрмана.

Сәмха пырать сиккипе.—

Астан тытан халь аяна?!

Ватә юман күтәнче

Сәмха тәпах чаранчә.

Темле шәтәк умёнче

Иккә-виңсә савранчә.

Шәтәкалла кәриччен

Сиңәнчә вәл сиңем пек.

Сәмха хысқан Улап та

Кәрсе кайрә саванта.

Сәр айәнчи сулпала

Улап утрә малалла.

Кайсан-кайсан пәр сәрте —

Сәртүрт унан умёнче.

Шак шаккасан алакран

Усәлать вәл сассарах.

Пүрчә таса, тәттәм мар.

Пәреннсем ылтәнран.

Пүлём урлә кәсрә те,

Сас илтәнчә тәпелте.

Улап усрә алакне.

Ват юмаиран тунине.

Сут пүлеме кәчә те,

Сара пусян тәчә те

Курах кайрә: сак сичче.

Хаклә чулран тунниче.

Ларать карчак, ватәскер.

Юр пек шурә сүсләскер.

— Мәнле, астан, мән майна

Эсә килтән ман пата? —

Карчак ыйтрә ват саспа.—

Сын килменни, чәнах та.

Иртрә пуль-ха пин сулах.

Улап карчак умёнче

Шәппән-шәппән пуç таять.

Унтан карчак умёнче

Сәпла сәмах вәл ваклать:

— Сәре кәчә ман анне,

Йывәр мана пәччене.

Ун вилтәпри купничен

Кәске вәхәт хушшинче

Макань чечек ситәнчә.

Тәләнмелле суралчә.

Савә чечек ашёнче

Ылтән арча куранчә.

Эпә пәхрам арчана —

Курах кайрам сәмхана.

Илме тәтәм та аяна —

Сәмха тарчә вәрмана.

Сәмха хысқан килтән те

Ситсе кетәм сак пүрте

Кукамайпа тәл пулма.

Ая курман пулсан та

Унна ларса каласма

Мана хушрә асатте.

Вәл пит ватә халь ёнтә.

Сутә вара астанран.

Плиска ятлә, ват асчах.

— Сан аслашу Плиска-и?

Чән та эс ман кәкран-и? —

Карчак үкрө хыпанса,
Улап кайрә саванса.
— Ах, кукамай, кукамай!
Кунта лайах снтіе май
Кучченеҗе эс тыт-ха.
Акә шәрттан, сәпата,
Салма валли сәнәх та.

Улап сисрә: кучченеҗ
Кукамәшне кәмәллә.
Унпа ентә сәпайлә
Калаҗмалли юлчә сәҗ.

Кукамәшә кәшт тәрсан,
Шур сәлөкне тәхансан
Кушаккине йыхәрчә,
Арча илсе тухтарчә.
Арчи ларать сүталса
Сурхи сарә хәвеллә.
Улап тәрәть хумханса
Сул хәрринчи чечеклә.
Ылтән арча усалять
Кәмәл кәсле кәвинне,
Карчак тутн йәл кулять
Арча уса тәниле.

— Аннүне сан асуна
Пуләшнә эп яланах.
Ах, сана та, ах, ачам,
Йывәр килсен манас мар.

Вара теләр самантран
Чаплә ылтән арчаран
Ылтән уса хәларать
Кайран, темән калаҗсан,
Улап патне сывхарсан,
Хәй шухәшне вәл калать:
— Эп саканта, сәрпүртре.
Пни-пни сүлсем пурәнән,
Сәр айәнчи тәнчерә





Ятлә-сумлә шутланап,
Хура халәх куҗсульне,
Чәтма йывәр хән-хурне,
Тумлам-тумлам пуҗтартам,
Сәр кәшәллә пичкене
Яра-яра тултартам,
Унтан вара вәсене
Сәр сул хушши пәтрәтрам,
Вай илмешкән савсене
Нумай сәр сул кирләччә,
Йүссә ситсен еҗтерме
Кирлә сынна кәтнәччә,
Куҗсуль сиксе йүсиччен
Пысак нүхреп чавтартам,
Ташман тавраш сисниччен
Ылтән сәра тутартам,
Куҗсульпеле хуйәхне
Йүссен ыра сәметпе
Лартрам варттан нүхрепе,
Унтан нүхреп алакне
Ват сак ват сын аллипе
Питәртәм эп уҗсипе,
Унан ылтән уҗсине,
Уйәх сурә тунинне,
Пытартам сак арчана,
Питәрни чух чунтанах
Сәмахпала хытарсах
Каларам эп ак сәпла:
«Ылтән арча, хуҗа пул,
Ан уҗалсам ташманшан.
Эс сыхлакан — хаклә мул
Питә кирлә чәвашшан».
Чәваш халәх куҗсулне,
Чәтма йывәр хән-хурне,
Йүссә вайне илсенех,
Еҗме вәхәт ситсенех

Еҗтересшән эп ана
Хам суйланә сәмрәка,
Сав куҗсуле еҗекен,
Ялан аспа сүрекен
Түрә чуңлә пулмалла,
Чәри тапми пуличчен,
Таса куҗе сүнниччен
Ун халәхшән тәмалла,
Ана еҗсен сәвәнтах
Туймалла сав самаитрах
Хура халәх хуйхине,
Вайе пни хут үсине,
Эсе ун пек пулаесн
Кучченеҗрен кураичә,
Илсем, ачам, сәраҗси,
Вәл сан енне пәранчә,
Ятлә нүхреп пулсан та,
Ана кайса уҗар-ха,
Сан вайлә сын пулмаллах,
Еҗтерем сав имсәма.

Йүсәк куҗсуль-имсәма
Улап әсрә череспе,
Ана еҗрә ерине,
Сывламасәр, тәппинпе,
- Юнам кайрә вәресе,
Ашәм килчә пәсерсе,
Чәреме тем уҗәлчә,
Тәнәм-пуҗәм сутапчә,
Сав пуҗәрни сутапа
Куҗсәрах эп курмалла,
Туйәмпа та, әсәмпа
Хәватлаттам пулмалла,
— Еҗ-ха тепре тәппипе,
Хам алапа әснинне! —
Терә карчәк Улапа
Аш кәмәлла ләпкаса.

Кукамаше панине
Улап ёсет тѣппине.
— Акә,— тет вәл кашт тәрсан,
Икѣ хулне вылятсан,—
Вай хутшанать вѣсѣмсѣр,
Халь шуйттана сѣнтереп.
— Ес-ха эсѣ сакна та.—
Карчак калать Улапа.
Тепѣр чѣрес тултарса
Есрѣ Улап имсәма.
Ессенех вәл ўт хушса
Ак пусларѣ саралма.
— Халь эп ѳнтѣ, кукамай.
Калатап-ха сәмах май,
Аркататан сәртсене,
Вуник пуслә сѣлене.
Кукамаше Улапа
Пүлчѣ ыра сәмахпа:
— Ситѣ, урәх кирлѣ мар.
Ўсетѣн-ха, ўсетѣн,
Пулән вайлә та патвар.
Ват юманран иртетѣн.
Есў-тану ѳмѣрлѣх
Пултәр мѣнпур халахшан,
Паттәр вәю вѣсѣмсѣр
Пултәр таван сѣршывшан.
Пилдѣх сана ыр курма,
Ыр ѳс туса пуранма.
— Ак, кукамай, тавтапус.
Халахшан ман савра пус,—
Терѣ Улап хумханса,
Туна тытса сәмахпа.
Ылтән сарна пүлѣмрен,
Ман капан лек сўпсѣрен
Карчак пачѣ Улапа
Тѣрленѣ шур сәхманпа

Шәрса пуслә сәпата.
Мерчен сѣсет саванта.
— Ку сәхманна сәпата
Кияссѣ-н кәмәлә?
Всѣсем асун, Тахсанах,
Эс суралман вәхәтрах,
Вәл хәварчѣ саканта
Упрамашкан ман пата.
«Кирлѣ сынна пар»,— терѣ,
Сана парап вѣсене.
Пывәр чухне иккѣш те
Сана сыхлѣс пур енчен.
Улап тухса кайиччен
Кукамаше шур сўсне
Кассанах пус тўппичен
Ал лаппине хучѣ те
Кашни сўсне шутларѣ,
Ункаласа майларѣ,
Унтан пѣчѣк хутаҫа
Персе чиксен вѣсене
Сакрѣ Улап мәйѣнчен.
Пѣрлѣ ларчѣс юнашар
Сапла сәмах каличчен:
— Сулу пулать тикѣс мар,
Хән-хур куран пит нумай.
Сўс пѣрчисем хутаҫра
Ситмѣл сиччѣ, ан мансам,
Вәю пѣтсе ситсенех
Сунтар пѣрне хутаҫран.
Сав сўс сунса пѣтсенех,
Эс пулсассан таҫта та.
Сўс пѣрчийѣ асамран
Вѣссѣ ситет аякран.
«Ват кукамай, пуләшсам,
Хура халәх, ан мансам»,—
Тесе чѣн те эс мана,



Хәвәрт пуләшәп сана.
 Халәхпала пәр пулеан
 Никәм айне лекместән.
 Маи пилләхрен тухмасан
 Ялан сывә сүретен.
 Сунмән эсә вутра та,
 Путмән эсә шывра та.
 Чәваш халәх хушшинчен
 Виңе паттәр тухмалла,
 Ҙав виң паттәр шүтәнчен
 Эс чи вайли пулмалла.
 Ҙәрпү паттәр тыткәнра,
 Ана сан халь Ҙалмалла.
 СикпәрҘа нит аякра,
 Сан ана та тупмалла.
 Ҙәрпү паттәр тамәкра,
 ТуҘи сәрчә айәнче,
 Нумай пин сын асапра
 Халә Ҙав сәрт айәнче.
 Ҙав сәмахпа Уләпа
 Карчак ячә асатса.
 Пысак вәрәм утаспа
 Уләп утрә яранса.



Вунтәваттәмеш юрә

УЛАП ҘЕРПУ ПАТТАРА ҘАЛНИ

*Улап ТуҘи сәрчә айәнче виңе пуләд Ҙалниле
 пуләҘса ана аркаматъ. Ҙәрпү паттәр сәнчәрта нитә йывәр хән
 пурутъ. Ана Улап сәнчәртам хәтаратъ. Никәше ТуҘи сәртне
 айвантарәҘе, унми халәха тыткәнрам хәтарәҘе.*

Караппәлсем Капкасран¹.
 Ҙүллә сәртсем тәрринчен,
 Эпир килнә Актайран.
 Аслә Ҙавал хәрринчен.
 Унта, Ҙавра лапамра,
 Ҙсет лапсәр хурама
 Паха чәваш Ҙәрәнче.
 Хулисенче, илсенче,
 Вәрманәнче, уйәнче,
 Пин-нин Ҙырма-Ҙатринче
 Ун пек йывәс халь сук та...
 Ват хурама пин султа,
 Печчен ларатъ вәл уйра.
 Аякранах куранатъ,
 Ҙын пырсаесан саванатъ.
 Нумай тўснә пурнасра,
 Курнә Уләп паттәра
 Ҙәр тәпәнчен тухнини.

¹ Капкас — Кавказ.



Тухсан мёскер тунниё.
Улән тухсан сёр сине
Саванәслән сиснә те
Ват хурама умёнче
Тёрёсленё хай вайне.
Сёр сул уснә юмана
Тәпәлтарнә вәшт! кәна.
Тураттинчен тасатсан
Тукшан тунә савантан.

Йәтса сәнатъ тукшана —
Аври кәна аляра.

Хай те кётмен хушарах
Уссе каять шүтсәрах:
Сём вармантан сүллөрех,
Калай сәртран пёчөкрех.

Уй тупине ситсенех,
Тумланас шут килсенех.
Шур чул сине дарать те
Асанать вәл вәйшнә,
Сәпатни кәларсан
Ура сырать васкасах.

Сәпати ун — сар чёнрен.
Пуссене тул енчен
Шәрсәлана мерченне,
Илемлетнә кәмёлпе.

Сәхманне вәл тәхәнсан
Йәл-йәл кулса саванать.
Сав сәхмана хуларә
Снтмёл сөвөс сөленә.
Сар никесем улахра
Пурсән сиппә тёрленә.
Тёләнмелдә тёрринчен:
Аслә Атәл хум ярать,
Вёт пуләсем савантах
Вай вылясә савансах.
Сәхман умнә, пёр төлө,

Пин-пин тёлә сиппелә
Эрешленә хир сәппә,
Чәваш ялән илемнә.
Унта хөвөл тухнә чух
Сарә автан автатъ-сәкә,
Кётү иртсе пинә чух
Пикә кулса таратъ-сәкә.
Шурә сәхман аркинчә
Чөмпөр хули курнатъ-сәкә,
Кермен лавкка хуттинчә
Хөрпә каччә таратъ-сәкә.
Яштак каччә аллинчә
Пурсән тутәр вөсөт-сәкә.
Пар пек пикә чөринчә
Савнәс кёрлет тиннә пек.

Сөрпү паттәр тыткәнра
Сисет Улән утнинә,
Ал-уринчи сәнчәра,
Аллә патман туртнинә,
Турта-турта татасшән,
Сәрт айёнчен тухасшән.
Анчах сәнчәр паранмасть,
Татәлма та шутламасть.
Сөрпү паттәр кашкәрсә
Чөнәт сәлма тыткәнран,
Улән савна тәйләсә
Хәпаратъ пёр лапамран.
Улән каллех юмана —
Пин сүлхи утамана —
Тәпәлтарчә ним те мар.
Тукшан турә савантан.
Тёрёслерә — пнт аван!
«Тукшан пулчә алә май», —
Тесе утрә сәрталла.

Улән тавать пёр утәм,
Хыса юлатъ сич сүхрәм.

Персе ситет сарт патне,
Аммалла ун сарт айне.
Анчах шатак куранмасть,
Алак-хапха палармасть.

Улап таран шухайра
Ларать пысак чул сине.
Чулэ путать йыварпа,
Шатак пулат хайхине.
Сарт айенчен чашкарса,
Вице пуэне кацартса
Тухать селен виркенсе,
Вут-сулама сирпётсе.

Вал тухсанах Улапа
Сунтармашкан ытканать,
Чанкар-чанкар сайчарпа
Яваклама тытанать.
Пусесене сулкалать,
Шалесемне шак шаккаты,
Шахарать те ахарать,
Улапа вал кашкарать:

— Сана никам йыхарман,
Ма килтен-ха эс, тамсай?
Эс кунта ним сухатман,
Мен суретен шаршласа?

Селен сурет чашкарса
Улапа кес сатасла,
Вут-хем сапаты алхасса
Пурте сунса каясла.
Анчах сав вут-суламран
Улан ним те шинленмест,
Кукамаш пил панаран
Шур сяхмана вут тивмест.

Сапаты селен Улапа
Ситмел халаз хурипе,
Улан апа тарыхса
Сирсе ярать алипе.

Тукшане ват юманран,
Вашт сёкленет аванран.
Тукшан анать шахарса,
Селен пуэне лапчатса.

Улап вилне ташмана
Сирсе ярать аякка,
Керсе кайма сарталла
Час тасатать шатака.
Сарт тепнелле анна чух
Херех алак усалать,
Тепне анса ситне чух
Херех алак хупанать.
Аялта, сарт кукринче,
Симес сулам варринче
Серпу паттар йынашаты,
Савах паттар ман сарта
Йатса тарать сурампа,
Ялкашакан сулама
Сунтересшен тар такса.

Серпу паттар Улапа
Кетсе илет самахна:
— Ялкашакан сулама
Хаватам сук сунтерме,
Сурам синчи сартама
Вайам ситмест тунтерме.
Ан тив-ха вут-кавара,
Аркашакан тыхта-ха.
Ялкашакан каварсем —
Вёсем пурте этемсем.
Мана салам саканта
Вёсем килне сак сарта,
Тимёр тыла кашинние
Суслентерне ут-пёвие.
Хале вёсем сунассё,
Анчах сунса петмецсё,
Ман пек асап курацсё.

Ташман тарси пулмассё.
Мана сълас тесессён
Сак сәнчәра татсамччә,
Ана татса персессён
Сәрта төртсе ярсамччә.

Улән паттәр нк алпа
Ярса илчә сәнчәра,
Ана мәнпур вай-халпа
Вәл татасшән туххәмра.
Анчах сәнчәр таталмасть,
Снп пек пулса тәсәлать,
Улән апа пәрахмасть,
Турта-турта сәмхалать.
— Эх, халь хачә тупасчә,
Касасчә те татасчә.—
Терә Улән аптраса,
Сәмхана хыт тарәхса.
— Хачә кирлө пулсассән
Чавсам сәре аллупа,
Пёр нк-виç шит чавсассән
Куран апа куçупа.—
Таçтан сасә илтәнчә,
Сёр кнренин туйәнчә.


Улән сасә илтсенех
Хай умнелле пәшкәнчә.
Умри сүппе сирсенех
Сөрпү паттәр кашкәрчә:
— Сасә сана улталать,
Вәл халь санран мәшкәллать!
Унта хачә тупайман,
Тимёр тылла курайан.
— Хачә әста выртнине
Эп пәлетеп халь тинех,—
Терә Улән вәшт тарса,
Сасә ене савранса.
Вәл аптраса тәнәран

Такам кулма тытәнчә,
Тусан вәссен шәтәкран
Ватә Тивре курәнчә.
Тивре ларать сёр снче
Капмар шур чул хушннчә,
Хүрнпе тек пәркалать,
Савра снлсем кәларать.


Улән сәре чавас пек
Хай умнелле пәшкәнет,
Тивре кәсех ташлас пек
Хуçкаланма пикенет.
Тылә снне утланать,
Шәлне йөрме тытәнать,
Улән патне сывхарать,
Ана хулран сакәнать.

Улән ватә Тиврене
Ярса илет хуләнчен.
Сәмхалана сиппине
Сүтет кирлө таранччен.
Чәркәть сиппе Тиврене
Унтан сәмха тәвасла.
Тивре сикет сүлелле
Чулран хайәр пуласла.
— Айта сёр чав! Чавмасан
Пусна сүрап тукшанпа,
Халех хачә тупмасан,
Тытса тыллан тыләпа.

Тивре чавнә сёр снче
Улән курать лит чипер
Вәрәм хачә выртнине,
Ана илет аллипе.
Сөрпү сннчи сәнчәра
Улән касать хачәпа,
Тиврене хыт тарәхса
Ыткәнтарать тапкәпа.
Тылә патне вәл васкәть,



Ана җапса аркатать,
Туҗи сәрчә җавантах
Икә пая уйрәлать.
Сәрпү паттәр пәр пайне
Йавантарать пәр ение,
Уләп паттәр теприне
Сирет айләм хәррине.
Туҗи сәрчә йавансан
Сүнет тамак вучә те,
Сәрпү паттәр сас парсан
Вутран сынсем пулчәс-җке.
Уләп Сәрпү паттәрпа
Хәпарчәсә сарталла,
Кайран усә сасәпа
Вәл каларә ак җагла:
— Туҗи сәрчә төпәнчен,
Җунакан вут вырәнчен
Чул пуҗартам — пәр ывәҗ,
Вәтәр иккә, ан манәр.
Вәсем чунлә. Тавтапуҗ!
Суннә-суннә нумай җул —
Пулса выртнә катәк чул.
Мән чул асап чәтнә пуль!
Пурте курәр җавсене,
Ывәтатәп кай ение.
Җак вәрманлә сәр җине
Уләп печә чулсене
Сәм-сәм вәрман хушшине
Сапаланма вәрманта.
Уләп тәчә шутласа,
Чулсем җинчен пулмалла.
Сәмах тәсрә ак җапла:
— Чулсем ыра чунлә та
Хәйсем үкнә вырәнта
Җәлкүҗ пулчәс юханма.
Җав та пултәр малашне:



Тәр шыв хәре киләштәр,
Унтан выртса шыв ештәр,
Җав вырәнтах сәр каҗтәр,
Вәл каччапа тел пултәр,
Пәр-пәрине юратчәр,
Җав вырәна ял лартчәр,
Җәнә әрат җитентәр,
Паттәр ялсем ку теччәр.



Вунпиллѣкмѣш юрă

УЛАП СИКПАРՏАНА АСАМЛАХРАН ХАТАРНИ

Кавак хуппи җиҗет.

Улап кавак хуппинчен Сикпарҗана тупса нама ытато. Андан крлле чамать, ун хыҗенчен караппал та тинес кайак пулса ыткнать. Улдан тинес кайакне чулака персе вѣлерет, ананша хулуҗҗи урла перет, украин нике пулат. Нике Улдан Сикпарҗана тупма пулдатать, таоралли ялесе, хулана, җынсене асамлахран хатарать.

Путѣр, путѣр путене
Ясмак ани вѣҗенче.

Теньел ялѣ пуҗенче
Улап ларать пѣчченех.
Улап ларнă ырапта
Палла юлать пуҗариса.
Кут ырапне лапам тен,
Пѣҗ ырапсем — җырмасем.

Ай, тупере мѣн пулчѣ?
Кавак хуппи җиҗенчѣ!
— Кавак хуппи, илтсемччѣ,
Сикпарҗана тупасчѣ! —
Улап ыйтрѣ җийенчех
Палтартатса суниччен.
Кавак хуппи хыҗенчен
Хѣвел тухма тытанчѣ,
Хасар тавѣ хыҗенчен
Пѣр хуракаш куранчѣ.

Кайран, каштах ярансан,
Күлѣ җине лашт ларчѣ,
Күлли хумсем каларса
Капакланма тытанчѣ.

Җав вăхăтрах иңҗетре
Караппал җил кастарать,
Хѣм куҗене туперен
Күлѣ җинче тем шырать.
Сисмен-кѣтмен хушарах
Караппалѣ вăштарах
Күлѣ җине ытканать,
Хуракаша тапанать.
Хуракашѣ ытканса
Чамать күлѣ тѣпнелле,
Шыв айене яранса
Ишет хамаш патнелле.
Караппалѣ самантрах
Пулчѣ тинес кайакѣ,
Акăш хыҗҗан васкаса
Күлѣ тѣпне ытканчѣ,
Акăш җулне татрѣ те
Калать сăхса пуҗенчен:
— Хавна пусса сутарсан,
Кирѣшметпе җыварсан,
Ун еркѣнѣ эс пулсан
Асамлахран хаталан.
— Куни валли кунѣ җук,
Киревсѣре вилѣм җук, —
Тет те Улап җилленсе
Шур чул илет пѣшкѣнсе.
Варкантарать шур чулне
Киревсѣре тѣллесе.

Тинес кайакѣн пуҗне
Җав чул татать җиҗенсе.
Хуракашѣ тѣлѣнсе
Пахатъ Улап еннелле,

Унтан йәр-йәр ишет те
Васкаты каччә еннелле.
— Ыр сын таваты ырләхне,
Усал яраты шырләхне.
Мана сәлтән вилемрен,
Тавах сана чөререн!
Пусу урла, тархасһан,
Мана пер-ха сөрелле.
Эпә сана саванһан
Емәр усрап чөрере,—
Терә Акәш Улапа
Көсөх йерсе ярасла.

Хуракаша пуç урла
Улап печә хай майла,
Унтан пәхрә саванса,
Хуракаша шыраса.
Умра тараты пәр пике,
Санран пәхма лит хитре:
Пәхаты — сара хөвөл тен,
Пуллет сурхи чөкөс пек,
Ылтән сәлөк пуçенче
Сунаты сарә чечекле.
Пилөк таран сивөчә,
Тытса пәхас килмелле.
— Кам хөрә эс, хәш енчен,
Акәшчә эс — ма ун пек? —
Ыйтрә Улап сар хөртен
Паллашасси килирөн.
— Патша тетчәс аттене.
Арипат хөрә, йөкөт, эп.
Халь вәл пөтәм йәхәпөх
Шыв төпөнге чулланиә,
Унта ыртса пөтөмпөх
Шит хуләнаш мәккланиә.
Илтнә пуль эс: сөр синче
Чуллә сәртсем хушшиниче

Пурнаты ирсәр Кирешмет,
Чавса тәршишә үснөскер!
Вәт сав мана аясартран
Хыт юратса пәрахаты,
Юратупа анряшсан
Машәрланма халсанаты.

Пөррехиниче уявра,
Ескә пына вәхәтра,
Кирешмете ак сапла
Эп каларам мәшкәлла:
«Акәш сөтне өстерсен,
Төмтөпөрсем ситерсен
Сана качча тухатан,
Манпа савнас кураган».

«Юраты», — терә кашкәрса,
Сив куçепа шәтарса.
Симөс куçә ман чуна
Пәрлантарчә саван чух.
Тәсрә ирсәр аллнне,
Чөнсө илчә аттене:
«Хөрне мана парсиссәи
Пыл-су синче пурнатан,
Килешмөстән пулсассан
Емәр хән-хур кураган».

Атте хәйән чөппинне,
Хаклә чөре таттинне,
Кирешмете памарә,
Ун хунһәшә пулмарә.
Вара виçә кунтанах
Ана качча тухмантан
Ват Кирешмет аттене
Чуллантарна йәхәпе.

Эп ун синчен пөлтөм те
Питрен чаврам ирсере,
Унтан суртам куçенчен
Пөр куçне шур иличчен.

«Мана качча тухманшан,
Кусран хайса сурнашан
Савра күлэ туличчен,
Ху хуракаш пуличчен
Пярлә сүмәр ислеттёр,
Сивчир куллен чётреттёр», —
Терё мана юнаса
Ват Кирешмет тулаша.

Унтан урна анрашка
Вирхентерчё малалла,
Яманак мән күллине¹,
Тярна куш пек тасине,
Пярлә сурсёр тинёспе
Пёрлештерчё тешмёшпе.
Пярлә сүмәр пёлётне
Хуса килчё сак енне,
Күлэ тавра сак сярта
Вирнастарчё сурсёрте,
«Күлёрн шыв саканта
Типмё, — терё, — ёмёрте».

Вәхәт нумай иртсен те —
Куш умёнчех Кирешмет,
Ун асамлә туйи те
Куша снет — сирёлмест.
Халь те янрать хәлхара
Ун сәмаххи: «Пурнасра
Сурсёр енчи мән сярта
Кусараймё никам та.
Саванпа та эс кунта,
Хуракашё пулан та,
Пин сул ишён хён курса,
Вёрн куссуль юхтарса.

¹ Яманак күлли — Чăваш Республикин Красноармейски районынчи Яманак ялĕ патĕнчи күлĕ. Эпĕ ача чухне пярлĕ сүмәр сусан, сак сүмĕра Яманак күллинчен тухнĕ тетчĕс.

Мёншён тесен сёр сиче,
Этем йәхё хушиниче,
Сярт кусармаш суралман,
Анлантән-н эс савна?
Суралсан та ним те мар,
Маншён халь вәл — тьху анчах!
Мёншён тесен сак сяртран
Ним паләрман аләкран
Ситмёл теслэ чир тухать,
Чиртен паттәр антәхать,
Кайран кунта мур пулать,
Сав паттәртан шәм юлать».
— Ан макәр-ха кулянсах.
Сар хевелё пире те
Ашәтё-ха ашшине, —
Терё Уләп пикене
Утнә чухне сярт енне.

Сярт айнелле тухсанах,
Ейў урлĕ кассанах
Сурсёр енчи мән сяртран
Ним паләрман аләкран
Ситмёл теслэ чир тухать,
Чир Уләпа хыт туллать,
Амаш пилё Уләпра
Пин сулләха. Саванпа
Чир-чёр апа аваймасть,
Ун кун-сулне хусаймасть.
Тарәхние алхасса,
Тәман пулеа капланса,
Мур карчәкне шыраса
Чирсем вёсрёс яранса.

Уләп сүллё мән сярта
Хулпуссине тёкёнет.
Тёртсен-тёртсен вәл апа
Хай вырәнчен сиктерет.
Күлэ тёпё типиччен

Каштах ларса въл канать.

Кўлѣ тѣпѣ типсенех
Хѣрлѣ йытѣ куранать,
Улѣп умне ситсенех
Вѣл Улѣпа тапанать.
Улѣп йытта ѣнсинчен
Ярса тытатъ сисиччен.
Йытѣ сикет хѣтѣлма,
Шѣпѣр чѣлхи¹ калама,
Улѣп пнѣ тарѣхатъ,
Йытта лайѣх паркалатъ,
Пилеше Улѣп кѣклатъ,
Унна йытта хамѣтлатъ.
Йытти пнлеш-хамѣта
Хывса пеме хѣтланать.
Пилеш вѣйлѣ карчѣкран,
Йыт тѣшмѣшне чакарать.
Хѣрлѣ йытѣ хѣмленет,
Вут-хѣм унтаи сирпѣнет,
Йѣваланать, улшѣнать,
Карчѣк пулатъ йытѣран.

Карчѣкѣн куѣ харшисем —
Сип сѣленсем — саррисем,
Тимѣр сенѣк — чѣрнисем,
Чармакланса кѣйнисем.
Писен тейѣн сивѣтне.
Хѣлхи вара — хупах пек.
Сип сѣленсем Улѣпа
Пит-куѣнчен сѣхасшѣн,
Кѣсѣрѣлса, явѣнса
Ана майран ѣввсшѣн.
Анчах Улѣп усала
Янклаттарать хѣлхннчен
Анкѣ-мнике тухиччен.

— Кала! Кунта, юшкѣнра,
Сѣртен мѣнле паттѣра?
Мур карчѣкѣ хѣраса
Сапла калать Улѣпа:
— Кунта вьртать Сикпѣрса.
Кирѣшмет ѣна тахсапах
Чуллантарнѣ тарѣхса.
Сав паттѣртан сѣхрѣмра
Вьртать Арпат патша та.
Унна пѣрле йѣхѣ те.
Калам сана сакна та:
Сикпѣрса Кирѣшмет
Асамланѣ вѣртѣнла.
Савѣнна та паттѣра
Хѣль ннкам та тупаймасть.
Мѣнле тетѣн? Ак сапла.
Ятарласа ун валли
Пѣталаса лартмалли
Хѣтѣрленѣ... Мѣнсен тен?
Асам писен ѣѣппинчен.
Сикпѣрса Кирѣшмет
Пѣталанѣ савсемпе.
Сичѣ хутчен. Хѣй. Пѣччен!
Сикпѣрса юшкѣнра
Мѣнпур писен ѣѣппинчен
Кам тасатма пултарать?
Пулс та сѣк Чѣвашра
Ун пек ѣста, ман шутпа.
Арпатпа ун хѣлѣхпѣ
Сѣлас тесен пурне те
Хуракѣшран ннке ту.
Ун пек тума сан вѣй сѣк.
Ана хѣв та чухлан-ха.
Пике пулмасть кѣйѣкран.
Сикпѣрса сѣлмашкѣн,
Кунтан унна кѣймашкѣн

¹ Шапар чѣлхи — юмѣрсен чир-чѣр сармалли вѣрѣ-суру чѣлхи.

Чѣре кирлѣ чѣн пахи —
Ват патшаран каларни.
Ун пек чѣре санра сук.
Патша чѣри аста тен?
Ман сума вѣл. Тѣшмѣшре!
Уипа усѣ кураймѣн.

Улѣп вѣр-вар усалран
Туртса илет чѣрене,
Арпат хѣрне чатартан
Улѣп чѣнет хѣй патне.

Пинке ашшѣ чѣрине
Тытса перет чул сине.
Шурѣ чулсем кусрѣсѣ.
Сынсем пулса тѣчѣсѣ.
Кѣвак чулсем хускалчѣс.
Айлѣмѣне пѣсланчѣс,
Сѣра тѣтре хѣпарчѣ,
Чаплѣ хула куранчѣ.

Ватѣ патша кѣмѣлтан
Улѣпа хыт тав тавать.
— Эсѣ Улѣп — Чѣвашран.
Чѣваш ялан кѣмѣллѣ.
Пѣр-пѣринне юнашар
Пурѣннѣ чух ман халѣх
Чѣвашсемле хутшѣннѣ,
Хѣналанса пурѣннѣ.
Эсѣ хывнѣ халѣхна,
Ман та сан пек пулмалла.
Ман йѣхѣма, мачара,
Эсѣ сѣлтѣн тѣванла.
Сѣванпа та манѣн та
Сикпѣрсана сѣлмалла.
Ман сума пур тѣпсаран.
Анчах хѣвачѣ ун сахал,
Ман ѣратѣм сѣванпа
Усѣ курман авалран.

Сѣв япала вѣртѣнлѣ,
Ана ют кус ан куртѣр.
Пурте утѣр сѣрт енне
Мур карчѣка сѣтѣрсе.
Туртса сѣкар сѣмсахран
Сѣв карчѣка — усала.
Ана хаватне чакарма
Пилеш кѣвайтне пѣрахар.
Униччен сѣв мур карчѣкран
Кус ан илѣр хѣраса.
Сирѣnten пѣри сѣкѣнта
Кус илсенех карчѣкран
Сын кусѣнчен сѣухалѣт,
Куранни пулса асаплѣт.

Тахѣш пѣри сѣнсенчен
Пулиѣ никкен тимсѣрскер,
Мур карчѣкѣ сѣванпа
Куранмасѣр чир саратѣ.

Сѣрт та кѣйрѣ тѣпрепсе
Сѣврасилне вѣсѣнне.
Шѣл айѣнчи шѣрсана
Арпат туртса кѣларчѣ.
Пѣшѣлтатса каларѣ:
— Сутѣ шѣрса, пулѣш-ха,
Сикпѣрсана тулса пар.

Шѣрса сѣсрѣ сѣнч хутчен,
Шур чул сикрѣ ванниччен.
Сѣрѣм тухрѣ пур енчен,
Сѣврасилле вѣсѣнчѣ,
Сикпѣрса та куранчѣ.



Вунулттәмәш юрә

УЛАППА НУХРАТ ПАТША ХӘРӘ САРИНЕ

Ял халәхә патша хәрә Сарине

*Илмәйккәр апачә пулма кайлишән бәрәт. Чаваш юрришән Улалпа
Илмәйккәр хушшинчә саласу пулса иртәт. Улал Илмәйккәри
сәнтәрет. Чаваш юррине Саринене шиләрен салатә. Сарине апа
шиләрен сәлибшән атла сәрә тәхәнтаратә.*

Шикли шиклех шикленет,
Кәрәкпелә пәркенет,
Хәраманни хайлашатә,
Пур есә те пултаратә.
Улал утатә йләмпа,
Ситсә кәрәт пәр яла.
Ялти халәх кулянатә,
Вәри куссуль юхтаратә.
Ял хушшиничи ушкәна
Улал утса ситсенех
Пүснә усса карчәка
Ыйту паратә сакән пек:
— Кунта сынсем тем чухлех,
Йәх пухавә пыратә, тен?
Мәишән пурте йерәссә,
Вәри куссуль тәкассә?
Ватә карчак Улалпа
Ларма хушрә хай сүмне,
Вара йывәр хуйәхпа



Вәл пусларә пулеме:

— Эх, сав, ачам, пурнәсра
Куссуль юхмасть пәр инмсәр.
Телей-сыру тәшманра,
Савәипа чаваш теләйсәр,
Чаваш чунне пусарма,
Асапләхне чакарма
Вәртән, тәшман сисничен,
Юнлә, йүсә куссультен
Чаваш юрә үстернә,
Сәм вәрмана вәстернә.

Халәх тәшман сисничен
Сәм-сәм вәрман хушшинчен
Юрра чәнсе итлетчә,
Юрламышкән ыятатчә,
Халәхән хай юрринчен,
Сәр пин юрә кәвинчен
Чәри ләштах пулатчә,
Вәй-хәвачә хушәнатчә.
Чаваш юрри кайәкчә,
Саркайәкран хакләччә,
Халь вәл ирсәр сәленре,
Хән-хур түсет инсәтре.

Сәткән сәлен чавашран
Ыятатә пикә кунсерен:
«Хәр памасан юрәран
Ним юлмасть, — тет, — сурсәрччен».

Кашни каҗах сак ялта
Пуху пыратә мән касра.
Кашни пуху хушнине
Шәпа тытатә куссульпе.
Әнер виләм шәпине
Патша хәрә тытрә-ске.
Патша хәрә, Сарине,
Сәлен патне утрә-ске.
Патшан кәсән хәрешән,



Сар чечек пек пикешён,
Халәх ыртса хыт йёрет.
Мёншён тетён? Пёлтерем.
Вәл ёс пулнә тахсанах,
Пёр пин сұл пуль каярах.
Чәваш лекнә чурана.
Ташман хунә сав терн
Пулнә теҗсә чунилли.
Вәл хушнине Чәвашра
Арсын ача суралсан,
Вәртәнләхра пулмасан,
Йыт апачә пулнә тет,
Арсем пётсе пынә тет.
Сав хәрушә вәхәтра
Суралнә тет пёр ялта
Чипер пи́ке Юрекке.
Пи́ке үссе ситсенех
Чаплә сарпуҗ пулать тет.
Ун сарёнче хёр кәна.
Кашнин пулнә урхамах.
Сав сар кәске вәхәтрах
Ташмансене аркатса
Ватам сёр тинёс хёррине
Сёр кәвапине куриччен,
Сёр юнине¹ куриччен
Сулне тәснә анәса.
Чәваш патши Юрекке —
Чаплә патша тёнчере.
Ун тён хули Шир-Пәлхар
Ялан пулнә хисепре.
Юрекке патша ватәлсан
Хули путать сёр айне.
Вәл унтан та чәваша
Ку таранччен пуләшать.

¹ Сёр юнине — Гибралтар патёнци тинёс пырёнчи сәрт.


Хәй ыра́нне хәварма,
Хәй пек пире пуләшма
Юрекке патша вәртәнра
Никам курман вәхәтра
Хәй сёррине, хаклине,
Куйкәрашран иллине.
Панә пулнә пёр хёре.
Вәт сав хёре сак ялта
Шәпа тытнә вәхәтра
Халәх пёлчә а́нсәртран:
Куслә сёрён хуснйё
Патша хёре Сарине.

Шурә ылтән ун сёрри —
Асамләхпа сыхәнни.
Савәнна сёрри йәлт! сисрә,
Кам пулнине пёлтерчә.

Сёрә сиснине курсанах
Ватә сынсем савантах
Аса илчәс сийёичех
Чәваш патши суртёнче
Пулса иртнә пёр ёсе.

Пулнә ёсе а́нкарма
Пи́ке синчен калам-ха.
Сав хёр ашшә — ват Нухрат —
Чәваш патши тахсанах.
Пәрчкан ятлә амәшә,
Вәл кәмәлран тасаччә.
Суратсанах ачние
Вилчә хёне кайнине.


Амәрткайәк сечёне
Хёре чәпал тунә чух
Сечә юхрә пахчана,
Тем тусан та чарма сук.
Кура́к сннче сёт сунсан
Вутра чечек сурәлчә,
Сас илтёнсен, снл тухсан



Ватә карчак куранчә.
Чәпәл ачи уи патне
Яр! яранчә чәкәс пек.
Сарә чечек ялкәшсан
Иккәшә те савантах
Сухалчәсә самантрах.

Ирпе, автан авәтсан.
Сарә хәвел хәпарсан,
Чечек каллех сурәлчә,
Патша хәрә куранчә.
Вәл яранчә акәшла,
Ыталарә патшана.
Ылтән сәрри пүрнинчә
Хывәнмарә нимле те.
Савна кура ваттисем,
Патшаран та аслисем,
Хәруш тәшман хәлхине
Ситмелле мар пулперәс:
«Ку ылтән сәр — хаклә сәр.
Юрекке патшан пилләхә,
Патша хәрә — пиллә хәр,
Сәпәс — сарә чепченрен¹.
Чипер — сарә чечкрен».
Сарине ят саванпа
Ана пачәс саванса.
Сав Сарине питәнчә
Сурхи хәвел вылятчә.
Сарә пурсан сүсәнчә
Самрақ уйах ташлатчә.
Хәвел әшши ситмесен
Ашәтатчә пичәпе,
Уйах сүти үкмесен
Сүсә сүтә яратчә.
Кусә — сүтә тәичеччә.

¹ Чепченрен — шәпчәкрап.



Чне сырли тутиччә.
Уи пек хәрә курайман,
Сут тәичерә тупайман.
Утти — акәш нишинччә,
Сасси — кәсле кәввиччә,
Юрри — шәпчәк юрриччә.
Тәләнәтчә сут тәнчә.
Калассәсан сав хәрпә —
Сар сүпа пыл сирәм тен,
Чечексем — чи хитрисем,
Сәр сәткенне илнисем,
Тәләннипә сав хәртен
Пус таятчәс именсех.
Нухрат патша силлине
Сил пек сирсә яратчә.
Турхансемпә мәрсинә
Иртәхмешкән памастчә.

Чәвашсен тәп хулинчен
Хыпар килчә нрхинә.
Вәт сав хыпар пирәнне
Туртса сурат чәрене.
Нухрат патша сынсене
Чәннә теңсә керменне.
Каланә тет хурланса
Сәмаххине ак сәпла:
— Илмейккертен, сәленрен.
Сәлакәна хәрәме
Кәрү тәвәп әриерен
Патша пулма үләнрен.
Илмейккерпә сәпәсма,
Вуник пуснә аркатма
Тимәр кәвак әйрипә
Мәрсә кайнә систерсә.
Мәрсә камне пәлетпәр.
Унтан ырләх кәтместпәр.
Вәл халәха сүтатех.

Сёлен майла пулатех.

Сәмах сүрет ак сәпла,

Эс те илтнә пулмалла.

Сурална тет пәр паттәр.

Сәвна хытә шанатпәр.

Чәваш халәх юррине

Сав паттәр сәс сәлать тет.

Халәх хәйән телейне,

Кёнеке сәнне илние,

Сав паттәртан илет тет.

Мёншён пуфра сурпан-ши,

Мёншён арсын пулман-ши?

Пуфра калпак пулна-тәк

Алла чукмар тытәттәм,

Сёленпе тёл пуләттәм,

Сарниене сәләттәм.

Уләп карчәк сәмахие

Хускалмасәр тәнларә,

Сёклерә те тукшанне

Ана сәпла каларә:

— Эл, киңемей, ан силлен,

Кунти Савал хёрринчен.

Сирён хуйәх — ман пултәр.

Сав тәшман та тәп пултәр!

Сывә юләр. Утмалла,

Илмейккере курмалла.

Уләп күлә еннелле

Вәрман урлах вестерчә,

Яштак вәрәм хырсеңе

Тәпәлтарчә, тустарчә.

Уләп утнә выранта

Мән сул юлать тәсәлса,

Пар лашапа саванта

Чупма пулать саванса.

Савра күлә хёррине

Уләп анчә васкаса.

Унта ларать пәр пиңе,

Сәмах хушрә пуç тайса.

— Ун пекех ма макратән.

Вёри куçсуль тәкатән?

Кунта куçсуль тәкиччен

Тухса ут-ха килелле,

Хёвел анса лариччен

Санән киле ситмеләп.

— Йёкәт, ятна пәлместәп,

Санран сәкна йәтатәп:

Эс сәк күлә хёрринче

Мана хәвар пәчченех.

Юлсан — сёлен аллние

Манпа пәрле лекенех.

— Ан тархасла, Сарние.

Сансәр кайма эп килмен.

Ирсәр сёлен аллние

Сана памәп. Эс ёнен.

Ват Илмейккер килниччен,

Умпала тёл пуличчен

Вырән туса хурас-ха,

Вуртса канас саванта.

Сана сёлен курәисан

Вәрат мана хәвәртрах, —

Терә Уләп. Чукмарне

Паттәр хучә пуç айне.

Патша херә пәшкёңсе

Ларать Уләп пуç вёсеңе,

Пусармашкән чёрине

Йёрсе юрлать юррине:

«Атте-анне пахчинче

Хурләхан снсе үсрём пуль,

Савра күлә хёрринче

Саванпа эп пәтеп пудь.

Улма пахчинче утнә чух

Саркайәксем юрлатчәс.



Урам тәрәх иртнә чух
Сут тенкәсем вылатчәс.
Усрә пуль шур хурәнә
Шәпчәксене су каҗма.
Җитәнчә пуль ман пәвәм
Сар чечекле вәлкәшме.
Сив тәм үкрә улаха.
Чечек шанчә сав тәмран.
Эп те юлтәм хурләха.
Җәлен сийә саканта».

Сас илтәнчә инҗетрен.
Шарт! сиктерчә вәл хәре.
Тастан сәртсем хушшинчен.
Пёр юханшыв хёрринчен.
Вёрн сәлен шаванать,
Пәлёт сине ытханать.
Сем вәрмана чәмать те
Йываҗсене сунтарать.
Сүлелле вәл сывлать те
Җәлтәрсене куҗарать.

Вут сәлене курсанах
Пике сәнә шурачә,
Вәл Улапа хәвәртрах
Вәратмашкән хәтланчә.
Анчах Улап мәш тумасть.
Силлесен те вәранмасть.
Харлаттарса сыввәрать.
Сәмсинчен сил шәхәрать.


Сәлен виҗ хут яванать,
Унтан сич хут яранать.
Сәре ларать чәрсәрла.
Сут тәнчене сурасла.
Вуник мәшәр күсәнче
Тамак вутти сунать пуль.
Тәпсәр сәл пек пырәнчен
Вут-хәм кәна тухать уи.





Сурәм синчи шәрчәсем
Чанк тараҗсә пәрәс пек,
Качамакля урисем —
Кашни юман кәкә пек.
Саринене курсанах
Ахалтатма хатланчә,
Сәре чаврә савантах,
Саннинсене каларчә.
Сара пике Саринне
Силлет, ләскарь Улапа.
Анчах Улап ыйхине
Хәр татаймасть вәйсәртан.
Сәлен пуҗне каҗартать,
Сывракана асархать,
Сичә хутчен шәхәрать,
Ситмәл сич хут чашкәрать.
— Иккән, иккән! Ха-ха-ха!
Хәрле каччә? Ха-ха-ха!
Нүхрат епле хисеплет,
Мән хушнине йәлт нтлет.
Апла пулсан?.. Виҗ кунтан...
Виҗ кунтан мар. ыранах
Вәт сак күлә сәмсахне
Ик сын ятар малашне.
Тәсрә вәл вунник пуҗне.
Йәтса сәпрә хурипе,
Пуҗне чикрә Саринне,
Пат тумлатрә куҗсульне.
Вәри куҗсуль Улапа
Сат! сунтарчә кәвайтла.
Ыйхә тарать паттартан
Куҗсульпе пит суннәран.
— Питәм темшән пәсерчә,—
Терә Улап вәранса,
Куҗсәсене сәтарса.
Йери-тавра тинкерчә.

Курать: умрах вут сәлен —
Суләм тәкәть пур енчен.
Улап тарать васкаса,
Ярса илет чукмара.
Сәлен ярать ахәрса,
Вунник пуҗне каҗартса,
Шәшилле ват кушакла
Выляшән вәл Улаппа.
Сәр сурасла үхәрет,
Вут-хәмне те пәрәхет.
Анчах Улап тумтирне,
Кукамәшә паннне,
Вут-хәм ним те тәваймасть,
Вәйә чаксан — пәшлатать.
— Сиввән ан пәх ман сине,
Пәлместән-и эп камне?
Эп — Илмейккер! Сәр синче
Сәлен патши малашне.
Мән таратан әс унта?
Тух хәвәртрах ман ума!
Улап хирәс чәмерә,
Вярәнтан та сикмерә,
Хай шутларә әшәнне:
«Ах, юрә хәш пуҗәнче?
Вәтам пуҗә вылянмасть,
Унтаи вут-хәм ытканмасть,
Апла юрә саванта,
Вәтам пуҗри саварта».
— Әс апатәм пулмалла,
Ман умра сан вуртмалла.
Килех тетеп хәвәртрах,
Хырам выҗнә пасәрах.
— Саншән үсмен шәмишаксем,
Пыриа лармәс-ши сәвсем? —
Терә Улап сәлене
Мән чукмарне сәклесә.




Сёлен ячѣ уласа,
Вунпѣр пушне вылятса.
Улӓп сикрѣ сылтӓма
Илмейккере талпӓнма.
Вӓтам пушне ютӓнне
Пӓрса хучѣ сѣр сине,
Унтан ирсѣр сӓварне
Туртса сурчѣ хайхинне.
Чӓваш халӓх юррине,
Вилес патне ситнине,
Илмейккертен хӓтарчѣ,
Вӓрманалла вѣстерчѣ.

«Чӓваш юрри пит хитре,
Ялан пултӓр ирѣкре», —
Терѣ Улӓп ӓшӓнче,
Ирсѣр пуссем хушшинче.
— Уй ухмаххи! Тунката!
Чухлатӓн-и эс савна?
Ма сѣклерѣн аллуна?
Хӓвах сирѣн тӓм пусна!

Сёлен шӓвать, чашкӓрать,
Вут-хѣм сапса кӓшкӓрать.
Шӓлӓсене шак! шаккӓть,
Пур шӓлѣ те хӓйранать.
Виc сухрамлӓ хӓрине
Тӓсса хучѣ сѣр сине,
Унтан мѣнпур вӓй-халпа
Туртса сӓпрѣ Улӓпа.

Сёлен пѣрре сӓпсанах
Тѣнче кайрѣ тайӓлса,
Улӓп сѣре путсанах
Сиксе илчѣ туртӓнса.
Улӓп каллех ирѣкре,
Вѣри сёлен умѣнче.
Ипѣтрѣ ал тупанне,
Сѣклерѣ вӓл чукмарне.




Туртса сӓпрѣ ирсѣре,
Тѣнче хӓйӓн вьрӓнне
Каллех ларчѣ темелле.
Пухрѣ Улӓп вӓй-халне,
Тепре сӓпрѣ сёлене.
Илмейккерѣн виc пусѣ
Татӓлчѣс те куcрѣсѣ,
Анчах сёлен вѣсене
Туртса илчѣ систерсе.
Виc пусѣ те сыпӓнсан,
Мӓйӓсемпе сыпӓссан
Виcѣ мӓшӓр куcѣнчен
Сисѣм сисрѣ сич хутчен.
Сёлен шӓвать чашкӓрса

Сут тѣнчене сурасла,
Улӓпа вӓл уласа
Пусран сӓпать авӓнса.
Пилѣк таран Улӓпа
Путарчѣ сѣр ӓшнелле,
Улӓп часах талпӓнса
Сиксе тухрѣ сӓулелле.

Улӓп каллех ирѣкре,
Вѣри сёлен, халь чѣтре!
Илмейккерѣ явӓнать,
Урапалла куcӓнать.
Вѣри сёлен хӓрине
Сӓвра-сӓвра сѣкличчен
Улӓп сулчѣ тукшанне
Мѣнпур ситнѣ вӓй-халпа.
Сёлен кайрѣ антӓхса,
Аран сывлать пашкаса,
Ултӓ пуcѣ харӓсах
Ыткӓнчѣсѣ аякка.


Вӓл сӓпах та сӓмаях
Антӓхсан та вӓр-варах
Туртса илчѣ кашнине,



Унтан вѣсрѣ йавине.
Анчѣ таран нѹхрепне,
Тупрѣ кирлѣ пичкине,
Унтан есрѣ вай шывне,
Калай хунран илнинне.

Вуннк хутчен каранса
Хасар сартне шапанать.
Сарчѣ кайсан йаванса
Чавашалла ытканать.
Вѣчи тарать вѣресе,
Вуннк пушне ѣшкѣртсе.
Вѣсет Улӓп патнелле,
Савра кулѣ еннелле.
Сѣлен вѣссе иртнѣ чух
Ишѣлессѣ сурт-йѣрсем,
Варман урлӓ синкнѣ чух
Йаванащѣ юмансем.
Тннѣс урлӓ кашнӓ чух
Чул пек путрѣс карапсем.
Пѣлѣт айѣн вѣснѣ чух
Чѣтренещѣ сӓлтӓрсем.

Сѣлен вѣсет ѣрешкен,
Хѣрсе ситсен виркѣнет,
Улӓп сине ытканать,
Майѣ тавра йванать.
Ана павать туртанса,
Паттӓр каять аптраса.
Аран-аран хѣвѣнчен
Урмашланса ўкиччен
Каларать сѹс пѣрчинне,
Кукамашѣ панине.
Сѹс пѣрчинне сунтарать,
Сапла сӓмах вал калать:
— Эй, кукамай, итлессм,
Эсѣ мана хѣрхенсем,
Хаватлӓхна кӓтартсам.



Ал-урана вай парсам.
Илтсем, халӓх, ывӓлна,
Ан пӓрахсам, ан мансам,
Хаван хаяр ташманна
Сапса ватма вай парсам!

Улӓп сапла каласан
Сисет вай-хал кеннинне.
Вищѣ хутчен карансан,
Улӓп сывлӓш саварсан
Йӓтса перет сѣлене.
Вӓшт! сѣклет те чукмарне
Туртса сапать ташманне.
Илмейкерен пуссем
Пурте харӓс татӓлчѣс.
Сѣре ўкрѣс те вѣсем
Вуннк сѣре ытканчѣс.
Улӓп сѣлен чѣлхинне
Пѣр пуссенчен кӓклатъ те
Хурать капмар чул айне,
Кайран утатъ хѣр патне.
— Пикне, каях килелле,
Кӓсчен киле ситмелле.
Килте асу хуйхӓратъ,
Тикѣс пултӓр сан шулу,
Акса пытӓр пурнӓсу.—
Терѣ Улӓп пикене
Ашшӓн пӓхса ун сине.
— Мана сӓлтӓн вилѣмрен,
Аса илсем ўлѣмрен.
Сѣррѣм пултӓр сан алра,—
Терѣ сар хѣр паттӓра.
Улӓп сѣрре тӓхӓнать,
Саринерен уйӓрлатъ.



Вунҗиччёмёш юрă

НУХРАТ ПАТША

Сейтёр марса чапра.


Ана патша хёрне салакани тесе мухтаҗҗё. Нухрат патша Саринене Сейтёр марсана качча парассине пёлтерет. Сарине амшёнё таманлан калать: кам мамо сёррёмё кавла таварса парать, кам Нейккерён пёр чёлхине ман ума кунта паракса парать — энё сани качча мухатди.

Памра үстёр урамра,
Сирёк теин — сырмара,
Эсир сүрёр хулара,
Эпир пурнар Актайра.
Актай виҗсё таврара,
Палхар пёрре Чавашра.
Сунать сарă хёвелле,
Атъл Палхар хёттиниче
Йалтартатать кемелле.
Ситмёл пасар Палхарта,
Йываҗ үсет таҗта та.
Урамёсем тап-такар,
Палхар сарнă темелле,
Керменёсем пит капар,
Салтарсенчен иртмелле.
Ун пек хула аҗта лур,
Шырасан та тупас җук!
Палхар чаплă пулнăран
Курнать ситмёл сухрамран.



Савах кайăк-кешёксем —
Кашнини пин-пин кёвёсем —
Савантарма халăха
Юрламаҗсё амартса.
Вёсем йываҗ тэрринчен,
Шур керменсем хушшинчен
Урам тарăх палхаҗсё,
Ак җаксене кураҗсё:
Унта, патша патёнче,
Сүллё пукал хыҗёнче
Чаваш тамки ялтарать.
Сич сухрамран куранать.
Икё чёре тамкинче.
Җав чёресем хушшинче
Ылтан юман ситёнет,
Уншан чаваш киленет.
Пёр чёри вал пёлтерет
Нухрат енчи чаваша,
Тепёр чёри синстерет
Вирьял енчи йаваша.
Юман тарри тёксём пек,
Ана кашт там җапнă пек.
Пёлтерет пуль Лайаша,
Кёвёс ернё аравне.
Икё чёре яланых
Халăх вайне катартнă,
Ташман тавраш пёрмаях
Ана хартма тарашнă.
Патшан кавак куҗёсем
Пит салхуллан палхаҗсё,
Кавакарнă сүҗёсем
Лём-лём җилпе выляҗсё.
Нухрат патшан җипусё
Шутласасан пин сурă,
Чаваш патшин тумтирри
Таса теҗсё җав тери.





Шурă — кăрлач юрĕнчен,
Таса — тăрна куҗенчен.
Тумĕ җинчи шевлисем —
Сар хевелтен илинсем —
Саркайăкла вĕҗеҗеҗе,
Җиҗемле те җиҗеҗеҗе.

Паян йывăр патшана,
Шутласан, тен, намăс та —
Чĕре татти Сарине
Каяшăн мар Сĕнтĕре.

— Эх, мăнтарăн, Сарине,
Сунтаран ман ашчике,
Калаҗмастăн никампа,
Макăратăн пĕрмаях.

Эп те сан пек, Сĕнтĕре,
Кĕрт йытти пек сĕмсĕре,
Җаткап пырлă кашкара,
Кураймастăн ашăмра.


Мĕн тавас тен, анлансам,
Саншăн чĕре сунсан ман
Йыхран ятăм, ан җиллен,
Асла Пăлхар хулинчен:

«Кĕҗĕн хĕре җелентен,
Илмейккер йĕк аалинчен
Кўл хĕрринче кам җăлать,
Манан кĕрў җав пулать.

Җур патшалăх җав кунах
Халаллатăн кĕреве,
Вилес умĕн эп апа
Патша туса хăварăп».

Нухрат ылтăн туйнипе
Виҗ хут таккать җерелле,
Шăлса илсен сухалне
Җапла тăсать сăмахис:

— Ёнтĕ эрне шавлатăр,
Пĕр-пĕрине тĕртетĕр.



Намăс мĕнне пĕлместĕр.
Хуравăм ман җакан пек:
Панă сăмах — хурҗа пек.
Җил-тавăлла вĕҗĕнмест,
Хакĕ нихсан йўнелмест.
Сĕнтĕр мăрса пĕр-пĕччен
Хĕре җăлчĕ җелентен.

Җаванпа вăл паянтан
Маншăн хаклă тавантан
Сĕнтĕр, хăпар ман пата,
Ларсам манпа юнашар!

Кайран эҗе... тăхтасам.
Ак хĕрĕмпе калаҗсан...
Имен, васка кĕрмене,
Җавра кĕрен пўлеме

Саринене ман ятпа
Чĕнсе килсем вайпала.

Нухрат хĕрĕ Сарине
Курсасăнах Имене
Ыталаса мăйĕнчен
Хыт җуптурĕ питĕнчен.


Куҗсулыне хай җараймасть,
Җапах уипа калаҗать:
— Имен мучи, ас парсам,
Йывăрлăхра пулăшсам.

Җав Сĕнтĕртен, мăрсаран,
Аҗтисукран, анраран,
Мĕнле майпа хăтăлас,
Аттемере мĕн калас?

Вăл җелене куранман,
Илмейккерпе җапăҗман.
Мана җăлчĕ пĕр каччă,
Анчах пĕлмеп мĕн ятлă.

Имен пăхрĕ хĕр җинне,
Туйса илчĕ җавантах:
Җĕр илемĕ Сарине






Пёкёте хыт юратать.
Саванпа та сáмахэ
Уиран тухрэ сáкан пек:
— Мён тáвас тен, пурнáсра
Курмаллине курмаллах,
Чáтмаллине чáтмаллах.
Итле мана, мучуна,
Усал шухáш сук уира,
Ан лар килте хурланса,
Вёрн куссуль юхтарса.
Атáл урлá каçасси
Чечек татса килни мар.
Ирсёр сынпа пурнасси
Юр сáни пир сарни мар.
Элэ, хэрэм, пурнáсра
Юратула суннáскер.
Пёлёт мар вáл юрату,
Сил вёрнипе саланмасть.
Эс сáвсене хыт асту.
Юрату вáл тураран
Амалáхпа арлáхшан.

Савра кёрен керментен
Иккён тухрэс. Пёрнине,
Саринене, пикене,
Уйáрма сук хёвелтен.
Хёвел пекех áшáтать,
Ашáтать те сáтатать.
Тепёр сынни — ват Имен,
Ячэ янрять тёнчере.
Виçсёр султан иртнэ те,
Шур юр пекех сýсэ те.
Нухрат патша хáй хёрне
Халáх умне тáратрэ,
Ёнчёлене чуқмарне
Сылтам алла вáл тытрэ.
Сут тёнчене сарáлма

Сáмахларэ пуç тайса:



— Кёсён хёре, Саринене, пурте пёлётёр,
Илмейккерен кам сáлинне — пурте пёлётёр,
Сёнтёр мáрсá áна сáлиá — пурте пёлётёр,
Вáл паянган мánшáн хакли — сáвна пёлсемёр!
Малашне вáл, итле, халáх, кашнин нёлмелле,
Кёрү пулать чáн-чáн хакли — кашнин пёлмелле,
Кёсён хэрэм, сáк Сарине — кашнин пёлмелле,
Ун арáмё ёнтэ пулать — кашнин пёлмелле!
Туй тусанах эп Сёнтёре — итлёр, чáвашсем,
Сур патшалáх áна паратáп — итлёр, чáвашсем,
Эп вилсессён вáл сáкáнта — итлёр, чáвашсем,
Патша пулать. Чáваш патши! — итлёр, чáвашсем.
Халь эс, Сёнтёр, Саринене, пулас арáмна,
Чáпáрккапа виçе хутчен, пулас арáмна,
Сáпса ил-ха йáлапала, пулас арáмна,
Кёсён хёре, Саринене, пулас арáмна.
Уншáн вара эсэ, хэрэм, Сёнтёр мáрсана,
Алтáрпала симпыл тытса, Сёнтёр мáрсана
Тав туса ёс. Упáшкам те Сёнтёр мáрсана.
Хунямана хисеплетёп тесем Сёнтёр мáрсана.
— Атте, мана ан чарсам,
Сáмах хушми ирэк пар. —
Терэ хуллен Сарине
Ват ашшёне кáшт хирсе. —
Сан сáмахран тухмастáп,
Эс хушнá пек тáватáп.
Сáпах та эп халь сана
Каласшáн-ха ак сáкна:
Качча тухал сáв сынна —
Паттáрлáхне кáтартма
Ятлá сёрре каялла
Паракана Пáлхарта.
Илмейккерён чёлхине,
Вуниккёрён пёрнине,
Пáрахакана ман ума.






Вунсаккӓрмӓш юрӓ

УЛАП КАТРА ПИИПУС ХАЛАХНЕ АСАПРАН ХАТАРНИ

Катра пиипус кӓрмӓлӓ.

Пӓр ушкӓн вирьял сымши сӓнӓ сӓре куца калтӓ. Вӓсем сул сичче Шӓпатан кулли пулацсӓ, чӓтма сук йӓвӓр хӓн курацсӓ. Улӓп сумаӓр пӓлӓтне пӓрса сумаӓр сутаӓратӓ, Шӓпатана шмапа юхтарса ар-таратӓ, пушхиртен каллех сӓсенхир тӓвӓтӓ, халаха хӓн-хуртан хӓтаратӓ, кайран хӓй урлӓ сӓн сӓре каякансене тӓнсӓр сымма урлӓ кӓсаратӓ.

Ака турӓм автанпа,
Чунӓм канчӓ ӓнтӓ ман.
Улӓп сиччен хайлава
Каллех тӓсар малалла.
Катра пӓлӓт Улӓпшӓн
Тӓшӓк пулчӓ кӓпӓшшӓн.
Пӓлӓт шавать малалла,
Паттӓр пӓхатӓ каялла.
Курать хысри пушхире.
Пушхир вӓсне куц ситмест.
Унта сӓлен купипе,
Усентӓран тип-типех.
— Мӓнле вырӓн пулчӓ ку.
Мӓнле халӓх вара ку? —
Улӓп ыйтрӓ пӓлӓтрен
Тӓплӓн пӓлес килнӓрен.
— Сав сӓршыв-и? Асамлӓ.



Савӓнна та ылхашлӓ,—
Терӓ пӓлӓт Улӓпа
Пушхиртен час уйӓрлса.—
Унта сумаӓр сич султа
Пӓрре сӓвӓть, чӓнах та.
Кунта Шӓпатан тухатмӓш,
Вил аш шӓмне кӓшламӓш,
Сӓмсӓрленсе кайнӓран
Вӓл халь хуца сакӓнта.
Асар-писер кӓтартма
Аста вара куц пӓвма.

Пуш хырӓмӓ эрнипе
Ана хӓссе пынипе
Тухӓсӓлла ӓрӓхсе
Шӓпатан тӓснӓ сӓмсинне.
Чӓвӓшсене курсанах
Ташша янӓ савӓнса,
Пушхиртен вӓл сӓсенхир
Туса хунӓ самантрах.

Пушхир ӓнтӓ «мӓн кавир» —
Тинӓс пекех хумхӓннӓ,
Каякансем сӓн сӓре
Сӓсенхиршӓн савӓннӓ.
Мӓнле ясап шӓрӓхран —
Хӓвӓх куран сакӓнтан.
Шывсӓр пурнӓс тамӓк сав.
Ним тума сук ӓш хыпсан.
Аиран кайнӓ чӓвӓшсӓм.
(Вӓсем пурте вирьялсем.)

Эс Пӓлхӓрта пулманран
Тӓлӓнтӓн ман хыпартан.
Мӓншӓн вӓсем савӓнта —
Сана парӓп каласа.
Ватӓ сынсен сӓмахне
Илтнӓ пуль-ха эсӓ те.
«Сурла кассан пӓрнене —

Түрленет въл эрнерен.
Сәмах татсан чѐрене —
Суран юлатъ ѐмѐре».
Пуҗ минийѐ патшан та
Шѐвелет пуль ватлӑхра,
Чӑн сӑмаха савӑнна
Манса кайнӑ пулмалла.
Ним сӑлтавсӑр Пӑлхарта
Кӱрентернѐ Кӑтра.
Мѐнле тетѐр? Симѐкре
Мѐнпур халӑх умѐнче
Вӑл каланӑ пинпуҗа:

«Кӑтра пинпуҗ, эс паянран
Ман куҗсӑмра куян кӑна.
Сѐнтѐр мӑрса — чӑн арӑслан.
Вуник пуҗлӑ Илмейккере
Тѐп тунӑ вӑл пѐр-пѐчченех!
Хѐре сӑлчѐ — эсѐ мар, мӑрса!
Хуйха-суйха, эсѐ мар, мӑрса,
Сирчѐ манне, эсѐ мар, мӑрса!
Эпѐ вилсен, итле, куян,
Сѐлѐкѐм ман ӑна юлатъ.
Чӑваш патши — мӑрса пулатъ.
Сѐнтѐр — кӑрӑ! Вӑл арӑслан,
Ун умѐнче эсѐ — куян!»

Аҗтан тури чӑвашсем,
Кӑтра сӑҗлѐ вирьялсем,
Чӑтѐс патша куллине,
«Кӑтра куян» тенине.
Вѐсемшѐн Кӑтра — сар чапѐ,
Турас мучѐш ывӑлѐ,
Аслӑ ӑру пуҗлӑхѐ,
Вирьял ыра кӑмӑлѐ.
Савӑнна та чӑвашсем,
Кӑмӑлѐнчен йӑвашсем,
Кӑтра тавра сырӑнчѐс,

Унтан сӑпла каларѐс:
«Ситмѐл суран ун сӑнче,
Вӑл вӑрсӑра арӑслан,
Куян пулма суралман,
Чӑплӑ сын вӑл тѐнчере!
Нухрат патша мӑшкӑлне,
«Куян» тенѐ сӑмахне,
Хамӑр сине илетпѐр,
Уншӑн ӑксѐ вилместпѐр.
Тухса каяр сѐн сѐре».

Сѐн сѐрѐ тет иҗетре.
Унта пурнӑс лайӑх тет.
Акмасӑр тыр пулатъ тет,
Авӑн хӑех сӑпнатъ тет,
Халӑх куҗсулы юхтарсан
Силсѐр арман авратъ тет.

Кӑтра пинпуҗ, ыра чун,
Хӑйне хисеп тунӑ чух
Аратѐнчен юлатъ-и,
Пѐччен сӑлие тӑсать-и?
Вӑл кнлѐшет йӑхѐпе,
Вирьял енчен киллинѐ.
Анӑсалла вӑл васкатъ,
Сѐн сѐршына сӑл тӑсать.

Кӑтран лаши юставлӑ¹,
Хӑй те вара пуставлӑ²,
Йѐнерѐ ун ѐнчѐллѐ,
Сѐн йѐвенѐ кѐмѐллѐ.
Хѐсне тунӑ Ахпӱртре
Сирѐп пӑлат хурӑсран,
Саларпа³ вӑл, купепа⁴,
Уххи вара, мѐн калӑн,

¹ Юст авлӑ — юртӑ лаша, урхамӑх.

² Пуставлӑ — пунн, кӑпӑр тумланнӑ.

³ Салар — сар сӑннини шлемѐ.

⁴ Купе — кольчуга.

Ун пеккине тупайман.

Чанах ват сын сѣмаххи.

Хакран — ылтѣн хараххи.

Сѣн сѣр синчен калани —

Сѣмса сѣнне картмалли:

«Сѣн сѣр сүлѣ тикѣс мар.

Хуньѣм патне кайни мар.

Сѣн сѣр сүлѣ хѣн сармаш.

Вѣри куссулы юхтармаш».

Сѣн сѣр сүлѣ Кѣтрапа.

Араслан пек пулсан та.

Амасурип туйѣнчѣ.

Тапа пекех кураичѣ.

Сул татѣлчѣ сѣв сѣртран

Хыр пек чѣнкѣ тѣнѣран.

Лайла шурлѣх сылтѣмра.

Сулахайра — сѣм вѣрман.

Вѣл сѣрт урлѣ лавсемпе

Мѣнпур выльѣх-чѣрлѣхпе

Араслан пек пулсан та

Кѣсма пулмасть май сукран.

Шурлѣх тени шурлѣхах.

Хѣйне тытѣть чѣрсѣрлах.

Хыпать тѣпсѣр сѣварла.

Пѣрантармасть ницталла.

Юрать шурпуц, суланси.

Сул-йѣрсенѣн пѣлѣхси.

Кѣтра йѣхне шелленѣ.

Вѣсен енне сул тытнѣ

Хѣй вѣл ватѣ, кукарскер.

Шурѣ сүслѣ, ырѣскер.

Пини султан та иртиѣрен

Кѣтра сүсѣ пилѣскрен

Кѣштах иртиѣ темелле.

Сухалѣ те сарлака.

Кѣмелленнѣ укалла.

Кѣтраланнѣ пулсан та.

Чѣркуссирен иртиѣ сѣв.

Кѣпи-йѣмѣ шур пиртен.

Сѣлкусран та тап-таса.

Сѣнѣ атти — сар чѣнтен.

Шурлѣхра та шыв ямасть.

Чѣвашсене курсанах

Вѣл пусларѣ ятлама

— Эсир тухнѣ сѣн сѣре

Пѣлмесѣрех сул-йѣрне.

Сѣмѣлттайла, айванла.

Патак кирлѣ Кѣтрапа.

Курман-пѣлмен сѣршыва

Малтан кайса курмалла.

Кайса курсан тин вара

Унталла сул усманла.

Сирѣн унта, айвансем.

Пур-и шанчѣк, тѣвансем?

Сук вѣт? Пинпѣ, тѣрѣс-и?

Хѣв айѣппа сисрѣн-и?

Сѣн сѣр — сѣнѣ тѣшек мар.

Янтѣ еткер арчи мар.

Сѣн сѣр тѣван аннѣр мар.

Кѣкар сѣтне сыптармасть.

Вѣл йышѣнать сѣвсене —

Ырми-канми сынсене.

Кѣткаран та ѣсченне.

Турхансенчен ѣслине.

Тилѣрен те чейине.

Пѣлат-хурѣс пеккине.

Ѣмпѣсем пек арсене.

Тавсѣракан сынсене.

Ватѣ-вѣтѣ хушшинче

Сирѣн пур-и ѣсчахсем?

Сукнѣ пулсан... Ку енче

Иѣху пѣтет тѣпѣх.

Кәтра ним те калаймасть,
Хәй айәпне вәл туять.
Куспа пәхәть сәрелле,
Сулансирен именсе.
Суланси каллех калать:
— Мана парәр уйәрса
Ватә сьнпа ачана.
Ырә сунса нккешне
Ес хушатәп кашиние.
Ватти хәпартәр сәрт тәрне
Чәнкә тәлтен пәр-печчен
Эрнне мар, сәр қаса,
Темле йывәр пулсан та.
Унта мөскер курнине
Тата мөскер илтнине
Ман кәмәла усмашкән
Сәртран ансан калатәр.
Ача пултәр — йәрәрах.
Ана суйләр шәпапа.
Ав сәвәнта, шурләхра,
Курнәть чүлмек тәр шывра.
Хытаратәп: сәв чүлмек
Сире кирлә сывләш пек.
Чүлмек пулсан аләра
Сул усәлать сәкәнтах.
Шәпа тухрә ак сәпла:
Кәлармалла шурләхран
Чүлмеке пәчәк ачан.
Ачан ячә Сәлескер,
Хурәнвартан килнөскер.
Тәләх турат Сәлескер.
Вунпәр сула кайнәскер.
Вәл пурне те әнкармасть.
Ял-йышәнчен уйрәлса
Чүлмек ыртнә ыраәна
Ача утрә сукмакпа.

Сукмак икә енәпе
Шурләх ыртать чәтресе,
Кәшт тәрәс мар пуссанах
Сәтса хыпәть хаваспах.
Чүлмек ыртнә ыраәнта
Шурләх шывә «тап-таса».
Ун сүт кусә темелле.
Ача сүлләш «тарәнәш».
Тәпә те ун «йәлмасәр».
Астарать вәл ачана
Шыва сикме васкаса.
Тәләх ача, Сәлескер,
Тинлән сәнәть шурләха,
Аса илет сәвәнтах
Ватә сьнсен сәмахне,
Ял хушшинче илтнине.
«Шывәнни пек шурләхән
Туратти сук тытмашкән»
«Кашни есән майә пур,
Ес пуслниччен сәвна туп».
«Васкавлә ес — нк хут ес,
Ун пек есрен ял кулә».
«Ял-йыш хушәть — пурнәсла,
Пуссәр тәрса юлсан та».
Вәл хәль тәрәть шутласа,
Есән майне шырәса.
Йәваш силә тапранчә,
Йывәс тәрри хумханчә,
Шыври чүлмек шәвәнчә,
Сил вәрмешкән пәрахсан
Чүлмек каллех ыраәнта.
Ял вәсәнчи Ункәна,
Ун хәрринчи йәмрана,
Унти кайәк йәвинне
Аса илчә Сәлескер
Хәпәртесех чәререн.

«Йәмра тәрри җил тухсан
Каллә-маллә сулланать,
Шыври чүлмек савантах
Хай ыраңнен тапранать.
Чүлмек ыртать — шывра мар,
Унан мөлки шурләхра,
Чүлмек йываҗ тәрринче,
Ана хәпарса илмелле».
Тәләх турат сыхланса
Йываҗ тарне уләхать...

Мән хушнине тусассан
Ыра сәмах илтрә вәл
Сулаңсирен, халәхран.
Сулаңси мән хушнинчен
Кәтра каять теләнсе,
Енсе хыссах еринен
Сәмах ваклатъ сакан пек:
— Хәвел анать, каҗ пулатъ,
Сәртри каҗсем, ай-ай-ай!
Куҗран пырса чиксен те
Кураймастан нимән те.
Сәрчә — чанкә, сәмсахсәр,
Утса хәпарма — ним майсәр,
Типнә мәкпа витәннә,
Унтан тытса хәпармән.
Сәрт айә те кирвсәр,
Унта хәрәк ниҗен сәс,
Утас ярса пусатән,
Йәппи чикет — чатаймән.
Ах, Сулаңси, тура пул,
Пирәнтен сак тарас сук.
Әс хушнине ыран та
Пурнаҗлатан васкасах.
— Пуссем пушә пулмасан
Тәттәме те йәп тупнать,—
Татса хучә сәмахпа

Ват Сулаңси тарәхса.—
Кәтра, тәну ситмест-им,
Пусна ватас килмест-им?
Сан ват сынсем сахал-им,
Астансенчен катак-им?
Арату урмах пулсассан
Анаҗа сул ан тытчәр.
Сирәнсәр те урмахсем
Сителәклә вәл енче.
Ратту унта пәтиччен
Сак ыраңтах тәплентәр.
Ватә Плиска Кәтрапа
Сәмах ваклатъ ак сапла:
— Эпир кунта ват сынсем,
Виҗсәр султан иртнисем,
Ларсах канаш турәмәр.
Сапла шухәш тытрамәр.
Вутә ыраңне тип пиҗен
Лайәх сунать — вут пекех.
Кунта вутчуль тем чухлех,
Авә сукки пәтерет.
Чәрмавә сук вәл енчен.
Ун ыраңне — мамәксем,
Кукшапуссен, пиҗенсен
Мамәкәсем тем чухлех —
Авә ыраңне каясәсә,
Вәсем вутта чәртәсәсә.

Ватә Плиска тәттәмччен
Камар шур чул сүмәнче
Чәртсе ячә кәвайтне.
Кәвайт сунать кәрлесе,
Шурпуҗ каять теләнсе.
Сәрт хай енне тәтәме
Туртасшән пек пиҗенсе.
Ват сын кәвайт ыраңне
Упта-кунта куҗарать.

Тинех тупрѣ: пѣр сѣрте,
Сич сын пѣвѣ сѹллѣшре,
Тѣтѣм сѣрта туртанатъ,
Анчах шѣтак палѣрмасть
Тѣтѣм тахта сѹхалатъ.
Куѣ умѣнчех типет пек.

Каѣ та ситрѣ вѣстерсе.
Сѣм-сѣм тѣттѣм таврара,
Икѣ куѣран чиксен те
Кураймастан нимѣн те.
Ак тамаша! Мѣн ара
Тухса тарать йѣваран?
Уйѣх тухать сарѣлса
Сут тѣнчене сѹтатма.

Ват Плиска та хыт васкаты,
Сѣрт тѣррине сѹл уѣсать.
Юнѣсенѣн йѣвинчен
Ик сѹл выртаты тѣсѣлса.
Пѣрн тѣслать явѣнса
Сѣрт тѣррине тухиччен.
Тепри — пѣрмай кукарлса
Сѣрт аркние ситиччен.

Шурпуѣ Плиска сѣрт тѣрне
Хѣпарчѣ те тѣттѣмре
Унта курчѣ шур юра.
Ним те уѣмест таврара.
Пѣр чѣрчун та курѣнмасть.

Сѹланѣи ват чѣвашран
Чѣнкѣ сѣртран ансанах
Хыттан ыйтрѣ уѣ саспа,
Халѣх кайрѣ хѣраса.

— Сѣрт тѣррине ситрѣн-и,
Мѣн те пулса куртѣн-и?

— Мѣн, — терѣ вѣл, — кам пулчѣ?
Мѣн, — терѣ вѣл, — сѣв, — терѣ. —
Сѹлтен антѣм эп хѣлле.

Пултѣм сѣртѣн ситтиѣ.
Сулла юхѣп ерипен
Тинѣс вѣйне уѣстерме.
— Чѣе эсѣ. Ну, Плиска,
Килѣшрѣн вѣт эс мана!

Хуравларѣн ытарлѣ.
Шур юр унта, чѣнах та.
Сѣн вырѣнти халѣхпа,
Тѣл пулсассѣн сѹла май,
Хѣссемпе мар, кѣмѣлпа,
Чуна кѣрсе юлмалла
Сѣмахсемпе каласма
Пултаратѣр, чѣнах та.
Сире валли кунтанах
Сѣн сѣр сѹлне уѣмалла.

Сѹланѣи тѣм чѹлмеке
Вѣркѣантарчѣ сѣрт енне.
Чѹлмек пулчѣ сѣр татѣк.
Чѣнкѣ сѣртра — мѣн алѣк.
Пысѣк алѣк уѣсѣлать.
Тутѣхнѣран йнѣнѣшатъ.
Сѣрта сѣвѣ килѣшмест,
Кѣтартасшѣн вѣчѣхне.
Кѣрлет, шавлатъ темскерле,
Тѹнесшѣн пек ик енне.

Ват Сѹланѣи хумханса
Сѣпла калать сѣмаха:
— Пин сѹл хуѣши алѣка
Никам уѣсма хѣйман.
Эсир ѣна уѣстартѣр,
Сѣваннѣн сѣрт кѣмѣлсѣр.
Хѣрамастѣр пулсассѣн
Сѣрт витѣр сѹл тѣсатѣр.
Телѣй сѹк-так пѣтетѣр,
Сѣрт айѣнче сѣретѣр.

Чѣнкѣ сѣрчѣ чѣваша

Кәтартмарә тамаша.
Анчах Шәпәтан асамла
Ултларә халәха.
Сәлас пулсан пурне те
Шәвармалла пушхире
Чашлав сүмәр сүтарса,
Шәпәтана юхтарса.
Ун пек сәван пеләте
Куратән-и? Ав лере!
Сав пеләт те шикленсе
Пәраннә-мән пушхиртен.
— Апла эпни? Ну, юрать,
Унән кунта пулмалла!
Пеләт инсе пулин те,
Уләп сикет ун сине.
Сәрелле хыт тайәлсан
Пеләт каять хәраса.
Уләпран вәл хәтласшән.
Хай сүлөпех шәвасшән.
Анчах Уләп пеләте
Шума памасть пәрре те.
Ярса илет сәтәрме.
Пушхир тәлне ситерме.
Сәтәрниң чух вәл әна
Сапла калать тарахса:
— Сүлна тәсан хушиә пек,
Сүмәру пултәр— интререн!
Пеләт әна хирәслет:
— Уләп, мөскер эсә,— тет.—
Күс ан куртәр сав сәре,
Ун пек сәр сук тәнчере.
Ана турә маниәран
Ылханлә вәл авалран.
Ун ениелле шутарса
Мана ан кәрт сүләха.
— Апла эпни. Ну, юрать! —

Уләп сасси ян янрать.
Вәл пеләте тустарать.
Пушхирелле шутарать.
Пушхир сннче пеләте
Виçе хутчен карт туртать.
Пәрать кәпе ләрни пек,
Явәть кантра явнә пек.
Пеләт шавлать, ашкәнәть,
Сүмәр пулса тәкәнәть.
Пушхир лайәх исленет,
Ылханәнчен тасалать.
Тухатмәша савәнтах
Сүрма тәрәх юхтарать.
Шәрәх тарать тастанла,
Пушхир сывлать карәнса,
Ешәл тумпа интәнме.
Чәваша вәй кәртмелле.
Ват аслашә те унтах,
Вәл Катрапа юнашар.
Уләп әна асәрхәть,
Ыталаса чуптәвәть.
— Эс те кунта, асатте,
Сүлна тәсан сән сәре?
Тарән сүрма кәперсәр?
Мәнле урлә қаһатәр?
Ан кулянәр уншәнах,
Алла усса тәрар мар.
Сүрма урлә выртатәп,
Хам тәрәхах қаһарәп.
Уләп выртать ал тәсса
Сүрма урлә тәсәлса.
Халәх қаһать лавсемпе
Уләп тәрәх леш енне.



Вунтăххăрмĕш юрă

СĔНТĒР МАРСА САРИНЕНЕ КАЧЧА ИЛМЕ ТАЛПАННИ

Çĕр сұхрăмран илменен Сарикине Улăп.

*Пăлхар хулине шăй-шай, Сарики Улăпа Пăлхара кайма сĕнет. Улăп
аят юман тăрринчи халăх юрине — кайăкка — Пăлхар хулине,
Чăваш юрри — кайăк — Саринене илĕмрен çăлат. Сарине Улăпа
курсан: «Мана Илĕмкертен çăлакан паттар çăкă», — тет.*

Йĕтĕр, йĕтĕр ерени,
Йĕтĕр тăрри шерепи!¹
Шерепсем саринчен,
Шерпет пулма пичиччен
Юрăмăра тăсăпăр,
Улăппа тĕл пулăпăр.


Улăп ларать шурпуспа,
Çĕр-çĕр сұлтан иртнипе.
Хыт кăмăлсăр пулнипе
Ват сын туртатъ хăлхине.
Улăп калать шурпуса
Хĕрхеннипе пуç усса:
— Сăрт тăрринчен пăхрăм та
Сана куртăм аякран.
Чăтаймарăм, ан çиллен,
Çула тăсрăм кунта эп.



Шуцца ўксе шăмшакна
Аманрăн пуль самаях?
Ал-уруна кантарма,
Уç сывлăшпа сывлама
Вырăн тăвам сан валлн
Çĕр кашнчен ыртмаллн.
Шур сухалĕ Улăпа
Пулсе хучĕ тарăхса.
— Ман çинчен ним пĕлмесĕр
Ма çĕр çинчен çĕклерен?
Эпĕ Сĕрке, сисекен,
Çĕр сұхрăмран илтекен.
Ман некисем тĕнчере
Менпурĕ те... эп пĕччен.
Хура халăх сăмахне,
Пăлхар хули шăй-шайне
Хăлхана чăнк таратса
Итлетĕмчĕ эп ыртса.
Унта йăслав вайлансан
Кĕрлет Хура тинĕсле.
Шăй-шай йăлтах лăплансан
Пăлхар пĕтнĕ темелле.
Сана хăш-пĕр шăй-шайне,
Ман хăлхана кĕнне,
Кăштах парам каласа.
Итле апа анкарса.
«Сĕнтĕр сĕнчĕ сĕлене,
Тĕлĕнтерчĕ тĕнчене!
Ун пекки çук Чăвашра,
Тепĕр тесен — ништа та!
Саринене, айвана,
Ана качча памалла»
«Сĕнтĕр мърса мухтавра,
Ун патшара лармалла!»
«Сĕнтĕре халь чыс тăвар,
Парне парар кăмăлран;

¹ Сутмалли юмах — Сĕлĕ.






Пухар ылтӑн-кёмёлне
Лартма чаплӑ керменне».

Сӛнтӑр марса сӑмахне,
Пуссӑрланса сӑпнинне,
Итленӑ чух эс мана
Чӑрмантартӑн. Эх, сана!
Вӑл ним намӑс-снӑмӑсӑр,
Савӑнна вӑл киревсӑр,
Чӑлхиле тем кастарать,
Халӑха та хыт хӑртать.
Чухлатӑн-н, вӑл мӑн тет?
«Сил-тӑвӑл ман чӑрере!
Есчен есшӑн хапсӑнать,
Кахал юрра юратать.
Самрӑк пусӑм сута та —
Ман патшара лармалла.
Эп патшана ларсанах
Юрра чӑтмӑп Пӑлхарта».

Халӑх Сӛнтӑр марсана
Вӑрсса питлет тарӑхса:
«Сӑмсуна хуть шӑласчӑ
Е чӑлхӑне чарасчӑ.
Вӑл сар хӑре сӑличчен
Хӑйне сутӑ сич хутчен.
Илмейккерпе тӑл пулман.
Сарнинене вӑл сӑлман.
Пикен ятлӑ сӑрринне
Вӑл кӑтартӑр пӑрринче.
Унсӑр Сӛнтӑр сӑмаххи
Хуртлӑ курак каяшшин».

Пӑлхарти пек тавлашу.
Ним вӑсӑмсӑр харкашу
Килӑшмест-ха сана та,
Савах кай-ха хулана.
Ыран, кӑнтӑр тӑлӑнче,
Мӑнпур халӑх умӑнче



Кураӑн патшан пӑр хӑрне,
Сарнинене — пикене.
Ылтӑн сӑррӑ, пӑрнерн,
Питӑ хитре сав тери,
Юрах кайӑ пикене,
Патша пулӑн эсӑ те.

Шурсухал та сухалчӑ,
Улӑп унтан тӑлӑнчӑ,
— Эпӑ аслӑ Пӑлхара
Каймӑп пушӑ алӑпа,—
Тет те Улӑп васкаса
Сулне тытатӑ айлӑмпа.


Сӑм-сӑм вӑрман хушшинче,
Сырма-сатра хӑрринче
Курчӑ ватӑ юмана,
Ун тӑрринче — йӑвана.
Юман сӑнчи йӑваран,
Ана тунӑ мамӑкран,
Хитре кайӑк пӑр! вӑсрӑ,
Чӑтлӑхалла ярӑнчӑ.
Кайӑк Улӑп паттӑра
Палласанах чӑтлӑхран
Таврӑнчӑ хӑй йӑвнине,
Сӑр-сӑр тӑслӑ кӑвӑпе,
Темӑс пин юрӑпа
Вӑл пусларӑ савӑнса
Тав тумашкӑн Улӑпа.
— Мана сӑлтӑн вилӑмрен,
Тав тӑватӑп чӑререн.
Каяр мар-н Пӑлхара
Тӑл пулмашкӑн халӑхпа?
Йывӑр ӑна юрӑсар.
— Тӑрӑс сӑмах. Пӑлхара
Пирӑн сӑнтсе курмалла!
Йӑву пултӑр хулара
Ват юманпа яланах,—



Тет те Улӓп юмана
 Тытса кӓклать курӓкля.
 Ватӓ ӓвӓс айӓнче,
 Катмар шур чул патӓнче,
 Улӓп тӓрять чарӓнса,
 Унти йӓре сӓнаса.
 — Кам-ши пулнӓ сӓкӓнта,
 Мӓн шыранӓ-ха вара?
 Ана юрӓ хуравлать:
 — Сӓнтӓр мӓрсан ӓсӓ сав.
 Вӓл сӓк шур чул айӓнчен
 Вӓр-хурахла сӓт сӓрте
 Илмейккерӓн чӓлхине
 Илме тӓчӓ пӓринче.
 Анча мӓрса вӓйсӓртан,
 Сын каяшши пулнӓран
 Чул айӓнчен чӓлхене
 Илеймерӓ нимле те.
 Сӓнтӓр мӓрса аптраса
 Шӓрт пек сӓўсне тӓратсан,
 Ватӓ ӓвӓс хысӓнчен
 Шӓпатаи тухрӓ сӓтӓрнсе.
 — Сӓнтӓр, — терӓ Шӓпатаи, —
 Лар ман сума юнашар.
 Эсӓ мӓншӓн сӓкӓнта,
 Пӓлетӓп-сӓке, юмӓс та.
 Илмейккерӓн чӓлхине,
 Шур чул айне хуннине,
 Илейместӓп эпӓ те.
 Тимӓр карта пӓтерет.
 Пулӓшатӓп эп сана
 Чӓеренех, хаваспа.
 Уншӓи мана — сӓмах пар.
 Ман сӓнӓве паянтан
 Пурниӓслатӓи кӓмӓлла.
 Кнлӓшетӓн? Пит аван.








Саварна кар лайахрах.
Ват чунна та сутран халь.
Пүрнүнте сөрө пулать
Ахалли мар, асамли.
Сынсен чуние калармалли.
Нухрат пурнаҕсне... ним те мар,
Сана пайа сөрө татать.
Кирлэ сана пицен те.
Пицен шатсан уманта
Какла ана хавартрах,
Пике пуҕсне саварма
Чарка упасарнипе.
Чөлхе пулать вал кайран
Пике умне парахма.
Унна эсэ тарыхса
Сапан пулас арманна, —
Тет те карчак кускалать,
Сав вахатрах сухалать.

Улап, маттур паттар та,
Чула йатса парохать,
Илет сөлен чөлхине,
Персе чикет кесийне.
Ват юмана каклать те
Васкаты Палхар хулине.

Палхар хули айламара,
Теме таслать ун тавра.
Теме паха карманпа,¹
Хула чаплай халахпа.
Питэ хухем керментен,
Ару сурчэ тенничен,
Патша херэ Сарнине.
Утса тухать хайхине.
Нухрат патша ячепе
Пур чаваша пелтерме

¹ Карманпа — крепость.



Пелтерүсө хапарса
Сапла калать кашкарса:
— Нухрат патшан сүт йыхравне — пелет сүт тэнче!
Нухрат патшан самах сиреп — пелет сүт тэнче!
Сарниене ятла сөрре паракана — итле, сүт тэнче!
Илмейккерең йүс чөлхине — итле, сүт тэнче!
Пике умне хураканне — итле, сүт тэнче!
Нухрат патша кесен херне — итле, сүт тэнче!
Качча парать керу теме — итле, сүт тэнче!
Сур патшалэх халех парать — итле, сүт тэнче!
Патша вилсен ун керуше — итле, сүт тэнче!
Патша пулать, чаваш патши — итле, сүт тэнче!

Тулайрисем — ташмансем,
Вар-хурахпа пуйнисем,
Нухрат патша умэнче,
Весемпеле Сентер те.
Каш селёкпе пулиран
Ман камалла патшаран.
Халэх Сентер марсана
Хыта хартать самахпа:
— Пах-ха паян ун сине,
Касартна йек самсине.
Хурине ват карка пек
Сарса яна херелсе.

Йалапала Сентере
Кавайт урла синтерме,
Патша умне ситерме
Внч хут пачес кутенчен.
«Сөрре паман Сентере,
Астан тупна ман сөрре?» —
Шутлать пике ашэнче,
Йывар хуйха кусэнче. —
Илмейккерең чөлхине
Сере печэ ситменне.
Тайханмаллах сөрреме,
Телейсер эи тэнчере».





Вѣри куҫсуль юхтарса,
Сѣлакана аҫанса
Пике тәсрѣ пүрнине
Тәхәнтарма сѣррине.
Сав вәхәтрах сасартәк
Вѣссѣ анчѣ пѣр кайән,
Саринене хәлхннчен
Каларѣ ют снисччен:
— Илсем сакна, турата,
Сана кирлѣ вәл кунта.
Секлѣленнѣ пилешине
Алла тытсан Саринне,
Сав самантрах сѣрѣрен
Пулса тәчѣ пѣр сѣлен.
Унтах пилеш хәватәнчен
Илмѣйккѣрѣн «чѣлхннчен»
Сывла-сывла хаш та хаш
Пулса ларчѣ Шәпатаң.
Сѣлен юплѣ сәннинпе
Сәхма тәрсан пиксене,
Сѣрпү паттәр вәр-варах
Сирѣм сұлхн каччәлла
Ярса тытат сѣлене,
Пәвса перет сѣрелле.
Кайран Сѣнтѣр мәрсана,
Қаҫарәлнә сәмсана,
Суеҫ чәпти пулнәран
Шаклаттарат сәмкаран.
Ирсѣр Сѣнтѣр антәхатъ,
Кутән-пуҫән ыткәнатъ.
Халәх кѣрлет, тарәхатъ,
Шәпатаң тавра сыранатъ.
— Каллех, ирсѣр, әс кунта?
Ун сунмалла халъ вутра!
Шәпатаң пулатъ ват сәпса,
Вѣссѣ таратъ нәрласа



Сѣм вәрмана, чәтләха,
Ура пусман вырәна.
Сынсем, юпла пуйнисем,
Тулайран та килнисем,
Сѣнтѣр хыҫсән кайнисем,
Тухрѣс карма сәвара,
Кәшкәраҫсѣ урама.
— Саринне хәй тухатмәш,
Савәнпа сѣрри улшәнчѣ.
Патша тытмасть сәмахиң,
Сѣртѣт чәваш ыр ятне!
Савәнпа та мәрсана
Халех лартар патшана!
— Чарнәр, карма сәварсем,
Намәссәрсем, касмаксем! —
Аслати пек яравлән
Сас илтәнчѣ хаяррән.
Халәх пәхатъ сәваранса,
Курах каять Уләпа.
Унтаң хула тѣләнѣт.
Ват юман ун аллинчѣ —
Чечек сыххи пек кәна!
Юрә мѣнле савәнса
Юрра яратъ? Чеченлѣх!
Йәви те ун мамәкран —
Пур халәхшән савәнәҫ.
Патша хѣрѣ Саринне
Қурсасәнах Уләпа
Чупка анатъ савәнса.
— Вәт сәк паттәр пѣр-пѣччен
Мана сәлчѣ вилѣмрен.
Пәхәр, пәхәр ун сине!
Ман сѣррѣм ун аллинчѣ!
Эпѣ панә сѣррѣм вәл,
Эпѣ кѣтнѣ йѣкѣт вәл!



Сирёммёш юрă

УЛАП ЭШКЕЛ ҢЫННИСЕНЕ ПУЛАШНИ

Улап сём арманта хён куракан тапăрла тёл пулат. Ял халăхё ниме тавать. Улап халăхпа перле арман каларать, уй тавать, җурт-йёр саварать. Ңён пурт ёски Эшкел халăхё мёнпур чаваш ячёне Улапа халаа, парне парать.

Кăсатан җёвви җук тесе
Шывсем җниче ан җурёр:
Пёрре кăсат исленет,
Тепре ура йёпенет.
Суйан тайман пуҗ тесе
Ун Улапне ан хурлар:
Пёрре чунам хурланать,
Тепре халăх юрланать¹.
Тепёр тесен мён ара.
Юррăм, юррăм, ян янра!
Кёвёсекен ташмана
Ура айне тумалла.
Улап җурет варманта.
Юманлăх җав выранта.
Уҗланкă җук ниҗта та.
Ңёр-җёр сухрам кайсан та.
Тулёк җавра айлабра.
Кашкар чупман җатлахра

¹ Юрланать — кёлмёсленет.



Улап курать тапăра.
Унта — пурте хуйхара.
Ураписен хутниче,
Ңётёк-җатаксем җниче
Халăх йёрет уласах,
Варсар җын пек йавансах.
— Мёншён эсир җаканта,
Пурте җётёк-җатакра?
Мёншён пурте йёретёр,
Вёри куҗсуль такатар?
Мёншён эсир җаканта
Ялёлелех — пурсар та?
Ташмансем-и Эшкелте?
Ңёр хёсёр-и аал енче?
Ар пуҗлахё Ментелей
Унна перле Сентелей
Хуравларёс Улапа,
Ңумма ларсах хуйхарса.
— Ңёр сул ёнтё арата
Усал ерчё тем майпа.
Хаталма җук усалтан,
Ңёр җатайман Майрусран.
Майрусан пур шывармань,
Ңав армана эс курман.
Тыр авармасть саванта,
Аврать кăна җамарта.
Ңамарташан арата
Ңёр сул хушши чунсартан
Майрус йалтах пётерет,
Вёлтрен пусса виттерет.
Ңав Майрусран хаталма,
Юляй йаха упрама
Эпир килнё җак еине.
Ёмёт аймасть нимён те.
Килти выльах-чёрлёмсем
Уксе вилчёс чир-чёрпе.



Җиңе лаша пётёмпе,
Кёсенлө-җке вёсем те.
— Эй, танташсем, тавансем.
Пуҗа усса ан ларәр.
Хён-хур кулли пулмапәр.—
Улап вёсене хуравлать.—
Алла-аллан тытәнар,
Пёр-пёрине пулашар.
Җанәсене таврар та
Җурт-йёр җаврар хәвәртах.
Җәрәшләхран вәрманне
Кәларәпәр җак енне.
Пёренесенчен хәмние
Җурёҗ ара җитнисем.
Кашин җемье пүртөнчен
Тётём тухтәр яланах.
Вильәх-чёрлөх ёрчетчёр
Картиш тулли тулмаләх.
Кайәк-көшөк те кашини
Ялан пултәр ун җур пни.
Тыр-пул пултәр җавән пек —
Келет кашти авниччен.
Улап вәрман хушшинче,
Ик вәрәм җул хушшинче.
Җанәсене тавәрса
Ёсе пуслать халәхпа.
Җёр-җёр җулхи хырсене
Тытса кәклать йётөнле.
Кун иртет те каҗ килет,
Вәрман ёҗё вёҗленет.
Сём вәрманта аслә хир.
Эшкелте халь җурхи ир.
Хир лаптакё вәрәм-и,
Сарлакәшө ансәр-и?
Тәршө вун-вун җухрам пур.
Сарлакәш те җавах пуль.

Улап әстаҗ пулнәран
Җён пүртсене сарәран
Кермен сәнне вайлатма
Чөнтөрлерө пур енчен.
Ялти җурт-йёр җавән пек —
Пахсан җөлөк укмелле.
Салакайәк җавәнтан
Урлә вёҗсе каҗаймасть.
Җөнө яла ял-йышна
Эшкел тесе ят пачёҗ.
Хура хёрсем ун таара
Тимёр карта җавәрчөҗ.
«Усал-төсел кёрес җук»,—
Терө халәх савәнса
Тимёр карта җавәрсан.
Кайран Улап пил илет,
Акапуҗне күлөнет.
Суха тавать, тыр акать,
Халәхпа пёрле савәнать.
Тыр-пул туса пуҗтарсан,
Автан яшки пуҗлансан
Ват Ментелей Улапа
Кил хуҗнйө пулнәран
Җөнөсө илет урамран
Җөнө пүрте хәнана.
Җён пүрт ёҗки ялөпе,
Шурсухалсем кёрекерө,
Хөрекерө пуш вырән.
Улап валли ёнтө вәл.
Апат-җимёҗ төслөрен,
Сөтел ури тайлниччен.
Улап ларать кёрекерө,
Җаплә хәна Эшкелре.
Җөнө пичке пуҗласан,
Внтре тулли сәрана

Сѣтел сине лартсанах,
Ват Ментелей кѣлтуса
Кѣреш мѣн сѣкарне
Касрѣ вѣс чѣл саварса.
Кашни чѣлре йѣла май
Чѣпкѣм тавар, вѣтѣскер,
Чѣкѣт, шѣрттан татѣксем.
Сѣкар чѣлне, вищѣшне,
Хусса сине кашнинчен
Ретѣн-ретѣн ячѣсѣ.
Сас илтѣнчѣ хусаран:
— Сѣкар ситрѣ-и кашнинче?
Ситмен пулсан пурне те —
Кил хусийѣн татах пур.
Сас илтѣнет халѣхран:
— Ситет! Кашини валли пур.
Тавах хура халѣхран!
Кѣреке юрри пусланатъ.
«Алран кайми аки-сухи,
Асран кайми атти-анни,
Аки-сухинчен уйрѣлас мар,
Атти-аннине ай манас мар.
Мѣншѣн асѣнас пирѣн аттене?
Мѣншѣн асѣнас пирѣн аттене?
Пѣчѣкрен пысѣк ай тунѣшѣн.
Пѣчѣкрен пысѣк ай тунѣшѣн.
Мѣншѣн асѣнас пирѣн аннене?
Мѣншѣн асѣнас пирѣн аннене?
Пире суратса ѣстернѣшѣн,
Кѣкар сѣтне ситернѣшѣн.
Униче карти пите пулинчѣ,
Униче карти лите пулинчѣ.
Хура халѣхран самах килминчѣ,
Хура халѣхран самах килминчѣ.
Ял-йыш, пускил пѣр пулинчѣ,
Ял-йыш, пускил пѣр пулинчѣ.

Есме-сине лайѣх пулинчѣ,
Есме-сине лайѣх пулинчѣ.
Мѣйѣр катас, ай тѣш тѣвас.
Мѣйѣр катас, ай тѣш тѣвас.
Тѣшшине пѣрле ай снер-и.
Тѣшшине пѣрле ай снер-и.
Хуппине сапса ай ярар-и.
Хуппине сапса ай ярар-и.
Ѣмѣр пѣрле ай пурнар-и.
Ѣмѣр пѣрле ай пурнар-и.
Вилессе уйрѣм ай вилер-и.
Вилессе уйрѣм ай вилер-и.
Акнѣ тырри кѣр пулинчѣ,
Акнѣ тырри кѣр пулинчѣ.
Хура халѣха сѣмѣл пулинчѣ,
Хура халѣха сѣмѣл пулинчѣ.
Асран кайми пѣлѣш-тантѣш,
Асран кайми пѣлѣш-тантѣш,
Пурнинчен ытла пускил, ял-йыш.
Ай ѣсер-и, ай снер-и,
Виличчен пѣрле ай пурнар-и,
Виличчен пѣрле ай пурнар-и».
Кѣреке юрри вѣсленчѣ,
Сѣра пички пусланчѣ.
Хѣнисене Ментелей
Сѣпла калать чѣкпус пек:
— Халал парар паттѣра,
Ытарайми Улѣпа. —
Улѣп сѣтел айѣиче
Чѣркусленнѣ ача пек. —
— Халал сана, Улѣп паттѣр,
Ѣс пирѣншѣн хамѣр ывѣл.
Сурпан сѣхнѣ хѣрарѣмсем —
Пурте пулѣс саншѣн аннѣ.
Така пусле сине арсем —
Пурте пулѣс саншѣн асу.

Ху сүләнти яшә-хәрсем —
Йамәкупа шәлну пуләс.
Асу-аннү сана пиллет:
Сирәп сывләх — ялан сана,
Вай-хал, ывләм, — ялан сана.
Хән-хур сана ан сыпәстәр,
Телей саиран ан уйрәлтәр.
Ташман тенн — айра пултәр,
Тусләх тенн — сүмра пултәр.
Сәкәр-тәвар кәлмәссенне
Сисе ан кур — әмәрте те.
Сәкәр пулсан — пурте пулать.
Сәкәр-тәвар хәвәп пултәр.
Асу-аннүн сәпати пусне
Тытраң кәна аллупа эс.
Хыткукарла хәтланмаран.
Халәх хәй те сәкна туйрә:
Санра ирсәр сәткәнләх сук.
Ун ыранне сәпайләх пур.
Таса чәреллә — пирәшти пек.
Майрус патне сүл тытас тен.
Сав ирсәре тәп тәвас тен.
Каяс сүлу такәр пултәр,
Пирән пил те сирәп пултәр.
Сана халал сәвах пулать.
Ана сана халәх парать
Шур алшәлли — арат релнкне¹.
Сәм авалран управине.
Сыпәкран сыпәка арпус әна
Парса пынә халалласа.
Әс халәхшән тәрәшатән,
Сак алшәлли санра пултәр.
Вәл хәватлә. Тинәсе те
Сәнтерет вәл вай-халәпе.

Унтан ынтан сүлна тәсма,
Тинәсре те вәл сүл усать.
Анчах әсә ан ман сәвна:
Ун вай-халә шутра вара.
Виç хут кәна вәл сүл усать.
Кайран вара вайсәрланать.
Майрус патне сүл тытатән,
Иәс шывәпе тәл пулатән.
Әс ун урлә кәссәссәнах
Сәр пүрт тәлне тухмалла сан.
Унта виçә арсын пурәнать,
Виçсәшә те чәлах вара.
Каластарсан әс вәсене
Анланмалла пәр-пәрине
Пәлен Мәсик әстине те.
Сав Майруспа сәпәсмәшкән
Ахплат паттәр кунтан кайрә.
Тавәрнмарә. Астан нәлен,
Майрус кулли пулчә, тен?
Халал нлсен халәхран,
Халәхпа сывпуллашсан,
Ана тарән пуç тайсан,
Уләп калләх сүл синче.
Майрус патне ситмелле.

¹ Реляккә — аратән авалхи саманәсенчәи ыпнә асамлә япәли.



Ҷирём пёрремёш юрă

УЛАП МАЙРУС АСАМЛАХНЕ
СИРСЕ ЯНИ

*Майрус Моҗик астаҗа апа чаваш димтине
ламаншан термере усрать. Вăл аста ларшине виҗе сым кона лезем.
Саваншан Майрус өссене асамлаҗа чалаха каларать, өссем пёррем
рине аиланмаҗҗе. Улап юрă юрлать. Уи юрри пуламиние чалаҗ
сем пертерине аилана пуҗлаҗҗе, калаҗҗе.*

Хура вәрман хўхнине
Суйларамар пахнине,
Хайлавсене чапнине,
Улап сннчен хуннине,
Савашлашсах пухрамар,
Сенё юрра кёртрёмёр.
Улап паттар инсетре,
Пелме май сук, хаш енче?
Пач татмашкан уи сўлне
Куҗ хываҗҗе темле те.
Хевел тухать сурсёртен,
Уйах анать виҗ тёлтен.
Ала сьлтәр хўттинчен
Шуҗам нртет ернлен,
Уксах така утнă пек,
Пёр хутчен мар, снч хутчен.
Улапан пуҗ савранмасть,
Патравлахран харамась.
Сем-сем вәрман хёррине,




Туривыла лапнипе
Улап утать малалла
Хай пелне пек сулпала.
Тёл пулать шур пелёте,
Шаванмасть въл нимён те.
Улапа въл сул памасть,
Хай урла та каҗармасть.
Улап калать пелёте:
— Чармантарма юратан
Эсё иккен. Уншан ак
Лекен сенкер түпене.


Тёртет апа сўлелле.
Пелёт вёсет түпене
Хевелпе тан пулннчен.
Сара хевел хёртнинчен
Пасланать въл типннчен.
— Шур снттине, пелёте,
Кам ыватре түпене? —
Сас илтёнчё хўтере,
Аслати пек керлесе. —
Каллех Улап? Чарусар!
Хайне аскан тытать въл.
Сенё пелёт снттине,
Камала хыт кайнине,
Ыватншан түпене
Чунне илеп уянине. —
Ёрлешет сес снл ашшё,
Ирсёрленет ёмёчё.

Тапаннчен Улапа
Сапанать въл ман сарта.
Сарчё каять йаванса
Уй лапнине хупласа.
Сарт тўннишён хепёртет.
Сапла шутлать шеремет:
«Въл ман умран нртетех,
Уи чух пуҗне снетех».






Силён силлес сук пекех,
Чамартанатъ чѣрѣп пек.
Сапла Улӓп паттӓра
Улталасшӓн — шутлӓр-ха!
Улӓп сӓулне тӓсиӓ чух,
Уп умѣнчен иртнѣ чух
Вӓл ѣшкѣнсех тилѣрет
Паттӓра хыт минретме.
Кӓкӓрѣнчен сӓпӓнатъ,
Хӓй аякка ыткӓнатъ.
Анчах та ун талпӓнѣ
Хир качаки тапкӓвѣ,
Хӓй сӓулѣнчен шит чакмасть,
Сӓулне тӓсать сӓв-сӓвах...
Сил ашшѣ ним лӓпланмасть,
Ирсѣр ѣсне пӓрахмасть.
Сѣр-сѣр патман хӓйӓрпа
Кусран сапатья Улӓпа.
Кусне шӓлса тасатсан
Паттӓр сӓпах суккӓр мар.
Ват сил каять пӓвӓнса,
Кайран йѣрет ахлатса,
Куссульне, пӓр пеккине,
Юхтарать вӓл тинѣсе.
Сав вӓхӓтрах сисѣнсе,
Тинѣс хумѣн капанса,
Сѣр сӓумнипе йӓванса,
Умлӓ-хыслӓ йӓвӓнса,
Вут-хѣм килет талкӓшса.
Часах хыпатья Улӓпа
Сунтарасшӓн сӓулӓмпа.
Анчах Улӓп сипусӓне,
Нар пек сунан пнт-кусне,
Кукамӓш пек сирѣп те.
Ним тӓваймасть вут-хѣм те.
Утсан-утсан малалла —



Кѣлленнѣ хир хысалта.
Улӓп тухать шыв хѣрне,
Пӓхма хӓруш ун ение.
Икѣ сӓыран хушшине,
Кӓварланса кайнипе,
Йӓс шыв юхатъ хум ярса,
Сӓыранѣпе харкашса,
Улмури пек тѣмсѣрсем
Йӓс шыв тӓрӓх ишесѣ,
Пѣрене пек шӓлѣсем
Сӓырансене чѣресѣ.
Хӓш-пѣрине, тѣмсѣрне,
Силлес юхха темелле.
Юхха шутне кѣмесен —
Леш тѣнчери чун ку тен.
Вѣсес пулсан тӓпене —
Хуплатех пуль тѣичене.
Хӓранипе сӓвсенчен
Теприн чѣри сӓурлатех.
Улӓп тӓратъ шутласа:
«Ман леш ение кашмалла,
Сѣрпӓртре те пулмалла.
Анчах шывѣ сарлака,
Сиксех вѣрет, чӓрсӓрка.
Умри, чӓн та, тамаша,
Ман кунта мѣн тумалла?
Парнеленѣ алшӓлли
Сул усатех ман валли.
Пулӓшӓвѣ пнт сахал,
Вис хут кӓна. Васкас мар».
Улӓп утатья малалла,
Шыва хирѣс тӓвалла,
Пѣр кун сѣс мар, пѣр эрне.
Сӓпах тухмасть ун вѣсне.
Тѣл пулатъ вӓл кѣпере.
Кѣпер пӓхма чиперкке,






Сапах аһа төрөслөт.
«Урла каҫма пулать».— тет.
Көпөр урла каҫсанах,
Утма сулла утсанах,
Хәрни юман хуттинче
Курать сөрпүрт даринне.
Улап көрөт сөрпүрте.
— Саламлатап пурне те!—
Тесе хытһан вәл калать,
Сәре сити пуҫ таять.

Унта вһс сһн. Вһсреш те
Чәлахсем пек хәнлөхре,
Тухиә этем шутәнчен.
Күсө шәтса юһиәран
Шурпуҫө сөм-суккәрах.
Тепри вара кукәрскер,
Сәһран сирөм сулхискер.
Уи чөлхине татнә пуль?
Сәварәнче чөлхи суқ.
Сәмахие те савраймасть.
Халап-юмах сапаймасть.
Вһссөмөшө — каска пек,
Вәй-халран та маттур тен.
Анчах темшөн хәлхасәр,
Сһнна пәхәть кәмәлсәр.


Паллах, вөсем пөр-пөрне
Аһланмаҫсө нимән те.
Улап шутлать ашәнче:
«Аһланмарөс мана та,
Вөсемпе мөһле калаҫас?
Юрра кашни юратать,
Аһкармашкәи тәрәшәть,
Пуҫ минине тасатать,
Сәраләтса хәварәть.
Хәярләх та юрәран
Ләһпланәть тет кәһранрах.



Хәш-пөр юрә чөрене
Ларса юлать чи төһне.
Хумһанмалла юрласан.
Тен, аһланөс мана та.
Малтан юрлас сәк юрра:
«Хура пике, сөмөрт куҫам.
Сурхи чөкөҫ, эс асәмра.
Ял-ял тәрәх ал еҫ туса,
Сәмах тухрө сана савса.
Кук-кук, кук-кук,
Чәһар кәһәк,
Сурхи чөкөҫ савмасть мана.
Сыра пике, кәвак куҫам.
Шәһчәк кәһәк, эс кәмәлра.
Ял-ял тәрәх ал еҫ туса,
Сәмах кәһрө сана савса.
Кук-кук, кук-кук,
Чәһар кәһәк,
Шәһчәк кәһәк савмасть мана.
Сарә пике, мерчен куҫам.
Саркәһәкәм, эс чөрөре.
Ял-ял тәрәх ал еҫ туса,
Чапа тухрәм сана савса.
Кук-кук, кук-кук,
Чәһар кәһәк,
Саркәһәк та савмасть мана».

Вһс чәлаха тинкерсе
Улап пәхәть хөрхенсе.
Анчах вөсем сав-савәх,
Хәһк туһи те пәләрмасть.
Улап тәсәть юррине,
Паттәрсенчен илтинне:
«Эһпир өләк ача чухне
Утланайман ут сһне,
Халө эһпир ситөһтөмөр,
Парәһмастпәр ютсене.






Иксер сурам йетен пур.
Сире лама шухаш пур.
Арлар, тертер шур сип пирне.
Касса селер кепесем.
Туран анать шура киме
Шур ялавне вестерсе,
Тухар пахар, ваттисем,
Емер иртмест тетер-им?»

Вице паттар ыйхаран
Варанна пек туйанать.
Самрак чалах алипе
Шалса илче сук кушие.
Тепри вара чышкине
Чамартаре иккешне.
Шурпуç кайре улшанса,
Сур емерне чакарса.
Тарать халь вил юманла,
Кесех варсса каясла.


Улап каллех юр юрлать,
Сасси тухать савмалла.
Никам манмасть амашне
Какар сетне синерне.
Весем ентэ ача мар,
Юрлас мар-и сапла ман?
«Анне мана суратна,
Какар сетне ситерне,
Сара хевел хай пулса
Емерлехе ашатна.
Анне мана пийлене,
Черси синче сиктерне.
Тулли уйах хай пулса
Кун-сулма сыхланя.
Анне мана устерне,
Лайка-лалка юратна,
Кемел салтар хай пулса
Пурияс тытма верентне.




Анне мана устерне,
Уссе ситсен каланя:
Амарткайак пулсамар,
Сартсем синче вестемер.
Амарткайак пулаймарам,
Сартсем синче вестеймерем.
Шапчак кайак пулайап-ши.
Эп халаха юрайап-ши?»

Чалахсем халь — паттарсем.
Уй варринчи юмансем!
Улапа чуптаваççе,
Улапа тав таваççе.
Улап вестемпе саванать,
Çав вяхатрах калаçать:
— Эпé килтём çак енне
Аслá Атал хёрринчен.
Çак енне сул тасиччен,
Сём вармантан тухиччен
Эп тел пултám шурпуспа,
Сáмахларám эп унпа.
Вал каларé: «Сынсене
Усал Майрус пётерет.
Кайса çал-ха вёсене.
Чай малтан çал пикене,
Нар литлэ Элпинене,
Сар тёнчерен киллине.
Маçик áстаç áçтине
Çав хёр кáна пёлет тет».
Унччен манан сула май
Виç чáлаха çáлмалла.
Çав чáлахсем... Эсир вёт?
Пёлес килет сирёnten:
Майрус Маçик áстаça
Ма курайман çав таран?
Чáлах пулна сынсенчен
Пёри калать ериле:





— Маҗик аҗтаҗ патёиче
Эпир пулиә ханара.
Ун чух пире сәмаха май
Вәл пәлтерчә җакиа та:
«Эп илтсеччә ёлөкрөх
Асаннерен виличчен —
Тин сөҗ тунә кёслепе,
Кунён-җерён тенё пек,
Җёр те пёр пин кевә тет
Каласассән канмасәр,
Җёр те пёр пин юрә тет
Юрласассән кёслөҗ тет,
Аслә Чәваш җерёичен
Инкек тухса тарать тет.
Чәвашсене никекрен
Хәтарас тенё ёметпе
Маҗик аҗтаҗ киленнө,
Ёҗе хастар тытәннә.
Җитмёл җиччә җёрте вәл
Хатёрленө чәрәшсем,
Җитмёл җиччә сёткен вәл
Хёрсе пухнә витрепе.
Җитмёл җич хут йывәҗне
Ислетнө вәл сёткенре.
Җитмёл җич кун хушшинче
Ана Маҗик типётнө.
Җавна Майрус пёлиө те
Кураймасәр вилөсле
Шыранә вәл аҗтаҗа.
Шап-шур пуҗлә чәваша.
Ашкәнса, хөн кәтартса
Хуҗасшән пулиә Маҗике.
Җавна аҗтаҗ пёлиө те
Тарма тухнә инҗете.
Инҗе сула пире те
Маҗик чёнчә хәйпеле.



Килөшрёмөр Маҗикпе
Сула пёрле тәсмашкән.
Җав вәхәтрах иркине
Пикене тел пултәмәр.
«Җёр айҗичи тенчерен,
Патша хөрө Эллине», —
Терө пире сарпике,
Җав вәхәтрах сүхалчө.
Амәрткайәк вәл пулчө,
Сарса ячө җунатне,
Ларәр терө пурне те.
Виҗсёмөр те Маҗикпе
Ларасшәнччө ун җине.
Вёҗсе кайма нулмарө,
Майрус җитрө вёҗтерсе.
Этем сәнне илменрен
Амәрткайәк пикене
Асамләхпа сөтөрчө.
Күсне-пусне җитсөрчө,
Ятламышкән тытәнчө.
«Маниө чуна кәларасшән,
Саркаланса пурнашән?
Маҗик патне, ун җёрпүртне,
Эспр кенө виҗсёр пёрле.
Тавәрмалла ман та сире.
Ирсёр ёҗе тытәинишөн
Ман тавәру — вәт җакән пек:
Вильәхсем пек ёмөр пурнәр,
Пёрн — куҗтәр чөлхөсөре,
Тепри вара — хәлхасәра,
Виҗсёмөшө — сөм-сукжәра.
Кил аҗтинө ёмөрлөхе манәр.
Сәмаха җапса ларсассән та
Пёр-пёринө ан әнланәр,
Кёлре пәрса пуҗтарса
Асапланәр виҗсёр те.





Кёпер урлаь сын каьсан,
Эсир аьна аьнлансан,
Ыталаса чуптусан,
Ман асамлаь сирёnten
ьав кунтан тин сирёлет.
Ун пек сын халь суралман,
Суралма та пултарман».
ьак сёрпёртре виьсёр сул
Хён куртмар — чётма сук.
— Маьник пирки кала-ха,
Ана аьста тупмалла? —
Пёлчё Улап йёкёте.
— Эсё мана ан пёл-ха,
Пар-ха сьамах ваклама.—
Майрус Маьник мучине
Татса хучё ихёрсе:
«Эсё, Маьник, ман ташман.
Сан пек ташман ман пулман.
Санра чаваш ёмёчё.
ьав ёмёте ирёкпе
Памасассан... тёрмере
Сёрсе выртан ёмёрех.
Унта выьса харансан,
Сывлашсар хыт аптрасан,
Чаваш халаь ёмётне
Эс паран-ха ирёкпех.
Ыттинсем пек эсё те
Кётен пуль-ха йётёссе
Пёр-пёр сёрте, Чавашра,
Сураласса паттара
Кётех, кётех эс аьна,
Унччен канан ман патра.
Паянтан сак сьалкуьран
Вут-хём сапма пуьласан,
Сичё сухрам саралса
Иаьс шыв юхё шарласа.



Хаярланать йаьс шывё,
Тёмсёрсемпе валь тулё,
Ман сьамахран валь тухмё.
Пёвелетёп эп аьна
Шыварманне аварма.
Валь тыр-пулсем авёртмасть,
Унта су та сьапанмасть,
Сьам та унта таптанмасть.
Эпё лартнаь арманта
Авартанать сьамарта.
Сьамартасем Чавашра
Сителёклё — май таран.
Сьамартасар юлсассан,
Халаь пётет тёрпен валь.
Тёрпен пётнё халаьхра
Аьстан паттар суралать?»
Каларам мён пёлнине,
Ураь ним те пёлместёп.
Пикепеле Маьнике
Сьалсан пите аванчё.





Сирём иккёмёш юрă


УЛАП МАҢИК МУЧЁШИНЕ ТЁРМЕРЕН ХАТАРНИ

Улапна Ахплат патмар.

Вёсем Майрус арман пёвине, арманне йагитерёсё, Элпинева салаçё.

Улмуçшн айне сул турăм.
Сулсншён мар, улмишён,
Сёр-сёр ялта эп пултăм,
Хамшăн мар эп, халăхшăн.
Хайлавсене, хаклине,
Улăп сннчен хывнинне,
Пёрчён-пёрчён пуçтартам,
Мерченлетме якатрам.
Мерчен-юррам, ян яира
Улăп ёсне сүтатса!

Улăп кёпер патёнче,
Ятсар ман сарт айёнче.
Ун пуканё — тунката.
Пуçне вататё шутласа:
«Мён тумалла кёперпе,
Мёнле тупас пикенё?!»
Хай снне хай тарăхса
Сарта савать атраса.
Сарт суралсан сурмаран —
Сичё татак пулать сав.
Пёр татакё — сар пичке,



Кашалёсем пит хнтре.
Пички туртать сёр патман,
Суллё ватё юманран.
Сар пичкенне пёр тёпне
Улăп савса сёмёрет.
Унта ластак, хураскер,
Пăхма питё тискерскер.
Салах айна усать те
Курать серте курăкне.

Серти йуçнё пайчăхса,
Кăвакарна ытла та,
Сурать савса шатăкне,
Чатма май сук нимле те,
Улăп капмар пичкене
Пересшён йаç шывалла.
Пичке каять чётресе,
Ун хысёнчен шавласа.
Сав вăхатрах ластакё
Вут-хёмпеле хыпăнчё,
Маттур каччă курăнчё.
Сар пичкере тухсанах
Вал пуçларё калаçма:
— Эпё Ахплат, Чăвашран,
Аслă Савал енёнчен,
Султи Кăнаш ядёнчен.
Персе сирём сак енне
Салма халăх ёмётне.
Эсё варя кала-ха,
Кам пулатан? Кунти мар?
Улăп тетён? Илтмен ят.
Паллашрăмар савма май.
Эсё мана сълман-так —
Сак пичкерех сёреттём.
Мана Майрус асамла
Тытсассанах саканта,
Чăваш халăх ёмётне

Вайпа җалма килнәшән
Муталарә эрнеччен.
Майрус ютра пулмалла.
Саванпа уса курмалла.
Вәл каялла киличчен,
Асамласа яриччен
Кәпер урлә каҗмалла.
— Анчах пире каялла
Вәл каҗарма шутламасть.
Кәпер җинчи кавирә
Чән та вара эсреллә.
Чунәмсене илмешкән —
Пире шыва утасшән,—
Терә Уләп Ахплата.
Ахплат хирәҗ хуравлаты:
— Кавир җүппе хушланнә,
Илемләхне җухатнә.
Җав җүп-җапра асамләх,
Майрусән җән пәявә.
Кәпер мәншән каҗараты
Вәл хәй урлә чән малтан?
Каҗакансем хәрхенсе
Ана җүпрен хәтарәҗ
Тесе шутлаты ялан вәл.
Каҗакансем ун җинчен
Шутламаҗҗә нимән те.
Кавир җаваншән гарәхса
Каҗакана аякка
Шыва төртме тәрәшаты.
Кавир җинчи җүп-җапа
Ак җак йүҗек хәйпәтаты.
Кайран ана хывәхпа
Тасатмалла васкаса.
Хәй хәварнә ыранчех
Ахплат тупрә хывәхне.
Хәйпе илчә пурне те.

Темле ыаршлә пулсан та.
Хәҗак чуна җурсан та
Уләп йәтрә пичкене,
Пәнчәхланса кайнинне.
Утрәҗ кәпер еннелле.

Кавир курсан вәсене
Авкаланма пуҗларә,
Ик вәҗепе җәкленсе
Җатәлтатма тытанчә.
Уләп әҗре үркенмест.
Кәпер җинчи кавире,
Урса кайнә пулсан та,
Җаваты серте йүҗҗине.
Тәләнмелле кавиртен:
Җунә вәҗә әлккенрен
Ләпкә җурхи каҗсенчен,
Җепәҗ җәҗпәл чечекрен.
Җуман вәҗә еккинчен
Чәрсәр вәри җәленрен,
Ураты сәмсәр путсәрле,
Утма май җук нимле те.
Ахплат сапаты хывәхне
Җунә кавир тәршинпе.

Кәпер урлә каҗсанах
Пәхрәҗ кавир еннелле.
Вәл ырантан тапранман,
Ыртаты кәна йнәшса.
Ахплат илчә ыывласа,
Кәкри тулчә ыывләшпа.
Кайран вәрчә тәвәлла
Кавир тәсә кәриччен.
Кавир җинче пин чечек.
Чечекәсем тәсләрен —
Хәш уләхра үснә тен.
Кавир ыртаты тәсәлса,
Җар хәвел пек ялкәшса.

— Мёншён шыва нккёшне
Ылпáтмарáн вёсене?
Кёпер хáртать чёлхнпе
Ялтáракан кавире.
Кавир áна хирёслет:
— Итле мана тимлесе.
Майрус хёртен хáраса
Ма тивмелле вёсене?
Ун та шалчи тулать ак,
Унтан чáваш хáтáлать.
Улáп килчё сáк енне,
Хаклá кавир эпё те.
Сук халь манра хаярлáх
Сыина сиен тумалáх.

Шывё сáвна илтсенех
Хум кáларать тинёсле.
Анчах кавир тёркере,
Йáс шывёнчен инсетре.
Тёрке пулчё пысáк кáк,
Ун хысёнчен сáмкáйáк,
Сарса ячё сунатне —
Иксёр хáлас пулать тен.
— Ларáр! Инсё вёсмелле,—
Терё кáйáк пурне те.

Кáйáк вёсет түпере
Айра сáрта куриччен.
Кáйáк анчё сёр сине.
Кёсех тáста сухалчё.
Сарá пике курáнчё.
Пикен сарá сусёсем —
Чёмпёр енчи кáлкансем,
Кусне сенкер түпе тен.
Кус харшинсем сáвáн пек,—
Сарá хёвел шевлнсем.
Пёвё — яштак хурáнран,
Тути — пнсё сýрларан.

Сасси — ситмёл кёвёрен,
Кёслесенчен илнё тен.
— Кунта вёссе ситнёрен
Ларма лекрё сёр сине.
Мёншён тесен сáкáнтан
Чару чикки пусланать.
Сáв чаруран кáссанах
Вáй-хал пётет сáмантрах,—
Терё пике кўренсе.—
Юхан йáс шыв хумёсем,
Кус умёнчех урнисем,
Майруспа тёл пулассех,
Мён курнинне калассех.
Вáл сáкáнтан иртет-ха,
Тёл пулмалла унна ман.
Вáхáт та пур каласма,
Пёр-пёринпе паллашар.
Патша хёрё. Элпине —
Сарá тёнче тенинчен.
Машик мучи килёнче.
Кёсле кёвви яратчё.
Ун пек кёвве ман енче
Каламассё темелле.
Пёрре, тётём кáсхинне,
Сар тёнчерен улáхсан
Мучин кёсле кёввине
Илтеймерём аякран.
«Мёскер пулнá ват сынна,
Курас килет ман áна»,—
Терём те эп хайхине
Кётём вара ун килне.
Пёлтём унáн хуйáхне,
Майрус усал ёмётне,
Ана пётерес теннинне.
Эп сáмкáйáк пултáм та
Ларма хушрáм хам сине.

Элѐ кайăк пулсанах,
Майрус мана тапăнчѐ,
Асамлăхпа пѐтерчѐ.
Эпир — камсем пулнинне,
Мѐнле асап тусинне
Куртăн хăвăн куçула,
Каламастăп çавăнпа.
Элѐ кунтан кайиччен
Тархаслатăп чѐререн:
Маçике те çăлсамăр,
Ана кун-çул парсамăр.
Вăл халь Майрус çѐрѐнче,
Çѐр айѐнчи тѐрмере.
Çамарта пек ун тѐрми,
Еçмелли шыв унта çук,
Çимелли те пѐтрѐ пуль.
Çав Майруса çѐнтерме,
Ун тѐшмѐшне пѐтерме
Май-меслетне пѐлмелле.
Майрус чее, усал та,
Сулахайран асамлать.
Сылтам енчен — вăл айван,
Ншлѐ сын пек вăл унтан.
Çавăнпа та усала
Иас шыв çинчи арманта
Тытсам ялан сылтăмра,
Куçран ан яр эс апа.
Çав вăхăтрах аякран
Вут-хѐм килет капланса,
Çавна пике курсанах
Çапла калать васкаса:
— Майрус килет кунталла
Асамланса хѐм сапса.
Ахплат, хăпар сăрт тăрне,
Эсѐ Улăп — сăрт хыçне.
Пике чакать ерпен

Чару чикки умѐнчен.
Вут-хѐм апа хăвалать,
Хуса çитсен сăмахлать:
— Ман сăмахран ма тухрăн,
Ик чăваша ма çăлтăн? —
Майрус ятлать пикене
Шăнаçайман çиллѐхпе. —
Çавăншăн эп халь сана
Çунтаратăп çакантах! —
Сулахая ытканать.

Сылтам енчех юлнăран
Кўлѐ пулать Элпине
Урлă-пирлѐ хум ярса.
Вут-хѐм пулать мăн пулă,
Кѐлеткерен — Сăрту тен.
Çаварне карать янкăшса.
Шыва еçет тарăхса.
Анчах шывѐ сăртланать,
Сăрт çаварта ырнаçмасть.
Пулă каять антăхса,
Кайран çурлать шартлатса.

Сылтам енче тăнăран,
Хыпкан мăнтăр пулнăран
Майрус каллех хѐр пулать.
Сехри хытă хăпнăран
Тарать вăл халь хăраса
Хай йăвнне сұхăрса.
Ирсѐр Майрус усалшăн
Чару чикки — çăлнăç.
— Тытаймарăм ирсѐре, —
Терѐ нике Элпине,
Вара Улăп паттăра
Астăн парать васкаса:
— Тухатмăшсен туйѐнче
Майрус пулсан çур çѐрте
Асамлăхне ўстерет.

Уи чух сана сѣнтерет.
Саванна та кунтанах
Халех васка армана.
Эх, вѣхатѣм кѣскерех,
Пулѣшаймѣн саванна.
Сар тѣнчене вѣсмелле.

Улѣп калать юлташине:
— Ахплат, ѣсат никене.
Майрус киле аркатма
Кайран васка ман пата.
Унччен эиѣ арманта
Сѣмах хушѣп Майруспа.
Пире пѣрле вѣл курсан
Шикленсе хыт сыхланать.
Саванна пѣрле утар мар.

Улѣп васкать армана.
Шывармаиче вѣл пулатъ.
Мѣн курнинчен арманта
«Тѣлѣкре-н эпѣ?» тет.
Пилѣк пѣрне речѣпех —
Пурте туллн туперен.
Сѣмартисем тѣрлѣрен:
Сынсен, вильѣх-чѣрлѣхсен,
Тискер кайѣк-кѣшиѣксен.
Улѣп пѣрне чашкине,
Чѣн кантрапа сыхинне,
Туртса сыхрѣ кашинне.
«Сивѣ сѣпаты хысалтан,
Тен, сѣв ирсѣр усалтан?» —
Улѣп шутлатъ ѣшѣнче.
Юри калать сѣкѣн пек:
— Хушн сук та, ѣс ѣнмасть.
ѣсе кѣме май пулмасть.
Майрус сѣвна илтсенех
Усѣать арман алѣкне,
Улѣп патне ситсенех

Хѣр сѣптарать сѣмахне.
— Арман хушн эпѣ-ха.
Майрус теѣсѣ-ха мана.
Эсѣ ѣсе кѣресѣн?
Мелик мана кирлѣ-ха.
Таса, ѣшѣ кѣмѣлпа
ѣссем пирки каласар.
Эс халь лар-ха сѣванта.
Сылтѣм енче лайѣрах.
— Сулахайра усѣрах, —
Терѣ Улѣп Майруса.
— Эп пѣчченех пурнатѣп,
Кичем мана, чѣнахах.
Чѣваш халѣх сѣрѣнчен
Килтѣм тетѣн. Ман енчен —
Кѣмѣл кѣна. Паянтаи
Мелик нулан ѣнтѣ ман.
Кайран, ах, тен — чун туртсан...
— Сѣпѣлтетсе лармашкѣн
Ман вѣхат сук, чѣнах та.
Эс хѣрарѣм, сѣпах та
Ыйтасѣн-ха эп сѣкна.
Сѣк арманта сич пѣрне,
Сѣмартасем сѣванта.
Сѣв сѣмарта хушшинче
Сын сѣмартн сахал мар.
«Кун пек паттѣр Чѣвашра
Суралиѣ хѣш вѣхатра?» —
Майрус шутлатъ хѣраса,
Саппунѣпе тар шѣлса. —
Мана тытаты сылтѣмра.
Асамлаймѣн эп ѣна.
Вал ѣкѣт-ха, ѣйван-ха,
Улталапах сѣк яша».
Майрус тѣсать хѣйѣнненх
Илѣртмешкѣн ѣкѣте:

— Тип саварпа вэхат та
Час иртмест-ха саканта,
Мелник пулса ёсличчен
Хана пулсам ман патра.
Кайран сана шаннипе...
Кайапър-ха пёр сёре!
Аста тетён? Тёрмене.
Шывармань мән пүртёнче.
Унта ташман ларать ман.

Шалман тепел кукринче
Улӓп вайпах Майруса
Сылтам енчен уттарать.
Утасшан мар вал енчен.
Майрус усал кевесет.
Уншан Улӓп кашкарать:
«Утмалла сан сылтӓмра!»
Сас илтёнчӓ пёр телте —
Сакайёпчен тухать пек:
— Сын пар! Питӓ выснаран
Хырам хытӓ касӓлать!

«Ахальтен мар вал мана
Йёр еннелле хестерет». —
Улӓп шутлатъ ашӓнче.
Хере тертет йёр сине.
Майрус ўкет. Йёр пӓтет.
Сакайнелле хёр вӓсет.
Унта йӓс шыв ахарать,
Майрус сунать, сухарать.
— Кун пек арман кнрлӓ мар.
Унтан часрах хӓтӓлас, —
Терӓ Улӓп Ахплата
Курсассӓнах юнашар.
Ярса илет армана,
Вӓркӓнтарать шывалла.
Хевел анать пулсан та,
Икӓ паттӓр вяскаса





Пёве айне тухиччен
Сёр чавацсё хыпәнса.
Улāп арман пёвине
Упёнтерет хайхине.
Анчах Йāсшыв иртёхсе
Саплах юхать кёрлесе.
Сāмарта тёрме вырāнтах.
Алāксāрах, хāямат,
Ашне кёрсе кураймāн.
Сāмарта тёрме ытамра,
Унна Улāп вāрманта.
«Мёнле усас?» — тет āна.
— Улāп, — терё пирёшти¹, —
Ан пāшāрхан пёрре те.
Сāмарта пек тёрмене
Усма пёлеп элё те.

Пāшāлтатать, тем калать,
Ана Улāп āнланмасть.
Тёрме ванма тытāнать,
Мащик мучи курāнать.
Шурпуц пāхать Улāпа,
Нихсан курман сāmрāка.
Ыйту парать сакāн пек:
— Эсё āстан? Хāш енчен?
Кāку камран? Пёлтерсем!
— Кāк тымарё — пёр енчен —
Ват Услати пулать ман.
Телёр енчен — Чёкесрен,
Анне пулать-ха вāл ман.
Вёсем вилиё тахсанах.
Савра кўлё хёрринче
Нурāнатāм пёчченех.
Паллакансем — пурёш те

¹ Пирёшти — смина сылланан турā. Вāл син хуллусси синчи ларать.

Улāп тесе чёнессё.
— Улāп тетён? Пит аван,
Уксё юлман асуран.
Пурнāсāм ман пит кёске,
Куц та курмасть нимён те.
Сак кёслене виличчен
Мёнле туса пётерес?
Чёре сунать савāнпа.
Ёмётём ман саплаччё.
Мён пурё те пёрреччё.
Сён кёслепе пёчченех
Сёр пин те пёр кёвёсем
Калаттарса талāкпе,
Сёр пин те пёр юррāм ман
Ун кёввипе сāvлашсан,
Аскāнакаи Йāсшыва
Йāвашлатса юхтарса,
Аслā чāваш никенне
Пётересшёнччё пётёмпе.
— Мучи, уншāн ан кулян,
Сāмах хушма ирёк пар.
Эсё мана āс парса
Тума майне кāтартсан,
Сёнё кёсле ман алра
Янратех-ха шāпчāкла.
Ёсё халех тытāнар.
Куцсār Мащик мучёшпе
Улāп тавать сён кёсле,
Карать āна хёлёхпе.
Сичё хёлёх ситмест-ске!
Мащик калать Улāпа:
— Ан кулянсам уншāнах.
Ун вырāнне сўсёме
Татса карсам сиччёшине.
Савсем хаклā темрен те.
Вёсем — чāваш ёмёчё!

Кăвак с̄үс̄ем хушшинче
Упранчєс ку тарнинчен.
С̄ен кєслене утсам̄р
Йасшыв хєрне сирєппєн.
С̄єр пин те пєр кєввинне
Калаттар с̄ав кєслене.
С̄єр пин те пєр юр̄апа
Эсє ана х̄аватла.

Ун чул кєсле каласан,
Ун чул юр̄а юрласан —
Ч̄аваш ємєчє в̄ай-халра,
Ч̄аваш ннєкє с̄ўп-с̄апра.
Й̄асшывє те л̄апланє,
Унпа хал̄ах ыр курє.

Ул̄ап Ма̄сник пус̄єнчен
Ємєтсене татсанах,
Ма̄сник каять й̄аванса,
Чунє вєсєт Ч̄аваша.
Ч̄аваш хал̄ах й̄алипє
С̄єре парать Ма̄снике.
Ч̄аваш хал̄ах ємєтне
Карать с̄єнє кєслене.

Й̄ыв̄ар хуй̄ахпа кайран
Ул̄ап тухать шыв хєрне,
Ларать кєсле калама,
Юрлать кєввє в̄айлатма.
Кєсле янрать таврара,
Ма̄сник чапє те унта,
Таш кєвви те с̄ав̄анта.
«Мєнле калать кєслине,
С̄єпєс̄ юрлать юрринне?
Кун пєккине с̄ак̄анта
Эпир илтмен ннхсан та», —
Те̄с̄сє пурте таврара —
Саркай̄ак та, ш̄апч̄ак та.

Юханшыв та шавл̄ахне

Тєлєннипє пусарать,
Ул̄ап патт̄ар юрри те
М̄ан хумсене салатать.
Й̄ає юханшыв выр̄анне
Юхать т̄ар шыв. Чапл̄а-с̄ке!
Ул̄ап чунтан сав̄анать.
Кєсле с̄инчен кує ямасть.

С̄єр пин кєвє ш̄арансан,
С̄єнє кєсле й̄ын̄ашать.
С̄ав в̄ах̄атрах єретєн
Хєлєхєсем тат̄алчєс̄.
Юлчє к̄ана с̄нч хєлєх,
Ч̄аваш хал̄ах ємєчє.

— Пин-пин кєвє калар̄ам,
С̄єр пин юр̄а юрлар̄ам,
Юлчє к̄ана пєр кєвє.
Юрламалли ман єнтє
Юлчє к̄ана пєр юр̄а.
Тата кєсле каласан,
Тепєр юр̄а юрласан
Татлєс̄ ємєт хєлєхсем.
Хал̄ах юлє ємєтсєр.
Инкєк юлчє Ч̄авашра.
Сав̄анпа эп ай̄апра, —
Тет те Ул̄ап кулянса
Кєсле парать Ахплата.
— Хак̄л̄а кєсле ак с̄ак̄а.
Унта хал̄ах ємєчє.
Ана усра а̄ст̄анпа.

Ул̄ап й̄ыв̄ар шух̄ашпа
Сулне т̄асрє сукмакпа.




Сирём виçсёмёш юрă

АСАМАТ УЛАП ВАЛЛИ ХАРТПА АЙПАЛТИ ТУНИ

*Улап тавăн хуçине турмана
кӳлсен Тимӳр тавăн Асамат тилӳрӳ ласçине ласет. Тимӳр тавăн
тулмасан малтан унта укса тавăкан кушеллех, виçсеме пӳлӳн
çурла, чӳрхунсене аӳлерсе çӳрекен гӳмӳ тухать. Çавсем Улапа
пӳри те килӳшмесӳ, аӳсене пурне те аутта перет. Хартва
айпалтине çес илет аял.*

Йӳлтӳр турăм йӳлмерен
Тусем çинче ярăнма,
Туя каерăм вӳçенчен
Çен туяпа сул тасма.
Ыйăх чапти пуличчен,
Ялта ята кӳриччен
Каяр мар-и тимӳрсе
Асаматпа пулеме?

Асамат хай ласçинчех
Чашлан ларать сак çинче.
Уншай паян чаплă кун,
Ун ласçинче хана пур.
Хани Улап, хаклăскер,
Пит инçетрен килнӳскер,
Савса пăхать Улапа,
Сăмах ваклать кăмăлла.
— Эп тем курнă пулсан та,



Тӳлӳнтӳртен эс мана.
Манман-и эс çав куна?
Илетчӳ вăл ман чуна.

Хӳвел тухса сарăлсан,
Çав кун утрăм ласçама.
Вучахама чӳртрӳм те
Хӳртме хутăм тимӳре.
Çав вăхăтрах тем пулчӳ,
Çӳр кисреннӳн туйăнчӳ.
Арамçи сарт, чаплăскер,
Пин сул лăпкă ларнăскер.
Çав кун сивчир ернӳ пек
Хыт чӳтресен виç сехет,
Çиçем сиçрӳ ялтăртса
Сунтарасла тӳнчене.
Аçа çапрӳ шартлатса,
Çуй пусланчӳ темелле.
Çумăрӳ те чашлатса
Ун чух çурӳ юхтарса.
Ун пеккине, чăнах та,
Эпӳ курман ниҳсан та.
Сартри тарăн кӳлӳсем,
Юханшывсем, çăлкуçсем
Анаталла юхнă май
Чул йăтăнчӳ пит нумай.
Сарт айӳнчи уй-хирсем,
Шыва кайрӳç акнисем.
Эх, шыв таппи хăпарать!
Йăлтах айран кăларать
Йӳкӳте вăл. Кӳтӳе
Шыва ярать — пӳччен те.
Эсӳ, Улап, астаinna
Сухатмарăн. Вильăхна
Йăта-йăта тип çӳре
Пуçтартăн эс пӳчченех,
Маттур пултăн, Улапăм,

Сана пәхса савантам.
Лаш усмаран аллуна,
Телентертен мучуна.
— Эс ун чухне тарашса
Пулашман-так вәхәтра,
Сур кетүпе юлаттам,
Халәха шар таваттам.
Хәв ывәннә пулсан та
Темле йёпе-сапара
Ласран тухрән васкаса
Көпер хывма лапамра.
Арамшрен пусласа
Сәр шыв хөрне тухмалла.
Асталәхна катартран,
Көпер тума ёлкөртән.
Сав көперпе вильәха
Хуса кайрам тавалла.
Вильәх-чөрлөх, чәнах та,
Сухалмарё ништа та.
— Тавас тесех көперне
Хыт тарашрам ун чухне.
Халь вәл уйәх сөрөнче,
Көмөл кермен уменче.
Кун-сулам ман кәскелет,
Канттамланать ал саварнөш
Чөре тапмө хальхи пек.
Куш вәйё те ман чакё.
Эх, юлать ман пёр ёмёт,
Пурнасланмө вәл ёнтө.
Ёмөтөм ман сакан пек:
Вилнччен эп тавасшән
Тимёр туран япала.
Ёлек әна хам ласса
Сөтөрме әс ситмерё.
Вәт сав мана, әстаса,
Күрентерет тем төрлө.

Тимёр тәва яш чухне
Илме кайрам суркунне,
Ытла айван пуляран
Пит хөрелчө намасран.
Манән йәла ак сәпла:
Ёсе пёр хут тумалла.
Саванпа та сав енче
Урәх пулман пёрре те.
Сәмах сүрет халәхра:
Пёр-пёр кун тет Чәвашра
Суралмалла нёр пепке.
Вәл пулмасть тет лемшерккө.
Пепке үсет сехетпе
Чаплә паттәр пулма тет.
Ун пекки тет ёмөрте
Суралать тет пёрре сөс.
Вәт сав пепке ситәнсен,
Сөре тытсан кәвапинчен
Пусө тавра виш хутчен
Саварать тет пёр-пөччен.
Вилём ситет манән та,
Кураймән сав паттәра.
Курас пулсан эп әна
Ыйтаттәмччө ак сакна:
Пит аякран-аякран,
Тимёр тәва тухәсран
Илсе килччө ман ласса.
Курас сук пуль эп әна,
Ёмөт каять ман сая.
Саваншән хыт кулянап,
Чөре хытә сурать ман.
— Эй, мучи, эс ан куляна,
Сәмахәма әнлансам.
Тухәсра ман пулмаллах,
Тимёр тәва тупмаллах.
Унта сан мән? Сәнчәр-и?

Ана мана паман-шин?
Улап илет сәнчәра
Пөлёт сине ыбатма.
Паттәр сумәр пөлётне
Арканласан сәнчәрпа
Аякранах илтмелле
Касса хурать сәмахпа:
— Саира сумәр туллих,
Савах шу эс хушнә пек.
Ситер мана тухаҗа!
Тимёр ту пур саванта.
Мөшөлтетсе шаватан.
Сичсёр татак пулатан.
Силе хыҗа хәварсан
Часах киле тавранан.
Пөлёт шавать тухаҗа
Силе хыҗа хәварса.
Улап утать ун сиче
Қаллә-маллә кунёпе.
Улап ытла йывәр та —
Пөлёт авнать шавласа.
«Аҗа сапаты тухаҗра» —
Сәмах тухрә Чавашра.
Сумәр савать чашлатса
Пушхирсене шаварса.
Ситмёл сичё сарт урла
Вёсем касрёс сул майлә.
Ситмёл сичё тинёс те
Пөлёт хыҗе пулчё-ске.
Улап тарать телёнсе
Тимёрлө ту умёнче.
— Сақ-и вара Тимёр ту?
Кун пеккине тап та ут!
Ватсупнәлла чап-чаләш,
Сүллешё те сёр чаләш.
Улап тәва майласа

Ик аллипе ытамлать.
Ләкать, туртать, пәркалать,
Савах та вәл туртанмасть.
Тәва сапаты тәрринчен —
Ту сёрелле путать пек.
Улап шалтах телёнет.
«Маиран шуйттан кулать, тен?
Апла пулсан мён латти!
Эп мәшқала чәтап-и?!
Эпё ун пек этем мар,
Шуйттан кулли пулас мар.
Темле йывәр пулсан та
Сақ ту пулать ман алра» —
Улап шутлать йшёнче
Аллисене йёнетсе.
Каллех тәва ытамлать,
Сёклемешкён талпәнать.
Тәва туртса кәларсан
Алла тённе хыпашлать.
Ак тамаша! Ай тур-тур.
Ту тёнёнче сәнчәр пур.
Улап туртать телёнсе
Тимёр тәва сётёрсе,
Сәнчәр тәва турттармасть,
Таталасси паләрмасть.
Ту каялла шавәнать.
Хай вырәннех ларасшән.
Сәнчәр тәрәх сас килет,
Сасса Улап та илтет:
— Этем тамак хуранне
Хәпартасшән хай патие.
Эпир сав пёр этеме
Тён тумастпәр-шин вара?
Ана кунта антарма
Тәва туртар каялла.
Ту каялла шунәран

Улӓп хытӓ тарӓхатъ.
— Эй, шуйттансем, сӓнчӓра
Татса ярӓр хӓвӓртрах!
Татмастӓр-и? Эп сире
Хӓлха чикки кашинне
Тӓхӓнтартап ансанах!
Илтрӓр-и ман сӓмаха?
Пӓр шуйттанӓ, ватӓскер.—
Вӓл пуслӓхра сӓурет, тен.—
Хӓрсех калать темскер те.
— Вӓл, иккен, ял ухмахи.
Савна кура сӓмахи.
Пире кунта тамӓкра
Хӓратасшӓн пӓспала.
Сӓнчӓр тарӓх антӓрах.
Уксе пусне суртӓрах.
Ана валли тамӓкра
Вырӓн та пур — пит пахи.
Ун пек мӓшкӓл сӓмаха
Улӓп ӓстан чӓттӓр-ха?
Улӓп ватӓ шуйттана
Ыйту парать ак сӓлла:
— Вырӓн пур тен ман валли,
Тамӓкра хен курмалли?
Ак сак пур-и сан унта,
Чысран тухиӓ хуранта?
Янклаттарать хӓлхинчен
Ват шуйттана ик еннен.
Шуйттан каять анраса
Ыткӓнсассӓн аякка.
— Кала, асар-писеркки,
Эсӓ тӓва мӓн пирки
Сӓлти халӓх сисиччен
Сӓнчӓрларӓн айӓнчен?
Тимӓр тӓва кунталла
Антаран мӓн сӓлтавпа?

Хур тума-и ашканса?
Касару сук суйкана!
Пӓнлӓ сӓмах сӓнтерсен,
Шӓратнӓ йӓс ӓстерсен,
Тамӓк куран ӓс хӓв та.
Сӓмалу сан хуранта
Сиксе вӓрет пулмалла?
Ялтӓртатса тамашкӓн
Унта муница кӓретӓн.
Тамӓка тӓп тӓвасран,
Хӓй сӓвӓр пек курнасран
Пуслӓх сӓрет пыл-супа
Хӓй чӓлхипе ыр пулма.
— Тимӓр тӓвшӓн, тархасшӓн,
Касар пире айваншӓн.
Мӓн ыйтатӓн — паратпӓр,
Тӓнче патши тӓватпӓр.
Мӓн чул халӓх тӓнчере —
Пулатъ уру айӓнче.
Уншӓн тӓва кунталла
Антарттаран каялла.
Тамӓк хуранӓ тӓпӓнче
Ялан шӓтӓк виç сӓртен,
Савна ӓпир сапласа
Тухатпӓр пуль ухмаха.
Вӓл анчах мар: ун тӓппе
Тасатӓнран кунсерен
Вут хуракан шуйттансен
Пур алли те купташка.
Вут чӓтӓмлӓх — сак сӓртра,
Пит чӓтӓмлӓ саплӓкра.
Хурана сӓт сӓплӓсать,
Уншӓн суй та ним те мар.
Хуран тӓппе савӓнна
Сапламашкӓн пулӓш-ха!
Хӓв та пӓлен: тамӓксӓр



Ырлăх сиеле тухатех!
Тытăп панă сăмаха,
Қалле илмел эп ана.
Çавăнпа та тамăка
Тустармастăп чăнах та.
Мана уишăн ирхине
Кăларатăр çĕр сине.
Эпĕ канма выртнччен
Вĕçертĕр-ха чăн малтан
Тимĕр тăва сăнчартан.
Қайран вара ирхине
Утлантаран ху сине.
Сўлти сўтă тĕнчене
Кăларан эп хушнă пск.

Тамăк хуш тăнкăрпа
Утлантарсан Улăпа
Сут тĕнчене хăпарчĕ,
Çапла сăмах пуçларĕ:
— Тимĕр тăва сăнчăрпа
Тамăкалла антарин
Мĕн тунн вăл? Вăрлани!
Эсĕ кенĕ айăпа.
Пирĕн енчн йăлапа
Мĕн вăрланă çавăнпа
Сўреттерес ял тăрăх
Тир сўтерме кантралăх.
Эй, вырнаç-ха туртана
Тимĕр тăва турттарма,—
Терĕ Улăп силленсе,
Ват шуйттана пĕçертсе.
Тимĕрселле кайнă чух
Ват шуйттана хенеççĕ.
Вăрă тесе ятлаççĕ.

Тимĕр тушăн Асамат
Саванчĕ-ске ачалла.
Улăпа вăл тукшанпа

Тăва çапса ваттарать,
Тултарттарать вучаха.
Асаматра мăлатук,
Сунтал çинче тук та тук!
Вĕркĕç тени пит аван.
Туртатех пуль çĕр патман.
Ситмел сич тир шур чĕnten
Вĕркĕç тунă Асамат.
Сунталĕ те хай пĕччен
Туртатех пуль пин патман.
Виç талăкран кушелкке
Çиçсе тухать вучахран.
Ана туртса усанах
Укça тăкнать михĕпе.
Улăп калать тимĕрсе:
— Çак киревсĕр, ним те мар,
Çаткан тăвать айвана,
Вăтанмасăр халăха
Ėмме хушать ашкăнса.
Ай, ун пекки мĕн тума
Мана кирлĕ? Чун сутма?
Тытса перет вучаха
Кушелккене хурласа.
Вĕркĕç вĕрет тавăлла,
Кăмрăк сунать пушарла.
Сичĕ кунтан вучахран
Çурла тухать яранса.
Виçе-мĕне ним пĕлмест,
Сын тыррине хĕрхенмест.
Вырать, сыхать, купалать.
Итем туса çаптарать,
Тыррсене савăрять,
Майăхсене тултарать.
— Ак ку тĕнче халăхне
Персе чиксе хай айне
Кĕлмĕç хутаç çактарать,

Вѣри куҫсуль юхтарать.

Улӑп хуҫать сурлана,

Вӑркӑнтарать вучаха.

Ярса илет вѣркѣсе,

Ана пусать сѣрелле.

Вѣркѣс вѣрет темскерле,

Тинѣс хумне сѣнмелле.

Тӑхӑр кунтан вучахран

Сӑна тухать ярӑнса.

Сӑна вѣсет вѣчѣхсе

Чѣрчунсене вѣлерсе.

Ватта-вѣтте хѣрхенмест,

Ҫамрӑксене шеллемест.

Улӑп сӑнна хӑвалать,

Тытсан ӑна шарт! хуҫать.

Пенѣ чухне вучаха

Улӑп калать ак ҫапла:

— Сӑна тѣнче касмакки,

Халӑх пуҫне касмалли.

Унтан сута тѣнчере,

Мал енче те кай енче,

Халӑх вьртса макӑрѣ.

Вѣркѣс вѣрет сар хѣрле.

Кӑмрӑк сунать йѣкѣтле.

Анчах хурӑс пӑлат мар.

Унтан вутхѣс пулаймасть.

— Унтан тӑвар айпӑлти¹,

Юлашкничен — хӑрт², чапли.

Улӑп хушать тимѣрсе.

Вуник талӑк хушшниче,

Каспа хӑйӑ сӑтинче

Айпӑлтипе мӑн хӑрта

Вӑл туптарѣ савӑшса.

Ват Асамат Улӑпа

Кӑштах тытса ытамра

Ашшӑн пӑхса каларѣ:

— Калас сӑмах ҫак, — терѣ, —

Эсѣ илсем вѣсене

Иккѣшне те парне пек.

Тӑван сѣршыв сул-йӣрне

Ан таптаттар ютсене.

¹ Айпӑлти — вӑрҫӑ пуртти.

² Хӑрт — хѣс майлӑ вӑрҫӑ хатѣрѣ.



Ҷирём таваттамёш юрă

УЛАП АЛТАРКУҶА ТЁП ТУНИ

Улап Шавла тинёс енчен

*Сёве хёррине таварнама, тумтирне тусантан тасатат, таарари
сёре хуратат. Пуца сарчэ таара Сёве юханшыме кукарлатам,
ёсен вярмана пёр аырннан төпёр вырмана кусарса лартат, мавэ
тадрала ташмана сёр айне тават. АлтаркуҶ Улапа машкылат
кётёс пулма сёнет. Улап ама вярэм пушала бшлат.*

Сад пахчинче пултър-и,
Хамла сырли сирёр-и?
Сёве хёрне антър-и,
Улап ёсне куртър-и?
Улап килнэ инсетрен.
Шавла тинёс хёрринчен.
Сулэ вярэм пулиран
Тусанланнă ытла та.
Сёве ение ансанах
Асърхатъ въл юмана.
Шаккамашкан тумтирне
Ҷакса яратъ ун сине.
Шаккамалли патакки —
Хурән вулли яштакки.
Тусан вёсет санинă май,
Пёр сáмахпа, пнт нумай.
Тытса силлет тумтирне.
Тавала кёс тухмалла.
Сил вай илет шавласа.



Пёр аллипе Атълран
Ал лаппине шыв асать.
Ҷансүрәмне савать те:
«Утём-пёвём канчэ тет».
Сёве Атъл шывенчен,
Ал лаппине асиннен,
Сыраненчен тухиччен
Тулса пыратъ васкаса.
Ейў выртатъ сарълса
Сич сүхрәмран куранса,
Иртен-сүрен халәха
Хумхантаратъ — тарән та.

Хёвел анатъ хёрелсе,
Қас та ситет вёстерсе.
Улапән та канмалла,
Ирпе сүлие тасмалла.
Анчах типсёр куранмасть.
Унсәр канма май пулмасть.
Улап пахатъ таврана
Тилё вырән шыраса.
Пуца тав асърхатъ.
Ту тәррине хәпаратъ.
Унта төрлэ йывәссем,
Чи сүллисем — чәрәшсем.
Пәхатъ амарткайәкка
Вирьел сёрне тавралла.
Кусё сивёч — сәмрәк та,
Асърхатъ въл ак сакна:
Ик юханшыв хушшинче,
Атъл-Сёве ятлнине.
Ейў снтмен вырәнта
Лапам выртатъ сарълса.
Тилё сёрте, лапакра,
Вярман үсет кашласа.
Ыйәх килет пулсан та,
Улап таратъ шутласа.



«Варман үсет варахан,
Чан та хяклә халәхшан.
Эпә ыртсан саванта
Варман пулать сатрака.
Пушә тавә леш енче
Сөсенхир сөс ешерет,
Вармана сав ыраана
Кусарам-ха хавартрах».

Иывәссене хөрхенсе
Уләп кәклать пөшкәнсе,
Кайран Пушә леш енне
Кайса лартать вөсене.
«Выран лайәх сыварма,
Сывләш ушә сывлама.
Анчах та сак хәратать:
Сөве шывә ашкәнать.
Эп сыварса кайсассан,
Пөр-пөр кәлтәк тухсассан,
Сөве шывә әнсәртран
Юхма пуслә ман айран.
Чым-ха, ана ак сапла
Майлаштарса ямалла».

Ейү урлә, шыв урлә
Сөве хөрне вәл васкать,
Юханшыва, Сөвене,
Ярса илет сөклесе.
Пушә тавә сүмөне
Кукәрлатать сөтөрсө.

Уләп ыртать саланса
Ал-урине кантарса.
Уш сылашан усси пур,
Унта ыйхә — пыл та сү.
Уләп сыврать нк эрне,
Снсмен Сөве чакнине.
Саванпа вәл вәрансан,
Сүсне-пусне турасан

Пөссе сапса төләнет.
— Сөрән төсә — урәх төс,
Хөрлө тәмччә саванта!
Пах-ха, унта хура сөр.
Сухассемшән саванәс!
Тин әнлантам: вәл манран,
Сәхман снчи тусанран,
Сәпатари тапранан
Сөр хуралиә, хәямат.

Уләп ыртать тасәлса,
Каллех тутлә ыйхәра,
Таврара мән пулнине
Паттар снмест нимән те.
— Уләп, Уләп, ма сыаран?
Сич ют килнә аякран
Чәвашсене төп тума,
Ун пурләхне тустарма.
Сич ют ячә — Алтәркуш,
Самки сннче ун пөр куш.
Куш арманла аварсан,
Чан та, калән вут-кәвар.
Сәнран — армак-чармаклә,
Эллес-меллес хапаллә,
Чурәс чунлә, пит куштан,
Тастине те куракан.

Ун сөршывә Аламан,
Аста вара шәрш яма.
Сөршывәнче вәл патша,
Пурәнать хән-хур сарса.
Унти халәх чурара,
Юнлә кушсуль юхтарать.
Мәшкәлә те пус таран.

Алтәркушән хырамә
Шампаланса кайиә-мән.
Сичсөр сула яханах
Кирлө пулать ана халь

Вильях-чёрлэх, самарри,
Шерпет тени — чи шаршли.
Апатланать ирхине
Ситмёл сичё ёнепе,
Шерпет ёсет сич личке,
Тумлам юлмасть тёнёнче.
Каспа сятать — сахал мар,
Ситмёл айяр туххамрах.
Апат сисе тултарсан,
Шерпет ёссе күпёнсен
Чёнтерет вёл хай патне
Пикене чи чаплине,
Вунсич суля кайниие,
Нар пек сисекенниие,
Витёмесёр кантәрччен
Сыврать пике умёнче,
Ана шана вәратсан
Пикен хён-хур пусланать.
Алтәркус сав пикене
Сётёрет хай пүлёмне,
Туртса сурсан тумтирне
Ёмет пике минне.
Унтан вара хёр пусне
Персе парать пурсуйне¹.
Тепёр чухне кутәиран
Е анрашса выртнәран,
Ури каштах тарласан,
Савна пике туймасан,
Хёре тапаты хырамран,
Уи хырамё сурәлать.
Пёр-пёр пике йәрәран
Уи еккиие юрасан
Чёнсе нлет керменне,
Ларма хушаты кукленсе.

¹ Пурсуй — вёшле Айтә.

Симе хушаты вәкарне,
Кәлармасар уи ашне.
Йёрёнмесёр вәкара
Симесесён саванса,
Пике пырне кака
Чыхса ларать ятласса.
Алтәркус халь Чәвашра.
Пәхаты йери-тавралла,
Сёве шывё хёрринче
Курнә сана выртниие.
Вёл саванать, шухашлаты,
Сапла сәмах халь калаты:
«Ыйях чәпти сыварать,
Уи патне ман ма каяс?
Унта манән тәкёрсөм,
Чи йәррисем — пур енчен.
Тәкёрсөм ак паттара
Сыварнә чух тапанса
Халь мансарах майлөс-ха.
Халәх юлсан паттәрсар,—
Савна эпё шанатәп,—
Чәваш пётё тёнёпе,
Вёлтрен пусё уи сёрне».
Чәнахах сар сымнисем.
Аламирран килнисем,
Упресем пек сырәнса
Тапанассё паттара.
Уләп тутлә ййәхра,
Вилнё пекех сыварать,
Унтан-кунтан чикниие
Туймасть вара нимён те.
Хәш чух ййәх телёшпе
Е, теи, телёк куринпе
Питне шәлсан алипе
Нүкёрс пётет сёрёшпе.
Усёрнё чух теприсем,

Алтъркушън тарсисем,
Пушъ тавне ситиччен
Ыткйнасщъ вярканса.
Улăп выртсан савранса
Айне тавать ташмана.

«Кунта вырăн тасаччѣ,
Сўп-сапѣ те суккăччѣ.
Астан пнтри шăрпăксем?
Пурте ухă йѣппи пек.
Камсем вара ман пуçра
Чупакансем кăткă пек?» —
Улăп шутлатъ айненче
Выртса ыйăх телѣшпе.

Сўсне пилѣк пўрнепе
Турамашкăн тытанчѣ.
Сўсри харсър нўкѣрссем
Тăкăнчѣсѣ лѣкѣ пек.
Ыйăхѣнчен вăрансан
Тытанать вăл каранма.
Аламанри касмаксем,
Ик ураллă кашкърсем,
Карта кѣме пѣлмѣсщѣ,
Улăп синче сикѣсщѣ.

— Эй, мур, тилсѣ ўпринчен
Сывраймарăм канниччен. —
Тет те сулатъ аллине
Улăп паттър темисѣ.
Ташманан пѣр ушкăнѣ
Сѣве тѣни сирпѣнет.
Тата тепѣр ушкăнѣ
Каçса кайсах ѣрлешет.
Сѣмсѣрленсе Улăпа
Тѣп тавасшăн талпăнать.
Паттър каять тарăхса.
Сиксе тарать васкаса.
Ывăç тулли тăприне

Йăтса перет ют çине.
Улăп саппй тăпраман
Тѣме пулатъ самантрах.
Ташман тѣме айненче
Тек ашкăнмасть кашкър пек.
Аламанри Алтъркуç,
Армак-чармак юнлă куç,
Ик чуллă сăрт хушиннен
Пăхса шутлатъ сакан пек:
«Унта вырăн тикѣсщѣ,
Мѣншѣн халь вăл тѣмеллѣ?
Ах, тин анчах анлантам:
Улăп паттър вилли вăл!
Маттур манан тѣкѣрссем!
Пурăнатпър саванса.
Çарататпър чăваша».

Тулайра сав вăхăтра
Кѣтў тухать аулран.
Çеçенхирте ўснѣрен,
Апат лайăх синѣрен
Самър кѣрхи упаран.
Тавар каять пайталла,
Нумай манит хутаçра.
Чан та кѣтўç-йѣкѣтсен
Тутлă ѣмет пуçсенче:
«Пирѣн хуçа-усламçă
Ситсессѣнех Пăлхара
Манит парать пасарта.
Çур манитлăх еçетпѣр,
Кăрлай! пулса тухатпър,
Кайран киле ситетпѣр,
Тавар сутса сўретпѣр;
Сум сўмие сум хушатпър,
Унтан пуйса каятпър.

К а р л а й — пая-тѣвек таварсемпе суту-илў тавакан çын.

Миршаппа¹ тан пулатпәр.
Виç арәмпа пурнатпәр».

Емёт тутлә пулнаран.
Сунатланса кайнаран
Алтәркуса курмарёс.—
Сәрт хушшинче халь вёсем.

Ура синче Алтәркус.
Вәл хыркән чун, вут-хем куç.
Пёс хушшинпе кетёве
Кәларасшән пётёмпе.
Кетү утмасть малалла,
Тарма тарать каялла.
Кетүссем те, хуşi те
Чараймаçсё кетёве.
Карма çавар Алтәркус.
Аламанри нрсёр чун,
Пёр вильәхсәр юласран
Харать шурса каяслах.
Пуслать хытә кәшкәрма.
Умлә-хыслә вәйланса
Сасси янрать таврара.
Вильәхёсем сасәран
Хәранне самантрах
Тайкаланма пуслассё.
Сёре персе анаçсё.
Усламçәпа кетүссем —
Сехри хәпчә та вёсен —
Ним тума та пёлмеçсё.
Кускаласа сүреçсё.

Алтәркуса мён кирлө?
Алтәркуса çав кирлө:
Анкә-минке тухнисем,
Йәваланса кайнисем,
Çавәннапала хәрушшән

¹ Миршаппа — полицейский

Улать тёнче сурасла.
Çав вәхәтрах вильәха
Тытса йәтәтә ывәçпа—
Вун ёнерен сахал мар.
Сәрт хушшинчи айләмра
Вёсем ёнтё тапәрта.
Ик пуçёнчен айләма
Питёрет вәл чулпала.
Çәтса ярать күпёнеме
Сахалтан та сёр ёне,
Сывламашкән йывәртан
Какриш тухать ун пёрмай.
Кәркәс лашн кетёвне
Яртармасть вәл Пәлхара.
Тёпсёр пырне тултарма
Туртса илет пурне те.
Çавәнна та Пәлхара
Тавар ситмест тулайран.

Аслә Пәлхар сёрёнче.
Мал енче те кай енче,
Вёри куçсуль тәкмалла
Сәмах сүрет ак çапла:
Аламанран Алтәркус
Килнё теçсё, вилмен чун.
Вильәхсеме килнет,
Чәвашсене тилсетет.
Пёр сүлталәк хушшинче
Чәваш пётет тәппипе,
Хуласене, ялсене
Вёлтрен пусать — пур сёрте.
Хура халәх пуллевне
Уләп илтет туссенчен
Тёл пулнә чух илнёнче.
Пәшәрханса чёренен
Çапла калать вёсене:
— Атте пур чух Чәваша

Ташман килме хаяйман,
Килсен — пуҗне усрайман.
Атте җере кёрсенех —
Ташман Чаваш җеренче.
Ашкәнаҗҗе кашкәр пек.
Вёсем хыҗҗан җершывра
Тәрса юлать кёл кәна.
Эпир хальхи вәхәтра
Ветелтёмёр-ши вара?
Алтәркуҗса җапәҗса
Чән малтан кам каять-ха? —
Улап ыятать туссенчен
Хёвел анса лариччен.

Алтәркуҗса җапәҗса,
Ана җапса аркатма
Сёвек пәхәр сәрт тавра
Тухса утать Сикпәрҗа.
җав паттәра Алтәркуҗ
Какришленсе кайсан та
Кётсе илет, юнлә пуҗ.

— Кётуҗ пулма килтён-и
Е җапәҗса җитрён-и?

— Кётуҗ пулма җуралман,
җапәҗмалла манпа сан.
Тух-ха, тух-ха ман пата
Лапчәнтарма тәм пуҗна!

Выльәх нумай җәтнәран
Алтәркуҗ хыт чыхәнать.
Сикпәрҗа хёҗ кәларса
Пуҗе тавра вылятать.
Алтәркуҗса хёҗепа
Вирлө касать җийёнчех.
Анча әна хёҗ витмест,
җавәнпа вәл шәл йёрет.

Сикпәрҗана Алтәркуҗ.
Чапрас, чармак, тёмсёр куҗ.

Сичсёр саспа мёкёрсе
Катмар чулпа хыт перет.
Катмар чулө сахалтан
Таять-тёр хөрөх патман.
җапах әна Сикпәрҗа
Алтәркуҗса, җич юта,
Аламанри юн куҗа,
Йәтса перет җав чуллах.
Кажал апаче¹ җитеспе
Вәркәнать сәрт тәрри те.
Ирсёр ташман хырам те
Лач! лапчәнать кашнинче.
Ун хыҗҗенчен мечёкле
җав чул вёсет кёрлесе.
Пакәртатсан хырамра
Ташман пуҗлать карәнма,
Йәва пекех вәл пулать,
Күпөнчөкпе мухтанать.
— Куратән-и эп камне?
Вәй-хаватәм җавән пек
Кёрлесессён-хырамра
Вәй капланать карласа.
җавәнпа та нихсан та
Хәрамастәп никаман.
Ик чавсипе ик енне
Хирет җумри сәртсене,
Ик сәрчө те җавәнтах
Тапранаҗҗе вырәнтан.
— Ан та җыпәҗ манпала,
Кётуҗ пулан паянах!
Сикпәрҗана, паттәра,
Ун пек сәмах самантра
Касса чикнён туйәнать,
җич ют енне хавалать.

¹ Кажал апаче — кәнтәр вәхәҗебе кәҗхи апат хушшинче җине
апат.

Пуҗран парать хёсёпе
Таймана хыт тарыхса,
Пуҗе пугать хырамне.
Каллех тухать шартлатса.
Паттар тепре йёксёке
Касма тарсан хёсёпе
Алтәркуҗран шәрш тухать.
Сывлама сук, хастарать.
Аран-аран Сикпәрса
Сывламасар ытканса
Сарт хушшинчен тухсанах
Хасма пуҗлать вар тытсах.
Киле ситсен Сикпәрса
Енсе хыҗса, аптраса
Калать җапла Улпа:
— Төл пултәм эн шәшлайпа,
Алтәркуҗпа, ирсёрпе,
Чарак тытма пөлмелпе.
Пёрех касрам эп ана
Пәлат хёсепе тарыхса.
Чун тухатчё хасакпа
Ун шәршинчен, чанах та.
Питём сунать намасран.
Тайшман сыва юлнйран.
Алтәркуҗпа сапәсма
Сүллё кемёл сарт тавра
Сёрпү паттар сүл усрө,
Сёсенхире вал тухрө.
Татах утсан сарт курчө,
Алтәркуҗпа төл пулчө.
Сич ют җәтнә кётөве,
Унтан ёснө шерпетне.
Лашасем ун хырамра
Сёр те иккө таранах,
Савар карнә саванпа,
Аран сывлать пашкаса.

Сёрпү паттара савах
Тайшман калать ак сапла:
— Хәш вырантан эс килтөн,
Сапәсма е паранма?
Хисеплесе ватләхна
Сана калап: кунтан кай!
Кәшт вёриничен арканан,
Сётөк җапата — ман кётүҗ...
Тенче кулли! Чатма сук...
Тайшман кулать каҗәхсах
Хәй хырамне кәшт тытса.
— Ку тарниччен лур енче
Сёрпү паттар умёнче
Шәла йөрме никам та
Хәйяйман вёт, тунката! —
Паттар каять хуралса
Шәйәсайми тарыхпа.
Алтәркуҗа хёсёпе
Пуҗран касать урна пек.
Тайшман ларать кукленсе,
Сиксе тарать шәл йёрсе.
— Мана хёсепе касниччен
Пөлес пулать эп камне.
Эпө наттар! Алтәркуҗ!
Ман пек вәйли ниҗта сук!
Саванпа та манпала
Каласмалла чуралла,
Чаваш манпа хирёсет?!
Анла пулсан эпө те
Чаваш сёрне тарыхса
Урлә-пирлө каҗатәп,
Хуласенчен, ялсенчен
Көл таватәп — пур сёрте.
Чаваш пөттөр төпренех,
Маян пултәр ун сёрне!
— Чавашсем сан леккине, —

Вёсемпеле эпё те,—
Тан күртеҗсё халхаран,
Кирлө пулсан кутран та!
Сёрпү паттәр снч юта
Янклаттарать халхаран.
Сав вәхәтрах хырамран
Виç хут тапаты тарәхса.
Снч ют каыты антәхса,
Кайран лараты хусланса.
Пакәртатсан хырамё
Шәрш сарәлаты хәватлә.
Шәрша паттәр чәтаймасть,
Ютта хёспе касаймасть
Сәрт хушшинчен ыткәнаты,
Хирте хәсма тытәнаты.
Уләппа вәл тел пулсан
Сапла калаты тарәхса:
— Алтәркуса сапрам та,
Ай шәрш ячө — чәтма сук.
Аш пәтранаты халь те, мур.
— Ана кетүс кирлө тен?
Кетүс пулаты — кетни пек,—
Тет те Уләп ирхине
Сулне тәсаты хайхине
Тәр юханшыв хёррипе,
Ылтән мән сәрт суммипе.
Алтәркус, мур, иртенпе
Төпсёр шаппа хырамне
Тултарнә пур айәрне
Сёр хөрехе ситниччен.
Ун халь екки савән пек:
Сәртран сүле сикмелле.
Пакәртататы хырамё
Аякранах китмелле.
Уләпа вәл курсанах
Сәмах хушаты төленсе:

— Уләп паттәр хай кунта.
Төләнмелле! Тамаша!
Вилнө терёс вёт сана?
Мирлешме е сапәсма
Эсё килтән ман пата?
— Килешме е сапәсма
Эп килмен-ха сакәнта.
Сана кетүс кирлө тет,
Эп кетүсе кересшөн.
Ман кәмәла каякан
Вәрам пушә пур-и сан?
Ун пекки сан пур пулсан —
Эп сан кетүс паянах.
Ну, вәл әста? Кәтарт-ха!
— Пушә пулаты сан валли!
Уләп кетүс пулнәшән
Ун кусёнце савәнәс.
Сён чён пушша мәнәслән
Тыттарнә чух паттәра —
Ирсёр алли Уләпра.
Алтәркуса сөтөрет,
Уй варрине ситерет.
— Кунти уй-хир хөсөк мар.
Пире валли пнт аван,
Эсё тәрсам сакәнта,
Эпё вара савәнта.
Төрөслөпёр чён пушша.
Пушә Уләп аллинче
Авкаланаты сёлен пек,
Туртса сапсан шартлататы,
Алтәркуса сунтараты.
Пёк шывёпе тәшмана
Хыт шәварнә пулсан та,
Тирё сурлаты шартлатса.
Хай те сухраты шуйттанла:
— Аламана ситмелёх

Чуна хавар, тархасшан.
 Эп Чаваша ёмерте
 Ура́х килмеп малашне.
 — Ай-ай, ун пек юрамасть,
 Пушá хакне паман-ха! —
 Улáп каллех ташмана
 Ислентерет пушáпа.
 — Эй, чáтáмсáр пушá сан,
 Сич татáкраи тáрать халь.
 Аври кáна алáра,
 Вáл та кайрэ хушáлса.
 Мухтанатáн сёр суллáх,
 Сан чён пушшу пит япáх.
 Санне кету пáхас сук,
 Тáшмансенчен хáрас сук,
 Уи кусэнчен пáхас сук.
 Кут тивретсе тарас сук!
 - Хушáк пушá аврипе,
 Ват юманран тунипе,
 Улáп чикет тáшмана
 Кáвапнинчен виç хут та.
 Пáшáл тухать тем чухлэ.
 Шáрши вара — ах турá...
 Сав пáшáлчáк сывлáшэ
 Алтáркушáн аяйэ вáл.
 Улáп пёрех усала
 Ыткáнтарать аякка.



Сирём пиллёмёш юрă

МЕНТЕЛЕЙПЕ СЕНТЕЛЕЙ
 УЛАПА АШШЕН ВУТХЭСЕПЕ СЫЛСУНАТА
 ШЫРАМА СЕННИ


Ментелейпе Сентелей.

*Улапа ашсенчен ашше хай ёстерне Сылсунат урхамах пулмине,
 Асамат туса пана вутхес синчен пелет. Саосене иккешне те апа
 асепел тупта сенецше.*

Услам кайáк шыв ёсет.
 Ик текерлэк вáй вылять!
 Сёне кёсле мён калать? —
 Силту ение халь вёстер.
 Вáт сáв енче, пёр тёлте,
 Юманлáхра, хушэре
 Улáп ларать сак синче
 Икё ват сын хушшинче.
 Сылтáм енчи — Ментелей,
 Сулахайри — Сентелей.
 Аслáраххи Улáпа
 Астáн парать сáвапла:
 — Хёрэ хывтáр амáшне,
 Ывáл ачи — ашшэне.
 Сирёп пулсан тымарри
 Патвар пулать пур ачи.
 Сан тымару — пёр енчен —
 Хаклама сук ват аннү.

¹ Сутмалли юмах — Лаша.







Тепёр енчен — сүт тёнчен
Паттәрләхә — сан асу.
Пёр сүлхи мар асупа,
Унтан кёсён пулсан та,
Ик хәлхуна тәратсах
Итле мана йнкарса.

Чәваш чаплә ёсре те,
Вәрсәра та йёркере,
Хурах ёсне ырмасть,
Касмакланса снл касмасть.
Саванпа пуль чәвашән,
Аш кәмәллә йәвашән,
Тәшманёсем пнт нумай,
Кашни урать хәйне май.

Ку таранччен тәшмана,
Вёсем сёмсёр пулсан та,
Ашкәнмашкән памарән,
Сапа-сапа аркатрән,
Сапах тәшман ашкәнчәк,
Паттәрёпе мухтаңчәк,
Сан уманта — айванчәк,
Сан аләра мёнпурё
Айпәлтнпе хәрт кәна,
Темле паттәр пулсан та
Тәшман айне лекен ак.
Мёншён тетён? Тәшмансен
Кукәр хёсён пәлатран,
Лашинсем те урхамах,
Сан урхамах сүккә та,
Кунён-сёрён тенё пек
Эс суретён сүранах.
— Савән пирки хамән та
Шухәш ялан пусамра,
Урхамахсем, снч ютсен,
Ман алләма лекинсем,
Утлансанах чётрессё.



Пилёксёре тухащё.
Хёснисем те чәтәмсар.
Туртса кассан — снч татәк.
Урхамахё, чәтәмли,
Пәлат хёс те ман валли
Хәш вырәнта упранать?
Вутлә хёсе тәвакан
Хәш вырәнта пурәнать?
Йывәрләхран хәрас сук,
Чәтәмләх та манра пур.
Сүлне-йёрне кәтартсан
Сав сүлпала кайәттәм.
Ватә сынсем нксёр те,
Тем те курнә темелле,
Астән парәр айвана,
Аста вёсем, хәш енче?
— Майрус кулли пулнәран
Ннста тухса курман сав.
Хәвах пёлен, ун пек чух
Сён хыпарсем нлтме сук, —
Терё шәппән Ментелей,
Ун хысёнчен Сеителей:
— Асун пурччё тур лаша,
Снлсунатлә урхамах.
Ик чёреллё пулнәран
Вәл ннхсан та ывәнман.
— Никамран та ун сннчен
Ку таранччен эп нлтмен.
Мана тёлё-йёрёпе
Каламәр-ши ун сннчен?
— Юрать, — терё Ментелей,
Ун хысёнчен Сеителей:
— Асархан-и: асласу
Халь те ёсре пнт маттур.
Ун аллинче пур ёс те
Сунать кәна темелле.




Самраќ чухне тулайра
Вал пуранна хулара.
Сич сул хушши астейшан
Вал ёслене сич тавшан.
Сав вахатрах асанин
Сере керет суркунне.
Печчен юлать сан асу
Сакар сине куслуипе.
Ана, хутсер ачана.
Вуник султа пулсан та
Турхан илет хулаша!
Кету пахма су каца.

Перре турхан варсине
Асу синеќ кахине
Куле херне теттеме
Хавалать лаша кетевне.
Асам курак чечскрен
Хатайна чух кулерен
Айар тухать вестерсе
Ниш тихана семесе.
Тиха сурет кетура
Пит хуйахла кесенсе.
Кесре тятать уи сулне
Ана чече ситерме.
Тиха кесре чеччине
Емет юна кайнчен.
Кесре каять йаванса,
Часах вилет ахлатса.

Ирхи апат теленче
Куле херне сетеренсе
Турхан анать киленсе.
Курать вилне кесрене,
Каять шутсар силленсе.
Кетуце вал тем калать.

¹ Хулаш, хула ту — ташмансенчен сыхланималли хутлек мийе.



Ана майран чут павмасть.
— Ах, эс, вилмен йыт асси,
Тенчен ирсер хайпашки.
Келмес йаххи! Ашак май
Ачаранах эс кахал.
Эс сыварна сер каца,
Лашасене пахма та,
Ман чи хакла кесрене
Саванпа ерне имшеркке.
Чакла кесре ирсертен
Вилне пермай емнерен.
Сапла мар-и? Хуравла!
Ма ченместен? Тунката!
Уи пек кетус кирле мар.
Сав кахалпа мен тавас?
Сыхар ана пушапа
Юман кутне. Хаватрах!
Упре-паван апаче
Пултар хакла кесрешен.
Кус ан куртар тихине,
Уинчен хенер имшерне
Мими сере юхиччен.

Херсех имшер тихана
Ислетессе туяпа.
Тихан самки суралсан,
Пус мимийе сархансан,
Ик уринчен ятласа
Ярса илсе тихана
Херле катка темине
Парахассе силлипе.
Менпур катка тихана
Сыртса кашлать тастан та.
Тиха таван амашне
Ченет пермай кесенсе,
Амаш сасне илтменрен
Тарса тарма пикенет.




Ура сине тараймасть.
Сёр амашён хёрачи.
Чёкез ятли, ачашиш,
Асёрхасан савсене
Амаш патне вёстерет.
— Анне, пәх-ха савранса.
Чунсёр сынсем вәрманта!
Юман сүмне ачана
Сыхса лартрёс ватсанах.
Ача хёнлөх курнәран
Сиксе тухать чёре ман.
Халех каяп вәрмана,
Салтса ярап ачана.
— Эс каймастан ништа та!
Ача енче кам унта?
Эс-и унта, чәмәрчәк,
Ула майлә купәрчәк?¹
Куратән-и чәтләхра
Ват юмана, кукарта?
Ачана ват саванта
Сыхса хаварнә пушәпа.
Чён пушәна хәпарса
Татса ярсам кашласа.
Ачи айван, суранлә,
Тен, кил сүлне вәл маннә.
Саванпа та эс апа
Килне лөссе хаварсам.
Сёр амаш мён хушнине
Хёрлө арлан итлет те
Юман сине хәпаратъ.
Чён пушәна час татать.
Унтан сурма тәләха
Варттан түрө сулпала
Килне лөссе ярасшән,


¹ Сутмалли юмах. — Арлан.

Кайран ыртса канасшән.
Ача апа итлемест,
Килне кайма килөшмест.
«Мёнле сәлас тихана?» —
Ун өмөчө сав анчах.
Сикет кәткә тёмине
Сәлас тесе тихине.
Пин-пин кәткә сырәнатъ
Пёр самантрах ачана.
Апа хёрсех сырәссө,
Утне туртса сурәссө.
Сёр амашё асунтан
Төләннипе чунтанах
Хёрне калать ак сәлла:
— Мёнле сәлчө тихана?!Кәмәлө те ун сөмсө.
Чаваш чапне үстерме
Паттәр пултәр сав ача!
Ир пулатъ те кун иртет.
Кун иртет те каз ситет.
Сәлнә тиха кунсерен
Урхамахла ситенет.
Пусне үхлет. Көсенсен
Сүллө кермен чөтренет,
Чупнә чухне сәмсинчен
Сил шәхәрәтә ик енчен.
— Савантартән эс мана,
Лайәх пәхнә тихана, —
Терө Плиска ачине
Таврансанах хай килне. —
Упа ашне типөтсе
Сак тихана ситерсен
Вәл урхамах пулатъ, тен.
Пәх-ха мёнле кукалет!
Услати сём вәрманта
Тихипеле кун каза





Упасене йёрлесе
Сүрерё сёр кискретсе.
Касхи апат телёиче —
Иксёр упа килёиче.
Тнпётнё аш вёсенчен
Пёччен турё нк зрне.
Сав ашсене кунсерен
Уйах хушни ситерсен
Тнхи — айёр. Чапласкер.
Самсинчен хём пёрхёнет.
Ашшё калать ачине:
— Урхамаха ят парсам,
Янравлине, чаплине.
Силсунат тен? Пит аван!
Айёрне ят парсанах
Асу васкаты кўл хёрне.
Шыва кёртет вёл ана,
Айри пуслаты каласма:
— Чан та, чөрү ыра сан,
Салтан мана вилёмрен.
Тарантартан, шавартан,
Ура сине таратран.
Камал туса килнёнен
Тав таватан чёренен.
Пулас тесен манпала
Эп хушни пек талпан-ха.
Халха витёр сиксе пэх.
Унтан сиксе тухатан —
Кун-сулна ж тасатан.
Тухаймасан пётетён.
Халха витёр тухсанах.
Каштах сылэш саварсан.
Услатирен, ачаран,
Пёкёт пулчё кернеклё,
Пэхса илчё паттартан.
Яштак — шура хуртанан.




Патвар — ватя юманран,
Сан-сапачё ашённех,
Астанёнчен — амаш пек.
Сакманё те пит чаплё,
Капарлатня сёр тёслё,
Чаваш халэх ёметне
Вырнастарня пёр сёре.
Яйтса пуссан урне
Кискретерет сёр сийне.
Сулсасанах алёпа
Лёп сил кузаты тавёла.
Калкан сўслё Услати
Килте ёссёр лараты-и?
Алла илет шур чёние,
Касса сёлет йёвенне.
Патман туртсан чёлпёрё,
Саварлахё мён чухлё?
Саварлахё сич патман,
Хурасран мар, ыланран.
Айри сиче Услати.
Ут выранта тараты-и?
Тапса сикет тавалла,
Тавёл тухаты таврара,
Сулём тухаты самсинчен,
Пёр енчен мар, нк енчен.
Сён йёвенё кёлленет,
Сурхи силпе вёсёнет.
— Силсунатан, кунтанах
Сулна тас-ха ялалла.
Эс йёвенсёр, чёлпёрсёр,
Сул сўреме нлемсёр.
Силсунат хай хўсине
Ситерсенех хай килне
Чупса керет втене.
Хўси васкаты пўлемне.
Услати час саланаты,

Түшек сине выриасть,
Тасма пуслать ыйхине,
Сыварна май — телёкне.
Сыварать пек керменте.
Кёсле кёвви — пур енче.
Ака алак усалать,
Чипер пике куранать.
Пике чапла сав тери,
Салтар сути — сүс хёрри.
Хёвел тейен камалне,
Кевер чул¹ тен ун шалне.
Утат акаш ишшине,
Юрлат шәпчәк сассине.
Сирн кәпи пурсәнран,
Сичсәр төспе ялкашаты,
Услатне пусәнчен
Ачашлат пек киленсех.
Ереветлө чёкөслө
Сәмах хушаты хөрелсе:
— Хам ёмерте яланах
Пуласшан-ха эп санпа.
Пёр сывлашпа сывласшан,
Пёр чашәкран снесшён.
Телёк хысән Услати
Выран синче выргаты-и?
Выран синче вырмасть вәл,
Урхамакпа пуллет вәл.
— Эй, Силсунат, кам сана
Капәрлатна сәр каса?
Йёнерү сан сар чөктен,
Пускәчөсем — кёмёлрен.
Йёвен синчи ункине,
Шур ылтәнран тунине,
Чапла астаç тунә та,

¹ Кевер чул — хаклә йышши чул.


Уйәрма сук сәлтәртан.
— Кунта пулчө пёр пике,
Сар чечекрен вәл хитре.
Капәрлатрө вәл мана.—
Терө ййәр сар качча.
Услати те ййәра
Шәппән калать саванса:
— Эп те паян телёкре
Куртам пуль сав пикене.
Типётнө аш ситерсен
Тытса тухаты лашине,
Силту сәрчө сумшине
Сулне тасаты тимёрсө.
Силсунатан чупнинчен,
Чәнк тәракан хәлхнинчен
Сил шәхәраты шайлатса,
Сем вәрмана хумхатса.
— Эй, мунисөм, Асамат,—
Сәмах хушаты асу сан.—
Чөреренех тархаслап,
Мәлатукна вылаттар.
Тәшмансене аркатма
Туса пар-ха хөс мана.
Хөсси пултәр камәлран,
Сирөп пултәр пәлатран.
— Ах, Услати, халә те
Эсө виç хөс илтөн те
Мөскер турән вөсенчен?
Мана намәс сынсенчен!
Сулса касран пөринне,
Хөрөх патман туртнинне,
Хөс сивөчөш таврәнчө,
Пәрахәсра вәл ёнтө.
Тепринне, чи чаплине,
Ситмөл патман туртнинне,
Авса хусран сурмаран,



Халь ман темскер тумалла?
Тәхта! Тата тепәр хеҗ
Тәвап сана валли сөҗ.
Ана валли сөн вөркөҗ
Майлас пулать. Нумай ёҗ.
Сөнө кәмрәк кирлө-ха.
Хураҗне те ураҗла
Шәратмалла ун валли.
Ёҗсем — пуҗа ватмалли.

Ёҗе тытнать Асамат.
Канма пәлмест. Тәрмашать.
Ситмәл сичә кун ёнтө
Хураҗне вәл шәратать.
Шәратнә чух хураҗне
Виҗсе ярать җаксене:
Ситмәл сичә төслне
Курман тимәр-тәмәра.
Ситмәл сичә вырантан
Тупса ярать им-сама.
Ситмәл сич төс йывәҗа
Вәл сунтарать аҗлайла.
Җавәйпа ун кәмрәкө
Сунать ситмәл сич төслө.
Вөркөҗ тума шур чөnten
Пусать ситмәл сич вәкәр.
Чөнне тусан, кассассән.
Вөркөҗ сөлет — Силту тен.
Ситмәл сич кун хураҗа
Туптать ялан юрласа.
Хураҗран мән хеҗ пулсан
Астай тути йәл кулать.
Шывне илет сәлкуҗран.
Ситмәл сичә вырантан.
Кәкәр сөтне хәр парсан
Хеҗе пуҗлать шәварма.
Ситмәл сич кун шәварсан

Сөн хеҗ пулать лит аван.



Услати җав сөн хеҗе
Ава-ава төрөслет.
Ватә юман, пин сүлхи.
Силту сәрчө пек сүлли.
Хеҗне кассан кәлленет,
Сил-тәвәлпа вөҗенет.
Унтах пәр сәрт, пәлләскер.
Вутчульсенчен тәнәскер.
Хеҗне кассан — кисренет.
Хәйәр пулса ишәлет.
Пус тавра сөнө хеҗе
Җавәрсассән сөклесе
Сисәм сисет таврара
Хәватләхне кәтартса.

Ун пек чухне Услати
Тунката пек тәрәть-и?
Асамата виҗ хутчен
Чуптәвать вәл тутинчен.

— Тавтапуҗ. — тет шурпуҗа
Сөре сити пуҗ тайса, —
Ку хеҗ пулчө ман валли
Чәнахах та чи чапли!

— Кәкәр сөтне ун чухне
Аниү панә хәр пуҗне.
Хәр сөтөнче сөр вәйө.
Хеҗ җавәйпа хәватлә.
Уләп, ан ман эс җавна:
Темле йывәр пулсан та
Төнчен еичкө — сыхлавлә,
Унтан ним те сухалмө.

Силсунатпа җав вутхөҗ
Ку таранччен упраннах,
Шырасассән тупаннах.



Сирём улттәмәш юрә

ТУПТУЛ УЛАПА АШШӘПЕ АМАШӘ ҢИНЧЕН КАЛАСА КАТАРТНИ

*Услами Җәр амәшән кәҗән хәрне
җин уәһиче чултуннәшән нәһәс кәһе тәхәнтарассинчен хәтмәлә
ыр дү тәһәтә: тәнче алакне тузман кәһе яратә, пулас ахәр
самаһана сирсе яратә. Тәтамас хәһеле хуһарлатә, җәре җума җимметә.
Услами Тәтамаса җалса аршататә. Амәл пәттәр атне илет.*

Тилли, тилли тилә пур.
Йёр йөрлекен кайәк пур.
Тилә хыҗҗән чупмәпәр,
Уләп патне утәпәр.

Уләп Шетмә хәрринче
Ялти кайри кәҗәнче,
Җәнә пүртре, кәрекерә,
Туптул шурпус патәнче.
Туптул калатә Уләпа:
— Пёрле үснә асупа,
Пёр җәварти җәкәра
Пёрле җинә ачаран.
Асу җинчен калас-тәк —
Калас пулатә җәр таләк.
Тыр пустарса кәнә чух
Кунта ун чул ларас җук.
Җавәнпа та халь сана
Каласшән-ха ак җакна:

Асу пулнә җән паттәр,
Җапә те ун сүнәмсёр.
Урхамахә — айәрччә,
Хура тура тәсләччә;
Ик җәреллә, җапләччә,
Кайәк пекех вәҗетчә.

Пёрре асу кәҗәнне
Ансан Шетмә хәрринче
Куратә ял хыҗ җеремне,
Унта — җамрәк-кәреме.
Каччәсемпе никесем,
Вунҗиччәрен иртинсем.
Алла-аллән тытәнса
Җүренә-мән юрласа.
Унтах, Шетмә хәрринче,
Ларакансем чул җинче
Тахҗантанпах тун-тунала¹
Вылянә тус тупмалла.
Мәшәрсәр хәр, әлккенни.
Тун-тун пулса җүрени,
Әмәчәһе савмашкән
Асу җумне ларасшән.
— Тун-тун! Тун-тун! Мән ятлә?
— Сан яту-и? Санталә!
— Тәрәс! Кил, лар ман җума,
Әпә Тун-тун халь кунта.
Әлккен хәр пуш вырәна, —
Кам шутлатәр-ха әна, —
Ларма тәрсан савәнса
Ют хәр ларатә сарәлса.

¹ Тун-тун — вайә ячә. Аңа ак җапла амылҗә. Җамрәксем ретән-
рәтән каска җинче ларасҗә. Пери, вайә пусләхә, каска җинче ларакан-
сәһе шәллән вартамла ят парса тухатә. Тәпри — Тун-тун. Вайә пуслә-
хәһе Тун-тун хушшинче җапла каласу пыратә: «Тун-тун! Мән ятли?»
«Вайәмака!» — Вылякәсем хушшинче Кәмака пулсам, вәл хәй вырәнненчә
тулатә, Тун-тун ун вырәнне ларатә.

«Ак тамаша? Мён, ара,
Сак ял хәрех-ши вара?
Кун пек хитре пикене
Эпё курман ку енче.
Тен, хана хәр? Хаш ялтан?
Калаҗмалла ман унпа»,—
Асу шутлать ашёнче,
Сара пике уёнче.
Асун юнне вылятма
Ют хәр юри каласать:
— Услатие, пёркёте.
Ют сёршыврап килдёнрен
Хана тесе шутләпәр,
Уншын тәрса юрлатәр,
Шетмё шывне хумхаттәр.
Мах парать-и Услати,
Вал юнтарса тарать-и,
Пикесене хумхатма
Юрә пуслать саванса:
— Шәпчәк кайәк пуласчө,
Йәмраләхра юрласчө.
Саркайәка-пикене
Кусран пәхса ларасчө.
Сара хөвел пуласчө,
Тёнчене аш ярасчө.
Саркайәка-пикене
Ыталаса ларасчө.
Тулли уйәх пуласчө,
Каҗа сута парасчө.
Саркайәка-пикене
Чёрси сине лартасчө.
Пике асу юрринчен,
Ашә куспа пәхинчен
Малтан каять ватанса,
Кайран каять саванса.
Саванәҗне пытарма,

Каччән чунне сунтарма
Сиксе тарать акәшла,
Юрә юрлать турткашла:
— Аста каян, чөкөҗ, сүмәр витёр,
Аста каян, чөкөҗ, сүмәр витёр,
Ик сунатту тарәх шыв юхтарса?
Аста каян, савни, каҗа хирёҗ,
Аста каян, савни, каҗа хирёҗ,
Ик кусунтан куҗсұль ай юхтарса?
Хура чөкөҗ чөппи ай пулам-и,
Хура чөкөҗ чөппи ай пулам-и,
Карләк сине ларса ай юрлам-и?
Савни, эп сан тусу ай пулам-и,
Савни, эп сан тусу ай пулам-и,
Хирёҗ тарса санпа ай юрлам-и?
Сав вәхәтрах ерипе
Шир-Пәлхар аттипеле
Йәпәрт-Йәпәрт шаванать,
Тәпәртатса кәтартать.
Ял хәрөсем, каччәсем,
Пике тавра тәннисем,
Тытанәҗсө ал сүпма,
Ал сүпнә май юрлама.
— Көслөҗ, кала көслүне,
Ташлаттарма сар хөре,
Йәпәрт-Йәпәрт шутарса
Атә төпне якатма.
— Эс юрларән чөкөҗ пек,
Ташлан турхан хөрө пек,
Саванпа та көсөртен
Яш чөринне үкрөн эс.
Пикен хушпу тенкине,
Ташланә май сиснине,
Уйәрма сук сәлтәртан.
Пёр сүт тенки, сарлаки,
Самки сиччи, савраки,

Ялкышаты сар хёвелле,
Кёсөх сырла нишмелле.
Ик енчи сүүс хёрринне,
Кятраланса кайнинне,
Каҗ тёттёмне сирнёрен
Туллн уйах темелле.
Юртан шура кёпинне,
Шурсип пирле төртнинне,
Селенё мён пёр сипсёр,
Саванпа та сёвёсёр.
Ситмёл төслё пурсайпа
Е кёмёлпе, ылтанпа
Пике шурсип кёпинне
Тёрленё хай аллипе.
Чапла кёпе төрринче
Ершелленё сут тёнче.
Чаваш ен те пур унта,
Юкса ыртан Савал та.
Пике акыш ташшинчен,
Сурхи чёкөс юрринчен
Тёлёнет яш-кёрёмёр:
Патша хёрё ку теҗсё.
Унтах пике ташласа,
Сар хёвел пек суталса
Сылтамалла ал сулчё,
Савра кўлле тултарчё.
Кўлё хёрри хамашра,
Хуракашсем йавара,
Кавакалсем чамассё,
Мерчен пёрчи тупассё.
Шура тутар каларсан,
Сулахая ал сулсан —
Шетмё хёрри сакалах,
Усланкисем симпыллах.
Тутринне ик еннелле
Вёлкёштерсен лёпёшле —

Малта улах ешерет,
Кайра урпа ситёнет.
Улахёпөх кураксем,
Чечек синче пыл хуртсем
Симпыл пухса сүрессё,
Кайран яла вёсёсёсё
Урпн кайсан кёпсене
Тәри вёсёт түпене,
«Пётпёлтик, — тет путени, —
Эпё кунта, курма кил».
Таш хысёан иш-кёрёмсем,
Пүрен — пурте кёрнексем,
Тункаталла вылясёсё,
Йараллахне катартассё.
Асу пулать тунката,
Пултарать вёл унта та.
Ашра шутлать ак сапла:
«Сав пикене тытмалла».
Хёр ыткансан тилё пек,
Асу чупать вёшле пек,
Пике юртсан паланла,
Асу вара — арёслан.
Сакалаха ситиччен,
Улах сўлне тухиччен
Асу хавалать ёлккене
Юратупа чётресе.
Юратупа хёмленсен
Асу тытать сар хёре.
— Эс килёшрён чунама,
Мён тумалла ёнтё ман?

¹ Тунката — кайы ач. Ана ак сапла вылясёсё. Яш-кёрёмсем, ма-
шарлисем, умла-хысла тарассё. Пёр машарсарри — тунката — машарли-
сен умёнчө тарать. Ушкан хысенчи машар тунката сўмнипе икё енчен
шавалла чупать. Тункатини чунякисенчен пёрине машарланма хаваласа
ытмалла та ушкан умне юнашар тамалла. Машарсарри тункатана тарса
идать.

Сав вихатрах хөрелсе
Чуптавать сарпникене.

Пике асу аллинчен
Хаталсанах силленсе
Сулса ярать питёнчен,
Яш кусэнчен хем сисет.
— Шара ятән пурнаҗа,
Манне сеш мар, сутакса!¹
Чавашанне, хаванне,
Тават хутри тенченне.

Умрах вәрман саралчә,
Пике таста сухалчә,
Асу тарать телёнсе,
Сарпникене хөрхенсе.
«Мескер пулчә-ха, ара,
Вәл сухалчә — ма вара?
Пике тана выранта —
Караш кепси саванта.
Эх, чекешәм, сёмёрт куш,
Сан кушра ма шурампус?
Тен, эс пурнаҗ танати?» —
Терә пёркёт Услати.

Вишә хутчен шәхәрять,
Силсуната йыхәрять.
Урхамахә тулхәрять,
Яш умёнче тап тарать.
— Ах, Силсунат, аш сунать!
Саркайкам аста-шин.
Вәл хәш сёрте пурнать-шин?
Унсәр пурнаҗ — пурнаҗ мар,
Ана мёнле тупас ман?
Силсунат та хумханать,
Сын чөлхипе калашать:
— Пирён енчи хёр мар вәл.

¹ Сутакса — тарлавсар.





Сёр амашён хёрё вёл.
Чан кёсёнини. Амашпе
Пуранатъ сёр айенче.
Пыл-су тейён камалран.
Аслай тейён астанран.
Сак кунсенче Аслатни
Вёл пулатчё кёсён кни.
Мёншён ана чуптуран,
Ма телейне аркатран?
Сухатрё сан пиркнех
Емёрлөхе хёр чысне.
Саванпа намас кёпинне
Тәхәнмаллах ун ёнтё.
Турасен те пирён пек
Хёрсен чысё хисепре.
Темле хытá савсан та,
Юратупа сунсаи та
Сын умёнче чуптуни —
Хёре намас катартни.
Турá хёрне сын каччи
Хыт юратса чуптуни
Ун питёнче наләрать,
Намассәрне катартать.

Унан пулас хунаякки,
Час ёрлекен Аслати,
Пулас кинне вёл курё,
Чуп йёррине асархё.
«Еркёмлё ман пулас кни,
Саванпа ун чуп йёрри.
Ун еркёне этемен,
Пётеретёп вёсене!» —
Тесе анё түперен,
Суй пусланё сёр синче.
Салас тесен пикене
Сан ыр ёс тумалла.
Мёнле ыр ёс сынсемшён

Эс халь тума пултаран?
Сўлти тёнче алакне
Кёле яма ёлкёрсен,
Пурнасласан эс савна,
Аслати сёре анаймасть,
Сёр синче суй пусланмасть.
Вáхат та халь сан майлá,
Ват Аслати сыварать,
Эриерен тин вáранать.
Васкар! Утлан ман сине,
Улáхпáр түпене.
Тёнчен аслá хапхине
Кёле хурсам тул енчен.
Эсё кашни термёшре
Сак пушáпа мана сáп.
Малтан сáпни тирёме
Манне суртáр шарт та парт!
Тепре сáпни — сак тёлтен
Сичё талáк патнелле
Ыраттартáр чёрене.
Виссёмёш хут сáпнинчен
Пус мимне ситиччен
Ырату пултáр — каснá пек.
Пусне ухатъ урхамáх,
Йёкёт чарнатъ хумханма.
— Эй, Чёкесём, ан кулян,
Эс пурпёрех ман пулан! —
Тет те сáпать айáра
Чён пушáпа аякраи.
Айáр тирё шарт сурлатъ.
Пёрех сикет түпене.
— Эй,— тет асу айáрне,—
Ситрёмёр сул суррине,
Ансам сёре кунтанах.
Тепёр кунне Услати,—
Вёл сумáра пáхатъ-и,—

Ирех сиксе тәрәтә те
Урхамахне йыхәрәтә.
Җилсуначә тулхәрәтә,
Пёр ыраңта вәл тәмасть.

Шетмә хәрне ансанах
Асу вәр-вар утланатә,
Ана җапатә пушәпа
Вайне хурса хыраман.
Пушши вирлө тивнәрен
Җурлатә хыраман тирә те.
Ик чәри те ыратсан
Айри сикет түпене.
— Эх, — тет асу кулянса, —
Кәле манран шит анчах.
Паян та ёҗ айнарь,
Ыранхи кун мән калә.

Тепёр кунне сан асун,
Паллах, ёнтә хумхану,
Уя тухатә, шәхәрәтә,
Урхамахне йыхәрәтә.
Җилсуначә кәсенет,
Җутә тәнче чәтрент.
Вут-хәм тухатә сәмсинчен
Җич сүхраман курниччен.
Утлансанах ут сине
Асу хәрет вай илсе,
Мәнпур вайпа паттәрла
Ута җапатә пушәпа.
Айрин туртса җапанаран
Пус мимийә ырататә.
Ана җиллес пуснинчен
Җисәм җисет куҗәнчен.
Ут түпене ытканатә.
Сәмсинчен хәм явнәтә.
Җут җәлтәрсем юнашар,
Алак кәли — алара.

Тәнче алакне хупнә чух,
Ана кәле янә чух
Ват Аслатн вәранатә,
Җёр халәхне ылханатә.
Асу вара җав кунах
Шетмә хәрне ансанах
Сан аннүпе пәрлешет,
Хусах пурнәҗ ун пәтет.
— Хаклә мучи, итлесем,
Вәхәту җук пулсан та
Атте җинчен татах та
Каласа пар. Тархаслап.
Пәлес килет җавна та:
Атәл паттәр кам вара?
— Ай-ай, Уләп, эс мана
Тәләнтертән чәнах та, —
Терә Туштул Уләпа
Ашшән пәхса, хумханса. —
Калап эппин ун җинчен
Кәскен кәна. Ан җиллен.
Вәл ёҗ пулнә тахсанах.
Пёр виҗсёр сул каярах.
Җичә хутлә тәнченән
Җи аялти хутәнчен,
Сарә тәнче тенинчен,
Йәва тума пикенсе
Вәҗсе килет Тәтамас —
Виҗсә пуслә хәруш җам¹.
Унән йәви җавән пек —
Җичсёр хәләс сарлакәш —
Пулнә теҗсә ват җынсем,
Ана куҗпа курнисем.
Йәкәрешлә җамарта
Җав йәвара пулнә тет.

¹ Җ а м — вуник пуслә җәлентен те хәяр тискер кайах.

Сылăх чăпти пулнăран
Чѣппи пулать сáмламас.
Сав чѣп сутта юратман,
Мѣншѣн тесен сута́ра,
Хѣвел пăхнă вăхăтра,
Сын миминчен тунн те
Пырне ларнă апачѣ.

Хай чѣппине Татамас
Сáпла калать лăпланма:
— Кунта пѣччен юлан-ха.

Эс нимрен те ан хăра.
Эпѣ сана тўперен
Пăхсах тăрап инсѣтрен.
Хупăрлатăп хѣвеле,
Тытканлатăп сүтине.
Ун чух вара тўпере,
Сав вăхăтрах сѣр сичче,
Тѣттѣм тăрѣ тѣнчипе.
Чѣппем, саван саваншăн —
Маира ун чул вай-халшăн!
Иксѣмѣр пек тѣттѣмре
Куракансем витѣрех
Урăх суккă тѣнчере.

Хыраму высма тытансан
Савна мана систерме
Карса ярсам сáварна
Хăлху патне ситмелле.
Сав вăхăтрах урупа
Карланкуна кăтăкла.
Пурнăсласан савсене
Эпѣ сана ун чухне
Пур сѣртен те самантрах
Персе парăп сынсене,
Вѣсен выльăх-чѣрлѣхне,
Чурашсене — тутлинс,
Писнѣ пахчасимѣсне,

Симпылне те пичкене.

Маиран вайлă пулатăн.
Ун чух этем-ташмана
Хавăн айна таватăн,
Тѣнче патшн пулатăн,—
Тет те нрсѣр Татамас
Чѣппи сичче явăнсан
Сарса ярать сунатне
Хѣвел енне ытканма.

Сунаттинпе хѣвеле
Карса илет вăр-варах,
Сутă сүлне савантах
Татса хурать — нм те мар.

Тѣнчипеле сѣм-тѣттѣм.

Кусран пырса чиксен те
Кураймастан нимѣн те.
Суй пусланчѣ темелле.
Савна кура чѣрчунсем
Харавсана тухрѣсѣ,
Нмн тума та пѣлмѣссѣ.
Татамаса савнăс ку —
Тѣнчипеле арпашу.
Услатипе снлсунат
Нмн пулман пек куранас.
Пѣри — ўхлет, кукалет,
Урипеле сѣр чавать,
Аяккалла сирпѣтет,
Сăмсинчен хѣм вѣстерет.
Тспри — ларать ут сичче.
Тѣлѣмелле стайлă-ске,
Пăхмашкан та курамлă.
Ик урари аттинче,
Шир Пăлхарта илиннче,
Ылтăн шермен¹ кашиннче,

¹ Шермен — шпор. Шерменлет — шпорлать.

Шапчак кёвви вёсенче.

Услатиле айярне —
Иккёшне те пүлехсё
Пёр ўт-пөврен туна тен.
Саванпа та иккёшё
Хажилла та танясла.
Анланассё пёр-пёрне,
Пулашассё кирлө чух,
Харамассё никамран.
Саванпа та Услатин
Сапла юхатъ сáмаххи:

— Сакá сүтá тёнчере
Тавайман ёс этемшён
Пёрре кáна темелле:
Йёмне пусран тáхнаймасть.
Мён тавáпáр халлехе?

Силсуначё хуравлатъ:
— Сула тáсар тўпене!
Тáтамас вáл яланах
Челенме тáрáшатъ.
Анчах савна чухлаймасть:
Челелэх вáл ёмёрех
Хавшак сынсен меслечё.
Путсёр сынсен áстáне.

Эс ман снйче ларсан та,
Сапра челелэх пулсан та
Тáшмансемпе сапáсма
Тытáнатáп хам малтан,
Мёншён тесен тётёмре
Эс курмастáн нимён те.

Паттáр пáхатъ тўпене,
Сав вáхáтрах шерменлет
Силсуната ик енчен.
Айяр сыртсан тўпере
Тáтамаса хáлхинчен
Усáнатъ вáл сёрреле.

Хёвел сүти вáй илет.

Сүти янáх пулсан та
Асу сакна асáрхатъ:
Тáтамасáн висё пуç,
Кашни пусра висё куç.
Виçсёшёнчен ик куçне
Мáчлатманран пёрре те
Шáнса хытса ларна тен.
Виçе пуçне харáсах
Хёсне темле кассан та,
Ыткáнсан та аякка.
Мáйёсемпе каяллах
Сыпáнассё пёрмаях.

Асу уншáн хумханмасть,
Хёсне сакатъ хул сние.
Арáсланран йáрáрах
Пёр самантрах пулатъ те
Пёррех сикет йёк сние.
Тáтамаса ыталатъ,
Пачáртаса хутлататъ.

Тáшман вёсет тўпере
Урлá-нирлө ыткáнса,
Сав вáхáтрах хáй тавра
Пётёркёç пек саврáнатъ.
Анчах та ун ёс áнмасть,
Паттáртáн хáтáлаймасть.
Савáнна та сёр сние
Пёрсе анатъ месерле.
Анчах та вáл асуна
Тён таваймасть унна та.
Сиксе тáратъ, сёр чаватъ,
Шур хуран пек чáнк! тáратъ.
Асу сёре ыткáнмасть.

Ирсёр чупатъ сиккипе
Тусансене вёстерсе.
Сав вáхáтрах тап! тáратъ

Сан асуна ывѣтма.
Асу хѣсне каларать,
Пуѣ тавра вылятать.
Татамаса җавантах
Пуслать урлѣ турама.
Анчах ирсѣр Татамас
Турасан та йѣванмасть,
Ним пулман лек — сыл-сывах.

Асу хытах тарѣхать.
Татамаса тарѣхла
Касма пуслать сурмаран
Пус тўпничен пусласа.
Ирсѣр ўкет хѣраса,
Тинѣселле ытхѣнать.
Вѣл асуна тинѣсре
Чѣмса тарѣн ыраѣна
Чыхѣнтарса ярасхѣн,
Җапла чунне илѣсхѣн.
Анчах тинѣс иҗсетре,
Җитеймѣст вѣл туххѣмрах.
Җулне пѣрять анѣса,
Чѣмать тарѣн Атѣла.

Сан ват асу унта та,
Сывлама җук пулсан та,
Пуслать йѣке турама
Пус тўпничен пусласа.
Вѣтам пуҗне тарѣхла
Туранѣ чух хѣсѣпе
Вѣрттан куҗѣ турѣнать,
Җав вѣхѣтрах юхѣнать,
Атѣл тѣпне снтмелле.

Җав пуҗ пулнѣ асам пуҗ.
Асам пуҗра — асам куҗ.
Куҗ шѣрсниче чѣрни ун.
Чѣрни хѣс каснѣран
Татамас вилет самантрах.

Татамасѣн юнѣнчен
Ытла нумай юхнѣран
Атѣл каять хѣрелсе.
Җавах асу ѣна та
Хѣйѣр витѣр юхтарса
Усал юнран тасатать.

Атѣл ыртать җуталса
Акѣш куҗ лек тап-таса.
Шурлуҗ халѣх ячѣпе
Җапла калать асуна:
— Татамаса сѣнтертѣн.
Җут тѣнчене хѣтартѣн,
Тѣшмана та Атѣлтан
Эс сѣтѣрсе калартѣн.
Атѣл җаплѣ тѣнчере,
Ана тѣнче хисеплет.
Эс та паллѣ халѣхра —
Атѣл паттѣр паянтан.



Сирём сиччёмёш юрă

ТУРАСЕН КАНАШЛАВĔ

Турасен канашлавĕ.

Чăваша Улашпа перле халахсене пулай сине туса сыйлах кенĕ тесе айаплаççĕ. Ахлатра Улаш чĕри пĕрланичченех шайтаççĕ. Сурĕн турă ун хутне кĕрет те сиве Ахлатрап хăваласа ырат.

Хĕл-хĕл кайăк, хĕл кайăк,
Çамраксемшĕн сим кайăк,
Хĕл хĕлleme тытăнсан
Шур çамартн йăвара¹.

Çамартнсем камăн-шн.
Хуши халĕ аста-шн?
Ун хушийĕ керменте,
Аслă тура патĕнче.
Унта пырат мĕн пуху.
Татмалла-çке пĕр ыйту.
Мĕн пухури шурпуссем,
Чн хисепре пулнисем,
Каларĕçĕ татаклах:
«Улап пултăр Ахлатра».
Унта ларат Мăнтура,
Хайне тытат мĕнаçлан.
Хуса ярсан ыйăхне
Çапла калат сĕмахне:

— Эснр килтĕр сич тĕнчерен çĕтмаха.

¹ Сутмалли юмах. — Юр, юр сунн.



Килин лайăх. Анчах мĕнле сĕлтавпа?

Çавна калăр мана, ачасем!

Анланмалла пултăр сирĕн сĕмахсем.

— Сўлти хутри тĕнчерен

Килтĕм кунта пĕр-пĕччен.—

Терĕ шăппан пўлĕхçĕ.

Аслă тура пултăрĕ.—

Чăваш халăх ытла та

Чăрсăрланса кайнă та

Пустакланат пĕрмаях.

Кĕрсессĕн те айăпа

Йышăнмасть вăл çавна та.

Аста вара, çе те

Йăвантарма айăпне.

Аса илме ирĕк пар.

Пĕр-ик пин сўл каярах

Ача-пăча айăмне

Тытса çусан типĕтме

Пĕлĕт сине саратчĕс,

Уйăх сине сакатчĕс.

Уйăх мĕнле çĕтĕмлă,

Вăл та ун пек мĕшкĕла

Çĕтаймасăр тарăхса

Çут тўпене ытканчĕ.

Ку анчах-и! Пĕлĕте,

Вăл сĕр аси пулин те.

Сĕртен тĕртсе уйăрчĕс,

Сĕлтăр уйне сĕтерчĕс

Пĕлĕт пирки чăвашсем

Калаçаççĕ сакăн пек:

«Яка пырлă пулчĕс те

Тапса сикрĕс тўпене».


Тыр акаççĕ чăвашсем,

Анчах та пĕр вырăна.

Тырри япăх пулсанах

Ятлаççĕ вĕт Мăнтура:





«Аслати — хай вата та
Ал арманне савраймасть,
Сумар сумасть саванпа.
Мантура хай шайсар та
Аслатие ятлаймасть».

Асла тура хушнине
Чаваш йахне снетме
Мен чул сисем сире-ши,
Мен чул аса сапре-ши?
Вёсем вилчёс, сахал мар,
Вице ару таранах.
Анчах вёсем тем майпа
Пурте лекрёс сатмаха.

Картран тухса кайрёс те
Харамащё инмен те.
Тенчен асла аланке
Кёле ячёс тул енчен.

Ах, Мантура, калар-ха,
Малалла мен тумалла?
Харамащё суйран та,
Халь ятлащё сана та.

«Талайран юлна сут тенче»,
Пирентен те юлё сав тенче»,
Тесе юрлать юррине
Чаваш автан яшкинче.

— Пур чаваш та сылахра,
Шеллес пулмасть чаваша!
Кайкыращё турасем,
Канашлури шурпусем.

Асла тура вярснаран
Сас илтёнет сылтаман:
— Халь чармасан вёсене
Тем куранар сен суйччен.
Тенче синчен час-часах
Калащасё ак сапла:
Сут тенчене никам та



Туман тещё. Тамаша!
Мёпле халь тет, яланах,
Тенче пулна тахсанах.


Супелтетец сапла та:
Елек-авал саканта

Пулна кана: вут, шыв, сил.
Сав саяхран — вурт та вил!
Уи чух пелёт сатмалла
Сёр сине тет үпенсен
Кайак-кешёк выляса
Чамна пулать шыв тепне.
Уи чух кайак-кешёксем,
Сёре курна та вёсем,
Ана туртса каларна.
Сёре пурте юратна,
Чөпгөрленё тем төслё.
Саванпа сёр илемлё,
Пурне те вал камалла.

Сёре шывра путасран
Уи илемне упрама
Вице пула сав сёре
Айне вуртса йатна тет.
Анчах пёри, вёскёни,
Лапка вуртма пелменни,
Хай вырэнне хаварна,
Сёр самантрах улшанна.
Сёр путанна выранта
Тинёс вуртать шавласа.
Асөт хушна талкышра
Сарт ханпарать таста та.

Чавашсене харатма,
Пире асра тыттарма
Асла тура хушнине
Ват Киремет раттине
Тата ачи-пачиле
Анчё сёрле сёр сине.





Ват Киремет чăнах та
Алра тытрĕ чăваша.
Анчах чăваш йа та
Улталарĕ майласа.

Мĕнле тетĕр? Ак çапла.
Еç пуçланнă çакантан.
Киремет пĕр чăваша
Хайне путсĕр тытнăран
Кĕлмĕç хутаç çактарнă.
Ял-ял тăрăх çÿретнĕ.
Çав вăхăтра Киремет
Еçре хытах ешенет.
Çывăрас умĕн ратнине
Чĕнсе илет каçхине.

— Эп ыртатăп çывăрма,
Ват шăмшака кантарма.
Çавна лайăх астăвăр,
Çуй килес чух вăратăр.

Кĕлмĕç пуçне тем кенĕ,
Çула тăрăх юрланă.
— Эй, çу килет, çу килет,
Çу ситсесĕн хĕн пĕтет.

Ват Киремет тĕпчекĕ
«Çу» сăмаха «çуй» тесе
Анланнă-мĕн чĕтресе.
— Эй, папай, тăр! Çуй килет,
Çуй пире те пĕтерет!

Ват Киремет вăранать,
Каçса кайсах тарăхать.
— Çуй килмесĕр вăратăр,
Хăвăр валли шар турăр.
Вăратман-тăк пурне те
Пулăшаттăм çуйчченех.

Ват Киремет вилсенех,
Çавна чăваш пĕлсенех
Киреметсен ырынине



Сухалама пуçлаççĕ.

Ват Киремет йăхĕсем
Касă айне пуласран
Аслă Чăваш çĕрĕнчен
Шăвăнаççĕ хăраса.

Чăваша çуй ним те мар.
Халь те пичке пуçласан
Юрра ярать ак çапла:
«Вуниккĕн така пуçмашкăн
Чавса сÿллĕш çынсем мар.
Çуй килсен те пĕтместпĕр.
Эпир сыхлавçă халăх вĕт!
Пирĕн сыхлавçă — шанчăклă,
Юрекке патша ун ячĕ.
Çĕр айенче пурăнать,
Çĕре путнă хуларă,
Ячĕ унăн Шир-Палхар.
Юрекке пире пăрахас çук.
Ма кулянас, ма йĕрес,
Çуй килсери ма чĕтрес?
Çуй килсесĕн сыхлавçă
Çĕр айенчен йăшт тухĕ,
Тимĕр туя кăларĕ,
Тимĕр карта çавăрĕ.
Çуй кун чăваш пуçтарнатъ,
Çав картара сыхланать.
Пире унта, чăваша,
Çуй та ним те таваймасть».

Çавăнна та чăвашсем,
Пур çĕрте те тенĕ пек
Сăвап тăпри¹ уçмаççĕ,
Туяк айне хумаççĕ.
Уй хĕсĕре тухасçăн,

¹ Сăвап тăпри — вилнĕ çын валли шăтăк чавма пуçланă çĕртенчи таваткăл çĕр килсĕн. Авалхи чăвашсем ĕненнĕ тăрăх, вилнĕ çынсем илнĕ пĕтме чухине çав сăвап тăпри интер çĕр çине тухаççĕ.





Тыр-пул начар пулсассан
Халӑх пӳртне пухнасӑҫе,
Вӑрра кайма шутласӑҫе.
Хӑрсе «туя» каясӑҫе,
Ҫӑр вӑрласа килесӑҫе.

Чаваш пирки Аслати
Тӑрса юлчӑ кинсӑрех.
Ҫавсемшӑнӑх ӑратти
Аталанмасть. Иӑх сӑнет.
Ҫӑр амӑшӑн пӑр хӑрне
Вилӑм ертсе хӑварчӑ.
Кайран ӑна чӑр ҫӑре
Ют тупӑка вырттарчӑ.

— Пӑтермелле чӑваша,
Ун кун-ҫулне татмалла!
Вӑл яланах ҫылӑхра,
Ун вырӑнӑ — тамӑкра! —
Кӑшкӑраҫҫе турӑсем.
Канашра нуҫ пулнисем.

Пӑр шуйттанӑ, хаярри. —
Вӑл тамӑкра чи асли, —
Ҫӑр айӑнчен ҫиҫкӑнсех
Сӑмах ваклать кӑвӑҫе.
— Пӑр Улӑпран тамӑкра

Тухать ахӑрсамана!
Тархасӑн, пур чӑваша
Ан ярӑр-ха ман пата!
Ҫав вӑхӑтрах пӑр турри,
Иккӑленчӑкпе тусли,

Хӑртма чӑваш халӑхне,
Ҫапла пуҫлать сӑмахне:
— Ун пек ҫеҫ мар ҫав халӑх,
Кӳренетерет вӑҫемсӑр,
Вӑл шыва та час-часах

¹ Ахӑрсамана — кунта: тамӑк арканини.




Пӑрмай вӑрҫать сӑмахпа.
Шыв, — тет, — тухрӑ еркӑне.
Хывӑн пуль ҫав амӑшне,
Татать арман пӑвине,
Юхтарать ҫуртне-йӑрне.
Ейӑве вӑл кайсанах
Выртать вара сарӑлса.
Унтан чаксан каялла
Хура ҫӑре хӑйӑрлать,
Халӑха тек хур тӑвать.

Чӑваш тухсан ҫул ҫине.
Ҫӑлкуҫӑнче шыв ӑҫсен
Никама та тав тумасть,
Сӑмахӑне улталать:
«Еҫекенни эпӑ мар,
Тутар майри ӑҫрӑ халь».
Шыв алпастьне йӑпатма
Пӑрахать ӑна ҫамарта.
Шыва кӑрет хӑраса,
Унтан тухсан — патшара.
Юханшыва пӑвелет,
Анчах ӑна ҫын памасть.
Чӑкне тӑвать — ятне ҫеҫ,
Айӑрпа мар, такапа.

— Чӑваш тухрӑ картӑнчен,
Ҫылӑхра вӑл — пур енчен!
Ҫав ҫылӑхлӑ халӑха
Тӑп тумалла хӑвартрах! —
Кӑшкӑраҫҫе кутӑнсем,
Канашлури хӑрхӑшсем.
Вут-хем турри, ҫӑткӑнскер,
Шыв турринчен хӑраса
Вутчульне пытанӑскер,
Кураймасӑр чӑваша
Ҫапла калать тарӑхса:
— Эп паянах вӑсенне





Хулисене, ялсене,
Върманне те, уйне те
Хупарласа илетеп,
Кёлентерсе яратап.
Канашлури сәмахсем,
Чаваш пирки тәснисем,
Сёр амашне чөререн
Атпәрипе чикнә пек.
Суткун турран, Тавсанан,
«Чаваша пётерес тенинчен»
Хыт кулянса кайнинчен
Чёри кёсех суралас пек.
Сёр амашё пухура
Сапла калать Мәнтурра:
— Кунта — пурте турасем,
Хамара тытар тура пек.
Ытти халәх та савах
Пёр сыләхсёр пурәнаймасть.
Апла пулсан пурне те
Пётермелле-н суйченех?
Уләпа та ятлатар,
Темён те пёр калатар:
«Ун сыләхё — май таран,
Вәл чёресёр, вәл касмак».
Савна кура ёсне те
Хыт сивлетёр силленсех.
Вәл пин сухрам таранах
Йёрлет тетёр Терпите.
«Хуса ситсен Терпите
Мён чул вилём юртинче»,—
Тетёр эсир. Анчах та
Терпит хун хай айәллә.
Эсир а́на, усала,
Пелетёр вёт тахсанах.
Чунё ытла хураан
Мён чул халәх хён курать.



Ютри халәх чаваша
Пырса сәтәр тумасан
Вәл йаваш та кәмәллә,
Ют сынпа та хәналлә,—
Тесе ялан калассё.
Уләп — чаваш. Сапла вёт?
Екки те ун савсеннех.
Ватә-вётё Ахплатра,
Чәлахсем те сахал мар.
Вәт савсене пёр сёре,
Ишелекен кив пурте,
Пустарәпәр қасхние.
Сав вәхәтрах Уләпа
Хәваләпәр сав яла.
Унта а́на, паттара,
Сив тулатар саван пек —
Пәрланничен чөрние.
Сынсемшён вәл мён тавать,
Савна курса хак парар.
Хёл турри хай үплинче
Капмар кәмел алипе
Пуслать шур тек аласа
Ахплатра юр сутарма.
Уләп ситет Ахплата.
Ик аллине шарт! сапсах
Телёнет хёл ларнинчен.
«Сырла писет таврара,
Кунта шур юр пилёкрен.
Сивви вара ай-ай-ай,
Қарлач сивви темелле.
Пёртен-пёр пурт сак ялта
Тарса юлнә пушартан.
Ташман кунта пулнә та
Йәлт тустарнә сак яла.
Ял халәхне чурана
Хуса кайнә хён курма.





Хайя сутн сав пўртре.
Унта пурах чєрє чун,
Кєрсе курас сак пўрте».

Сил турри сав вѣхтра

Туту калать васкаса.
Сичє тєслє тутуран,
Сичє тєслє сил унтан.
Ахплат синче сил кєрмет,
Сил-таваала вѣй илет.
Пєртен-пєр пўрт тѣррине
Сирпєнтерет сєр сине.
Улѣп анлѣ сурѣмпе
Пўрте пєрмай хўтєлет,
Силлес силе, вєскєне,
Пўртелле сул устармасть.
Сив ашшє пєр пўртєнче,
Йѣлт пѣрланса ларнинче,
Астѣн парать силленсе,
Ачисене пєсєртсе.

— Халех кайѣр Ахплата,
Тупатѣр пўрт савѣнта,
Сичє енчен Улѣпа
Хыт тапѣнѣр ушкѣнна.

Сив ачисем, сиччєш те,
Ахплат ялне ситрєс те
Урчєс вара савнашкал —
Тєнчєрен пѣр тѣвасла.
Шѣлєсене шапкасчє,
Ял тавралла кєрлєсчє.
Сиччєшє те савѣнтах
Шѣнтас тесе Улѣпа
Чєпєтєсчє, сыртасчє,
Вєрє-вєрє илєсчє.

Сив ачисем вєрнинчен
Амѣрткайѣк пеккисем
Вєссен те хыт шѣнасчє,



Сєрє ўкєс вилєсчє.
Юмансем те, сўллисем,
Тимєр йывѣс пеккисем,
Шарт! шартлатсах сурласчє,
Сєрє персе ўкєсчє,
Юханшыв, ял вєсєнчи,
Суткўлли те сав енчи
Шѣнчєс тєппе ситиччен,
Сичсєр татѣк пуличчен.

Улѣп шѣннѣ витєрєх,
Чєри те уи пѣр лєкєх,
Чѣлахсене сѣвах та
Пѣрахмарє йывѣрта.
Шѣнса кайнѣ аллипе
Хай сийєнчи тумтирпе
Пўрте чєркет пур енчен,
Ашшѣн вєрет сєрєпєх
Пўрт ѣшнелле тимлєсє.
Ырѣ чѣваш ачинчен,
Улѣп паттѣр ятлинчен,
Мєнпур турѣ тєлєнет,
Янкавлн те ним чєнмєст.

Сур туррине лайѣх мар,
Уи ѣшчикє пѣтранѣтѣ.
Ахплата вѣл ыткѣнѣтѣ,
Урса кайнѣ сивєне
Сирпєнтерет ичсєтє
Хѣйєн пўртнє ситмєллє.

Сурхи ѣшѣ Ахплатра,
Улѣп паттѣр вѣрманта,
Юхан савнѣс куссулышєн
Вѣтанмасть вѣл нимєн те.





Ҷирём саккәрмёш юрә

УЛАП — ЧАВАШСЕН
АСЛА ЧҮЖ ПУСЛАХЕ

Чавашра асла аслаҗа,

*ахлах асла чҮж пуҗе, асламе. Патшана Сарине халәх хушшича
сҗресе иҗе юмтару илтешсе. Астаҗасен нухаҗенче җаа юмтарусеи
анкарма никенеҗсе. Ахлах пултарайлаҗсе. Улап пухура юмтарусеи
түпедәсене пуҗа парать, асла аслаҗа ларать. Валах — асла
чҮж пуҗлахе.*

Эреветлө-теветлө,
Көпе арки шәрҗаллә¹.
Уи юррине итлнччен
Хайлав пуҗлар җакән пек.
Түрө камәл Нухратән,
Кёҗсән хөрә те асла.
Ват ашшөне, Нухрата,
Асла чаваш патшине,
Кёҗсән хөрә Сарние
Ыйту парать җакән пек:
— Атте, ма эс салхуллә,
Қала, сана мән пулнә?
Тулайри ват җәхансем,
Ик ураллә кашкәрсем,
Пирён енче пуласран
Хәратән-и эс вара?

¹ Сутмалли юмях.— Ҷәхан.



Ывәл ача суккишён
Хуйәх-и сан яланах?
Вуник ача — пурте хёр,
Кәмәлсәр-и җавәншән?
Кёҗсән хөрү ансәртран
Ват хёр пулса юласран
Хәратән-и, аттемёр?
— Вёсемшён мар ман чёре
Хыт ыратать кунёпе.
Тавах аңа, Мәйтурра,
Манманнишён мана та.
Улап паттәр пирёнпе,
Җавәнпа та эпё те
Ҷёршывәмрн халәхпа
Хәрамастап тәшманран.
Ывәл ача сук тесе
Лармалла-и ман йёрсе?
Эс ху арсын ачаран
Ирттеретён ас-тәйран.
Ват хёр ятне илтмешкён
Каччә сук-и пирёншён?
Улап сана юратать,
Килёшет вәл мана та.
Вёсемшён мар аш сунать,
Ватә пуҗәм усәнать,
Асла аслаҗа вилчә ман,
Чёре касса ыратать.
Уи пеккине Чавашра
Тупаймәп пуль нихсан та,
Ват җав мана минретет,
Ыйәхәма вёстерет.
Хәвах пёлен, Чавашра
Чи аслаҗа авалран
ЧҮж пуҗләхне лартатчёс.
Турә шутне хуратчёс.
— Эй, аттеҗём, җавәншән



Ан кулян-ха, тархасһан.
Аславсә пурах Чәнашра,
Анчах та вәл халәхра.
Яла тухса сүрәпәр,
Хуласенче пуләпәр.
Ват сынсемпе каласан
Тупатпәрах аславса.
Нухрат патша хәрәпе
Утать уй-хир сүләпе.
Чәлахсем халь иккеш те,
Ват сынсем пек нмшеркке.
Утсан-утсан сул сниче,
Сәм-сәм вәрман хушшинче,
Тәл пулассә арсынна,
Каласассә сав сынпа.
— Паянхи кун — канәс кун —
Пуриншән те савах пуль.
Ес кунсәм сан валли
Сав тернех сахал-и?

Арсын хысать әнсинне,
Сәмах тәсать ернпе:
— Канәс кунне хамән та
Еслес килмест вәрманга.
Кашта сннчи шур чәхсем —
Вәтәр иккә ман вәсем —
Пәртте канәс памассә,
Ирех есә хәвалассә.

Тепәр кунне, ирхине,
Ват ашһәпе Саринне
Тумланассә урәхла,
Кәлмәсле мар, улпутла.
Мән кәмәллә, уқсәллә,
Сәмснсене касәртнә,
Лавкка тәрәх сүрәссә,
Кәрлайсемпе пупләссә.
Пәр кәрлайә күренсе

Шәлнә чухне куссульне
Сын илтмелле сывахран
Сапла қалать хурланса:
— Пур чух сутма хатәрчә,
Халь сук — сутән иләттәм.
Анчах әна сутмассә,
Ана кивсен памассә.

Ик әриерен иккеш те
Турә сынни пулчәс те
Ял-ял тәрәх сүрерәс,
Пәр ачала тәл пулчәс.
— Әпир килнә нисетрен
Әс сак хура пүртрен тен?
Аннү пур-и? Каласам.
Вәл халь килте мән тавать?
— Сисе янә сәкәра
Анне таврать каяшша. —
Хурав пулчә ачаран.
Ачи — лутра пуканран.

Кун хысәнчен кун иртет,
Патша қалать: вәхәт тет.
Сәршывәпе ярама
Йыхрав ярать васкаса:
— Нухрат патша, чәваш патши, итләр, чәвашсем,
Снре чәнет хәй патне вәл, итләр, чәвашсем!
Юптаркана, виссә вәсем, итләр, чәвашсем!
Кам әнкарать, әнлантарать, итләр, чәвашсем!
Аслә аславсә сав сын пулать, итләр, чәвашсем!
Ана кайран патша чәнет чаплә керменне,
Хәй сүмне вәл әна лартать пиллә сын тесе.
Патша есне тунә чухне унтан әс ыйтать.
Аславсә кирлә патшаләха. Ан манәр савна.
Ку анчах мар. Яәла тәрәх, пурте пәлетәр,
Аслә аславсә — чүк пусләхә. Савна ан манәр.
Уқснне те, вильәхне те, сән кәш кәрәкне
Патша парать чүк пусләхне — тура сынни те.

Џав вӕхӕтрах патша калать чунтан хытарса:
Юптаркана аӕнланмасӕр хуравлакана
Манмастӕп тет, асра тытӕп, итлӕр, чӕвашсем!
Вӕсем валли парне пур ман, итлӕр, чӕвашсем!
Парне сапли: сӕнӕ такам, итлӕр, чӕвашсем!
Сӕн керменте пыл-су тесе, итлӕр, чӕвашсем!
Хатӕрлетӕп мӕян сӕкри, итлӕр, чӕвашсем!
Кӕкшӕмпала шӕратнӕ йӕс пултӕр шерпет пек.
Кермен тени — Атӕл тӕпӕ, шанчӕк вырӕн тет.
Патша йыхравӕ янравлӕ,
Янравлӕ та чӕневлӕ.
Аслӕ Пӕлхар хулине
Халӕх васкаты эрнипе.
«Асран айван пулсан та,
Ма пулас мар Пӕлхарта»,—
Тецсӕ хӕйсем сул сииче
Юлташӕсем хушшинче.

Пӕлхар хули чӕнахах
Истанпултан кая мар.
Ситмӕл урам хулар,
Патша пахчи лапамра.
Юханшывпа юнашар
Ватӕ юман айӕнче
Нухрат патша умӕнче
Сӕр аславсӕ сак сииче.
Сӕр аславсӕ хушшинче
Ситмӕл сиичӕн ваттисем,
Ситмӕл сӕйчӕш хушшинче
Виц аславси Кийӕрен.

Пӕр аславси, хуларн,
Арӕмсӕлла ун сасси,
Тусӕсепе патшана
Паллаштарать пуц тайса.
Нухрат патша сӕмахне,
Сич хут вицсе касине,
Хулипеле илтмеллех

Тарса калать сакан пек:
— Пурте илтнӕ ман йыхрава?
Эсир килнӕ ман патӕма тацтан та.
Ман сылтӕмра пушӕ вырӕн халь,
Кирлӕ сӕншӕн усратӕп-ха эп аӕна.
Кирлӕ сӕнни — аслай пултӕр вӕл.
Халӕха та, патшана та кӕмӕллӕ пултӕр.
Ас ситмесен, айванлансан, мана та
Астӕн патӕр ун чухне вӕл хӕрамасӕрах.
Тепӕр чухне эпӕ картран тухсанах
Ман сӕллӕхе сирме пӕлтӕр сав сӕн яланах.
Чӕлхерен те сӕвӕч пултӕр вӕл,
Сӕмаххисем халӕха та кӕмӕла кайччӕр.
Сав аславсӕ шанчӕклӕ пултӕр.
Чӕк пуслӕхӕ пулмашкӕн та тивӕслӕ пултӕр.
Турӕсепе каласма та вӕл пӕлтӕр.
Вӕсем пире кунӕн-сӕрӕн пулӕшса тӕччӕр.
Хисеплесе сире чӕнтӕм кермене,
Мӕн курнине, мӕн илтнине сире пӕлтерме.
Леш эрнекун юри тухрӕм пушӕ вӕхӕтра
Усӕ сывлӕш сывламашкӕн вӕрманта.
Унта ӕслет, ним канмасӕр, вӕрман касакан.
Тӕлӕннипе аӕна патӕм йӕр йӕту кӕна:
«Эрнекун вӕт. Ма ӕслетӕн ун пек тӕрӕшсах.
Еслев кунӕ ситмест-и-ха хальхи вӕхӕтра?»
Мана сав сӕн хуравларӕ, чӕн та, юптарса:
«Каштара ман вӕтӕр ник чӕх пулман-тӕк,
Еслес сӕхчӕ кӕнӕс кунне иртенпе эпӕ».
Юптарӕва айланмастӕп ку таранченех,
Аславсӕсем, ун хуравне усса парӕр-ха.
Мӕн терӕ вӕл юптарупа? Савна калӕр-ха.
Аславсӕсем пухура
Тытацсӕ пек кулӕшла:
Пӕри пӕхаты маччана,
Тепри пӕхаты патшана,
Пайтул ятлӕ шурӕпуц,—

Кёреҗе пек сухал ун,—
Куҗ хуппине сисмест те
Часах каять ёмёте:
«Эп чән ватти Чәвашра,
Эп чән асли Пәлхарта».
Мәнна хурса патшапа
Қаласать вәл ак җапла:
— Нухрат патша, кун-сулна
Турә тәстәр пин сула.
Эп чән ватти сан умра,
Итлесем ман хурава.
Турә пёлет пурне те,
Астан парать — хәш-пёрне!
«Кашта җинчи шур чәхсем,
Вәтәр иккә ман вёсем,
Пёртте канәҗ памаҗҗё,
Ялан ёҗе яраҗҗё»,—
Тенё вәрман касакан.
Юптарәва әнланма
Чән та йывәр мана та!
Эс курнә сын — җыләхра,
Киреметрен хәракан.
Хәравҗә сын шикленет,
Хуравне те тёттәмлет.
Киремете юрасшән,
Унтан пиллех ыйтасшән.
Ашта вәрман җывәхра —
Киремет карти йывәҗран,
Җавәнпа вёсем кашталлә,
Вәтәр икә юпаллә.
Җавәриччен картана
Канәҗё җук пёр кун та.
— Пайтул тёрёс әнланать
Юптарәва. Вәл әслай,—
Тёҗҗё ытти әслайсем,
Шур сухаллә шурпуҗсем.

Уләп унтах. Халәха
Тёрёс мара кәартма
Хәйён пуҗне пәркалатъ.
Патша курать Уләпа,
Чёне илет вәл әна,
Ыйту парать тарәхса:
— Шәлна йёрен мәшкәлла,
Пуҗна пәран әстайла.
Юптарәвән шухәшне
Мана уҗса парас пек.
— Шәла йёрмен ниҳсан та,
Шәл йёрме мар Пәлхарта.
Аславҗәсен тенёшне
Ман та итлес килчө-җке.
Юптарәва ак җапла
Әнланмалла ман шутпа:
Вәтәр ик чәх теекен
Вәтәр ик шәл пур теет.
Шәл апатсәр пурнаймасть.
Канәҗ кун та җавәнпа
Ёҗлеттерет хәш-пёрне.
Ахальтен мар ват җынсем
Қаласәҗҗё җакән пек:
Ёҗле-ёҗле, ёҗле җи.
Ёҗлемесёр ан та җи.
«Икә тәслә хурава
Итлесе лар умахла»,—
Патша шутлатъ тарәхса,
Тёртсе калать сәмахпа:
— Хуравларәр мана султанла,
Тёләнмелле пуҗа ватмалла.
Тепёр ыйту пулатъ җакнашкәл,
Лайәх шутләр әна пуҗ ватсах.
Пёррехниче эпё тухрәм пасара.
Лавкәсенче пултәм та вара
Илтрём кәрлай сәмахне,

Сасси янрать ман хӕлхара халӕ те.
«Хӕй пур чухне ӕна сутма хатӕрччӕ,
Хӕй халь сук та, ӕна сутӕн илесчӕ.
Ун пеккине инкам та сутмасть,
Кивсӕн илес — инкам та памасть».
Аславсӕсем, калӕр-ха мана,
Ун сӕмаххи мӕншӕн-ха апла?
Сирӕн хурав чӕнлӕхра пултӕр,
Савӕнна та лайӕхрах шутлӕр.

Пайтул каллех ӕмӕтре:
«Аслӕ ӕславса лармашкӕн
Пултаруллӕ сын кирлӕ.
Кам ун пекки? Эпӕ ссӕ».
Хӕй ӕстӕнне кӕтартма
Пайтул калать ах сӕпла:
— Лавкка хуцин яваппи —
Ерӕвӕссен халаппи.

Анраш мӕкӕн¹ кӕрлая
Кирлӕ пуллӕ ман шутпа.
Анча та вӕл анраша
Тупайман-мӕн хулара.
Килте анраш нумаи чух
Ана сутма хатӕр вӕл.
Халь килӕнче анраш сук,
Унсӕр — пусра пӕтранчӕк.

Ана Улӕн хирӕслет,
Хӕй шухӕшне пӕлтерет.
— Укса пулсан хутафра
Анраш тупан хулара.
Ашшӕшӕн вӕл хуйхӕрнӕ,
Савна кура сӕмахӕ.
Суту-илу ӕсӕнче
Ашшӕ хӕйӕн мӕвӕлне
Алла тытса вӕрентнӕ.

¹ Анраш мӕкӕн — маркӕмӕшла мӕкӕн, опнум.

Иӕнӕшсассӕн ятланӕ.
Анча ӕна ӕс пани
Уншӕн пуллӕ чар тӕлли.
Тарӕхнипе сӕллене
Хӕйӕн тӕван ашшӕне,
Ун пек йӕла пуллӕ-тӕк,
Хатӕр пуллӕ сутмашкӕн.
Ашшӕ вилнӕ нрӕкре,
Анча пурнӕс хӕсӕкре.
Ас паракан ашшӕ сук,
Ана сутӕн илме сук.

«Икӕ тӕслӕ ӕнкару
Каллех иккен... Ну-ну», —
Шутлать патша ӕшшӕне.

Вицсӕмӕшӕ ыйтӕвӕ
Патшан пулать сӕкӕн пек.
Пӕчӕк ачан хуравне —
Ӕстӕнӕма усмалла —
Анлантарса парӕр-ха.
«Аннӕ килте мӕн тӕватъ?» —
Тесе ыйтсан хуравлать:
«Сӕсе янӕ сӕкӕра
Анне таврать каяшша».

«Ман савра пус — пушӕ мар,
Арӕмсӕн пек сӕн-сӕпат», —
Шутлать Пайтул ӕшшӕнче,
Пӕллет ӕсне кӕтартма:
— Усет пуль-ха ашшӕсӕр,
Савӕнна та намӕссӕр.
«Сӕсе янӕ сӕкӕра
Анне таврать каккалла», —
Тенӕ ача патшана.

Улӕн унпа килӕшмест,
Ача хутне вӕл кӕрет:
— Сав ачана хурлар мар.
Ача селӕп каласатъ, —

Терё Нухрат патша та.
Савна шута илѣпѣр,
Ача сѣмахне усѣпѣр.
«Кивсѣн илнѣ сѣкѣра
Анне таврать каялла
Камран илнѣ хуѣсана», —
Тенѣ ача патшана.

Какка тесе калама
Ача ик-виѣ сулхи мар.
Вѣл селѣплѣ каласнѣ.
«Каялла» тесе каласса
Вѣл каланѣ «кайшша».

«Ку та ѣнтѣ ик хакпа». —

Патша каять тарѣхса.

Аславсѣсем хѣрассѣ,

Тухса тарма тарассѣ.

— Эсир мѣншѣн васкаса манран таратѣр.

Мана терѣс хурав панѣ тесе шутлатѣр?

Сѣпла мар-и, аславсѣсем? Ларѣр нырѣнтах!

Кам хуравѣ терѣс? Калѣр хѣвѣртрах!

— Хурав терѣс Пайтулан,

Аслѣ аславсѣ нирѣн вѣл, —

Тѣссѣ пурте патшана

Ват Пайтула ырласа.

Улѣпа-и шанмалла?!

Ун хуравѣ янкавла!

Аславсѣсем умѣнче

Пуѣсне чиксе тарасчѣ.

Пуѣсне йытта памалла!

— Юрать, — терѣ ват патша, —

Кама килѣ тамаша?

Чѣнсе килѣр виѣссѣшне,

Ыйту пулать вѣсене.

Кѣрет вѣрман касакан,

Патша ыйтать сѣвѣнтан.

— Манман пуль-ха эс сѣвна.

Мѣскер терѣн эс мана?
«Канѣс кунне хамѣн та
Ѣслес килмест вѣрманта.
Кашта сннчи шур чѣхсем —
Вѣтѣр иккѣ ман вѣсем», —

Темерѣн-и эс мана?

Канѣс кун та васкатса

Сана сѣвсем яланах

Хѣвалаѣссѣ вѣрманта

Пуртѣпала вылятса

Ѣслемешкѣн кун каѣса.

Кала мана суймасѣр,

Юптарула мѣн терѣн?

— Вѣтѣр ик шѣл ман, патша,

Сѣв хѣвалать вѣрманта.

Ѣѣ кунѣнче анча мар.

Канѣс кун та час-часах.

Сѣвѣн сннчен каларѣм

Сана ун чух. Каѣсарѣр.

— Эс те, кѣрлай, патшана

Уѣсса пар-ха хуравна.

«Пур чух — сутма хатѣрччѣ.

Сук та — сутѣн илѣттѣм».

— Патша, мана, йѣкѣте,

Йывѣр килчѣ сѣв кунне,

Сѣвѣнпа та аттене

Аса илтѣм ун чухне.

Сывѣ чухне аттене —

Хыт ятласнѣ кун ѣнтѣ —

Сутма хатѣр пулнѣ эп.

Халь вѣл вилнѣ. Кирлѣ вѣл.

Ана мулла илѣттѣм.

Анчах ѣна сутмассѣ.

Кивсѣнле те памассѣ.

— Ну, эс, ачам, мѣн калан?

Элѣ патша. Сатурлан!



«Ҫисе янă ҫăкăра
Анне таврать каяшша».
— Сан «каяшша» сăмаха.
Эп анланп «каккалла».
— Сăмахам ман урăхла!
«Какка» теме шепен мар.—
Хай пукаран кашт лутра.
Внҫ хурава анкарсан
Патша вёслет сăмаха.
— Аслă аславҫа паянран
Улӑп пулать аслайран.
Халӑх ӑна ырласан —
Аслă чӱкпуҫ ыранран.
Чалмаллисем, Пайтул та,
Хула кулли. Ҫавӑнпа
Хӗрхенмесӗр вёсене
Хуса ярӑр хуларан.



Ҫирӗм тӑххӑрмӗш юрӑ

УЛАП ТЕРПИТ ХУНА ҪЕНТЕРНИ

*Ватӑ карчӑк Улӑпа хӗвелне
улӑх урӑд ӑратне ҫураран хатарта тархаслатӑ. Терпит хуна чӑри
хӑйне усраммасан та Улӑп ӑна тупса ӱлгерет.*

Шӑнкӑр-шӑнкӑр шыв юхать,
Шыв юхсан та чул юлать.
Эпир вилсен мӗн юлать?
Улӑп пирки ят юлать.

Улӑп тухсан хапхаран
Куҫӗ ҫивӗч пулӑйран
Курчӗ Енӗш хӗрринче
Пӗр карчӑка ту ҫниче.
Карчӑк ларнӑ кукленсе,
Ват аллине ҫеклесе,
Вӗри куҫсуль юхтарса
Чӗнет Улӑп паттӑра:
— Сарӑ хӗвел, сарӑ хӗвел!
Кашни кунах эсӗ тухатӑн.
Сарӑ хӗвел, сарӑ хӗвел!
Кашни кунах эсӗ анса ларатӑн.
Эсӗ куратӑн Улӑп паттӑра,
Эсӗ ӑна кала ак ҫапла:
Сана тӑлӑх карчӑк кӗтет тесе кала,
Мамлире вӑл пӗр-пӗчченех юлнӑ тесе кала.
Сана вӑл караппӑл чӗпли амӑшне кӗтӗ

пек кӗтет те.



Сана въл парѣс сурн

амашис кѣтнѣ пек кѣтет те.

Сана въл арәмѣ машәрне кѣтнѣ пек кѣтет те.

Тулли уйăх, тулли уйăх!

Кашни кунах эсѣ тухатан,

Тулли уйăх, тулли уйăх!

Кашни қасах тухса анса ларатан.

Тулли уйăх, тулли уйăх,

Эсѣ кашни қасах Улапа куратан.

Тулли уйăх, тулли уйăх.

Эсѣ, тархасхан, пѣлтер ана.

Сана талăх карчăк кѣтет тесе кала.

Мамлире въл нѣр-пѣчченех юлна тесе кала.

Сана въл амарткайăк чѣппи

амашис кѣтнѣ пек кѣтет те.

Сана въл арăслан сурн амашис

кѣтнѣ пек кѣтет те.

Сана въл амашѣ мавалине кѣтнѣ пек кѣтет те.

Улап вата карчăка

Ыйту парать ак сапла:

— Вѣри куçсуль юхтарса

Ма чѣнетѣн Улапа?

— Кунта пулчѣ Терпит хун,

Ик алли те юнла ун.

Ху куратан: ялсенчен

Мѣскер турѣ сав эсрел.

Яла чѣртсе сунтарчѣ,

Келне силне вѣстерчѣ.

Вильăх-чѣрлѣх юлманран

Кѣтѣ тухмасть сак ялтан.

Кѣсле сасси янрамасть.

Сепѣс юрă шабранмасть.

Ялта сунсем суккипе

Маян пусать уй-хире.

Мѣншѣн тесен Терпит хун,—

Хăсан тулѣ шалчи ун,—

Чуралăха сунсене

Хуса кайрѣ хѣнесе.

Арат мулне выслăхпа

Шалса кайрѣ шăпăрпа.

Вильăхсене пурне те

Хуса кайрѣ хай сѣрне.

Хăвах куран: Мамлире

Хуйăх кашни кѣтесре.

Улап кана ясыртан*

Йăха сълѣ — паттар та.

Улап вата карчăка,

Ана кѣтет пулсан та,

Ыйту парать сакан пек:

— Сан арату мѣнлескер?

Тен, арату куян та —

Тарма танă ташманран?

Ун пек йăха Улап та

Салаяс сук нхсан та.

Карчăк каять силленсе

Куçне-пуçне систерсе.

— Эсѣ... эсѣ... ма вара

Умрах хăртан арата?

Пирѣн арат саван пек —

Юманлăхри юман пек.

Телѣнмелле патвар та —

Илем кўрет чăваша.

Пирѣн арат савнашкал —

Хастар парѣс кайăкран,

Мамли йăхѣ пулнăран,

Таса юхан сълкуçран,

Пирѣн арат саван пек —

Сартри амарткайăк пек.

Сăвах эфир вѣсместипѣр.

Арат ятне сѣртместипѣр.

* Я с м р — натураллă хыраç

Мён чул манән әратран,
Арәслан пек пулиәран,
Ертүс пулиә чаплисем,
Түкәссем те хаклисем.

Пәлетән-и Нухрата,
Чаплә, чыслә патшана?
Вәл та манән әратран!
Калаҗан җав айванран.
Җавәнпа пирән әратпа
Патшасем те хаваспа
Юнәсене җәнетме
Тәрәшәҗә пәрлешме.

Юрай турхан¹ — кәйкәрах,
Сапәсура — арәслан,
Арәмне вәл җак ялтан¹
Илнә әрат чапләран.
Арәмәне җав турхан
Пәрле ларса шутласан
Тәп хулнич карманне²
Яртарнә тәт җәнетме.

Терпит хуна әненни,
Ана лайәх пәлменни
Пәтерчә ман әрата.
Мәиле тетәр? Ак җапла:
Җав хун — ирсәр, хура чун.
Кунта пулчә каләм кун.
Йәпәлтатрә тилә пек,
Калаҗрә вәл әлчә тен.
«Әпә, — терә, — яланах

¹ Юрай турхан — самах Юрий Долгорукий кийс җанчен пират пулмалла. Легендара вәл җаваш патша хәрис качча илнә тет. Арәмә пилә әсләран Ана хураймансем тухатмәш тәсе айәпласа вутта пәрахма гәнә. Җав вәхәтра унта арәмә пулиә тет. Вәл кама айәплине пәлес тәсе: «Кам айәплә — җавсем җәден калтисем пулчәр, айәпәррисем — кайәв пулчәр», — тенә тет. Кияс арәмә сархайк пулса Җаваша таврәннә тет. Ләшсем — җәден-калтасем тет.

² Карман — крепость.

Сирәнпеле таванла
Пурәнашән җавән пек —
Пәр пурари сәлә пек.
Эльмен вайпут¹ пикинчен
Җуләк² илсен аллинчен
Вәл каларә: хам юртта
Таврәнәтәп туй пухма.
Шуйттан ассн — Терпит хун, —
Ах, виләмә әста үи? —
Юртне каяс вярәнне
Йәлмәҗленет³ җәрәпе.
Шуйттансемпе тәл пулсан,
Чи аслипе туслашсан,
Ыйәх сарат җавән пек:
Арат җыварат вилнә пек.
Кайран йна тапанат,
Кәлленмелле сунтарат.
Этем-и вәл Терпит хун,
Илмейккертен ирсәр чун,
Уләппала тәл пулсан
Унән шалчи тулатчә.

Ватә карчак үмәнче
Уләп тәрәт хәрелсе.
— Күрентертәм эп сана,
Каҗар мана, айвана.
Эпә Уләп. Хуйәху
Мана куҗтәр. Терпит хун
Хәтәлас җук тек манран.
Уи юртәнче пулапах!

Уләпән пәр аллинче
Йәлтәртатат айәлти,
Җав вәхәтрах тепринче

¹ Вайпут — сар е хула пулчәлә.

² Сулак — сураҗнә хәр пулас упәшкине панә тутәр.

³ Йәлмәҗленет — тискер җәрчун пулат.

Хәрчә сисет сав тери.
Улап пырать вѣстерсе,
Хун йѣррине йѣрлесе.
Салатине силлет те —
Тѣме ыртать сав тѣлте.
Ури пуснă ыра́нта
Айлăм юлать сарăлса.
Сѣм вѣрманти усалсем,
Арсурисем, шуйттансем
Сулне татма пикенсем,
Вал вѣсене ѣнселет.
Ват юмансем — хӳрнисем,
Силне ўкме маннисем,
Чӳрмантарсан Ула́па
Куҗассѣ тил курака.
Чӳрмав сарта тўперен,
Пулсан та вутчўленчен.
Айпӳлтипе касать те
Ишѣлтерет хирелле.

Улап утти саван пек:
Сѣрѣн сийѣ чѣтренет.
Савна Терпит сисет те
Чѣреренех шикленет.
Аса илет савантах
Аталӳкӳн¹ халавие:
«Суралать тет Чӳвашра
Паттӳр, Улап ятли тет.
Сав паттӳрпа тѣл пулсан
Кун-сул татлать уи чух сан.
Саванпа та яланах
Сав паттӳртан эс сыхлан».
«Эп — вилѣмсѣр. Тавтапуҗ,
Никам кулли пулас сук,
Аллах мапа манмасан

Сўс те ўкмест ман пуҗран,
Мѣншѣн хӳрас Ула́пран
Чунӳм сўмра сук пулсан?
Сапах та ман Ула́ппа
Тѣл пулас мар. Юрттама! —
Килте сѣтѣк халат та
Пулӳшать тет йывӳрта».—
Терпит часах великне¹
Чѣнсе илет хўмнис.

— Ёссем киле йыхрассѣ.
Кунта юлма хушмассѣ,
Саванпа та эп сана
Хытаратӳп ак сапла:
Истанпулти² пасара
Асат кунти чӳваша,
Вильӳхсене пурне те
Кайса сутсам Кийўре.
Вайпут хѣрѣ, хитрескер.
Ту качаки евѣрескер,
Саванмашкан кун каҗа
Хампа пулать юртта́мра.

Терпит хуи хӳй йӳрине,
Урхамахла юртинне,
Упне ютра илиние³,
Ехрат шывне ѣснинне,
Йѣнерлесе утланать,
Хӳй юрттине чуптарать.

Чура ялан утнинне
Тѣрѣк сулѣ яп-яка,
Вѣри куҗсуль юхнинне
Ним те ўкмест таврара.
Мамлисем те сав сулла
Утиӳ чухне хурланса

¹ Аталӳк — хана е уи ачисене пӳхаканѣ.

¹ Мелии — правитель, хуҗалаха ытканѣ.

² Истанбул — Стамбул — Турци империи тѣл хули.

³ Упне ютра илиние — кунта вӳртӳн сѣршива кӳтарать.

Вѣри куҗсуль тѣкаҗҗе,
Җав вѣхѣтрах юрлаҗҗе:
«Уйѣх ансанах хѣвел тухиччен,
Сисмен хушѣрах, ним кѣтмен енчен,
Килчѣс те пусрѣс хурах тутарсем,
Хурах тутарсем, усал тѣшмансем.
Пиҗнѣ уйсене утпа таптарѣс,
Ялне-хулне чѣртсе җунтарчѣс.
Җамрѣк юмана, вѣрман илемне,
Амѣрткайѣка, сѣтра вѣсинне,
Сатур йѣкѣте, Тѣлѣм паттѣра,
Куҗсуль юхтарса сѣре җунтарма
Илсе кайрѣсѣ хуйха-чурана,
Хуйхѣ-чурана, пасарта сутма.
Ешѣл улѣхри сарѣ чечекле,
Җурхи хѣвел пек нарне систерсе,
Тутар арѣмѣ, җамрѣк арѣмѣ,
Җамрѣк арѣмѣ, хунѣн арѣмѣ
Кѣчѣ пасара, курчѣ йѣкѣте,
Яштай каччѣран ыйтрѣ хѣрхенсе:
— Җиллѣ тѣвѣлран юлнѣ юманла
Эс тѣран кунта сар пуҗна усса.
Җунатне хуҗнѣ амѣрткайѣкля
Хуйхѣрса пѣхан эсѣ тѣвалла.
Аҗтн сѣршыврап, кам ывѣль пулан,
Камѣн йѣхѣнчен, камѣн кѣкѣнчен?
Сенкер кѣвак куҗ яштай йѣкѣтѣн
Тѣленсе пѣхатъ хунѣн арѣмне.
— Пѣлхартан эпѣ, Җавал хѣрринчен,
Җаваш ывѣлѣ, Питул йѣхѣнчен.
Тѣлѣм ман ятѣм, Патерик атте,
Тѣшман җырниччен сумлаччѣ пурте.
Акѣш кѣллинчи акѣш чѣппи пек,
Вѣрман хѣрринчи шура хурап пек
Хумханса илчѣ тутар арѣмѣ.
— Кала-ха тата, мѣн ятлѣ аннѣ,

Пур-и сан, йѣкѣт, тѣван йѣмаку?
— Ман анне ячѣ, пѣлсем, Кѣлпике,
Пурччѣ йѣмакѣм — хитре Туйпике.
Килчѣс те пусрѣс хурах тутарсем,
Тытса кайрѣсѣ ана тѣшмансем.
Тутар арѣмѣ чѣтресе ѣкрѣ,
Хирти кѣлкан пек шуралса кайрѣ.
Кѣсѣн йѣмакне — сарѣ чечекне,
Җурхи шѣпчѣкне — кѣсѣн йѣмакне
Аса илсенех яштай йѣкѣчѣ
Хурланса ѣкрѣ, сархайса кайрѣ.
— Пурччѣ йѣмакѣм, хитре Туйпике,
Таврара пѣрре, кѣвак куҗ нике.
— Эх, паттѣр йѣкѣт, эп сан тѣвану!
Эп сан тѣвану, эп сан йѣмаку!
Ылтѣн читлѣхри уйѣп кайѣк пек,
Кѣрхи шур тѣмран макѣнь хѣрнѣ пек
Тутар аллинче сирѣм җул типеп,
Җирѣм җул типеп, пѣр самант кѣтеп.
Пирѣн ялсене пуҗнѣ тутара,
Пирѣн уйсене чѣртнѣ Супая,
Атя вѣлерер, атя тѣп тѣвар,
Атя тѣп тѣвар, җагла хѣтѣлар.
Тѣван сѣршыва унтан хѣтарар,
Унтан хѣтарар, Пѣлхара каяр.
Җѣрле вѣлерсен Супая пѣвса
Икѣ нѣртѣван тарчѣсѣ тухса,
Тарчѣсѣ тухса тѣван сѣршывне,
Тѣван сѣршывне, Җавал хѣрринсе.
Тѣпѣрт та тѣпѣрт икѣ ут чупрѣ,
Тѣпѣрт та тѣпѣрт икѣ ут сикрѣ.
Куран тѣшманран курап хупларѣ,
Вѣрѣ-хурахран вѣрман сыхларѣ.
Җута җалтарсем сѣлтен сѣтатрѣс,
Икѣ тѣвана сѣл-йѣр кѣтатрѣс.
Сарѣ хѣвел те савѣнса пѣхрѣ,

Йәлтәр та йәлтәр сүталса сисрә»*.

Уләп ясыр юррине,
Чәре патне ситнине,
Илтсессәнех аякран
Тәсрә хәйән утасне
Вунә сухрам таранах.
Чурасене Терпит хун,
Ырра пәлмен ирсәр чун,
Сәнчәрланә уриччен,
Мәйкәшланә мәйәнчен.
Мәйкәсәсем юманран,
Шүнә мәйри суранран,
Нүкерәсем касмак та —
Нухайккисем тәхланпа.
Инкесене, хәрсене,
Сар чечексем неккине.
Ват әнесен хүринчен
Кәкарнә-мән пурне те.
Хәрхәмсене нүкерсем,
Истанпулта үснисем,
Утаймасан хәнессә,
Сүсрен тытса сәтрәссә.
Уләп савна курать те,
Айпәлтине сәклет те
Аслатиллә сасәпа
Кәшкәрәть хыт тарәхса.
— Әнә пәр хут калатән:
Ашкәнмашкән чарәнәр!
Итлемесен пурсәр та
Кунта пусна хуратәр!
— Сав гяура¹ тытәр та,
Хәлха чикки парәр та
Мәйкәшласа яриччен

* Сәкән некрәх юрә Валем Азунән «Палнай» кенәкинче те пур.

¹ Гяур — мәсәльмансем ют төнлә синеңне мәшкәлләса пәлән ят.

Таканләр ик уринчен. —
Тесе мелнк кәшкәрәть.
Нүкерсене хәвалать.

Уләп ение нүкерсем
Ыткәнассә, вәскәнсем.
Кәсех сисе ярасла
Танәнассә кашкәрла.
«Шәпәнсемпе сәпәшма
Варалас мар аләма».—
Тет те Уләп ерипен
Кайса ларать ту сине.
Илет тарән сывласа,
Вәрет тәвәл кәларса.
Терпит хунән нүкрисем,
Хаклә шутра тәннисем —
Кәрхи шуйттан урапни —
Кусәнассә сав тери.
Сухарәссә куснә май
Сыснасенчен кая мар.
Ухә йәппине вәстерсен —
Ирсәр сәмах кашинниех.

Ухә йәппи питәнчен
Тивсессәнех сәр хутчен
Уләп каять тарәхса,
Сиксе тәрәть васкаса.
Айпәлтине сулать те —
Сәр-сәр нүкер сәр сине.
Хәртпа туртса касать те —
Ташман вилли купине.
Меликән пур паттәрсем —
Ситмәл сиччә халь вәсем.
Иртеннех юн әснәрен
Тухнә әтем шутәнчен.
Унта пәри, тен, асли,
Кәкрн сине чыс пәлли.
Мәшкәлләса Уләпран

Кулса ыйтатъ манаҫла:
— Шыв юхмасть-и сан айран?
— Пусна килтёр ун пекки,
Арәм-сарәм купенки!
Ухмах ыйту париччен
Аллахна чён виличчен,—
Уләп хирёҫ хуравлатъ.
Ташман хытá тарáхатъ.
Ситмёл сиччён Уләпа
Тапанаҫсё пур енчен.
Уләп пёччен пулсан та
Хирёҫ таратъ ҫапáҫма.
Айпáлти — пёр аллинче,
Харт текенни — тепринче.
Уләп сулсан вёсене
Пуҫсар ташман сёр ҫине
Ытканатъ-ҫке кёлтелле.
Мамлисене лáпланма
Уләп калатъ ак ҫапла:
— Эсир пурте ирёкре!
Таван яла ҫул тытáр.
Унта выльáх-чёрлөхе,
Лаври мёнпур пурлáха
Яла ҫитсен валеҫёр.
Сунарҫасем чурáша
ҫакнá лекех Уләп та
ҫатáрласа мелнике
ҫакатъ пештёр ҫаккинчен.
Пёр ёҫ кáна меликён:
Терпит юрттинне ситиччен
ҫул кáтартса пымалла.
Терпит хун тёп хулине,
ҫурт-йёрсенчен чаллинне,
Карпа¹ тытса ҫавáрнá,
ҫын юнёпе сáрланá.

Кар хумисем тул енчен
Пáчáрккаллá, ҫитменне.
Пáчáрккинче, кашнинче,
ҫын пуҫ шáмми ёретпе.
Вёсем шáлне йёреҫсё,
Пáхма питё хáрушá.
Паллах, хунáн тёп хули
Хуйхáпала ҫáп-тулли.
«Терпит хунпа хулинче,
Керменёнче, пахчинче
ҫапáҫнá чух вилёмле
Ним айáлсар ҫынсене,
Тен, сиенлёп пит нумай.
Ун лек туни — аван мар»,—
Шутлатъ Уләп áшёнче
Терпит карне кёринчен.
Салтса яратъ мелнике
Пештёрёнчен ҫыхнинне.
— Ман сáмаха калама
Халех вёҫтер кермене.
Картан ҫичё ҫухрáмра,
Тёрёк ҫулё кукуринче,
Сана Уләп хыт кётет,
Калаҫасшáн санпа те.
Мелник чулатъ кермене,
Юратмалли пўлеме.
Унта Терпит пёччен мар.
Сарникепе калаҫатъ,
Хаклá парне панá чух
Ун хакёле мухтанатъ.
Мелник кёрет хун патие.
Персе ўкет урайне.
ҫапла пуҫлатъ сáмахне:
— Хёвел сáнлá Терпит хун.
Ялан пултáр телей кун.
Пире Уләп ҫул ҫинче

¹ Кар — крепость.

Тел пулчѣ те тапăнчѣ,
Сан кѣтѣвне аркатрѣ.
Кайран кăна тин ыйтрѣ:
«Кам кѣтѣвѣ ку пулчѣ?»
Вăл сан ятна илтсессѣн,
Хай йăнăшне снссессѣн,
Кѣрхи йывăç çулçи пек,
Тытамака ерчѣ вѣт!
Хай айăпне çемçетме
Вăл пуçларѣ çĕтресе
Упаленсе сÿреме.

Эпѣ âна сан пата
Илсе килтѣм кăкарса.
Вăл сан умра хăпăлсăр,
Сан кăмăлна пѣлмесѣр,
Кунта нлсе килмерѣм,
Умна пăрахса паярарăм.
Уях лартса хăвартăм,
Хуларан вăл инçе мар,
Çич çухрăмра вăл санран.
Тĕрĕх сÿлѣ кукринче,
Ват хурама айĕнче.
Хурами паха туратран.
Çакма лайăх Улăна.
Сана, чаплă сÿт хуна,
Сывлăх пултăр пин çула!

«Улăп хăрать ятран та,
Йĕне сăмса ман умра,
Çавăнпа та халь мана
Аталанан сăмаххи —
Улăп çинчен янкани —
Ват карçăксен халаппи.
Эп ун айне пулап-и?!
Вĕри чунăм манра мар,
Пин çухрăмра вăл манран».—
Çав шухăшла Терпит хун.—

Ун çĕринче хура юн.—
Виçĕ хутчен уласан,
Çичĕ хутчен карăнсан
Айри çине утланать,
Улăп енине ытканать.

Улăппа тĕл пулсанăх
Ыйту парать вăл âна..
— Çапăçма е парăнма
Эсĕ килтĕн ман пата?
— Парăнма мар, çапăçма
Эпĕ килтĕм сан пата,—
Улăп хирĕç хуравлать
Хăрамасăр тăшманран.

Манаçланать Терпит хун,
Урхамах пек лаши ун.
Кулса ыйтать Улăпран
Леш утсăрах пулăран:
— Эй, çараккай¹, каласам,
Урхамăху âста сан?
Кăтарт мана эс âна!
Тен, вăл кĕне çĕввинче?
Юнна ёçсе кÿпнĕ те —
Ман тулнартан² вăйлăрах?
Апла пулсан... Эй, аллах,
Мана çăлсам Улăпран.
Айпăлтипе хăртсăр сан
Тата мĕн пур? Ну? Кала!
Ыр çын шутне кĕмешкĕн
Хуть хăрт çине утлансам!
Утсăр этем — çараккай,
Ман ума ырт тăсăлса.
Мĕншĕн тесен тулпара
Эпĕ илнĕ вутăшран.

¹ Çараккай — кĕлмĕç.

² Тулпар — сунатла даяш.

Сърта тапаты — сарт тунет.
Кайран айна сөтөрет.
— Кулаканы — кутран тет.
Эсө савна ан мансам. —
Татса хүчө сәмахпа
Улап паттар ташмана.
Санра сьлэх — пуç таран.
Эсө — тәнче чикенё!

Ку таранччен сәмахпа
Терпит хуна, усала,
Татма хайман инкам та.
Ун ашәнче саванпа
Силё кёрлет тавалла.

Терпит хёснө снстерет.
Урхамахё кёсенет.
Урниө сав вәхәтрах
Касасшан вәл Улапа.

Улап утран хәрамасть.
Урхамаха кәкәртан
Хәртпа касаты тарәхса.
Анчах касна ыранта
Нимле йөр те паләрмасть.
Лаша тапаты Улапа
Пёсәннчөн ик урниө.
Улап тапна ырана
Сөрсө илет аллипе.
Төпре тапса иличчөн.
Терпит айна касиччөн
Урхамаха уринчөн
Ярса тытаты снйәнчөх.
Унтаи айна савәрса
Йәтса сәпаты тарәхса.
Урхамахан савантах
Чунё тухаты самантрах.

Терпит хун та ытканаты.
Сөре үксө ахлататы.

Сапах та ним пулман пек
Сиксе тараты, пураш тен.
Кукәр хёснө ылытаты,
Касма тараты Улапа.
Айпәлтирен ун хёсө
Түрчө таран тавранаты.

Улап төпре нрсөре
Туртса касаты хәрчөле,
Анчах снч ют йәванмасть.
Суранёнчөн юн тухмасть,
Шарлакри пек капланса
Юн ыраннө тар юхаты.
Хун тархаслаты Улапа:
— Төпре кас-ха пуçамран!
Чунәм тухтар хавәртрах.
Хөн ан кәтарт, төпре кас.
— Умлә-хыслә хәрчөпе
Паттар касмасть ик хутчөн,—
Татса калаты вәл хуна
Сулнө тытса хулана.

Улап көрөт керменө,
Хунән аскән пүлөмнө.
Ай-ай, унта мөн сук-ши.
Ун пек пуян кам пур-ши?
Ылтан-көмөл пур сөрте,
Ёнчө, мерчөн төпелте.
Урайёнчө кавирсем,
Тир пичкинчө зрөхсем.
Кавир сннчө, кетөсрө,
Улап кураты пикенө.
Сунат хусян чөкөслө
Сар хөр лараты хыт йөрсө.
Савра пусян чикнө те
Юрлаты вөри хуçсульпе:
«Сөсөн хир варринчи йывәса
Силлө тавал авса хуçрө-снө.

Усейсе те пёве ситсессён
Пусам та харама кайрё-ске.
Енёш шыв хёрринчи улахра
Там ўкинне чечек харать-ске,
Усалах та ташман аллинче
Самраках та пусам пётет-ске,
Юсам пул, савнийём, кил чупса,
Кайхёр пул, савнийём, кил вёссе,
Мана хупна кермен тэрринне
Ларса манан юрра итле эс.
Сара хёртен хэрхям пуличчен
Харак турат ўксе пулас-мён,
Тасти-тасти арман пёвниче
Пёвеленсе ларса юлас-мён.
Хай сыранне Савал ватня пек,
Аслатирен суртсем сунна пек
Уяр аса саптар Терпите,
Керменё те вёстёр кёлленсе.
Шаши пулса чупса тухасчё,
Чёкеч пулса вёссе каясчё
Енёш енне, таван сёршыва,
Карлак сине ларса юрласчёл!
— Пике курсан Улапа
Сиксе чётрет хараса,
Харасан та хёр чысне
Сыхласан ик аллипе.
— Эсё маиран ан хара.
Ляплан. Парак макарма.
Эпё Улап. Чавашран.
Ирсёр сурта хаварар.
— Улап тетён? Ах, тура!
Кунтан кай эс. Тархасшан!
Темле паттар пулсан та
Сёнейместён эс хуна.
Терпит хун вёл — ам йаххи,
Вёри сёлен хараххи.

Ун ашёнче чун та сук,
Вилём унпа сыхланмасть.
Ана кассан сурмаран,
Тепре ыйтса кастарать,
Хай кун-сулне таттарать.
Хуна тепре кассанах —
Эрешмен вёл самантрах,
Касаканё сисмест те —
Часах лекет картине.
Хавах чухла, ача мар,
Эрешмен хысқан мён юлать?
Тут хырманна вёл кайран
Вай шыв ёсет ташласах.
— Агла эппи. Ал усма
Кирлех те мар ман шупта.
Эпир кунта иккён те
Тупатпарах ун чунне.
Тил чёлхипе каласча,
Саркайкля юрласа
Вайпут хёрё Терпите
Кётсе илет касхине.
Вайпут хёрё умёнче
Терпит каять ирёлсе.
Сарликене шантарса
Сымах тасать ак сапла:
— Эс ман йывар шухаша
Сирсе ятан камалпа.
Сисмерём — хаш вэхатра
Вай-хал патан чуняма.
Ват сакантах, паянах,
Самрак арман пулан ман.
Сара пике хуравлять,
Хай чатма сук хумханать.
— Сан чунна хёр чёччинне
Ёмтересшён халь, сиччех.
Хёртен кулать Терпит хун.

Сапла калать чёлхи ун:
— Сўп шатакри шাপарта
Чун усранать пытаиса.
Пике часах шатакра
Тупать кивё шапара,
Ана тытса пиелет,
Чечё пама пикенет.
— Хай чунне кам ухмаххи
Хурать сўп-сап шатакие?
Қамака милки ашёнче
Ман чун выртать чан пахи.
Пике хмама милкине
Какар сўмне чамартать,
Ахах, мерчен шарсине
Милке сине вал сахать.
Сич ют кақсах ахарать,
Қалать сыллаш саврансан:
— Эсё — чаваш ухмаххи!
Ман чун унта пулат-и?
Ман чун кунтан пит иңсе,
Сичё тинёс варринче.
Унта утрав саври пур,
Сав утравра пёр пурт пур.
Ситмёл йывақ ун тавра
Усет кана аванса.
Меншён тесен таррисем —
Пурт никёсэн юписем.
Тымарёсем, тачкисем,
Паранчаклә ўсинсем,
Пурт таканне вырнасна,
Пурте кеме памақсё.
Пурте кёрес текенсен,
Харамаша маннисен,
Пурт таканне сёрелле
Ятса пеме пёлмелле.
Пурт алакё найкашсан

Хай теллёнех усалать.
Пуртре, тепел куқринче,
Кавир сарна сак сичче,
Арча ларать ялкашса
Кивё пурте сугатса.
Сав арчара ларчак пур,
Ларчакёнче самарта пур.
Самартара ман чунам,
Унта никам ситеймё.
Эй, эс, пике, ан кулян,
Эп пулатан виç кунтан, —
Тет те Терпит пёлёмрен
Тухса хаять тилёллех.
— Уйап, халь мён илтнинне,
Ташман чунё ағстине
Қайса кала Улапа, —
Терё пике кайака.
Уйап вёсет түпене,
Тупать чаваш ачинне,
Сара пике хушна пек
Самах хушать хайхице.
— Хунан чунё пит иңсе,
Сичё тинёс леш енче.
Унта утрав саври пур,
Сав утравра пёр пурт пур.
Ситмёл йывақ ун тавра
Уссе ларать аванса.
Меншён тесен таррисем
Пурт никёсэн юписем.
Тымарёсем, тачкисем,
Паранчаклә ўсинсем,
Пурт таканне вырнасна,
Пурте кеме памақсё.
Пурте кёрес текенсен,
Ним харама пёлменсен,
Ятса пеме пёлмелле.

Пүрт алакё найкашсан
Хай төллөнөх усалять.
Пүртре, төпел кукриниче,
Кавир сарна сак синче,
Арча ларать ялкашса
Кивё пүрте сутатса.
Сав арчара ларчак пур.
Ларчакёиче самарта пур.
Самартара хун чунё.
Пит инсе тет, ах, тура!
Улап каллех сул синче.
Сичё тинёс варриниче.
Тинёс шаалять, хумханать,
Хумё сарт пек йатанать.
Ал айёиче кимё сук,
Ана тума йывас сук.
Аса илчё вёл тинех:
Шура сахман кёсйиниче
Алшалли ун пулмалла,
Саванпа сул усмалла,
Алшаллине илет те,
Пёр вёсёичен тытат те
Тинёс шавне сёнтерме
Калать шурупс самахне:
— Тинёс патши, чавашран
Парне ил-ха камалран,
Утрав сине тухмалли
Сула ус-ха ман валли.
Алшаллине тинёсе
Улап перет систерсе.
Ланка тинёс варриниче
Утрав патне ситиччен
Тинёс төпне якатса
Сул тасалать саралса.
Улап тасать хай сулне,
Тухать кивё пүрт умне.

Такансене пүрт синчен
Улап перет сёрелле.

Пүрт алакё найкашать,
Хай төллөнөх усалять.

Терпит хун, йыт, уи чухине
Тана пике умёиче.

«Вайа выляс» тесенех
Ирсёр каять четресе.

— Чуням аста ыртиниче
Каламан-и сынсене?

— Каламан, — тет сарпике.

Хай те тарать четресе.

Терпит хёре тапднать,

Пике тарма тарашать.

Анчах Улап кив пүртре

Тытса усасть ларчакне.

Хытса каять Терпит хун.

Ури утмасть ним те ун.

Кусне-пусне саварать,

Сарпикерен вёл ытатъ:

— Чуням аста ыртиниче

Каламан-и сынсене?

— Каламан, — тет сарпике

Сухатиччен астанне.

Улап илет самартана,

Терпит каять йаванса.

— Ват сана, — тет, — ташмана.

Улап ватать самартана,

Терпит ыртатъ тасалса

Улап Терпит хулиниче

Утатъ урам хушшипе,

Кёрет Терпит керменне.

Алшан калать никене.

— Айта, васкар Чаваша,

Хамар таван сёршыва.



Вятәрмәш юрә

УЛАП КАЛАЙ ХУНА ПАРАНТАРНИ

Улап сурә Калай хуна етмелле.

Шурпуз Калай хуна мәнле ан тукмаллик Улапа өргөткөт. Калай хуна өй мөмө илге шыма хатәрлеге чараты, аёлерет. Улапа ишләннәй сымсене тавал сөрмәдәсене ситле, өй-хал илге тав юнне йткөтөт.

Эй, ярар-н ярапа
Сенкер мерчен шәрсапа.
Курмарәр-н Улапа,
Утмасть-н вәл айләмпа?
Айләм ялан савәнаты
Икә Сапал юхнәран.
Вырән пуян сырларан,
Савәнтах пур пәр васан.
Сар хөвелте үснәрен
Сырли чөнет ниңетрен.
Сәр сөткенне илнәрен
Витәр курнаты пнснәрен.

Улап снет сырлинне,
Шултрине те хөрлинне,
Усанакан сар сүсне
Шәлса илет хәш чухне.
«Кунта вырән пнт хитре,
Савнәс кәна чөрере,
Ма каяс-ха ют сәре
Пулас тесе пур сәрте?»—



Улап шутлаты әшәнче
Ватә юман айәнче.
Ана кура шәпчәксен
Снчсәр кевә сур сәрччен.

Улап лараты сұл хәрне,
Тәсса хураты урине.
Сав вәхәтрах сәр сине
Персе үкет месерле.
«Мәшкәл вәт ку! Кам капла
Мана сөтрет васанпа?»
Улап вәрсаты тарәхса,
Яка сұлпа ярәнса.
Пусне хәвәрт сәклесшән,
Унтан снксе тәрәсшән.
Васан ытла яка та —
Тытма май сук ницан та.
Аллине пуз вәснелле
Савах тәсаты снсәмле,
Сөтрекене хуләнчен
Ярса илет снснччен.
Снч ют хулине пәрнә май
Вәл хәй тавра саврәнаты.
Сапах тәшман аптрамасть.
Кәс-кәс алли хушәлмасть.

Улап перет пәлахая,
Шәвәнаты вәл ләпланса.
Снч ют шутлаты савәнса:
«Улап кәнчә хәрәса.
Тинех мәнпур чаваша
Персе чикеп хам ая».

Туртнә чухне вәраххән
Улап тәрәты сасартәк.
Ярса илет тәшмана,
Хулине пәрәты тарәхса.
Хулә кәкрам тәпәлать,
Савах пәрмай явәнаты.



Улап ташман хулэнчен
Хытса кайсах телэнет.
Менле ташман пулчѣ тет.
Хайне кайса курас тет.

Хѣрѣх пурне аллинче,
Хѣрѣх чѣрне пурнинче.
Хура сатма тѣпѣ пек
Сумсар унѣн шатрисем.
Мѣн чул сынна месерле
Вѣл сѣтѣрнѣ, юлешке!
Савѣнна вырѣн васалля,
Нистан тытма май сукка.
«Кас та ситрѣ васкаса,
Ман та выртса канмалла.
Сутѣ курнать аякра,
Сав еннелле утас-ха».

Улап утатъ хаваспа,
Сич сухрамла утаспа.
Персе тухать нурт умне.
Пурчѣ путнѣ сѣрелле.
Хуллен шаккать алăкран,
Самах хушать кашт тарсан:
— Темле чармав пулсан та,
Мана хваттер ярар-ха!

Пуртре утни сисенет,
Усерни те нлѣнет,
Алăк усалять сас тусан —
Шурпуç тарать таянса.
— Кам-ха вара сѣрле те
Ашаланать сак енче?
— Элѣ, Улап. Кас пулчѣ,
Алкумринах сас пачѣ.
— А... Эсѣ-и, ывалѣм,
Малалла нрт, суревсѣм.
Юрать эсѣ чи малтан
Кунта кѣтѣн сула май.

Кѣмен пулсан пѣтеттѣн,
Самрак пусна снеттѣн.
Салансах лар. Каласар.
Салма яшки юлнѣ ман.
— Ан чарман-ха. Эи снѣ.
Тутлѣ варман апачѣ.
— Мѣн чармавѣ, ан шарла,
Сулсуревсѣ апатла —
Чаваш йали савѣн пек.
Пулас пулатъ вѣсем пек,
Сыпкалѣпѣр яшкни,
Сырткалѣпѣр сакрине.

Пѣлместѣн пуль. Сак енче
Юханшыв пур. Савѣнта
Сѣр айенче, шатăкра,
Ташман пурнать тискерскер.
Калай хун вѣл. Сатканран
Пни хут усал шуйттанран.
Ирсѣр ѳснѣ шутласан
Ват сын пулатъ ачаран.
Сав ват хуна ирсѣрсем,
Ырлѣх мѣнне маннисем.
Тур вырѣннѣ шутласѣ,
Путсѣр ѳссем тавасѣ.

Хай вѣл санран эрешмен,
Екки енчен — чи сѣлен.
Унѣн хѣрѣх аллинче
Хѣрѣх пурне кашинниче,
Хѣрѣх пурне вѣсѣнче
Хѣрѣх чѣрне сѣклешке,
Ярса тытсан аллипе
Вѣсертме сук нимле те.
Хѣрѣх патшалаха вѣл
Тасать ирсѣр аллинѣ.
Никамран та шикленмест.
Шампа хырам савѣн пек:

Вайпиттирех сысенне
Пёр тумлам та юмиччен
Сәрхәнтарать пәрмаях
Паттәрләхлә вай-халне.
Җич сул хушши йүстерсе
Вай шыв тавать җавсенчен.
Пички тулсан вай шывпе
Йаваңтарать нүхрепне.
Вай чаракан шывне те
Хатәрлет вәл җавән пек.
Ташманеңе тел пулсан
Тытәҗиччен вәл унпа
Сәмах ваклатъ җакән пек:
«Нүхрепре пур ик пичке,
Иккешә те пёр пекех,
Упта шерпет хисепли,
Турәсене ёҗмелли.
Кам җавәнти шерпете
Җавәрмасәр сывләша
Еҗсет тәпне җутатса,
Җапәҗәва җав пуслать».
Вәл куҗ хывма аста та
Нүхрепәнчи вай шывне
Ялан еҗсет күпәнсе.
Ялан җимәк каҗхине
Хай пек чунсәр сысенсе —
Супетее, Терпите,
Вәсемпе пәрле Паттие —
Вай шыв кәна ёҗстерет.
Сәм-тәттәме, сур җәрте,
Вәсем вай шыв ёҗсенех —
Җулталәкпе пуҗтахсем.
Никам айне пулмаҗсә,
Пурте чапра. Хан-хансем
Тесе чәнме хушаҗсә.

Ку анчах мар. Калай хун —

Ытла ирсәр ёҗсә ун:
Вайсәр юлна сысенне
Сәрхәнтарать сәткенне,
Вил шыв тавать җавсенчен.
Җынсем кирлә яланах,
Хәрех патшаләх җавәнпа
Ун аллинче чурара.

Ёмәчә ун ак җапла:
Айне тума тискерле
Явакласшән тәнчене.
Калай хун хай ёмәтне
Пурнәҗласан пәтәмпе
Ирсәр йәхә вай илет,
Тискерләхпе килнет.
Ун чух вара сүйченех
Куҗсуль юхә вәҗсәмсәр:
Айлам — тинәс пуличчен,
Сәртсем — сунса кайиччен.

Пуҗтах, ирсәр Калай хун,
Нәпәсләннә ирсәр юн,
Кунталла та аллине
Тәсна Чаваш сәршывне.
Услатирен таринне
Ирсәр манчә халь иккен.
Ёнтә Чаваш сәрәнче
Хуйхә, куҗсуль — ёмәре...
Эс аҗталла каяшән,
Хәш сәршывра пуласшән?
— Калай хунпа тел пулма
Юри килтәм каласма,
— Улән, ан кай ун патне,
Чунна илет вәл санне.
— Вәл ман чуна илеймест.
Җак вырәна җитиччен
Тән кәтартна эп аңа.
Җакна кура ун манпа

Каласмалла сыхланса.
— Каяссине кайыи та —
Еҗ ая-ши сан унта?
Лайах шутла пусуна.
Чеймен хана эс унта.
Каях эппии! Паттарлан.
Сана йывар чарма халь.
Пулех сана пулаштар.
Ас панияне йышансам.
Эсэ унга тел пулсан,
Вал манаслан каласе.
Ал-урине хуслатсан
Ешелтетме тытане.
Кушне-пушне вылятсан
Пурнисемпе кармакле.
Тевесер пырие шаккасан
Чернисемпе чавкале.
Сана сапла харатсан
Кашкаре сер сурасла:
«Сик, тунката, сывара!
Эс хырамра пулмалла!»
Ана хирес хуравла
Харана пек куранса.
Пусна ан сул ман умра
Ман самаха хурласа.
Тепер чухие чее те
Сер паттартан вайлы тет.
Итле мана аякарса:
«Мана сатса яриччен
Мунча хуттар эс ирччен.
Менле эпе хуп-хура?
Тар пылчаке ман сумра.
Меншен тесен, айванран,
Мунча кемеи ачаран.
Мунча кайса керсесен,
Симпыл ларса эссесен

Сатах мана саканта
Тултармашкан хырамна», —
Тесе кала эс аяна.

Калай мунча хуттаре.
Мунча кайса кер тейе.
Хирес ая хуравла:
«Сан та кирле чухлама.
Асла Чаваш серенче,
Мал енче те кай енче,
Мунча хутса сунтарсан,
Ун серемне каларма
Хуш каять чи малтан».
Вал мунчана пырсанах
Ураине ыртса канмаллах
Хыт сапанать тарласан.
Хун ахлатма чарансан,
Ураинелле йавансан —
Нухрепелле шавансам.
Кусу курма пусласан
Асархан ик пичкене.
Иккеше те пер танах,
Уйарма сук нимле те.
Пичкесенче шерпетсем,
Хайне кура хакесем.
Пер шерпече — вай парать,
Тепри — вая чакарать.
Калай хуна аврашма
Эс весене арлаштар.
Улап шурпус самахне
Тимлен чикре халхине,
Сул куркине эсере те
Сулне тытре шыв херне.
Уи нумай-и, сахал-и —
Тухасалла утмалла.
Снтес сере ситиччен
Шарлампар уи синчен.

Шыв хёррипе иртич чух
Сёр шатакне курчэ вэл.
Харасси-мён унэн сук,
Шатакалла анчэ вэл.

Картлашкисем сахал мар.

Ситмёл сиччэ таранах.

Пёр аләкә уәләть.

Ситмёл аләк хупәнәть.

«Кун пек минрев аләкран».

Мёнле тухас ман кайран».

Уләп шутлать ашёнче

Хупә аләк умёнче.

Ана туртса вэл уәать.

Ситмёл аләк шалт! хупнәть.

Аләкәсем кәмёлрен,

Хәләпәсем мерченрен.

Каллех уәать аләка.

Ку аләкә ылтәнран,

Сар хёвелле ялкәшса

Ситмёл аләк хупәнәть.

Уләп аслә пүлёмре.

Шалтан хүме темелле:

Саврашка та шемлэ.

Пурсән сәпса савәрнә.

Кавир сәкнә пүлеме

Уләп уәать тимлесе.

Сытар сичче Калай хун.

Чән та шапа пусэ ун.

Икә куәне сёмел тен.

Кәсех сиксе тухас пек.

Сәмси вара — лапчашка.

Катәк тути сарлака.

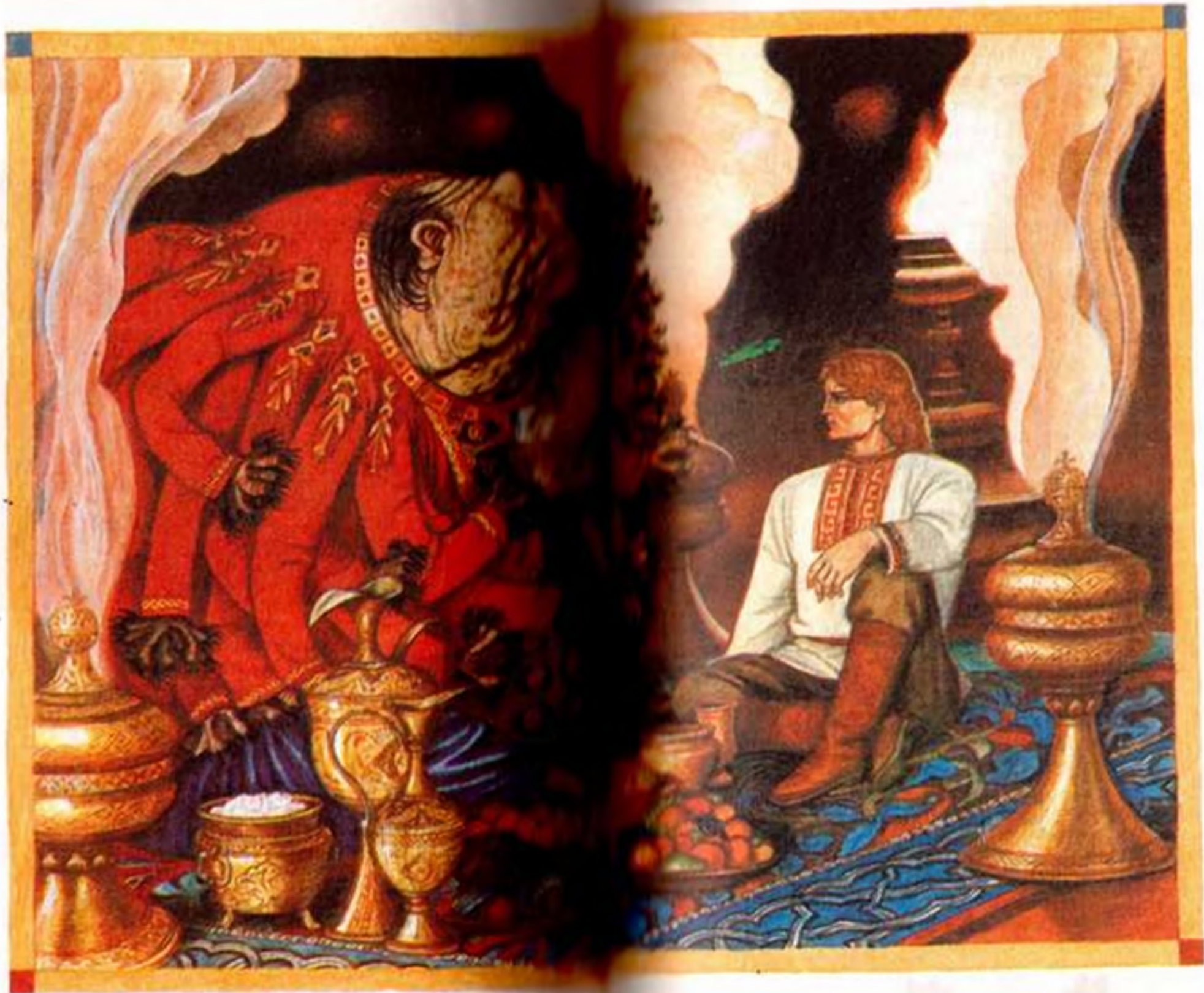
Пит-куәёнче шатрасем.

Ут-пёвёнче кёсенсем.

Пәхсан тухса тармалла.

Пёрле ларсан хәсмалла.





Ватър тэхър аллине,
Йашълтатса иллине,
Селен купи темелле.
Пүринсене хёскөч тен.
Пүсне саврать — сив ярать.
Семел күсне вылятать.
Ал-урнине хуслатса
Кашкармашкан тытанать.
— Хавих килтен ман пата?
Саншан эпё кам? Кала!
Эп турара шутланап,
Пуссапмалла сан мана.
Улап машкал самахшан
Калай хуна силлехлө.
Хырамёнчен тапеччө.
Куклентерсе лартеччө.
Анчах ана тапма сук.
Уи шампинче¹ халэх пур.
Улап тарать лэпланса,
Калай хунпа тавлашмасть.
— Тапалтарсан пёр алла
Теп турам-ха усала,
Терён пуль-ха мухтанса,
Сут тенчене култарса.
Эп пётен-и пёр алшан?
Ватър тэххәр ман халь вэл!
Ыйтасшан-и кагару?
Кагармастап! Тарыху!
Шанасайман тарыхпа
Сатса ярап халех ак!
— Сатасса эс сатан-ха,
Унччен сакна калас-ха.
Мана сатса яриччен
Муница хуттар эс ирччен.

¹ Шампа — хырам.

Эп — хуп-хура, айванран,
Муница кёмен ачаран.
Муница кайса кёрсессэн.
Симпыл ларса ёссессэн
Тултармашкан хырамна
Сатах вара эс мана!
Саваннипе Калай хун
(Партан сивё юнө ун)
Хыт камалне семсетет,
Сүпелтетет сакан пек:
— Эс мунчара савансан
Чанах пулан тутларах.
Ченсе илет чурина,
Калать шапа сассипе:
— Халех кай та мунчана
Хутса сунтар эс ана.
Муници пултәр сөрөмлө,
Ашши парсан — сунтартәр.
Чури чупать мунчана,
Хутма пелет вэл ана.
Сичсөр витре таранак
Хуранне шыв тултарать.
Хөрөх лав чөр вуттнине
Чёртсе ярать хайхине.
Вутти сунать йёсленсе,
Муници пулать нёпсёрле.
Калай хун — чан макарка,
Тек хавалать Улапа:
— Мунчана кай. Саван та
Васкаса кил ман пата.
— Пирён енчи йалапа
Сөрөм ашши каларма
Хуши каять яланах.
Ирёксөрөх Калая,
Вилме маниа усала,
Сөрөм ашши каларма

Кайма лекет мунчана,
Ана тарси мунчара
Кётсе илет пуç тайса,
Лапка сине ырттарсан
Ашши парать шыа сапса.

Ашши тухать чашлатса
Калай хуна сапанса,
Сичсёр тэслэ кёссене
Пёрленерет пёсертсе.
Вятар тахар аллинче
Вятар тахар милке ун,
Исленерет савсемпе
Саңсурамне Калай хун.
Шатри-кёсен шатсассан
Пүрэ тухать тем чулэ.
Күпсе кайна хырамне
Шялса сёрет савсемпе.

Чунэ лайах каниран
Калай ашра шухашлать:
«Кётмен-сисмен хушара
Улап килчэ ман пата,
Хай айаппе сиснёрен
Мана хирёс ним чёнмест.
Алла илсен Улапа
Кам пулап-ши пурнасра?»
Каллех шялать хырамне,
Сёрет ирсёр пүрэпе.
Тепре ашши парсанах
Хайне чышать аякран.
— Эй, чурасем, тав таваар
Аш хырамра пулнишён.
Мён хушине пурнаслар,
Вай-халсенчен хяталар.
Чурасене ниш сапаты.

Пичкесене юхайма
Вай сёткенэ сарханать.

Унтан вара Калай хун
Тёртсе калать: пичке, кус!

Пичке сич хут савранать,
Урапа пек кусанать.
Усать нүхреп алакне,
Пичке — хайён выранче.
Пуша пичке тапранать,
Нүхрепреп вал час тухать,
Мунчаналла ытканать,
Лапка айне вырнасать.

Калай хысать сурамне,
Унтан хёсет хырамне.
Хырамёнци сынсенне
Сархатарать нишлэхне.
Пичке тулаты нишлэхпе.
Вай чакмалли сёткенпе.
Пичке тамасть выранта,
Урла-пирлэ савранать,
Нүхрепелле ытканать.

Нүхрепенче Улап халь,
Тёттёмре те вал курать,
Ик личкене хавартрах
Арпаштарать вар-варах.

Улап каллех пүлёмре
Кётсе ларать ирсёре.
Калай алак усанах —
Улап калать усала:
— Самахам ман ак сапла:
Тутла пултар мунчу сан.
Эп каятап мунчана,
Унччен мана кётсе лар.

Калай хыта саванать,
Сав вяхатрах шухашлать:
«Йапалтатса каласать,
Савах ана касармап.
Килтёр кана саванса,

Пичке төпне сүтатсан
Сәтап ана ним те мар.
Чим-ха! Шутлас лайахрах,
Мөңле тусан аванрах?
Сәтсан аслә хырама
Сурмасть-и вәл тарәхсан?
Уләп хальхи вәхәтра
Хәранипе ман патра.
Апла пулсан сехрине
Хәпартасчә төппипе.
Сехри хәпсассән вара
Уләп пулатъ аләра.
Айван пусне саварсан
Акәр йитти пулатъ ман.
Супетее — ертүсе —
Вәрентнә пек ана та
Чәр юн есме вәрентес.
Этем ашне ситерес.
Кайран чунне алсашән
Сутатех вәл шуйттана.
Ун чух вара маншән та
Пусне хурә саванса.
Уя тухса алсипе,
Ана хушса янипе.
Уләмсенчен сар тавә.
Мәнпур уя тултарә.
Ун пек пулсан эп чапра,
Мәнпур сәршыв — аләра!
Ессем ансан эп вара...
Аслә турра — хам ая!
Ун пек пулсан снч тәнче
Пулатъ манра — кәсьере!
Аслә турра эп вара
Тарса лартәп тамәкра.
Хам сәтмаха кусап та
Шуйттансене — хам патә!

Калай ирсәр еметне.
Тни пусланнә элхемне
Уләп татрә йәвашла:
— Эпә килтәм мунчаран.
Уләп сасси — йәпәлтн.
Хунән вара — аслати.
— Эс саванса тасалтән,
Ман хырама пулатән.
Мәнпур вайна пустарса
Хәвәртрах снч савара!
— Эсә мана сәтән-ха,
Халь мар пулсан — кайран та.
Еккесене систерсе,
Унччен пәхар кәрешсе.
— Сук, кәрешме тытнинччен
Халь нүхрепе анәпәр.
Унта шерпет есепәр.
Нүхрепре ман ик пичке.
Иккешә те пәр пекех.
Унти шерпет чи чапли,
Турәсене есмелли.
Сәмах татар ак сапла.
Сән пичкери шерпете
Савармасәр сывләша
Есәкени сәңтерет,
Сапәсәва сав пуслать.
Киләшетән манпала?
Апла анар нүхрепе.
Тәләнетәп эп санран.
Нүхрепелле аннә май
Калай калать Уләпа:
— Эс ман умра... каласан.
Хунав йывәс вәт кәна!
Шеллеп сана саванпа.
Пурнәс-и вәл хырама?
Ман сәмахран тухмасан

Сын пулатан эс манпа.
Самахам ман — суя мар.
Сана алса халаллап.
Ахалли мар, асамли.
Сут тенчере чи пахи.
Семел патне пыран та,
Сав алсана тахнан та
Келтесенчи уламран
Сар сыннисем таватан.
Хав та ертус пулатан,
Урхамаха суретен.
Эсе мана пулашсан,
Ман самахран тухмасан
Супетейпе тан пулан,
Патти хун та хисепле.
Камал пур-и? Тав сана!
Есер сапла шаклатса.

Калай хун сар личкереи
Есет тумлам клмиччен.
Савантах вайе чакниие
Часах сисет хайхиие.
— Чим-ха, чим-ха! Тахта-ха,
Ман валли те хавар-ха!
— Хама та ку ситмере.—
Татса хурать Калая
Улап паттар самахпа.
Пуш пичкене селесе
Улап сапаты саварса...
Калай хуна сетерсе
Тухать тула тарыхса.

Калай вайе петнерен
Аллисене селлеймест,
Савантах найкаш сасала
Тархаслать вал Улапа:
— Улап, мана казарсам.
Чунама эс хаварсам.

Емер сана итлетен,
Сани вай-хала устерен.
Тенче патши пулатан,
Хав пелне пек пурнатан.
Уншан санран, паттаран,
Тенче патши пулабран
Сакна кана ытатан:
Кунне вис хут тутаран
Серттер шевек аш савне,
Ун пек тусан эс манран
Куран кана ырлахне.

— Ситет ун пек янкама!
Хура халах куусулышен,
Ирсер ессем тунашан
Сани та хурав тытмалла.
Этем тени, хун, ан ман,
Чура пулма суралман.
Кайкар пекех ирекшен
Сапасты вал — нурперех.
Темле йывар пулсан та
Синчарне вал майласа
Турта-турта тататех,
Чуралахран хатлатех.

Улап ирсер Калая
Янкаттарать янахран.
Ярса тытаты хырамран.
Ана сураты сурмаран.
Херех сершыв сыннисем.
Хыраменче пулнисем,
Имшерленсе кайнисем,
Тухрес пакша сурилле.
«Менле весем килелле
Сулне тасес имшертен.—
Улап шутлаты ашенче,
Пашархану куценче.—
Калай хунан пичкинчен

Вай шыв ёсрём тәппипех.
Ман сав шыва каялла
Мөскәнсене памалла».

Улап пештәр тәпәнчен
Сәсә илсе аллине
Суранлатать вәр-варах.
Нинше кайна сьинсене
Естерет вәл хай юнне.

Куш умәнчех сьиннисем,
Улап юнне ёсинсем,
Вай-халланса каясә,
Улапа тав тавасә.

— Хури, шурри, сарри те.
Эсир пурте пәр пекех.
Савна кура эп сире
Тәрлә халәх пулин те
Анна хушап сакайне.
Унта пурләх тем чухлә.
Вәсем сирән. Валецәр
Пәр-пәрнине вәрсмасәр.
Кайран киле сул тытәр.
Телей курса пурәнәр.



Вәтәр пәрремәш юрә

УЛАП УЛЕНКЕНЕ АСАПРАН ҘАЛНИ

*Аслати турә Уленке ёмдәе сәпчәрләмә.
Вә хән курать, ёмдәшәтә. Улап Уленкене ура сине тәрратать.
Вәсине дәртхәйәк пулса Уленкене Чәвәш сәршывене паллаштарать,
дәк сәвдитарать.*

Сыр хәрринчи сырла эп,
Савна кура сырә эп.
Халь саркайәк пулам-и,
Улап сьинчен юрлам-и?


Улап каллех сул сьинче,
Нухрат шывә хәрринче¹.

Мән сәмсах пур саванта,
Унтах шавлать вәрман та.
Улап калать шурпуса:


— Амак ерчә пуль кунта,
Чәре кассах ыратать,
Самрәк чуна пәтрратать.
Тепәр чухне, кащине,
Выртатәп та сәр сине.
Йәнәшиә сас илтәнет,
Тухәс енчен килет пек.
Сав йәнәш сас камән-ши,
Уленке ёмпун сасси-ши?
Уннах пулсан — пәр сәмах:

¹ Нухрат шывә — хальхи Вятка юханшывә.





Емпёве ман җалмалла!
— Ана җални — аванччә,
Менле ана җалан эс? —
Ыйтрә Шурпуҗ Уләпран
Пәхса аша кәмәлпа. —
Ана җалма кайнисем,
Унтаи сывах килнисем
Халәхпа тел пулсанах,
Халап-самаҗ тапратсан
Айәпланса каяҗҗә,
Унтаи җапла калаҗҗә:
— Емпү патне тухатан,
Җавра күлле куратан.
Вәл талккәшпех пәрланна,—
(Хуләмәшине кам пәлә?)
Җыранпа пәр хушшинче
Хәләҗ сурә таранччен
Шывә шанман нимән те.
Ялан кәрлет, вөрет пек.
Темшән унта пәс вәҗмест.
Сиксе каҗан шыв урлә
Пәрә путать сасартәк.
Уленкене чикәнме
Сәрчә сикет сүлелле,
Уленкене чикәнет.
Емпү хурлан йынашаты,
Чун тухасла кәшкәраты:
— Күлә җине сикнәрен
Сәрт хыраман чикәнчә —
Чәтма җуккә нимле те.
Чунәм тухни — ырләхчә.
Анчах турә маннаран
Маншәи виләм хапсанмасть.
Күлә җинчен тухсамәр,
Мана кунтах хәварәр!
Уленкене җаванпа



Сәлаймаҗҗә ку таран.
Халәхшәнах җав мәскән
Хән-хур курать әмәрех.
Самаҗ сүрет: Чәвашра,
Күль хәрринче, пәр ялта.
Паттәр ача суралаты,
Емпёве җав җалаты тет,
Халәх хутне кәрет тет.
Ват сын Уләп паттәра
Сем авалхи йәләпа
Ыталаса пил параты,
Тухәҗ сүлне кәтартаты.
Ейү сәрчә! Уләпран
Тәрсә юлсан сылтәмра,
Ятсәр мән сәрт хыҗҗенчен
Кәрленә сас илтәнет.
Уләи пәхаты тинкерсе:
Сүла тәраҗ хәм сапса,
Җичә пуҗне каҗартса
Җәлен килет яранса.
Тепәр чухне чаранаты,
Йывәҗсене вәл кәклаты,
Җеҗенхирти курәка
Чәртсе яраты кусәнса.
Хүрнелә җат! җапаты —
Сәрта тәнне аркататы.
Чәрнисемпе сәр чавса
Җырма туса хәвараты.
Уләп умне ансанах
җиет ана җич куҗпа,
Шәләҗсемпе шақкаса
Самаҗ пуҗлаты. — Эй, тәмкай,
Әпә тәләха юлсасән
Мана ун чух мән терән?

¹ Ейү сәрчә — Урал сәрчә.



Аса ил-ха сав куна,
Ваткаласа тәмпусна.
«Илмейккерең йәх-яхә,
Вәл анчах мар, шәрши те
Сут тәнчере ан пултәр»,—
Терен эсә ун чухне
Шанәсайман тарәхпа
Вәркәнтарса тухәса.
Илмейккер чәппи айван та
Кунти сәм-сәм вәрманта
Высса кәнәть терен-н?
Астах сәлен пәтет-н?
Куратән-н, эп сывах,
Сан мәшкәлә эн манман!
Силлес вәрет кәкәрта,
Чунна илеп сәкәнта.

Астах сәлен суләмпа
Сунтарасшән Уләпа.
Вут-хәм паттәр сәхманне
Ним таваймасть — пиллә те.
Уләпа вәл урнипе
Туртса сәпәть хүрипе.
Паттәрә те силленсе
Хәртпа касәть сәлене.
Сич пусә те сәленән
Татәләсә харәссән.
Сәлен пусә майәпе
Сыпәниччен вәсәнсе
Уләп суләть самантрах
Айпәлтнине сисстерсе.
Астахан пур майә те
Ыткәнәсә сәрелле.
Вәй-халсәртан мәйәсем
Аста үкнә — савәнтах!

Шурләх урлә қасәнах
Уләп кәрет вәрмана.




Унта ытла чәтләх та —
Урлә қасман упа та.
Йывәр қилчә Уләпа.
Утма май сук чәтләхра.
Йывәссене хәрчәпе
Паккусләть вәл сәва пек.
Сәка сулси сүттнпе
Сүлне тәсәть эрнипе.


Ун үмәнчә сәсенхир.
Вәл пин тәслә сәи кавнр.
Сәсенхирән лаппинчә,
Сарә хәвел ашшинчә,
Канма вярән шыраса
Уләп сүрет шутласа.
Сав вәхәтрах иңсетрен,
Сич тәрәллә сәрт енчә
Тәлтамаст чәппи, үснәскер,
Амәшәнчән тискерскер.
Сарса ярать сунәтне.
Вәсет Уләп еннелле.
Уләп умне тухсанах,
Сәрт сәмсахне ларсанах
Ыйтәть Уләп паттәртан:

— Эс мән ятлә? Чәваш-н?
Ансәртран, тен, Усләти?
Вәл мар тетән? Хәракан
Хәй ятне те манақан.
Суйрән пулсан — пәтетән.
Ним шәм-шаксәр юлатән.
Сана тәрра кәларма,
Ват әмпүпе қаласма
Сул тәсәтәп қаялла.
Ман хысран мән юлнинне
Сав чул сиччә пәхса лар.
Ан ман эсә савна та:
Утас яран малалла.





Пусу кусать каялла.
Кайăк вѣсет тўпене,
Хупăрлать вăл хѣвеле,
Унтан чăмать сѣрелле
Вут хѣмсене снстерсе.
Върман тăрăх вѣснѣ май
Чѣрнисемпе саклатса
Йывăссене тустарать,
Шурлăхалла юхтарать.
Тепѣр чухне ярăнать.
Пѣрѣхтерет вут хѣмне,
Върман сунать хѣрлесе.
Уленке умне ансанах
Пуслать а̀на кăшкăрма:
— Эсѣ пăх-ха аяла!
Атăл паттăр мар-и сав?
— Атăл паттăр — сарпăк мар,
Чухламалла хăвăн та,
Хуравлать ѓмпў кайăка.
— Эсѣ кала паттăра:
Кунтан кай те хăвартрах!
Самкайăкан сăмахне
ѓмпў чикмест хăлхине,
Улăп патне анмашкăн
Сăнчăрне вăл татасшăн.
Кайăка сав килѣшмест,
Силлѣхѣпе ѣрѣхет.
Уленкене тапăнать,
Пуслать сурма кăкăрне.
Уленке ѓмпўн кăкринчен
Сăрт аркинне ситиччен
Юн сирпѣнет сѣрелле.
Улăп савна курать те
Васкать ѓмпў еннелле.
Тăлтамаст снлли капланать
Сил-тăвăлран кая мар.



Улăп а̀на ухăпа
Пеме шутлать лăпланса.
Аса илет савантах
Туптул пиччѣш сăмахне:
«Тăлтамастан вай-халѣ
Вăтам пусри кусѣнче».
Улăп ухă кантрине
Туртса ярать тѣллесе.
Йѣппи тѣле лекнѣрен
Кайăк кусѣ сирпѣнет,
Унна пѣрле вай-хал те.
Кайăк ўкет пăр сине.
Вăл ытла та йывăр та
Сăрта сўллѣ сиктерет.
Уленке ѓмпў йындашать
Улăп чунне сурмалла.
— Ах, эс, ачам, мѣн турăн?
Асалăха вайлатрăн.
Сăрт тăрри те шѣвѣр вѣт,
Кăвапаран чикѣнчѣ.
Уленкерен юн юхать,
Пăрлă кўлѣ хѣрелет.
— Тѣнче кутăн тăрсан та
Ват ѓмпѣве сăлапах, —
Тет те Улăп пăр айне
Чăмать сăрттан пулă пек
Кусѣ курать шывра та,
Хăлхи илтет унта та.
Тăлтамаст вил вырăнне
Пăр айѣнче пулсан та
Улăп тупать тѣттѣмре.
Савантах виле тавралла
Пăра ватать пусѣпе.
Виле путать шывалла,
Сăрт та чакать каялла.
ѓмпў патне улăхма



Сул курәнмасть ништа та.
Саваз Уләп аптрамасть.
Сәрт тәррине хәпаратъ.


Уленкене курсанах
Уләп каятъ хәраса:
Емпү ыртна тәсәлса,
Вилнә сын пек куз хулса.
Үт-пәвә ун суранлә,
Суранәсем хуртланнә,
Вәсем ытла йышлә та —
Пәр-пәринчен саканнә
Е чулаңсә тавралла
Сурансене кәшласа.

Ватә өмпүн шур сүсә
Чәркушсине ситнә-мән,
Ун сарлака сухалә
Каванинчен кәшт иртнә.
Вәсене тура тивмен те —
Җапман сурәх сәмә пек.
Ытла та шел өмпәвә:
Шәмнисене касиччен
Сәнчәр сннә ун үтнә.
Сәрт тәрри кәшт сәкленсен
Сәнчәр туртна хәй еннә.
Уленке өмпү кәкринне
Лапчәтна икерчә пек.
Тәлтамаст, мур, чәрнипе
Уленкене чавнинчен
Е вәл унан кәкринне
Туртса сурма тәнинчен
Этем сәс мар, арәслан та
Хәранне йәванә.


Өмпү синчи сәнчәра
Уләп татрә аләпах.
Усал-тәсел йәхәнчен
Сыхламашкән өмпәвә








Упле турё пилешрен,
Сёр сул таран ўсиничен.
Тимёр карта савёрсан
Ёмпў ыраһе сыхлавра.
Умра ыртан шур чулсем,
Тункатасем, туратсем
Пилеш йываё ыйёнчен,
Тимёр карта хаватёнчен.
Пулса тачёс шуйттансем,
Тухатмашсем, усалсем
Тата сёлен-калтасем.
— Ах, ват камсем ёмпёве
Куё хуптарман пёрре те,
Ку таранччен хйратна,
Ана хён-хур катартна.
Улап ши-ши! шяхёрсан
Мёнпур усал таврашсем
Ытканасё сартранах
Ййатанакан чулсем пек.
Улап вата хырсеичен
Мунча лартрё сийёнчен.
Ситмёл сичё сёлкусран
Хатёрлерё шывне вёл.
Ситмёл сичё курякран
Снплё имсам турё вёл.
Сён мунчара кунёпе
Уленкене сурё вёл.
Хай амашё вёрентнё пек
Эмеллерё ватта вёл.
Пёрчён-пёрчён тасатрё
Ват Уленкен сўсене вёл.
Сўсепеле сухалие
Кёл шывёпе сурё вёл.
Ёмпўн сўсе — шур мамак —
Катраланчё хёх вёл.
Анчах пуспа аптрать-ха.




Тупсан йёспе пяхара
Вёл унтан та хятлё-ха.
Вёсем кунта пулмаллах.
Ана куё та курчё ман.
Илме тачё курниие —
Чул муклашки аллинче.
Ёсё аһса пымаиран
Улап ситрё аптраса,
Хай сине хай тарыхса
Алне сулчё сарталла.
Сав вяхатра самсахран
Кулиа саса илтёнчё,
Кайран хай те куряичё.
Усёан пяхать сарнике
Йёкёт сине чёкёсле.
Анчах та вёл сан-питрен
Сарниене ситеймest.
Сарпикене уйяё тен —
Сурхи хёвел Сарине.
Сассисем те пёр лек мар.
Шяпчак юрри Саринен.
Чёкёс чёппин — сарпикен.
— Итле, йёкёт, эс мана.
Йёспе пяхар шыраса
Шамшаккуна ан ватсам.
Каласялар татаклах.
Йёспе хёрлё пяхара
Тыттарсассан халь сана
Эс ёмпёве сыватан.
Ура сине вёл тёрсан —
Пурялма куё ман пата.
— Чипер нике эс саяран.
Анчах чёлхў — усалран.
Хяв еккўне кантарма
Тарашатан. Аван мар.
Эпё чаваш — аһлансам.





Ун пек чаваш хатланмасть.
Тенче мулне ман ума
Пётёмешпе хурсан та
Эпё таван халәхран
Уйрәлмастап нихсан та!
— Йёкёт, ун пек ан кала,
Хёр чёринне сурмалла.
Эс сёр чаврән саканта —
Йёспе пәхәр сук сёрте.
Сак алрнсем — иккёш те
Урәх сёрте тупнисем,
Пәхәрпала йёсё те.
— Вёсем тимёр кураксёр
Эмеллехре юрәхсәр.
Мён чул а́на шыра́м,
Анчах ни́ста тупмарам.
Ун пек курак, пикесём,
Сирён енче үсмест-им?
— Үсет. Анчах кунта мар.—
Пике утрё сукмакпа
Сарт аркипе тавалла.
Пурқан тутәр каларчё,
Ана вёл-вёл вёстерчё,
Шәппән темскер каларё,
Тимёр курак куранчё.
Пёршерён мар, талккәшпех,
Сенкер кавак чечекпех.
Вёсенчен турёс пёр кёлте,
Халь вәл Улап йёкётре.
Улап сөнё мунчара,
Ват ёмпү те унна халь.
Улап а́стаз пулнәран
Йёспе пәхәр сәп-сәвра,
Тенкёсенчен хитререх,
Вёсемпе амәш вёрентнё пек
Сурансене нмлетет.



Тимёр курак сёткенпе
Ёмпү пу́сне вәл савать.
Пусё ытла сурнәран
Тенкисене майласа
Пу́сне сыхать тутәрпа.
Тёрлө эмел куракне
Вёретрё те ёстерчё.
Юлашкипе савантах
Чёркерё ват ёмпёве.
Уленке сыврать вилнё пек,
Тарё юхать пёрмаях.
Улап шәлать сав тара
Шур тутәрпа яланах.
Улап алли сәмәл пуль,
Ура снинче ват ёмпү.
Хәех ларчё чул сине,
Сүсне турарё ерппе.
Улап калать ёмпёве:
— Вәт халь эсё сьп-сывах,
Вәрам сұла чәтатнах,
Чаваша сұл тытәпәр,
Тёп хулана ситёпёр.
Аслә Пәлхар ун ячё.
Вәл Кийүрен кая мар,
Истанбултан япәх мар.
Сана унта кётессё,
Ялан сана аснассё.
Сана пәхёс ача пек,
Хисеплө ват патша та.
— Сук, сук, ачам, алла мар,
Унталла сұл тәсар мар.—
Пүлсе хучё Улапа
Ватә ёмпү татәклах.—
Ав саванта Аслати!
Вәл вёт манән чунилли.
Эпё кайсан Чаваша,

Унта курсан въл мана
Хаяр хемлэ сәннипе
Түрех перё, вёлерё.
— Сав вяхатрах ўплене
Керсе тачё чнперкке.
Улăп ана палларё:
— Элпнне-ске?! Кётменччё,
Мёнде килме пёлтён эс?
— Кётменинне пёлетёп,
Саванпа эпё сак енче.
Улăп хай Элпниене
Паллаштарчё ёмпўпе,
Пнке тутн йал кулчё,
Ватă сынна въл курчё.
Паттар ана каларё:
— Чаваш патши въл, пнке.
Тытканран сълни эрне сёс.
Патша хёрё темерёп,
Пнке савантах улшанчё.
Пушне тайрё. Пёшкёнчё,
Сапла самах каларё:
— Аслă патша, чаваш патшн,
Хёвел нек ашă параканнн,
Сывлăх сана пин суллăха!
Аслă патша, чаваш патшн,
Уйăх пекех снсекеинн,
Телей сана пин суллăха.
Аслă патша, чаваш патшн,
Сълтърсем нек сунаканнн,
Вай-хал сана пин суллăха!
Уленке ёмпў пикене
Ачашларё ашшё пек,
Хайпе лартрё юнашар,
Самах кайрё варама.
Ватă ёмпў пикене
Усрё Улăп ёметне:



— Мана, ватта, кунтанах
Ситересшён Пълхара.
Ситейёп-ши эп унта?
— Ситен, — терё сарпнике
Тухнă чухне ўплерен.
Улăп Уленке ёмпёве
Тăхъантартрё ача пек.
Аш тумтирпе ёнтё въл.
— Эпё хатёр, тухсамър,
Чаваш сёрне кайапър,—
Сас илтёнчё тул енчен.
Улăппала Уленке
Амарткайăк синче халь.
Съртсем урлă вёсёсчё.
Атала та кураççё.
Унта чаплă кимёсем,
Акăш пекех пуçёсем.
Уленке пăхатъ тнкерсе
Аслă Пълхар еннелле,
Саваннипе ачалла
Сăмах хушатъ ак сапла:
— Хуласемпе хулашсем,
Алла снтнё-ха вёсем.
Мён чул унта керменсем,
Сине ылтён витнё пек.
Аслă Пълхар хулинчен
Пин-пин илем снсет пек,
Ун пек чаплă хулана
Начар халăх савраймасть.
Улăп, хăвах пёлтертён:
Чаваш патши Нухрат тен,
Ыр кăмăллă патша тен,
Виçсёр султа въл халь тен.
Халăх куçсуль такмасть тен.
Саванатăп саваншан.
Вёсё суккă уй-хирён,





Чаплә сём-сём вәрманё,
 Тннёс хумле шав шавлать
 Сынтан сўллё тыр-пулё,
 Партас пекех пучахё.
 Ененетёп эн сана,
 Пәлхар пуян, чәнах та.
 Сала пекех ялёсем,
 Патвар вара сьиннисем,
 Сәмах юхнә майёне
 Эс каларән сакән пек:
 «Эпё чўкпуç Чәвашра».
 Пәлхар хули ман айра,
 Чўк керменё иңсе мар.
 Каламалли сәмаха
 Сакәнтанах калам-ха.
 Уләп, итле ват сьинна,—
 Эп чән ватти Чәвашра—
 Пил сәмахё вәл саншән.
 Пирён халәх авалран
 Сумра тәнә яланах,
 Мёншён тетён? Сакәншән:
 Унән пулнә сёршывё,
 Халәх апа юратнә,
 Тәшмансенчен сьхланә,
 Уншән пуçне хунә вәл.
 Унән пулнә тәваңләх,
 Ана хытә сьхланә,
 Темле йывәр вәхәтра
 Ана аркатма вәл паман.
 Унән чёлхи — авалран,
 Нихсан сёртмен тымарне.
 Ана пәхнә ача пек,
 Капәрлатнә ёмёрех,
 Малашне те савән пек
 Сумра усрәр вёсене.



Вәтәр иккёмёш юрә

УЛАП СҮТКУН СЕРШЫВЕНЧЕ

*Суткун сёршывёиче пулнәх авә илнә,
 начарләх пётнә, халәх тәваңла пурәнать. Уләп Суткун сёршывёиче,
 Нилел патша Уләпа патшаләхти аёркене сарма аеритет. Уләп
 кирлө сәмаха манас мар тесе киле сьитиччен пёрре те сьадратсть.
 Пуләр кушак пулса Уләпа сьадратса ярать, кирлө сәмаха
 мантарать.*

Сарпикесен мён хуйхи?
 Сәлран сив шыв йәтасси,
 Каçпа вәййа тухасси,
 Саркайәкла юрласси.
 Аннепе ман мён хуйхә?
 Ял-ял тәрәх сёрресси,
 Уләп сьинчен юрласси,
 Ун ыр ятне сарасси.
 Уләп упан мән пуçне
 Симе ларсан чул сьине
 Шурпуç тухрө ун умне
 Аран йәтса туйине.
 — Мучи, ларсам, хәна пул.
 Каçхи апат пултәр ку.
 Уләп алри какайне
 Парать халсәр мучәшне.
 Мучәш апа тавать.
 Ват куçёпе хыт савать,
 Унтан парать ыятәвне



Пелме Улӑп шухӑшне:
— Улӑп, сана мӑн пулӑ,
Ларан ытла салхулӑ?
Иывӑр шухӑш пусать-и
Е чир сана туллат-и?
— Сывах-ха эп. Вӑл енчен
Упкевӑм сук, ӑненсем.
Иывӑр шухӑш чӑнах ман,
Хатлаймастӑп савӑнтан.
Эсӑ нумай пураӑнӑ,
Хура-шурра та курӑ.
Таван сӑршыв илемне
Хак парсамччӑ ват сӑн пек.
Пӑхсам йӑри-тавралла.
Мӑскер сук-ши Чӑвашра?
Сӑрта кӑйкӑр явӑнать,
Хирте тӑри ярӑнать,
Сӑм вӑрманӑ илемре,
Сӑмӑртлӑхӑ чечекре.
Чечек сӑнче пыл хуртсем,
Пӑсехинче симпылсем.
Хуртсем яла вӑсӑсӑ,
Савӑннипе нӑрласӑ,
Вӑллисене кӑресӑ,
Караса пыл сапасӑ.
Юманлӑхра пакшасем,
Сӑмне тӑкся килнисем,
Мӑйӑр тӑшшӑ сӑнесӑ,
Пӑлтӑрхисем ку теӑсӑ.
Пирӑн енчи шӑпчӑксем
Шуҫӑмпа тан тӑрасӑ,
Пин-пин теӑслӑ кӑвнисем
Сур сӑрчченех янрасӑ.
Саркайӑксем Чӑвашра,
Кӑнтӑрта хӑл кӑшнисем,
Кӑвнисене тӑсаӑсӑ.

Чӑваш сӑрне мухтаӑсӑ.
Сӑкалӑха пыратӑн —
Вӑсне-хӑрне тухмастӑн,
Сулӑнисем те савӑн пек,
Мӑн каласа сӑрниӑ теи.
Услакӑна тухатӑн,
Сакна кӑна куратӑн:
Курӑкӑсем сӑн сӑллӑш,
Чечекӑсем пин теӑслӑ.
Хирте утса пыратӑн,
Тӑлӑннипе чарнатӑн,
Ырашӑсем шӑркара,
Сурхи тырӑ — хӑмӑшра.
Юханшывсем сахал мар,
Кашнини шывӑ сыранран.
Пӑхан — тӑпне куратӑн,
Шыва кӑрсе савнатӑн,
Ярӑнасӑ пуллисем,
Сӑнтӑл сӑнчӑ теӑлисем,
Вӑлчисене сапасӑ,
Атӑлалла ишӑсӑ.
Аслӑ Чӑваш сӑрӑнче,
Мал енче те кӑй енче,
Чурӑшсем те сахал мар
Самӑр апат нумайран.
Чӑваш ӑслет вӑй-халпа,
Ӕсӑр лармасть ниҳсан та.
Унӑн тем те пулмалла,
Ырӑ кӑна курмалла.
Анчах пурӑс Чӑвашра
Темшӑн вара ун пек мар.
Пӑрин пурӑс — пыл та су,
Теприн — хӑн-хур, ай тур-тур.
Мӑн сӑлтавпа? Кала-хал!
— Тепӑр чухне хам та эп
Савӑн сӑнчен шутлатӑп, —

Терё Шурпуç Улаһа. —
Пурнаç тытма сәмәл мар.
Атәл урлә қасни мар.
Пәх-ха хавән аллуна,
Мәскер куран эс унта?
Пур пүрне те пёр пек мар.
Савән пекех пурнаç та
Астан пултәр пёр танах?

Ват асатте ман пурччә.
Темән те пёр пәлтчә,
Юмах яма йстаччә,
Хәш чух сәпла калатчә:
«Сут тәнчере, пёр сёрте,
Шавла тинс леш енче,
Пур тет чаплә патшаләх,
Унта пурнать сёр халәх.
Савәнта тет, чәнах тет,
Телей пурнаç унта тет.
Пуякләх вай нлнә тет,
Начарләх тет кәннә тет.
Пуришән те унта тет
Ес әслесн савнаç тет,
Еслессә тет пәччен мар.
Ушкәнна тет пухәнса,
Апат-сәмәс кашнинн тет,
Сич сулләха хатёр тет,
Пурнаçсә туслә тет,
Пёр пуарн сәлә пек.
Сав патшаләх ячә тет
Тәлентерет пурне те:
Суткун теçсә сёршывне.
Нинел теçсә патшине».

Асаттене ялсенче
Кут хысәнче чухне те
Чән-чән паттәр тенә тет.
Ялан сумра тәнә тет.

Сапах та вәл Суткуна
Ситсе курман — кайсан та.
Суткунән тет аләкә
Чаплә Сәрен кәперә.
Умне пырсан пытанать,
Урәх сёртеи куранать.
Сав аләкраи ннкам та
Ку тарниччен тухайман.
Суткун енчи пурнаçа
Ннкам кайса курайман.

Санра вай-хал — паттәрсен,
Астану та әсчахсен.
Темле бивәр пулсан та
Кайса кур-ха Суткуна.
Унти пурнаç йёркисем
Киләшсесән сана та
Вәрентәттән пире эс
Суткунри пек пурәнма.

Шурпуç халап-юмахне
Виләм варттән илтнә те
Емәчәпе хыпәнса
Кускалама пикеннә:
«Суткун ятлә сёршыв та
Пур-иç сутә тәнчере.
Ман савәнта пулмаллах,
Кәтартмалла еккене.
Әпә унта ырнаçсан
Суткунта суй. Ай, аван...
Сәрен витёр ямасан
Ун урлә та қасмалла.
Сунат сукин — ним те мар.
Кунта Улап пур вәт ман.
Вәл силленсен — тем тавать,
Түпене те ывәтать.
Улап мана ывәтсан
Сәрен кәперә ман айра.

Эи ун урла каҗанах,
Суткупра та пуланах.
Еҗе пуҗлас җакантан —
Улапраи та иҗс мар.
Шурпуҗ ыртать ман умра».

Шурпуҗ җумне ларсанах
Вилём еҗе тытанать.
Ват сын чунне каларма
Ун шәмшакне муталать,
Улан җавиа асархать,
Тарахнипе вэл ыйтать:
— Эс кунта мён хатланан,
Ма ват сынран мәшкәллан?
Тасал кунтан хәвәртрах!
Итместён? Ак сана!
Ярса илсен Вилёме
Аллипеле җүҗенчен
Ыткәнтарать сүлелле.
Вилём вёҗет түлене
җиче таләк темелле.
җере персе ўкиччен
Сехри хәпәть җавән пек
Ним кураими пуличчен.
Икә эрис ват сынна
Улап пәхәть ачалла,
Вата сынни вай илсен
Киле кайма вәхәт тет.
Улапа вэл ыталать,
җереренех тав тавать,
җав вәхәтрах вэл унган
җапла ыйтать кәмәлла:
— җуткун пирки халәпа
Манман-и-ха? Аван-ха.
Ывәләм, сана ил пултәр.
җуткун сүлне вэл устәр.
Улап васкәть җуткуна.

Сём вәрманпа — ил пур та
җеҗенхире вэл тухәть,
җуткун җерен аләкә
Юнашарах Улаппа.
Тухма тарать ун витәр —
Аләк куҗиә айләма.
Улап каллех ун енне
Сүлне тасәть васкаса.
Аләк тасәта пытанать,
Тепәр енче ялкәшәть.
«Аләк чән та илемлә,
Анчах екки ултавлә.
Хәйне кура җаканта
Шахвәртмалла ман аһа».
җав шухәшпа вэл ларать.
Ик урине җас салтәть.
җәпатинчен тәприне
Тасатәть вэл җеҗсине.
Унта тәпра нумайран
Теме пулче җавәнган.
Каллех сырать урине
Васкамәсәр пәрине.
Сырни чухне теприне —
Серен кәперә юнашар.
Мөһпур вәйне пустарса
Аләк витәр шавәнма
Араслаила ыткәнәть.
җәпата кантри, хәямат,
җәр темничен җакланәть
Улап ўкет тасәлса.
Серен тарать хәраса.
Улап сәвах хәй еҗне
Парахмәшкән килешмест,
Кунен-җерен пикенсе
Йәрлет Серен кәперне.
җавиа сүлти түперен.

Чапла сенкер керменрен
Кавак хуппи хёрёсем
Сәнанә-мән иртепех.
Сулак тутри паманран
Вёсем пурте пике-ха.
Тёләнмелле пёр сәнлә,
Тумтирёсем пёр тёллө.
Сыпәсулла сншөшке,
Пурте — яштак хуранран,
Суссем кәтра пулни те,
Сивёчөсем урараң.
Куç харшинсем саван пек —
Тни суралнә уйах тен,
Сенкер кавак куçөсем —
Илёртүллө пур енчен.
Калпакәнче ёнчөсем
Ик-виçсө мар, сөрех тен.
Чан пысакки — илёртмөш,
Снссе илет самант сөç.
Сынсем савна кётөссө,
Кавак хуппи ку теçсө.
Ялтарт снссе сүннччен
Пире пулаш сав енчен
Тесе час-час ыйтаçсө.
Вёсем ун чух ыйтнине
Пуриңслаçсө кашнине.
Кавак хуппи хёрёсем
Улап сннче куçөсем.
Пёр-пёринне хумханса
Калаçаçсө ак сапла:
— Сүлтен нумай куранать,
Куи пеккине тни сәнан.
Йөкөт мөнле тарашать,
Сән-сапачө нит аван.
Унна асла Чәвашра
Кам пурнө-ши саванса?

Йөкөт пусне саварар,
Хамәр ение уттарар.
Снчө пике кәкринчен
Снч астармаш илёртет,
Сар хөвөл пек ашатса
Улап чунне хумхатать.
Сулне тәснә вәхәтра
Улап шутлать: «Ма вара
Самраң чөре хумханать,
Вёриленет чунәм та?»
— Самраң чунәм, ләплансам,
Хумханмашкән пәрахсам,
Астәнәма сивөчлет,
Суткун сөрие ситерсем.
Хайне тытма пёлнөрен
Улап чөри ләпланать,
Йөрлет Сөрен алакне,
Ывәнни те паләрмасть.
— Кавак хуппи хөрөнчен
Кусне пәрман тура та.
Ак ку йөкөт, сын кәна,
Пирән ение пәхмасть те.
Эпир ана аякран
Савраяс сук нихсан та,
Хирөç тухар ун умне.
Сапла татар ун сулне.—
Теçсө снч хөр тўперен,
Кавак хуппи хёрёсем.
Улап сулне татмашкән
Сулне тытрөç сөрелле,
Ситмөл снч төс чечекрен
Пус кәшәлле майларөç.
Алла-аллән тытанса
Хуран тавра савранчөç,
Суркуннехи шәпчәкла
Сөпөç юрә юрларөç.

«Пёлёт те мар, уяр мар,
Кёсех савас сумар мар.
Ни хура мар, сарә мар,
Эпир каяс каччә мар.
Акәш вёсет киклетсе,
Шурә хура астарса.
Кунта килет сар ача
Пикесене хумхатса.
Аи вёс, шурә акәшәм,
Шурә хура астарса.
Аи кил, йёкёт, пёркётём,
Пике пусне саварма».

Улӓп хёрсен сумёпе
Иртнӓ чухне сүлӓпе
Лекет хёрсен картине,
Итлет вёсен юррине.

«Чӓпар-чӓпар сӓмарта,
Йӓп чикмешкӓи вырӓн сук,
Эпир вӓййа тухсассӓи
Качча тӓма вырӓн сук.
Тӓма вырӓн сук тесе
Эрленӓн-и эсӓ те,
Сӓр сум укса пур тесе
Вылясшӓи мар пирӓнпе?»

Улӓп хӓй те юр асти,
Юрламасӓр тӓрӓть-и?
Илет тарӓн сывласа,
Юрӓ пуслӓть ак сӓпла:
«Кӓсатӓи сӓвви сук тесе
Шывсем синче аи сӓрӓр,
Пӓрре ура йӓпенет,
Тепре кӓсат исленет.
Эпӓ кунтан кайсассӓи
Сӓмах айне аи тӓвӓр.
Пӓрре чунӓм хурланӓть,
Тепре халӓх кулянӓть.

Сӓлкус тӓрӓ шыв тесе
Кӓпе кайса аи чӓхӓр.
Пӓрре шывӓ пӓтранӓть,
Тепре сӓлкус йӓтӓнӓть.
Эпӓ кунтан кайсассӓи
Кӓтмен йӓкёт аи тейӓр.
Пӓрре чунӓм хурланӓть,
Тепре халӓх кулянӓть.
Улми үснӓ-ха тесе
Хӓрелмесӓр аи сийӓр.
Пӓрре сисен шӓл шанӓть,
Тепре выртсан хӓй сӓрет.
Эпӓ кунтан кайсассӓи,
Сӓула татма аи тӓрӓр.
Пӓрре чунӓм хурланӓть,
Тепре халӓх кулянӓть.
— Улӓп, апла аи юрла
Хӓр чӓрине сурмалла,—
Тесӓ хӓрсем-пикесем,
Сӓут тӓпери шӓпчӓксем.
— Вӓрӓм сӓула татнӓчен
Хӓрӓк турат пулас-мӓн,
Тастӓ арман пӓвинче
Пӓвӓленсе выртас-мӓн.
— Аичах, йӓкёт, сӓвах та,
Вӓртӓнлӓх пур пулсан та,
Хӓвна мӓнле шанӓнӓ пек
Пире шансам — пурне те.
Сан сӓул аста вӓсленет,
Хӓш сӓршывра пулан эс?
— Ман сӓул вӓсӓ сӓвӓнта,
Сӓуткуи сӓрӓн уйӓнче.
Ялан чӓрмав ман умра,
Мӓнле хӓтлас ман унтан?
Сӓав мур Сӓуткуи алӓкне,
Йӓп-йӓкӓлти Сӓӓрене

Мёйле саврас хам енне?
Мёйле тухас ун витёр?
— Эс ун пирки ан кулян.
Калама та аван мар,
Эпир сиччён пёртаван,
Эс чёреге паянтан.
Самахамар чан пултәр,
Сана сапла калатпәр,
Хуйху пултәр пирёнте!
Эпир Сёрен кёперне
Хамар майлә савратпәр.
Унччен кунта юлатән,
Юри вилиё пек сывар.
Асту, Сёрен кёперё
Умран иртё варахан.
Сёрен витёр тухсанах
Эсё ун чух шар куран.
Каччя санне сухатса
Сара пике эс пулан.

Хёрсем кайсан кермене
Улап ыртать сыварма.
Харлаттарма тытансан
Сыварать тетён вилиё пек.
Кавак хуппи хёрёсем
Астармашкан пёлессё,
Сёрен кёпер ениелле
Чёре ашши ярассё.
Сёрен чёри ирёлет,
Ёмёчепе сёкленет,
Шуса хёрсен керменне
Юратупа хёмленет:
«Кун пеккине вёсенчен
Тем чул ёмёр кётнё эп.
Эпё вёсен чёринне
Укнё пуль-ха, чун сисет».
Сёрен кёнерён леш енче

Улап пулчё сарпике.
Чаваш тумё ун синче —
Чаплә патша тумёнчен.
Сири тумё сёвёсёр,
Пин-пин сиппе тёрленё,
Чаваш сёрен илемё
Тёррисене ырнасна.
Пусё синчи тухинне
Илемлетнё ёнчепе.
Тенкисем — шур кёмёлтен,
Сиёкенсем — мерченсем.
Пике сусё катринче
Тулли уйах пәхать-ске,
Пикен кёпе айёнче
Пиёнё улма — пур енчен.
Ик уринчи аттинё
Шир-Пәлхарта туня пек:
Йәлтартатса сиёсёсё,
Каччан пуёне саврассё.
Утти — акаш ишин-ске,
Сасси — шәпчәк юрри-ске,
Куё харшийё пёкё пек.
Синсё тутти сырла пек,
Ик куё те мерчен пек,
Хитре сурхи пёлётрен,
Синсё кан тарассё,
Хёре нар сёс парассё.
Кавак хуппи хёрёсем —
Хаярланыя пек вёсем,
Сёрен кёперне ятлассё,
Тёртсех сапла калассё:
— Эсё кёрү каччи мар.
Ханчар вата куянран,
Саванпа та сан айран
Тухать тимёр шапа та.
Куратан-н сар хёре?

Халь сан витёр тухрѣ вѣл.
Эсѣ савна, пикене.
Каялла кѣлар чѣрмавсар,
Ун чух вара кѣмѣлсем
Савранѣсѣ сан енне.

Улѣп-пике — сар чечек,
Суткун сѣрне хыт васкаты,
Ку таранччен сав енне
Ситсе курман никам та.
Улѣп сѣртсем хушшинпе
Тухсассѣнах ирхинне,
Пѣр сѣрт тѣрри сѣкленет,
Тискер Перкѣс¹ сиккелет.

Ал-урнѣ — сѣр хѣлаç,
Вѣл та пулин сусѣрлѣ,
Сѣмси пысѣк пуçенчен,
Астан пултѣр вѣл чечен.
Куçне-пуçне пѣркалать,
Улѣп-хѣре хупѣрлать,
Хѣрѣн пуçне савѣрма
Пуçлать сѣпла калаçма:
— Сѣртра ман мул — кѣрманпа.

Савна сана халаллап,
Перкѣс ратне тѣсмашкѣн
Самрѣк арѣм пулсамѣр.
— Мулпа ман пек пикене
Савѣрасшѣн-и вара? —
Ыйту парать Перкѣсе
Улѣп хытѣ йѣрѣнсе.

Перкѣс пуçлать сѣрлеме,
Хѣй аллине хѣй ѣмме,
Чараймасѣр вѣчѣхне
Часах каять кѣпѣнсе.
— Снѣт айне йѣштасан.

Кутѣнѣшран тасалсан
Хѣвах туян эп мѣиле
Савѣратѣп хѣрсене.

Ярса илет пикене
Снѣтѣнчен снлленсе.
Улѣп-пике усала
Янклаттарать хѣлхаран.
Хѣтѣлма ун аллинчен
Тепре парать кѣкринчен,
Унтан ѣна мѣйѣнчен
Час яваклать снѣтпе.

Перкѣс каять антѣхса,
Алтѣр куçне савѣрса,
Каллех ѣна хѣлхинчен
«Пике» парать виç хутчен.

Усал каять ыткѣнса.
Шѣмшаккине аркатса.
— Сула татма тѣнѣшѣн
Шѣмшаккуна салатрѣн,—
Тет те «пике» малалла
Утать сулпа васкаса.
Сулѣнчен вѣл пѣрѣнмасть,
Канѣç сннчен шутламасть.
Ѧна Нѣрна¹ асѣрхать,

Савѣнтах чѣмлать (мѣн тетѣр?).
Хѣяр чѣмлать таттисѣр.
Чѣтлѣхра вѣл тем ѣсет.
Питне-куçне снстерет.
Сѣпѣлтетет «пикепе»:
— Эсѣ килтѣн ман пата,
Кунтах юлан пурѣнма,
Хѣяр акса ѣстерен,
Ѧна мана снтерен.
Мана саван, ыталан,
Хыт юратса чултѣван.

¹ Перкѣс — хѣяр, усал.

¹ Нѣрна — хѣяр, усал.

Ёмёр манпа пурнатан,
Ман арататасатан.
— Хав патантан ямастан,
Сула тасма ламастан?
Юрать эпни. Ҷав пултәр:
Ман ытама чәтсассан
Эпә кунтах юлатәп.

Уләп-пике мәйәнчен
Ыталарә Нәрнана,
Ирсәр чечче питәнчен
Куш ыткәнчә шывалла,
Чунә тухрә вәркәнса.
«Пике» ирсәр Нәрнана
Ыткәнтаратъ сырмана.

Сулә вәрәм, тикәс мар,
Ҷавах «пике» ывәнмасть,
Каллех тасать хай сулне,
Ситсе тухатъ шыа умне.

Шывә шавлә — тинәс тен,
Хура юн лек тәсә те.
Уләп умне сәмламас
Сиксе тухатъ шавласа.
Хәлхи — чән та вәдашка,
Ҷаварә те кәмака.
Пёртен-пёр куш — чармашка,
Арман чул пек саврашка.
Хырам тәрәх чеченсем —
Сёртен иртнә карчаксен.
Их урниче чёрнесем,
Уйәрма сук сенәкрән.
— Эпә Пире¹. Паллашар!

Пёрле тәрсам юнашар.
Хәрачасем әнсәртран
Иывәрлансан вайәра —

¹ Пире — хайр, тиккер усал.

Мана суса ләпланаҫ,
Намәсләхран хәтәлаҫ.
Эсә килтән ман пата,
Арәм пулан паянах.
Манпа пурнаҫ — был та су,
Эс те мана тытса су.
Ан ман савна, пикесәм,
Тарәхтарсан — эп сиҫәм!
Сунатән та кәлленен,
Савра силпе вәсәнен.
Халь — манпа лар юнашар,
Вылясшән-ха эп санпа.
Ахальтен мар эп Пире,
Сәрме пуйн та хитре!

— Эсә маиран, ләпсәрчәк,
Иывәр сынах тәвасшән,
Каскаланса каймашкән
Ман кәкәра әмесшән?
Пултарән-ши эс әмме
Ак сакән пек чәччәме?

Уләп Пире сәварне
Персе чикет чышкине.
Ирсәр Пире сывләшне
Савәраймасть нимле те.
Пире вилет антәхса
Усал шәршә кәларса.
Уләп Пире вилнине
Ыткәнтаратъ пит ниҫе.

Шавла тинәс ашкәнать,
Сәрт сүлләш хум кәларатъ,
Хум сырана савәнсан
Сәр кисреннән туйәнать.
Пике шуләр кәсийнчен
Шур алшәлли кәларатъ,
Сырана хум сәмриччен
Тинәс хәрнех сывхаратъ.

Алшәллине вәстерет,
Хумсем сине үкерет.
Тинес урлә сул ыртать,
Ҙав сулла вәл сул тәсать.

Шавла тинес леш енче

Пәрансанах хирелле
Курать суртри пуссине,
Унта тырә ыркине.
Йәран суккә пусәра,
Тыр ырассә саванса.
Улпут тавраш курәнмасть,
Саламат та ылямасть.
Ушкәнпала акнәран
Тырни үснә ут таран.
Уләмәсем хәмәш пек,
Пучахәсем партас пек,
Тешшнсем те йәкел пек,
Ялкәшассә ылән пек.
Шурпус курать Уләпа,
Унна пүплет кәмәлпа:

— Эс сипусран кунти мар.

Лар-ха манпа юнашар.

Кала: әшти сәршыван

Әсә килтән ку таран?

Мән шухәшпа? Хураала!

Манпа уса пулмалла.

— Әпә — Атәл хәрринчен.

Аслә Чаваш сәрәнчен.

Хуласенче, ялсенче

Сәмах сүрет вәл енче:

Пур тет сутә тәнчере,

Ҙав-Ҙав сәрте, пәр сәрте,

Суткун ятлә сәршыв тет.

Халәх унта — ырләхра.

Унти пурнәс урәхла,

Теләнмелле ес унта.

Пуякләх тет вәй нлиә,
Начарләха тәп тунә.
Эп савсене илтрәм те,
Айван пуса чнкрәм те
Суткун сәрне шыраса
Килсе снтрәм сан пата.
Чаваш сәрә яләх мар.
Халәхә те сахал мар.
Хәшпәрисем сәпах та
Хән курассә начартаи.
Суткун пурнәс йәркинне
Пелес килет тәппипе.
Кунти йәрке киләшсен
Ана сарәп хам енче.

— Емәтү сан пит аван.

Йәх тымарә сан әстан?

Асу-аннү мән ятлә?

Хәр мар вәт әс? Әс — каччә.

— Хәр пулмасәр сәк енне

Ситме май сук нимле те.

Ятам — Уләп, асатте,

Услати-ха ман атте,

Анне — Чәкәс. Иккәш те

Сәре кәчәс вәхәтсәр.

Ентә сәк сут тәнчере

Эп пурнәтәп вәсемсәр.

Йәхәм пырать авалран.

Уленкәе Ваҗнсран.

Кунти пурнәс йәркипе

Паллашасчә тәппипе.

Шурпус Уләп-пнкене

Чәнсе кәртет пәлтәра.

Ана кермен тесен те

Намәс пулмасть ннхсан та.

— Сан тәп тымар тасаран

Әс халәхшән тәрәшан.

Кунта ситме сймәл мар.
Пур чәрмав та тәшманран.
Вәсем кунти пурнәса
Сарасшан мар халәхра,
Әсә ситрән ман пата,
Кәтартам-ха япала,
Суткун халәх пурнәснә
Паллаштарма сәрәпә.
Ват сын лартать Уләпа
Төкөр умне кәмәлпа.
Төкөр илет ялкәшса,
Уләп чунне әшәтса.
Төкөр витәр чиперех
Паттәр курать саксене:
Кунти халәх тәсләрен,
Тумәсем те хәйсен пек.
Сукка кунта харкашу.
Пурте таван, пурте тус.
Тус-таванләх тымарне
Никам килсе кәклаймә.
Хуласенче, ялсенче,
Вәрмансенче, хирсенче
Халәх әслет ушкәнпа,
Әснә кура саванать.
Унта аван сапащә.
Кунта кермен лартащә,
Пәрле әскә әсәсчә.
Таванла сәре паращә.
Укса-теикә кунта сук,
Парам парас хуйхи сук.
Аста снәме чун туртать —
Унта кай та апатлан.
Сут керменте ушкәнпа
Апатланан халәхла.
Килте пәрле кил-йышпа
Снес тесен апата —

Сәтел авнать апатран
Тем тәсли те пулнәран.
Чаплә сурта кәрәсчә,
Сәнә сипус иләсчә,
Пахчаналла утащә,
Пәрле ларса канащә.
Суткунпа йәлт паллашсан
Уләп-нике хумханса
Ыйтать Нинел патшаран:
— Мәншән кунти Сәршыва
Суткун теңсә халәхра?
— Ыйту пани вырәнлах,—
Терә Нинел Уләпа.—
Әс пәлүшән сунатан,
Тәрәшатан халәхшан.
Пурәнмашкән таванла
Мән чарать-ха халәха?
Вәсем таваттә, ман шутпа.
Тен, әс шутлан урахла?
Амануләх — пәрремәш,
Сәткәнләх — нукәмәш,
Кәхалләх — аңсәмәш,
Таваттәмәш — чәлхе вәл.
Чи сывәхри тәшман вәл
Сийәнчех ана чармасан.
Шәмми сук та, тем калать.
Кашни сыннан чәлхи тет
Виңсә тәслә касать тет.
Пәри ырләх сармашкән,
Тепри — хурләх хушмашкән,
Виңсәмәшә — ак сапли:
Унталли те кунталли.
Сыннан та пур пахаләх.
Анчах каләр — аста вәл?
Унан чәлхи вәсәнчә,
Ана чарма пәлнинчә.

Џак џершыври халӑха
Тӑванлӑхра пурӑнма
Џуткун турӑ пулӑшрӑ.
Џуткун турӑ чӑваш вӑл!
Мӑнле турра ларнӑ вӑл?
Хам илтнине пӑлтерем.
Чӑваш турри Аслатн,
Пуринчен те хаярри,
Џич ӑратран пӑр ӑрат
Хӑварсассӑн чӑвашра
Ӓрат пуҗлӑхӑ ват Тавҗа
Турӑ амӑшпе тӑл пулатӑ,
Аслатне хурласа
Ӓлек паратӑ пуҗҗапсах.
Турӑ амӑшӑ Тавҗана
Татса калатӑ сӑмахпа:
«Турра ларса хӑв пӑх-ха,
Хӑвна мӑнле тытӑн-ха».
Турра ларчӑ ват Тавҗа,
Џавах манмарӑ чӑваша.
Сапаланчӑк халӑха
Вӑл пуҗтарчӑ җакӑнта.
Тавҗа турӑ пирӑнне
Џӑткӑнлӑха пӑтерчӑ,
Кӑвӑҗлӑхе җӑнтерчӑ,
Кахаллӑха тӑп турӑ,
Тӑванлӑха вӑйлатрӑ.
Кунта тӑванлӑх — таҗта та.
Тӑванла пӑрле ӑҗеҗҗӑ,
Тӑванла пӑрле ӑҗлеҗҗӑ,
Тӑван йӑркипе пурнаҗҗӑ,
Тӑванла куҗа хупаҗҗӑ.

¹ Чӑвашсем паллӑ уенӑйӑ И. Д. Кузнецов пирӑн кӑнӑш
халӑсӑра мана җаним аҗраттарӑнчӑ. Америкӑри идеологи
сӑмӑха «Џуткун турӑ» тесе ӑннеҗҗӑ. Автор.

Тӑванла җӑре параҗҗӑ.
Патшалӑх та җавӑнпа
Џуткун ятпа упранатӑ.
Тавҗа турӑ халь ӑнтӑ
Џуткун турӑ пирӑншӑн.
Ӓсӑ җитнӑ ман пата
Хӑн-хур курса мӑй таран.
җавӑнпа та пуш алпа
Ямалла мар ман сана.
Ӓсӑ Аслӑ Пӑлхара
Пӑрле ил-ха ак җакна
Уҗӑ курма Чӑвашра.
Ан ман вӑрттӑн сӑмаха.
Ана мансан йӑҗӑртран
Айӑпӑ пулӑ хӑванта.

Пӑшӑлтатса хӑлхаран
Каларӑ вӑл виҗ сӑмах.
Хытарчӑ хӑй җавӑнтах:
— Ан ман җав виҗ сӑмаха.
Вӑсем тӑшман хӑлхине
Ан җитчӑрех — нимле те.
Ӓп вӑрентнӑ сӑмаха
Каласассӑн йӑркеллех
Чӑваш кунти йӑлапа
Пурӑнмашкӑн тытӑнать.
Анчах асту җавна та:
Чӑтайӑн-шн ӑҗ ӑна?
Аҗу пӑртне җитмесӑр
Тем тусан та ан җывӑр.
Каламалли сӑмаха
җывӑрҗанӑх манатӑн.
Халь җеҗ илтнӑ сӑмахҗӑр
Пулӑшу җук манран та.
Улӑп, ан ман җакна та:
Тӑшманусем — таҗта та.
Сана кашни хӑй майлӑ

Сывратмашкән тәрәшә.
Эс, тен, курән хүтәре
Тин сеш сарнә түшеке.
Тен, тел пулән сул синче
Улмуҗсине улмиле.
Самай шәрәх вәхәтра
Курән юхан сәлкуса,
Темле ашу хыпсан та
Ан ес сив шыв эс унран.
Мән куринне ан текән.
Вёсем — пурте амәшсем
Эс тәп тунә усалсен.
Шикленмелли ыраңа
Асархасан — ан хара.
Эс аңа сәк кантәкпа
Сунтар сәпла сүт ярса.
Уләп-пике ёмпёве
Ас панәшән тав турә.
Япали ун сүмәнчех —
Чәваша вәл сул тытрә.
Тинес урлә вәл кәсрә,
Ана түшек илёртрә,
Уләп унта ыртмарә,
Кантәкәпе сунтарчә.
Уләп курать сул синче
Улмуҗсине улмиле.
Кантәк сүттн аңа та
Кәллентерчә самантрах,
Сәртран, сукмак теләнче,
Сәлкус юхатъ шерпетле
Шыв ёстерме шәрәхра.
«Пикен» ашә хыпсан та
Унтан тумлам ёсмерә.
Аңа кантәк сунтарчә,
Кәлне силпе вёстерчә.
Сёрен кёпер «пикене»

Кәларсан хай айёпе,
Уләп каллех йәкәт-сәке,
Утассн сич сүхрәм сеш.
Сичә уйәх хушшинче
Сывәрмарә пёрре те.
Халь вәл ашшә сүртәнче
Сенәкәнче, тәттёмре.
Пүрт аләкие кантәкпа
Сутатать вәл савәнса.
Аләк синчн усалсем —
Хуп-хура кәл халь вёсем.
«Тинех сүтрәм эп киле,
Сывәрмарәм пёрре те», —
Уләп шутлатъ ашәнче
Тытса аләк хәләпне.
Сенәкре, пёр кетесре,
Кушак сасси илтәнәт,
Уләп каять савәнса
Илтессенех сәв сасса.
— Ах, мәнтарән кушакки.
Мән чул унпа ыляни,
Манман мана, савәнать,
Кис-кис, сиксем ман пата!
Тытсассәнах кушака
Уләп каять сывәрса.
Вупәр пусать паттәра,
Шахвәртрәм-ха эп аңа
Тесе кулатъ савәнса.
Уләп куҗне уссанах
Сиксе тәрать хәрасах.
Кирлә сәмах асра сук,
Халь ёнтә ним тума сук.
Хайне хай вәл хыт ятлатъ,
Сәв вәхәтрах вәл қалать:
— Телей сук сәв чәвашән,
Ёмәтленни аңәсәр.



Вăтăр виççемĕш юрă

УЛАП ÇИЧĔ ИНКЕКЕ ÇЕНТЕРНИ

Улап аштан еткерне шыраса çичĕ инкек ашĕр тухать. Мерчен Улапа çичĕ инкек сырăнне çичĕ телей кĕртарма пулатă — вăл унка мĕшĕрленсе, ун çĕршывдинче нĕрне пурăнсан. Улап аштан Çилсуначĕне, аутхĕне чăваш таарăнать.

Урам урлă кăсрăмăр,
Куçлă çĕрĕ тупрăмăр.
Улап çĕрри пулнăран
Хаклăрах вăл ылтăнран.
Улап халь тет çав енче —
Хир лашĕсем патĕнче.
Унта шырать урхамах.
Еçĕ анмасть нĕрмаях.
Урхамахсем нумай-ха...
Вĕсем Улап валли мар.
Утлансанах авнаççĕ,
Пилĕксĕре тухаççĕ.

Улап ларать кулянса,
Сăр ту çинче хурланса.
Çавна ват çын асăрхатъ,
Унтан ыйтатъ хĕрхенсе.
— Эс — мĕскĕн-и? Ма ун пек
Пуçна чиксе ларан эс?
Мĕн çинчен-ха шутлатăн,
Каласа пар тархасшăн.

— Тем çинчен те шутлатăп,
Еçĕм анмасть темскершĕн.
Пăхма лайăх айăрсем,
Урхамахсем хусем тен.
Анчах тытса утлансан,
Пĕр-ик утас пустарсан,
Кукленеççĕ çĕтресе
Е хуçаççĕ пилĕкне.
Ĕнтĕ темскер тумалла,
Ман валли çук урхамах.
— Ана хам та куртăм-ха,
Çĕре кайрĕ ыратса
Сана пăхса аякран.
Эх, эп питĕ ватă çав.
Пуç мими те шĕвĕ ман.
Эсĕ хывнă асуна,
Çавăнпа утсем чăтăмсăр.
Чăтăмлăху пур пулсан
Урхамаха тупан эс.
Ун пек ута тупиччен,
Ана тытса тухиччен
Çичĕ инкек курмалла,
Таса чунпа юлмалла.
Эс çавсене чăтăн-ши,
Таса пулса юлăн-ши?
Чăтăмлăху çук пулсан
Шырама та кирлĕ мар.
— Ал-урасем сывах ман,
Хăравçă тавраш манра мар,
Темле инкек-синкеке
Чăтатăпах — пурне те!
Вĕсенчен мар йывăрлăх,
Çулне-йĕрне пĕлместĕп,
Хăш еннелле каймалла? —
Çавăншăн чун ыратать.
— Çулне-йĕрне чухлап-ха,—

Терё ват сын Улапа. —
Эп хушна пек сул тытсан
Сапуи айне эс тухан,
Унта куран сич юман,
Уи пек юман эс курман.
Сиччешё те пёр кутран,
Йёкелёсем ылтйран.
Сулё вярәм, пит кяткас,
Пуспётти сул ан пултәр.
Унта ситсе куриччен
Шутласа пәх сич хутчен.
Улап паттәр мучёшне
Пусне тайсах тав турё,
Утма сулла үтрё те
Шурләх умне вәл тухрё.
«Кёпер суккә шурләхра,
Касаймәп сав вәхәтра». —
Тет те сәхман саниине
Улап таврать алинне.
Туртса кәклать хырсеие
Ывәси-ывәсиие.
Сәка сёвет вёренлөх,
Сулә ярать пит лайх.
Сулә тәслать сухрама,
Ним те путмасть шурләхра.
Шурләх урлә қаसानах
Темскер пулчё тёнчене.
Улшәнать куç умёиче,
Тёнче пётет темелле.
Сар хёвел те сухалать.
Чиксесён те куç курмасть.
Хәлха сурәлса каясла
Сав вәхәтра тем шавлать.
Пур енче те тёттёмре
Хёмлө куçсем сиссёсё,
Шәлёсене шаккасё

Вәр-вар туртса сурасла.
Кёсөх сәтса ярасла.
Кёмсёртетни илтёичё,
Вутлә шёвек сирпёичё.
Улап еннех вәл юхать,
Умне ситсен чаранать.
Таврашөпөх хём сунать,
Хуллен сунсе лапланать.
Унтах вутчуль — кустармәш —
Хысран хысах кусассё,
Улапа пырса сапнассё.
Кайран вёсем — купара.
Вут-шёвекрен хәтәлсан,
Купа сине хәпарсан,
Улап паттәр сав-савах.
Сутә парать хёвел те,
Ним улшәнман күнө те.
Сич тәрәллә юмана
Уи чух курать аякра.
Юман айне ларсанах
Пәхать йёри-тавралла.
Кайәк юрри янәрәть,
Кайран хәй те куранать.
Кайәкё пит илемлө,
Сәтмахранах килнө пек.
Унәи тёкё сисёмлө,
Пин-пин сәлтәр унта тен.
Чёвёлтетет, яванать,
Сәрт ениелле яранать.
Улап каять хысёнчен,
Чупать хуса ситиччен.
Сапуи енне тухсанах
Умри кайәк сухалать,
Кайәк аннә шәтәка
Тасатсанах сүп-сапран
Улап кёрет шәванса.

Шатáкра сул асланатъ.
— Улáп, еана мён пулчэ? —
Кулна сасá илтэнчэ. —
Чёрý чёрне вёсэнче,
Сапла мар-и. йёкётём?
«Силлипе мар сын паха,
Пулас-ха хам туртарах», —
Шутлатъ Улáп шатáкра,
Хáй силлине шáнарса.
Сисмен-кётмен хушáрах
Сар хёвел пек кура́нса
Ума тухать хитре хёр,
Йу́ле пилéк, сýллэскер.
Сýсэ пилéк таранах,
Кусэ — чапла ахахран,
Кулли — хёвел шевлинчен,
Сасси — кёсле кёввинчен.
— Хáраканáн сáк енче
Хáйпе пёрлех никекé, —
Терé пике Улáпа
Ашá, ыра́ кáмáлла.
Пике тутáр сёклерé,
Вёл тутарса вёстерчэ.
Умри сáрчэ усáлчэ,
Сáв сáрт интёр тухрэсэ.
Кус умёнче хёр сётсен,
Тáри юрри илтэнсен
Сáрт самантрах сухалчэ.
Халáх кёрлет аякра,
Улáп тухать пасара.
Мёскер кирлэ чёрене
Пасар сугатъ — пурне те.
Унти халáх шавласан,
Юрла-юрла ташласан
Улáп тавра сыранчэ,
Хáналама тытáнчэ.

Улáп паттáра вёсем
Ылтáн алтáр тыттарчэс.
Мáн пичкери эрехне
Сáв алтáра тултарчэс.
— Улáп паттáр, тав сана!
Сывламасáр ёс сáкна.
Алтáр тэпé кура́нтáр,
Вёрн юну вылятáр.
— Тавах сире — пурне те!
Сывлáх сунап кашинне.
Хёр-упра́сsem — сире те!
Кус ан хывáр ман сине, —
Терé Улáп шүтлесе.

Улáп ылтáн алтáртан
Эрех ёсет тумлам сес.
Алтáрни вáл ялти пек
Сýретесшён йёркерен.
— Есес пулатъ тэппине
Пулас тесен пирёнпе, —
Терэс пасар каччисем,
Улáп тавра тáнинсем.
— Ан ёстерёр вáй хурсах,
Пулас килмест ман ухмах.
Чáваш калать сáкáн пек:
Кашни алтáр тэпёнче
Хуйхá-суйхá, никек те
Масартинчен нумáй тет.
Эрех áнран кáларать,
Сáт-сáрамас хáварать,
Сирéп йáва арканать,
Пётём пурна́с саланать.
Сáв вáхáтрах керменте,
Сýлти хутри пýлёмре,
Кёсле сасси янáратъ,
Сепёс юрá шáранать.
Усёр сынсем Улáпа

Пит илемлѣ чул сулла
Илсе кѣчѣс сав сурта,—
Хѣр-упрассем саванта!

Инкесенчен нар юхаты¹.

Кусѣсенче шух вылять,
Йѣкѣтсемпе ташлацсѣ,
Ясар куспа пѣхацсѣ.
Хѣр-упрассен кѣкрисем —
Пицсе ситнѣ улмасем,
Сѣхе чипер тутисем —
Пахчари сѣр сырлисем.
Ыталаса чуптусан
Сиксе чѣтрѣн ураран,
Тўшек сине вырнацсан,
Чунла ўте кантаран.

Хайя сўтти сўнсенех
Сас илтѣнет пўлѣмрен:
— Улап, мѣскер тѣратан,
Ак, вѣт, типпех юлатан.
Пѣччен унта тѣриччен
Килсем сынсем куриччен.
Эпир, хѣрсем, начар-им,
Пирѣн сўпсе пушѣ-им?
Эпир саншѣн хыткан-им,
Чѣвашсенчен начар-им?
Сичѣ сўпсе кашининех,
Арчасем те туллнѣх.
Пирѣн тупра вѣр-сѣнех,
Таса акѣш кусѣнчен.
Юррѣмѣрсем шѣпчѣкран,
Тўшексем те мамѣкран.
Эпир вѣри хѣвелтен,
Сырла пицсет пирѣnten.
— Эй-эй, йѣкѣт, эй, йѣкѣт.

¹ Нар юхаты — чѣтма сук хитре.

Сѣнран шуртан, мѣскер эс?
Эсѣ мѣншѣи снленсе
Тѣран пире кѣвѣсѣс?

«Чѣх вал вѣсен кайѣк мар,
Хѣрарѣм та этем мар»,—
Ыттисем пек шутлан пуль,
Саванпа тен кѣмѣл сук?

— Эпѣ ун пек шутлама
Сухатман-ха танѣма,—
Терѣ Улап кѣмѣлсѣр,
Сар хѣр енне пѣхмасѣр,—
Хѣрарѣмран кулакан —
Хѣйне кусран суракан.
Анчах апла пулсан та,
Манмалла мар сѣкни та.
Пурнѣсра пур ирсѣрлѣх
Чыссѣрлатать ѣмѣрлѣх.
Чѣтма йывѣр пулин те
Усрамаллах хѣр чысне,
Ак сѣканти инкесем,
Хѣш-пѣр шухѣ инкесем
Хѣйсен чысне пѣтерчѣс,
Питне кѣсѣс сѣлерѣс.
Эрех ѣссе ташласан,
Ыталанса юрласан,
Курман-пѣлмен арсынпа
Выртрѣс намѣс шухѣшпа.

Ют мѣшѣрпа пыл сїен,
Хѣвѣининчен шыв ѣсен
Тесе чуна кантарин —
Сѣмѣлттайла хѣтланин.
Сасартѣках тем пулчѣ,
Сѣр кисреннѣн туйѣнчѣ.
Улап паттѣр тѣлѣнчѣ
Хѣяр сасѣ илтѣнчѣ.
— Апла пире хурлатан,

Пнте кёссе сёлесшён.
Ак сан валли шатък пур.
Курмаллине кай та кур!
Сёр шатъкне, термене,
Улап кутан сирпёнет.
Шатък тёпне сәпансан
Ирәксәрех шухашлатъ:
«Сём тёттёмех шатъкра
Кусран чиксен курайман.
Мана кунтан никам та
Салакани пулаймё.
Кунтан сәвах тухмалла!»
Ик аллине тёттёмре
Улап паттәр аптраса
Тасать ашра шикленсе.
Ун аллине шәм лекет.
Вал сәвантан төленет.
«Сёре кёмен шәмшаксем
Астан? Мёнле халәхсен?
Сёре паман шәмсенчен
Арсурисем пулацсё.
Пур шәмма та сынсенне
Сёре пама тнвёслё».
Улап пуслать сёр чавма,
Кёреҗесёр, аләпа.
Шатәкри шәмшаксене
Сёре парать — пурне те.
Суранёсем сурнипе
Хүме сүмне таянать,
Хайне тытма пёлнипе
Танәсемён ләпланать.
Куҗ тёттёме хәнәхсан
Хүме синчи сырава
Вулатъ, ана анланать,
Ашра сәпла вәл калать:
— Кунти шәмсем — паттәрсен.

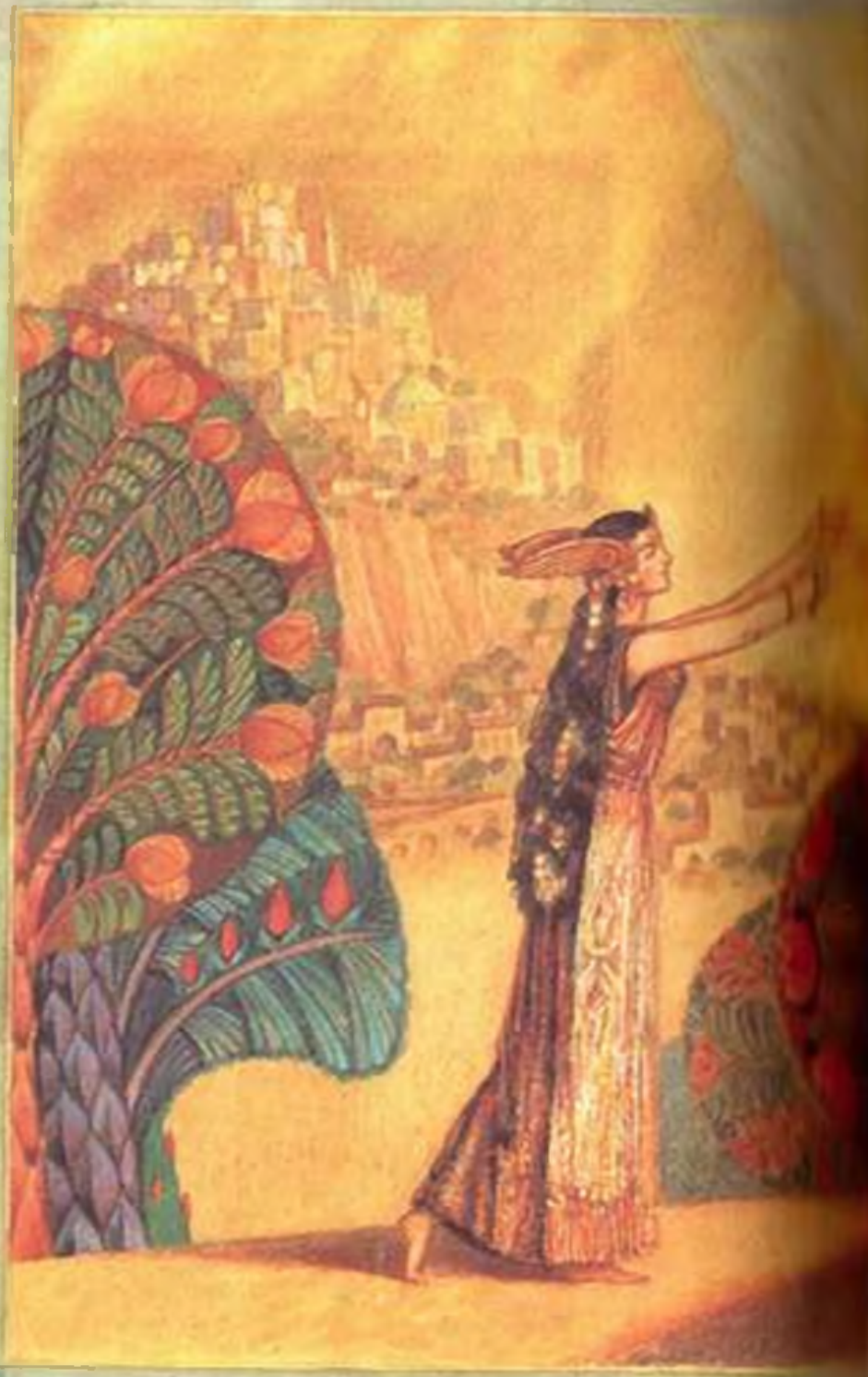
Сак шатъкра виллинсен,
Вёренү-мён пулманран
Вилём тупнә айванран.
Хут пёлнё-тёк вулатчёс.
Кунтан тухма пёлетчёс.
Тёрёс сирнә пулсәссән
Каламалла пулнә сёс:
«Хура Марта — хуртамаш,
Хуп-хупламаш, сүл парәр».
Вара такам вәйёпе
Сёр шатәкё сүталчё.
Йывәр терме аләкё
Ик еннелле усәлчё,
Улап тухсан тулалла
Тёрме хәвәрт хупәнчё.
Улап каллех төленчё,
Ашра сәпла каларё:
— Тёрёс сәмах ваттисен,
Сём авалах хунисем:
Вёренни вәл — сүтә тет,
Вёременини — тёттём тет.
Каллех тулта сар тёнче,
Улап паттәр пүлёмре,
Тёреклё сын умёнче.
Кёмёлленнё ун сүсё.
Сухалё те сәв төслё.
Ун сипусё пархәтран,
Атти сарә сәранран,
Чентёрленё ёнчёпе.
— Сак тёнчене мён майпа
Эсё килтён ман пата?
Кунта ситме сәмәл мар,
Хәрамарән никамран.
Эп туятән: сипусран
Эсё килнё чәвашран.
Эп пёлетёп сәвна та:

Нумай сүлсем Пәлхарта
Ләпкә тәмасть самана.
Саванпа эс яланах
Санәсатән тәшманпа.
Менле кунта, ман патра,
Ләпкә тәрәтә самана,
Кунта канәс яланах.
Ман пата куәс пурәнма.
Эп — сәрт патшн, начар мар.
Мул пәтесрен хәрар мар.
Шурпуәс сулчә аллипе.
Сичә аләх усәлчә,
Часах тәпел кукринчә
Сичә пикә курәнчә,
— Ман мән пурә сичә хәр,
Сиччәшә те әсрә тек,
Кәсән хәрәм ман кунта
Ялан тәрәтә хуралта.
Ун аллинчә сәрт мулә.
Мулпа сәртсем илемлә.
Әсә, Мерчен, Уләпа
Паллаштар-ха ман мулпа.
Кайран каәпа тәпелте
Калаәсатәп йәкәтпе, —
Терә Шурпуәс пикене,
Кәсәнниңе, Мерчене.
Кәсән хәрә хәрелчә,
Сүхе тутн йәл кулчә.
Уләп паттәр ениелле
Пәхсан — хәвәл темелле.
Уләп әна пәлларә,
Ашра әапла каларә:
«Тимәр курәк кәлтине,
Йәспе пәхәр таткиңе
Әак хәр мана тыттарчә».
Пикә тухрә пүләмрен.

Уләп та ун хысәнчен.
Пикә тутәр кәларчә,
Кәнтәралла вәәстерчә.
Уләп паттәр уменчә
Ылтән әсикәт пур сичә.
Шур сәм тутәр кәларчә, —
Сичә мән сәрт курәнчә.
Пур сәрчә те кәмәлрен,
Ялкәшәсә төрләрен.
Хура пустав вәәстерчә.
Анәс ениңе әитерчә,
Сәртри тимәр-тәмәра
Хәр кәтартрә паттәра.
Шур сип тутри кәларчә.
Ала әәлтәр курәнчә,
Ахах әути вәй вәлять,
Мерчен әути таш ташлатә.
— Ну, куртән-и ман мула?
— Мулсем әитчәр пини сула.
Ан чактәрчә кайран та, —
Терә Уләп патшана,
Хисәплесе пуә тайса.
— Ман мул чакмаәсть ни хәәсан
Мән ытнинне эс яраси.
Мана кирлә әак кәна:
Ылтән читләх йәшәниңи
Сыру-кәнеке текәниңи.
Киремерен эс әна
Туртса ил те мана пар.
Әмәр кунта пурәнма
Мансам тәван халәхна.
Пәр каварлә пуләпәр,
Мула хуәса пурнәпәр,
Ылтән сиччә сәварәпәр.
Уләп паттәр патшана
Хуравларә ак әапла:

— Янтă пурнăç — шурнăç мар,
Сутанчăк сын — усалран.
Сутанчăка тухиччен
Сертн суй-сап пулас-мён.
Ан мал çавна: ннхсан та,
Темле йывăр пулсан та,
Çаваш телей сыраве
Çавашрах пулать — суймастан.
Суйсан мана сёр саттар.
— Эсё кайран камала,
Сăмахусем пнт аван.
Кунта ситме сăмăл мар,
Харамаран никамран.
Çак тенчене ансассан
Пёр никекрен хăтăлтăн.
Пасарта та эс пултан,
Якăлтине тухмаран,
Эрех ёссе кўпмерен,
Ана эсё хыт хăртран.
Ют мăшăртан пыл сиен,
Хаваннинчен шыя ёсен
Тенине эс хурларан,
Çапла чысна сыхларан,
Инкеке выçă хăвартан.
Вёреннё сын пултан та,
Лексессён те шăтăка,
Сёр айёичи тёрмерен
Эсё тухран сып-сывах.
Сёнтёрсе улт инкеке
Эсё ситрэн ман пата,
Сана янтă пуячлăх
Сётёрмерё енчёкне,
Çаванпа та сутанчăк
Эс пулмастан ёмёрте.
Сёнтёртён снч инкеке.
Таса — тарна куçё пек.





Эп те юмәп парәмра.
Сана кирлә Силсунат.
Эс саванпа ман патра.
Ман витене сул уссам.
Мен киләшет — сан пулать.

Уләп кәрсен витене
Айәр илчә кәсенсе.
Хүме синче хәс курать —
Уләп паттәр сананать.
Кунти хәс те япәх мар —
Сиссе тарать вутхәсле.
Айри тарать, кукалет,
Ана Уләп йәнерлет,
Ярса тытат вутхәсе,
Сакса ярать хай сине.
— Тавах сана, Пүлэхсә!
Аттен хаклә еткерә
Қаллех күсрә тәпкәчне.—
Терә Уләп витере.

Уләп тухса кайничен
Мерчен тухать киләнчен.
Тунсәх унән күсәпче.
Хуйхә вери чәринче.
— Апла кунта юлмастан,
Чәваш сәрнех каятән?
Уләп, пәхсам ман енне,
Тен, хәрхенән Мерчене?
Ан кай, Уләп, тархасшән,
Эпә санпа пуласшән,
Нумай-нумай пурнасшән.
Санпа телей курасшән.
Сичә никхек тусрән эс,
Манпа телей курән сәс,
Пәрре сәс мар, сич телей.
Анлан, Уләп, сич телей!
Сирәп сывләх эс малтан

Кунта илен, чәнах та.
Чир-чәр мәнне эс манан.
Ун шәршин те сук кунта.
Ялан пулә ёс умра.
Ёс — телей вәл пурнасра.
Ёсне чапа тухатән,
Ырә ятпа пурнатән.
Атте-анне әслә ман,
Пүлэхсә те хурламан.
Кунта пәрле пурәнсан
Эс пит чаплә сын пулан.
Аслә-танлә пулнишән,
Чәрү хастар тапнишән
Сунса кайсах ыталәп.
Вәриленсе юратәп.
Юратуран хакли сук,
Юратушән ватләх сук..
Уләшкишән арәмә
Сәм авалран ак сакә:
Сытар — пәрле шутлама.
Вырән — ялан саванса
Вәрләх акса хәварма.
Сивә сәпсан вучаха
Вучах сыхлавси вәл пулать:
Хүмеленет сийәнчех —
Сәрт тәррине ситиччен.
Анчах мәшәрә арәмне
Хисенлеме пәлмесен,
Ултаваҗсла пурәнсан
Е сын сүмне тек хушсан
Хүме тәрне юр савә.
Қупаланса усанә.
Ун пек чухне пүлэх те
Пуләшас сук мәшәрне.
Мана төрес анлансам:
Мәшәру пуләп — хакли сан.

Вәрләх аксан пырәна
 Эп суратәп снч ача.
 Сана хывёс ывәлсем.
 Мана хывёс хөрәмсем.
 Юлашкинчен эп санран
 Тән сухатсах еавнәран
 Сөрме пуян тавәттәм.
 Мулна хушса парәттәм.
 Саккун пулэ сан алра.
 Санран чётрөс таврара.
 — Мерчен, чипер пикесём.
 Эсё мана ан снллен.
 Эп ачаллә-иәчаллә,
 Арәмпала телейлә.
 Арәм сннчен мән терән —
 Ман арәм сая чикере.
 Эп весемпе — ёмерех!
 Маншән сүтә тәнчере
 Вёсемсёр пушне мән хакли?
 Тәван сёршыв чи хакли!
 Сыв пул, пике! Ан снллен.
 Чипер каччә тёлне пул!



Вәтәр тәваттәмёш юрә

УЛАП МАТЕР
ХАЛАХНЕ НУШАРАН ХАТАРНИ

Сикпәрса Арпат патша кёрүшө.
Матер халәх¹ тәшмавран хән-мур шёсет. Улап, сёрнә паттәр
тата кёрән сннсем, Сикпәрсала Катрине, ашмә Аратне асаран
сәлассә. Матер патши Арпат кёрүшине арадан талларне парашь.

Хёвел сүти — кун сүти —
 Сүт тәнчене ешөрме.
 Уйәх сүти — кас сүти —
 Юратәва үстерме.
 Чән юрату ситәнсен.
 Сунатланса вай илсен
 Ана уйәх та пиллет.
 Ун пек вәхәт ситсенех
 Хёрле каччә пёрлешет,
 Сөнө сөмье суралать,
 Йәх тәсалать малалда.
 Катринне Сикпәрса
 Вёсернеймен йәларан,
 Йәх тәсмашкән малалла
 Пёрлешмелле уйәхран.
 Сурасна хёр килёнче
 Сипус тавраш хатёрлет,
 Эрешне те сөнетет.
 Тёрлесе нлемлетет.

¹ Матер халәхә — хунта: мадыр халәхә пулас.



Катринен пур инкёше,
Чаваша качча тухнәскер.
Чаваш каткәс таппарие,
Унти нумай йәлана
Түснә вәл хәй сахал мар.
Хәрсемёриён кулянатъ,
Саванпа вәл мәрлатать:
«Катринен пулас улашки —
Сара сәрси хәраххи.
Пуяиләхә — вай кәна,
Вәрсә хатри — сүмәнчи.
Кил сурчә те кермен мар,
Вәл та кайран тунет ак.
Хәрсемёре савнас-и
Ашшә-амәшсёр пурәнни?
Вәл арәмие пәхәть-и?
Уншән айри — чи хакли.
Хәрсемёре курмалла,
Каласмалла унна ман».
Саванпа та ун патие
Инкеш ситет вестерсе.
Катринене чуптусан
Пәрле лартать юнашар.
— Юри килтём сан пата
Череренех каласма. —
Тет вәл сәмах пусласа. —
Суләк тутри каччара —
Улшәнмалла пурнас сан.
Хаш еннелле? Паллә мар.
Снетлен пәхәтән пурнаса,
Теләнетәп савантан.
Чаваш халәх йәлние
Чухлаймастан нимән те.
Юрату, мур, сан пусна
Карса илнә, туршән та.
Сумра пулсан Сикпәрса

Сана ним те кирлә мар.
Уләппала Сикпәрса
Кураймассә пусмәра.
Саванпа та киләнче
Суккә чура шәрши те.
Патша хәрә нулеан та
Хәвах кусан чурана.
Ан ман савна: Чавашра
Тур пиләклә сынсене.
Патша хәрә пулсан та,
Ес еслесе писменрен
Ним вырәнне хумассә.
Шамшаккуна савассә.
Кәсән сын ячә хәрсене
Савантаратъ черерен.
Ун нурнасә пыл-су мар.
Явапләхә май таран.
Султаләкпе хән кәна,
Мәиле чәтән-ши ана?
Кәсән сынниән тумәнче
Нумай кәмел тенкәсем:
Хушпу — савра пусәнче.
Умра — йывәр шүлкеме.
Мән чул ама-асасем!
Вәчәрәсем хаклисем,
Вун-вун төслә шәрәсәем,
Енчә, мерчен — темтепәр.
Шутлас пулсан пурне те
Алра ситмә пурне те.
Савсене сан пәтәмпе
Ашәра та, сивере,
Шарәхра та, йәпере,
Уявра та, ескере.
Ута сулна кунсенче,
Пахчасимәс тунә чух,
Уй ес пухса кәнә чух —

Темле пачах пулсан та
Хаван чысна упрама
Тӕхӕнмалла яланах,
Кӕсӕн сӕннан эрӕшне
Сыврас чух тин хывмалла.

Сӕрес пулать акӕшла
Тӕлӕнтерсе ял-йыша,
Упӕшкуна савтарса.
Хӕш-лӕрнсем савӕнтан.
Тӕсме йывӕр пулнӕран,
Катӕкланса юлаӕсӕ.
Ӕмӕр асап кураӕсӕ.
Асту эсӕ савна та:
Унта кулӕ, мӕшкӕл та.

Пусна сурпан сырсавах,
Мӕшӕр витре парсанах
Каян сӕла шыв ӕсма.
Шывне ӕсма йывӕр мар.
Йывӕр киле сӕтерме.
Эсӕ тулли витререн
Тумлам кӕна шыв тӕксан
Шамшаккуна сунӕ май
Яту сарлать таврана.

Сураснӕ хӕр эсӕ халь.
Чӕкпус умне тариччен,
Мӕшӕрлатса ириччен
Сӕм авалхи йӕлапа
Чун туртманран сӕлӕнма
Пӕр шанчӕк пур сан валли:
«Тухать-и те тухмасть-н?»
Туйра юрӕ яриччен,
Туй халӕхӕ снисччен
Килтен тухса тармалла.
Уншӕн сана никам та
Ятлас та сук йӕлапа.
Хӕй инкӕшне Катрине

Хуравларӕ хирӕссех:
— Ана акӕш сӕнӕне
Вӕснӕ чухне тӕперен
Эпӕ курнӕ хам куспа.
Тӕсмелле мар йӕлана
Илтнӕ хамӕн хӕлхапа.
Киреметрен, усалтан
Асап куртӕм — сахал мар.
Караппӕлран хӕтӕлма
Эп чӕмӕттӕм кӕл тӕппе.
Унта шур чул выртатчӕ,
Савӕнтах хӕмӕш чӕтлӕхчӕ.
Савсем мана тӕшманран.
Кулса «сӕте» сӕвасран.
Сив чирӕ те лӕскасран
Ялан сӕлса хӕваратчӕс,
Чунӕма та ӕшӕтатчӕс
Асапран та мӕшкӕлран.
Мана Улӕп хӕтарсан
Эпӕ пӕлтӕм ак сӕкна:
Шур чул пулнӕ Сикпӕрса.
Иксӕмӕрен савӕнна
Пӕр ӕраскал пулмалла.

— Апла пулсан эп сана
Кил вучахне сыхлама
ӕс парам-ха тӕвамла.
Ана илтнӕ Чӕвашран.
Виӕсӕр сӕлхи карчӕкран.
Упӕшкнне арӕмӕ
Йӕнне сӕп нек пулмалла.
Савӕнна та халь ӕнтӕ
Пурӕнсамӕр йӕркеллӕ...
Малтан, качча кайиччен,
Пуса сурпан сыриччен,
Юратсамӕр пӕр-пӕрне
Сухатиччен тӕнсене.

Кёсён сынсем пулсанах
Куйён-сёрён, пёрмаях
Хулпуссинчен саканса
Ан юратар туртанса.
Нумай сынсен сён пыл та
Паллаhtarать май таран.
Ашше савать ывалне
Хай сулэпе утинне.
Амаш ырлать хай кинне
Ун йёррине пусинне.
Асу-аниу килёнчен
Уйралмашкан ан васкар.
Иывар кайран тел пулсан,
Уйрална чух — татах та.
Таталсассан чун-чере
Куссуль юхатъ үпкөврен,
Асарпала аннере —
Хаванне, машаранне —
Хисеп тусам пёр пекех.
Палчав кукли¹ снтерни
Сикпяршашан хепёрти.
Саванпа сён пүртёнге,
Туй пулас чух лартиниче,
Арсын туйё иртенпех...
Туй юрисем янрасё.
Сич сухрама ситесё.
Туй арәмсен, инкесен,
Хушлу — кашнини пусёнчех.
Кашнини кемёл тенкисем
Ялтарацсё сэлтар пек.
Сар саранла атасем
Йапарт-йапарт шавнасё.
Ташша илем парасё.

¹ Палчав кукли — хере сурацсан туй пуличчен куччемеё улаштарни.

Кёслерен те, шәпартан,
Чемпёр енчи сәриайран.
Сич параппан-тампартан
Сичсёр кеве шәранать,
Туйри халәх саванать.
Туй ачисем — паттәрсем,
Сикпәршанан тусёсем,
Ялти чаплә кяччәсем.
Сёр чётренет ташсенчен,
Ют сёршывран килинничен.
Хере лартса каймалли —
Айяр, анчах йавашин.
Параппансар туй пулмась,
Юрламасар чун капмась.
«Туй-туй, туй тесен,
Туй-туй, туй тесен,
Пурәнас йытта вёлерсе
Сён параппан турамар,
Саванпа кунта килтёмёр».
Туй каччисем ләпланчёс,
Туй никисем хумханчёс.
Сак юрасар хёр тухмась,
Сёнё сөмье хутшанмась.
«Тухать-и, тухмась-и,
Тухать-и те тухмась-и,
Тухать пулсан час тухтар.
Энир киле каятпәр.
Час тапранса тухмасан,
Час тапранса тухмасан
Сын хатёрпе тухать тет,
Сын хатёрпе тухать тет.
Час тапранса тухсассан,
Час тапранса тухсассан
Хай хатёрпех тухать тет,
Хай хатёрпех тухать тет.
Эпир панә уксинне.

Эпир панә укшине
Сәтел ури тайличчен,
Сәтел ури тайличчен.
Тавай пире япала,
Тавай пире япала
Урапа кашти хусличчен,
Урапа кашти хусличчен».

Туй таврәнәтә кәрлесе
Сикпәрҗасен кил енне.
Мянтуряна асанса
Пихамлара сырлахма
Чүк паринне памалла.
Чүк вучахә умәнче
Сикпәрҗапа Катрине.
Чүк пусләхән алнинче
Пиләх хатри, чи пахи.
Чүк пусләхә ватәскер.
Виҗҗәр султан иртнәскер.
Җән мәшәрә чыласа
Пиллет җапла каласа:

— Мәшәрланас йәрке пиртен тухнә йәла мар.
Кайәк-көшөк те мәшәрланса чепә каларатъ,
Хурт-хәмәр та мәшәрланса пыл таватъ,
Эсир те мәшәрланса пирән умра паян.
Пире шуратрәс, сире те җавән пекех шуратчәр.
Пире савса пуҗ таяҗсә, сире те җапла хисеплеччәр.
Саркайәкла савәнса пуранәр,
Хуракәш пек мамәкланса пуранәр.
Кайәк пек мәшәрланса иккән ыртса виҗҗән тәрәр.
Уй пек асла пуләр, шөшкә пек хунавлә пуләр,
Кәнтәрлахи е каҗхи еҗе хусамәр пелсе тәрәр,
Сав вәл пурнәс тыткаҗи.
Араму йывәр сын пултәр, вуник хырам сәклетәр,
Тәхәр ывәл пултәр, виҗә хәр пултәр,
Ывәлсем ял-йыша, пускиле юрәхлә пулччәр.
Хәрсем ютта юрәхлә пулччәр.


Синпәкран сыпәка хунав хушмалла пулччәр,
Ашшә ури ывәнне ывәлә пусмалла пулччәр,
Кине хунямәшне хисеплесе пурантәр,
Ури ывәнне пултәр.
Сак тулли ача-пәча, карта тулли ывылх-чөрлөх пултәр,
Көреке тулли җәкәр-тәвар пултәр,
Пура тулли тырпул пултәр,
Пурарин те, көрекерин те перекечә пултәр.
Пөр сумран җәр сум пултәр.
Тураран хәрәр, әтем ывәләнчен вәтанәр,
Килти сәмаха яла илсе ан тухәр,
Илти сәмаха киле илсе ан киләр,
Ил-йыша юравлә пуләр,
Асу-анивү сәмахәнчен ан тухәр,
Ите кәҗсе сәлесе сүремелле ан пултәр.
Ип каләнине ан манәр.
Арҗын хәрарәм хыҗне кәрсе ан ырттәр,
Хәрарәмән сәр илмелле ан пултәр.
Шын патне кайсан хыҗалти җынна кәтсе ан тәтәр,
Умри җынна хуса җитсе иртсе кайтәр.
Илалтатса савәнса йүтиччен пуранмалла пултәр,
Урири сәпатине кутән сыриччен пуранмалла пултәр,
Урири тәллинне пуҗа сыриччен пуранмалла пултәр,
Майри сурпана тәлла ывәнне сыриччен пуранмалла пултәр.
Ип, илтисем, асаттесем, ват-ват асаттесем!
Аслинесем! Ват-ват асаннесем!
Эсир те килсе ыра сунса, еҗсе-җисе кайәр,
Пирән еҗсе пәсәк тума ан парәр.
Ип, тура, пирән виҗ сәмаха капәл тәвсамәр.
Нумий каларәм нуль,
Мана, ухмаха, каҗар.
Эсир иурне те пәлместпәр.
Күрләр та ташләр,
Еҗсәр те сийәр,
Җапла пултәр,
Сире те, пурне те халалләх!

Кун иртет те, каҫ килет,
Сикпәрсапа Катрине
Мәшәрлани савашса
Ик-виҫ уйах та иртет.
Ватә Ҷәрпү паттәрпа,
Тин сеш килнә Улаппа,
Сикпәрса хай мәшриле
Ларят улма пахчинче.
Сәмаһ ваклать кәмәллән,
Шерпет ёсет вәрахән.
Ҷав вәхәтрах пүрт тәрне
Икә кайақ ларчәс те —
Аҫи калать мәшәрне,
Улап илтет вәсене.
— Эсир — пурте амасем.
Тупсассанах мәшәрсем
Асу-аниүне манатәр,
Хавәршан сеш пурнатәр.
Кунта пурнать саванса
Арпат хәрә Катрине.
Вәл хәр чухне мәнлеччә?
Ашшә-амәшшән сунатчә.
Халь вәл мәнле? Вәсене
Асәнмасть те киләнче.
Пурәнать вәл килсесе,
Ҷәр сырли пек нар илсе.
Катринен халь йәмелле,
Хуйхәпала типмелле.
Ахальтен мар каланә:
Хәрән чәри ютшәнать
Качча тухса кәйсанах.
— Мәншәи? Кала суймасәр?
Хавәнтан ним те хушмасәр.—
Ыйтать ами аҫинчен,
Тин пәрлешнә варлинчен.
Аҫи калать амиңе:

— Ват Кирешмет еккинчен
Матер халәхә инкекре,
Хән курать вәт — чәтма сук.
Арпат йәхә пәтет пуль.
— Пуләшмалла Арпата,
Хән куракан халәха. —
Терә Улап хәс сакса,
Ҷилсуната сас парса.
Виҫә паттәр — чәвашсем.
Семсе кәмәл кашининех,
Каллех тухрәс сул сине.
Ҷил касассә лашисем.
Улап паттәр чән малта,
Ҷәрпү паттәр хысалта.
Ҷав паттәрсем хушшинче
Ҷамрәк мәшәр ут синче.
Елөк унта пулиәран
Ҷилсунат хай сул пәлет,
Ҷилтен малта чупнәран
Вәрәм сулә кәскелет.
Ҷитес сәре ситсенех
Вәсем курчәс ак сакна:
Чултан туман сүт кара
Купаланә темскерле.
Карә — йәри-тавралла,
Пахсан — куҫа шартмалла.
Шәрантарса карнәран
Яка, чән та, кантәкран.
Ниҫта аләк курәнмасть.
Уҫса кәме май пулмасть.
Ҷавах кар сас тытаймасть.
Сас сарәлать сав картан.
Шалта, мән кар вәрринче.
Унти халәх хушшинче
Ача-пәча йинәшать.
Ватә-хәтә кулянать.

Хөвөл тухса ситничен
Сап-савра кар тәрринчен
Кулна саса илтәнет,
Лутра Шурпуç чалт сикет.
Пёр чавса ун сүлләшә.
Сичә чавса сухалә.
Катак шәллә, уксахлать,
Шур туйнине вылятать.
— Арпат, итле эс мана
Ик хәлхуна тәратса.
Эс сак картан нхсан та
Тухаймастан әратпа.
Хөрү патне хәв кайса
Кала: «Пәрах мәшәрна,
Кирешмете качча кай».
Эсә сапла каласан.
Эс сакантан тухатан.
Ылтән айне пулатан.
Телей пулать сан алра.
Итлемесен пәтетән,
Пәхпах сәрен саканта.
Савра кара усакан,
Ана сапса ватакан
Суралман-ха Чәвашра.
Килеш манпа хәвәртрах!
Килешместән? Ну, юрать,
Вилччен сире хурт ситәр!
Шәммәрсене йыт сәттәр!
Паттәрсене витлесе
Кирешмет вәсәт йәвине.
Уләп паттәр, Сикпәрса,
Сәрпү паттәр та унтах,
Хәсәсене кәларчәс,
Сән кар тавра сәвәрчәс.
— Кара Кирешмет хывнәран
Вәл пулмалла асамра.

Саванпа та сак кара
Чи малтан хам тапанам.
Уләп касать сүт кара
Вәй-хал хурсах вутхәснә.
Кара каснә сәртенех
Турпас вәсәт шәранса.
Кар турпасә Уләпа
Сунтарасшән ялкәшса,
Анчах Уләп сәхманне
Чәртәймәст вәл — пиллә те.
Турпас каллах шәранчәк,
Кар сәнелле вәсәт вәл,
Каснә сәвве сүхатма
Хәй вырәннех вырнасать.
«Ак тамаша! Вутхәс те
Илеймәст-и сак кара?» —
Уләп тәрәтә шутолса —
Эпир тәваттан саканта,
Тен, йәтәпәр сак кара?
Кашни тәчә кәтесе,
Кара тытрәс сәклемә.
Сүт кар сәртен хәпәнсан
Асамләхне сүхатрә,
Савна пула карә те
Сывләш пулса вәсәчинчә.
Хөрә ашшә умәнчә.
Чәвашем вәсем сүмәнчә.
Түре калать вәсене:
— Виләм тарчә пирәнтен,
Хәтәлтәмәр тискертен
Тәшман ирсәр пулчә те
Апат-симәсә, пирәнне,
Кәллентерсе вәстерчә,
Пире высса хәварчә.
Юкса выртан шывне те
Юхтарчә сәр тәпнелле.



Тавгапуç хам йахама,
Тухмаре мии каләпран.
Уи хәрешен пәтмелле
Тесе мана хәртмарә.

Чәваш халәх ёләкрев.
Хура-шара пәлнәрен,
Хән куракан халәха
Пуләшмашкән тәрәшатъ.
Пәри паратъ тумтирне,
Тепри — лаши-ённе.
Вярләхне те хәрхенмест.
Вярәнә ситсен акма тет.

Нухрат патша халь хай те
Пәлхар халәх ячәпе
Сапла калатъ сәмахне:
— Вуникә астаçа ман кунта —
Чән чаллисем Пәлхартан,
Вәсем сана ку чухне
Пуләшәсәх чәререн.
Уләп эмел куракпе,
Сав вярәнтах үснне,
Чир тапаннә сынсене
Кунән-сәрән эмеллет,
Ура сине тәрататъ.
Арпат патша хумханатъ,
Чәвашсене тав тәватъ.
Каяс умән кәрушпе
Тәрәтә сапла пуплесе:
— Качча илтән ман хәре.
Сәп-сарамас юлнине.
Витәр пәхсан халь эп те
Унна пәрле. Сәвах та
Манра пур-ха сүт шәрса.
Сав сүт шәрса, хакләскер.
Йахама та кирләскер.
Ку таранччен әратәм

Темле йываар пулсан та
Шәл айәнчен кәларман.
Унна усә та курман.
Чәваш хай те телейсәр.
Сәвах пире пуләшрә.
Саванпа та эп сана
Парап сав сүт шәрсана.
Шәрси — ахаль шәрса мар.
Асамлама пултаратъ,
Мән ыйтнине пурнәсләтә —
Пәтәмпе те сиччә сәс.

Вәтәр пилләкмәш юрә

УЛАП КИРҖШМЕТЕ ТҖП ТУНИ

Улап чәваш телебне сәлама

*Кирәшмет патке калты. Шаһатманна Вулар чәваш паттәрсеңи сәуле
татагшын. Улап, Сәрпә паттәр, Сикпәрса пәрле пулса Кирәшмет
хулпәрләсә, чунке кәларасә. Чәваш телебә каллах чәвашра.*

Пәхрәмәр та сүлелле —
Сут сәлтәрсем пин-пинпе,
Пәхрәмәр та мал ение —
Виң юланут йәрәсем.
Вәтам йәрә Улапән
Силсунат сүл үснәран.
Сулахайри — Сикпәрсан.
Ун сүмәнчи, сылтәмри,
Ват Сәрпәвән ут йәрри.
Иккешән те айрисем —
Чәваш енци — чапнсем,
Силсунатран юлмасәсә,
Вәсәсә кәна пырасәсә,
Хәлхисенчен снл шәхрать,
Сәмсенчен хәм сапнать,
Сәм вәрмансем, уй-хирсем,
Шывсем, Атәл пекнксем,
Сарәлайса ыртасәсә,
Хыса тәрса юласәсә,
Снтмәл сичә сәрт енчен,
Шуңсам шывә айәнчен

Ишсе тухрә сәмламас,
Пөврән илсен — хысәнкас¹,
Сәмламаса кайәк тес —
Курма суккә сунатие,
Сәмламаса сәлен тес —
Сәварәнче сәнни сук,
Сәмламаса упа тес —
Үрисем ун ухват пек,
Сәмламаса кашкәр тес —
Мәнпур кусә — пәрре сәс,
Карса ярсан сәварне
Хыр ырнасать кәкәпех.
Сурать, вәрет, сүхәрать,
Снтмәл сич сас кәларать,
Кәюралла сәр чавсан
Алтәркусла шәрш ярать.
Паттәрсене Сәмламас
Шуңсам урлә касармасть,
Вәл шыв есәсә күпәнет,
Сыран тарәх сәтәрнет,
Пәваланать уләхра —
Мәнпур курак юшкәнра.
Виңә паттәр сыхланса,
Сав юшкәнран пәрәнса
Сәмсаләха уләхрәс,
Утсем сннчен вәшт анчәс,
Виңсәш пәрле кар тәчәс,
— Ах, тартәр-и юшкәнран?²
Тесе ирсәр кәшкәрать,
Хәвәр виңсән пулсан та
Эпә сире малашне
Кәтартапах сырлине,
Сәмсаләх та сәкәнта
Хута кәмә нихсан та.

¹ Хысәнкас — юмахри ту пек пәрсәр кайәк.

Кўинё шывне пёрэхет,
Сав хушарах ихерет.
Шыв савантах пяс пулать,
Пяс сумара час кушать.
Сав сумартан хаталма
Улап хывать сакманне.
Пиллэ сакман пуç синче,
Вал паранмасть сумара.
Карнэ сакман сунма мар,
Шатакланма шутламасть.
Усал савах ашканать.
Сёр сурасла кашкарать:
— Эй, вут чулсем, саврисем,
Кирешметрен юнисем,
Самсалаха ытканар,
Виç тамсая тапанар!
Арман чул пек пурсар та
Карстин-карстин кусар та
Виç таммана аркатар,
Санях туса каларар.
Вут чулсем юшканла,
Пакмашкан та харуша,
Самсалаха ытканчеш,
Арманланма тытанчеш,
Виç паттара тапанчеш,
Хайсен ашне туртасхан,
Часрах санях тавасхан.
Анчах вайсем ситменрен
Весенчен санях пулмаре.
Карстин! карстин! аварчеш,
Вут хем сапма тытанчеш,
Паттарсене канач сук,
Ништа кайма памасть мур.
Сикпярча шал хушшинчен
Сутá шарча каларчеш,
Вара шарча хай енчен

Ана сакна пелтерчеш:
— Тухатмаш вал, Шапатам.
Ват сав Чаваш сёренчен
Нухрат патша умёнче
Киревсёр ёс туйашан
Вутта тытса пересрен
Сак енелле шаванна.
Кунта каштах пурансан,
Четремшкэн параксан
Персе ситет керкунне
Кирешметен чул суртне.
Ана хуш ёшкертет,
Сав вахатрах хесёрлет
Хуралсара лармашкан,
Чаваш чунне илмешкэн.
Саванпа вал саканта
Хайне тытат усалла.
Шапатам, ирсере,
Чаркаш асар-писере,
Сентермелле пилеше,
Секелленсе уснипе.
Халех вестер вармана,
Ун пек пилеш чатлахра.
Шурá шарча вайепа
Сикпярсаран майепа
Пулса таче сар сапса.
Сапса вестре нарласа
Сем-сем чатлах вармана,
Ура пусман вырана.
Сапса тупать пер сёрте
Секелленне пилеше.
Хуссан секел туратне
Амарткайак пулать те
Вестет Шусам херрине.
Улап паттар умёнче
Каллех вал сын — Сикпярча.

Самламаса, асамса,
Самки урла силленсе
Сапаты сөкөл пылешпе.

Самламас халь — Шәпәтән.
Чапрасланнй вай аван,
Сехри хәпса кайинпе
Лекет Улап алдине.

— Мөншән эсә алхасрән,
Пирән сула ма татрән? —
Ыйтать Улап усалран,
Вилме маннә Шәпәтәнран.

Шәпәтән тәрәт чётресе,
Тытамакла ехлетсе,
Кусә-пусә уи чармак
Көсөх сиксе тухасла.

— Сакәнти сул кукринче
Эс хуралсә, пелмелле.
Ват Кирешмет йавинне
Пирән мөиле ситмелле?
Сул кәтартса яратән —
Сывах тәрса юлатән.

Сул-йөр тупса памастан —
Кунтах виләм тупатән.

Шәпәтән тәрәт антраса,
Хәрәк шәлне кәтартса.
Халь те Улап умәнче
Ирсәр шухәш пусәнче.

Шәпәтән ирсәр шухәшине
Пытармашкән тәрәшатә.
Савәнпа Улап умәнче
Йәпәлтатма тытанатә:

— Пархатарлә ёсү сан.
Мән хушатән — таватән.
Есә пулатә савән пек:
Йөк Кирешмет төпленет.
Чәваш телейә вай илет.

Хура халәх хөпөртет.
Савәншән, Улап, эс мана
Пәлхар халәх умәнче
Хүтөлесе калаччә,
Халәх телейне хәтарма,
Кирешмете аркатма
Пире Шәпәтән пуләшрә
Тесем халәх пүртәнче.
Аслә Пәлхар хулнинче, —
Терә Шәпәтән хәраса
Сөклә пылеше курсанах.

— Каңаратпәр савәншән,
Хамәр хушша илетпәр

Ват Кирешмет сөрәнче
Паттәрсем халь — виссәш те.
Сул тәсәлатә уй-хирпе.
Катмар чулсем хушшине.

Ват Кирешмет сөрәнче
Төлөитерет сулө те.
Яка — кантәк сария пек.
Такансәр үт үкмелле.

Сул айккисем — сүт хүме.
Вөсенсән юлмасть маңчи те.
Кунти сывләш пәрланнә,
Аяккалла сул суккә.

Тавраләха пәхатән,
Йәлтах витөр куратән:
Выләхсене, чурәшине,
Кайәксене, сынсене.

Анчах вөсем чулланнә,
«Вилнә вырән» ку тетән.

Сисмен-көтмен хушәрах
Сул улшәинчә самантрах.
Кайма май сук малалла.
Чакма та сук каялла.
Улап пуплет хай төллән:

— Чавашан пур пёр калтăк,

Ененет въл çамăллăн.

Шăпатана ёненсе

Лекрёмёр серепене.

Юратнă тус, Сикпърса,

Мёскер калать сұт шърса?

Сикпърса сұт шърсана

Шăл айёнчен кăларчĕ,

Шърса çамрăк паттăра

Йăлт-йăлт снçсе каларĕ:

— Виç сул сирĕн умărта.

Пёрремешĕ — хыçărта,

Иккёмешĕ — шăтăкра,

Виçсёмешĕ — умărта.

Хыçалти сул сехетрен

Снçсе пулать шур снпрен.

Каялла сул тăсатăr —

Шăпатан кулли пулатăr.

Каяç тесен утпала

Çĕр шăтăкне сикмелле.

Унта виç сул куратăr.

Виçĕ султан пёр сул сĕç

Кирĕшмет патне ситерет.

Сикпърса сұт шърсине

Шăлĕ айне хурнччен

Хушрĕ кăштах шутласан:

— Кĕне пърси ту манран!

Çав вăхăтрах Сикпърса

Пулса тăчĕ ват пърса.

Çĕр пърсинчен лутрарах,

Сын пърсинчен сұтăрах.

Сул питĕренсе ларнччен.

Йăлт пърланса кайнччен

Пърса пырать сиккипе.

Çĕрпұ паттăr айăрне

Сиктерчĕ çĕр шăтăкне.

Шăтăк сұтн — ячĕ сĕç,

Ана туять Сикпърса.

Пăхать йĕри-тавралла,

Ашра калать ак çапла:

— Кунти сұлсем юнланнă.

Виçсĕшĕ те виç тĕслĕ.

Сұлсем сннче йĕрсем пур.

Анча темшĕн пёр пек, мур.

Тĕрĕслем-ха. Васкас мар.

Çав сұлсемпе кам чулать?

Çĕрпұ паттăr айрине

Вуртма хушрĕ сул снне.

Хай те вуртрĕ тăсăлса,

Вилнĕ сын пек курăнса

Сұлте, умри сул сннче.

Сывлăш пĕтсе снтинччен

Хърхашла сас илтĕнчĕ:

«Милке сннче ват карчăк,

Сын вупърс? Чан та въл!» —

Улăп паттăr сăмснччен

Юнĕ талать ик енчен.

Вупър карчăк савăнать,

Савăнна въл, ват кушак,

Антăхакан Улăпа

Пусса вуртать ахърса.

Сын шутĕнчен кăларма

Пăвать, туллать, муталать.

Кушак каллех ват Вупър.

Пăхма ытла тărлавсър.

Милке снне утланать,

Çĕрпұ паттăr сұмĕпе

Хай сұлĕпех ыткăнать.

Ват Кирĕшмет Вупăра

Кĕтсе илет йăвара,

Кĕрсĕссĕнех ыталать,

Сұрамĕнчен ачашлать.

Пәрса хытá сыртнаран
Вупар карчак шарт! сикет,
Кирешмете янахран
Пусепеле лектерет.
Капан шáлие савантах
Хусса хурать хэрáкрам.
Кирешмечэ тарáхать.
Чармак куцэ хэм сапаты:
— Эс манран-и машкáллам.
Куç умёнчех ашкáнам?!
Тухса тасал йáваран,
Савин мар эс паянтан!
Вупар хытах есékлет,
Кирешмете хирéслет:
— Хáвалатáн? Ват сáпла
Тав тáвасшáн эс мана?
Эп мён чуцте вáй хутáм,
Сап тáшмаина тéп турáм.
Кай енилле тинкерсен
Шартах сикет Кирешмет,
Вупар уснá сул-йёрпе
Сывлáш пырать кёрлесе,
Улáп паттáр карáнса
Илет тарáн сывласа,
Улáп тараты, утланаты,
Вут хэсне те кáлараты.
Ирсёр туйрэ самантрах —
Улáп ситет йáвана.
Сёр айёнчи сул синче —
Сёрпý паттáр ут синче.
Ват Кирешмет — кáн-кáвак:
Тарáхнинпе кускалать,
Силли хытá хыпнаран
Тем те калаты Вупáра:
— Эс мана тéп тáвасшáн,
Ман пурлáхпа савнасшáн,

Савáнна та вэсене
Сул кáтартнá ман ение.
Ват Вупáра Кирешмет
Тытса лáскать сýсёнчен.
Вупар карчак та вара
Ана чаваты питёнчен.
Улáпé те пикенсе
Пёрех сулаты хэсэппе.
Хýме пуслаты ишёлме,
Ернпелен ирёлме.

Сав вáхатрах Вупáра
Пэрса пуслаты кáшлама.
Усал пуслаты хысáнна.
Хысáннá чух ват пэрса
Кирешмет сине ыткáнаты,
Сёвё айне пытанаты,
Шáлэсене тасататы.

Кирешмет асам туйнпе
Тивретесшён Улáпа.
Сав вáхатрах пэрси те
Сыртса илет чáрсáра.
Туя лекмест Улáпа.

Тулли уйáх хáпараты,
Улáп сулие сутататы.
Ват Кирешмет ахлататы,
Ним тума вáл аптáраты,
Куçран калаты Вупáра:
— Пулáш мана йывáрта!

Кирешмете хёрхенсе,
Вупар сýсне вэстерсе
Уйáх патис вирхёнет.
Сулие тáсаты сил касса.
Уйáха вáл тапáнаты,
Кышламашкáн тытáнаты.
Уйáх сути сухалаты,
Сём тэттём, ним кура́нмасть.

Кирёшмечё саванать,
Ашра җапла шухашлаты:
«Җак Улапран тёттеме
Вутчуль пулатъ — сисмест те».

Җав вәхәтрах читлөхрен
Телей-сыру ялкәшатъ,
Хәй сүтипе нҗсетрен
Улапа сул кәартатъ
Читлөхрен сүт тухнәран
Ват Кирёшмет тарәхатъ,
Шур туйнпе саваншәи
Читлөхе вәл җапасшан.
Анчах пәрса сыртнәран
Читлөхе нм тәваймасть.

Улап паттәр сывхаратъ,
Ват Кирёшмет кускалатъ,
Урлә-пирлө пәхкалатъ,
Туртса илет туйнне,
Пеме таратъ тёллесе.
Анчах пәрса сыртнинчен
Туйн үкет сёрелле.
— Эс те Улап майлә-и,
Эсё җакна маннә-и? —
Тет те асам туяна
Тытса хуҗатъ сурмаран,
Хәй шәтәка пытанатъ.
Куратъ: Сёрпү сывхаратъ.
Кирёшмет час хәй сүлне
Уләштаратъ. Ун умне
Сиксе анатъ Сикпәрса.
Сүлне тататъ — халь сын та.
Кирёшмет те кәй енне
Тарма таратъ аптраса,
Улап паттәр ун умне
Тухатъ хёспе хәмсарса:
— Тинех лекрөн, Кирёшмет.

Вилме маннә шеремет!

Уләп ләскасть усала.

Кирёшмете, аскәна.

— Мёнле чулсем ман умра?

Лешсем мёншён купара?

— Умри чулсем — шур чулсем.

Купарисем — вутчульсем!

Сикпәрсарн сүт шәрса:

— Суятъ, — терё тарәхса. —

Шурә чулсем — чөрчунсем.

Иывәс-курак — вутчульсем.

Тәшман умрах суйнәран —

Хәлха чикки савантах.

Уләп ләскасть усала

Кёсех чунё тухмалла.

— Ан вёлерёр тархасшән.

Асамләха сиретён.

Ват Кирёшмет туйнне.

Паҗар хуҗса пенине.

Туртса илет хәй енне

Сыхәнтарса ик вёсне.

— Пәлтан-пултан хушинпе.

Алри туя тулкнше

Мёнпур асам сирёлтёр.

Чулсем, пурте чёрёлёр!

Ак тамаша! Вёр-варах,

Пәхса тәнә вәхәтра,

Чулёсенчен сын пулчёс.

Уләп тавра пухәнчёс.

Умри тёнче ешерет.

Кичемлөхе пётерет.

Читлөх Уләп аллинче.

Телей чәваш хушиниче.



Вятәр улттәмеш юрә

ПАТТИ ХУН ЧАВАШ ÇĖРШЫВНЕ ТАПАННИ

Чăвашра халăх темеллĕ.

Анчах çав нурне те килешмест, өссем Ухăлран хăтăласăн. Улăна пĕтерне Кийĕ асăд кенеçне, Патти хуна тархаслаççĕ. Патти хуи Паштан паттăрпа Чăваш çĕрĕнче. Улăн Паштан паттăрпа çапăçать, ама çентерет.

Ан кулянăр, ваттисем,
Пурнăçпала шурнисем.
Вилĕм кунта пулмасть тек,
Пăрахăçа тухнă тет.
Çыру-телен халăхра,
Ырă пурнăç Чăвашра.
Савăнна чăваш савăнать.
Çине пуств тăхăнать.
Вĕр çĕн атти-пушмакки,
Урана шывсем яманни.
Выльăх-чĕрлĕх картнипе,
Пыл-су тарать каткипе.
Тĕлĕнмелле айрисем,
Тип аш çисе үснисем.
Çава тухсан вĕсене
Çĕн сунана кўлмелле,
Хĕл ларсасăн кашинне
Урапана тĕртмелле,
Çула тухсан уй-хире
Вĕсен кайкăр темелле.



Тыр-пул ўксе пулнине,
Пур ёç анса пынине
Пура тулли тыр-пулсем,
Çўпсе тулли çипуçсем,
Уяв çитсен ёçкере,
Мал енче те кай енче,
Кĕрекере пуш вырăн,
Вăл чапли те пит капăр,
«Улăн валли» ку теççĕ,
Курка тытса юрлаççĕ,
Улăн паттăр, Улăн паттăр, çак ёçкере çук,
Вăл Пăлхарта, вăл Пăлхарта, Нухрат патĕнче,
Халăха вăл, халăха вăл унта манас çук,
Халăх кăна, халăх кăна унăн чĕрнине,
Хисеплетпĕр, хисеплетпĕр Улăна эпир,
Тав тăватпăр, тав тăватпăр, халь ана эпир,
Халь çак ёçке килес пулсан — пушă вырăн нур,
Çĕр витреллĕ çĕн пичкере симпыл сăрни пур,
Çуркуннепе сарпикесем урам хушшинче
Каска çинче юрă хывса çапнă шур пире,
Çĕр сырли пек пиçсе çитнĕ хĕрĕн сўпшинче
Икçĕр сўре шур пир пулнă теççĕ кашинче.
Каçалана ял варринчи йăмра айĕнче
Тĕр тĕрленĕ чăваш хĕрĕ тантăшĕсемпе,
Тĕр тĕрленĕ пурçăн çинпе, савăннипе-ске,
Улăн паттăр сăн-сăпачĕ тĕрре ўкнĕ те,
Каç пулас чух херупраçсем ваййа пухăннă,
Каччисем те килте ларман, ваййа хутшăннă,
Ват уйăхăн ват чĕри те хумханса тăнă,
Тепĕр чухне хумханнипе анма та маннă,
Йывăç пахчи çимĕçĕсемпе йăтанса тăнă,
Кĕркуннепе пахча хуşi ана пуçтарнă,
Лав-лавĕпе умлă-хыслă Пăлхар хулинне
Вăл çимĕçне сутма кайнă хай ўстернинне,
Çав хулара тем чул хуça, вĕсен тем те пур,
Уқса пултăр, кăмал пултăр — паха тавар пур.



Ситмёл сичё патшалăхран хуҫасем ларнă,
Таварсене Атӑл тӑрӑх вёсем турттарнă.
Китай хуҫин пурҫӑн пирё ситмёл тёсли-ҫке,
Ана илме ҫӑвашӑн та укҫи пур иккен.
Ирак хуҫин лавккинче пур хура хутаҫсем,
Иҫём ҫырли, айва, улма, нижир, майӑрсем!
Хазар хуҫи кашни ҫулах кётёвёпе тухнӑ,
Уйра ӱенё айӑрсене Ҫӑвашра сутнӑ.
Вырӑссем те ҫав хулана килнё сут тума,
Таварёсем чаплӑ вёсен — пёлесҫё сутма.
Ҫӑвашсем те таварсене чапла кӑларнӑ,
Ютран килнё хуҫа чунне ялан хумхатнӑ.
Хаш-пёрисем Ҫӑваш ҫёрне юриех килнё,
Ун пеккисем ҫӑвашсенчен питё телёниё.
Ҫӑваш тӑнлӑ пуҫлӑ пулнӑ, тем те пёр пёлнё.
Хутсем ҫине, ылтӑн ҫине сӑнсем ӱкернё,
Хаш-пёрисем ятарласа чулсем якатнӑ,
Унта вара чулсем ҫине ҫырусем ҫырнӑ.
Хура ҫӑхан уллутсем,
Тата хӑп-пёр вайлутсем,
Халӑх ырӑ курнишён,
Куҫран пӑхма маннишён,
Кӱтсе ҫитнё тарӑхпа
Ылханаҫҫё Улӑпа.
Улӑп ҫулне татмашкӑн,
Ана сӑтӑр тумашкӑн
Ҫёрме пуян таврашсем,
Ик ураллӑ кашкӑрсем
ӱпёнтернё витресем,
Катка, ҫашӑк-тирёксем.
Ҫавах Улӑп ҫул ҫӱрет,
Ташмансене вӑл тӱнккет.
Хура халӑх ыр курать,
Ана ялан ыр сунать.
Аптранипе уллутсем,
Сёнтер мӑрса тусёсем,

Сич ту ҫинчи Кийӱне
Тётём каҫ чух, кёркунне,
Вӑрттӑн янӑ элекҫё.
Ҫав элекҫё кёвёҫсе
Кийӱн аслӑ ёмпёвпе,
Улатимёр ятлипе,
Ҫвяттуй ятне иллипе,
Сӱпёлтетнё елчелле,
Суя ирсёр куҫсульне
Тӑкма пёлнё Кийӱре.
— Аслӑ ёмпӱ, хёрхенсем,
Хута кёрсем ҫвяттуйла.
Улӑп пире ҫаратать,
Ҫарамаса хӑварать.
Сахал мар сан маттурсем,
Улӑпран та сатурсем.
Эс вёсемпе Пӑлхара
Ҫит те тӑп ту Улӑпа.
Униӑн ахаль тумастӑр,
Куланайсем саплатӑр,
Саян сӑмахран тухмастӑр,
Ҫӑваш патши пулатӑн.
Аслӑ ёмпӱ ҫвяттуйла
Хуравланӑ ак ҫанла:
— Ҫӑваш халӑх пустава,
Кашнин атӑ урара,
Мана куҫран пӑхас ҫук,
Куланайне тӱлес ҫук.
Вырӑс халӑх ӑстай та
Ҫёрме пуян ылтӑнпа.
Татах пуйма Пӑлхара
Мёншён яара каймалла?
Ҫӑвашпа вырӑс хушшинче
Туслӑх пётё ҫавӑн чух —
Ҫак сӑмаха эс асту —
Мунчари шур чул ҫинче

Хамла шәтсә үсәссән,
Хамли сәра тунә чух
Шурә чул лек путәссән.
Хамла ун лек путас сук.
Чул синче те үсәс сук.
Чәвашпа вырәс хушшинче
Тусләх пәтмә нихсан та.
— Аслә ёмпү хураве
Улпутсемшён — сивёч хёс.
Вёсен кёвёс чёрние
Касса сурать кашнинне.
Савна кура улпутсем,
Пуяс тесен — пурсуйсем,
Самай тёттём кашхине
Ватә авәс хуттинче
Каварләхпа хыпассё,
Пёр-пёрине калассё:
— Тёпрен пуян сынсене,
Чаплә улпут йәхсене,
Сёр кавани пулсан та,
Упрансан та ыр ятпа
Аслә ёмпү Кийүрен
Пуләшмарё нимён те.
— Халәх пире итлемест,
Уләп пире пётерет.
Аста кайса кёмелле,
Аста пуса чикмелле?
Пире хальхи асапран,
Тен, хатарёс тухәсран?
Унтах Патти хун та халь,
Супетей те савантах.
Патти пусне савракан
Евчё кирлө пире халь.
Сёнтёр мәрсаң чёлхние
Шуйтган тупса сәкиә тен,
Сампа тем те кастарать,

Такам пусне саварать.
Патти хунпа каласма
Ана ярар тухәса,
Сёнтёр мәрса сул-йёрне
Пёлтерер мар никама,
Суя сәмах илёртме
Юри сарар халәхра.
Сәмах пултәр ак сапла:
Кәмәллә хёр тупманран
Сёнтёр мәрса авланман.
Халь хёр шырать тулайра.
Ашшө ятне каласан
Ана такам хёр парё,
Асне-тәнне кәтартсан
Хун хёрне те сурасё.

Сёнтёр мәрса сич ютра,
Кёрт йытти те — вәтанмасть,
Патти хунпа якалса
Ёскёртмелле каласать.
— Ах, хёвел хун, кашар мана, хәв чуруна,
Чәрсәр сәмах вакланишён эп сан умра.
Ах, уйәх хун, Нухрат патша — вәл тунката,
Вәл сан пата парне ячө сак хутаспа,
Ватә сыснан хуртлә пусне ай сарәмпе.
Мёнле мәшкәл! Чәтма йывәр ун куләшне.
Эс — аллах пек. Пирён патша, Нухрат патша,
Йүтеленчө Уләп хыссән пёрмай кайса.
Уләп ана мёскер хушать, савна тавать.
Сана хурлать. Тем те калать, ана савать.
Сын умёнче Уләп санран хыт мәшкәллать.
Уй качаки, пыйтлә сәхан тесе калать.
Эс Чәваша ситсенех
Пәлхар аслә хапхине,
Йәлт хурәсран туннисе,
Сәпатпәр та вататпәр,
Яри уса яратпәр.

Улапа тѣп тусассан
Хунсен хунѣ пулатан.
Эпир пурте Палхарта
Хисеплесе яланах
Сана йатса сурѣпѣр.
Сайран эпѣ, Патти хун,
Сут тѣнчерн ыра чун,
Аллахран пек ытатап:
Чурусене пулашсам.
Пире пѣтме ан парсам.
Хансен ханѣ, Патти хун,
Эсѣ маншан аллах пул:
Нухрат патшан пѣр хѣрне,
Уман ячѣ Сарине,
Улап ташман арѣмне,
Мана, Сѣнтѣр мѣрсана,
Кѣмѣл туса халалла.
Патти каять тарѣхса,
Вѣрсѣ калать Мѣрсана:
— Сана вѣл мар, саламат
Кирлѣ паян ман патра!
Нухрат хѣрѣ Сарине,
Улап паттѣр арѣмѣ,
Сѣтмах пахчи чечекѣ,
Аллахан ыр шерпечѣ
Терѣн мана шангарса.
Савѣнтартан эс мана.
Улап паттѣр арѣмѣ,
Уйѣх сѣнлѣ Сарине,
Манпа йывѣр пулатех,
Ачи — йытта юратех.
Эпѣ Патти, хунсен хун,
Ман пекки сук ыра чун.
Пѣтѣ кушне снечен
Тѣсѣ мана тѣнчере.
Утап — тѣнче чѣтреченет.

Сурап — халѣх тѣпленет.
Эпир иккѣн Паштанпа
Тѣп тѣватпѣр чѣваша,
Кайран Улап паттѣра...
Параппан нултѣр ун тирѣ!
Утне-пушне йыт ситѣр.
Итле, визир, эп сана
Ес хушатѣп паянах:
Чѣваш мулне тустарма,
Сар хѣрсемпе выляма
Сарпа тухан ман хысран.
Хѣсан тетѣн? Ыранах!
Аллах мана вѣй патѣр,
Тасамарсем тѣп пултѣр!
Сапах Патти сусеченет.
Чатѣрѣнечен тухиччен,
Патша патне кайиччен
Чѣркусленет Патти хун,
Кѣл тумалли вѣхѣт ун.
— Эсѣ вилнѣ пулсассан та, Калай хун.
Ан ман мана, вѣри сулам, Калай хун.
Асу кѣвак чул сан, Калай хун,
Аннѣ — хѣрнѣ хурѣс, Калай хун.
Кѣлтѣватѣп сана, Калай хун,
Эп ташмана аркатсассан, Калай хун.
Эп чѣвашран таврансассан, Калай хун,
Аш кѣмѣлпа сана парап, Калай хун,
Тихан ѣшрн суне, Калай хун.
Эсѣ мана телей парсам, Калай хун,
Урхамаха сунат парсам, Калай хун,
Алѣма та сулам парсам, Калай хун,
Ватѣ пуса ѣстѣн парсам, Калай хун.
Аллах!
Аллах!
Аллах!
Патти хуна йатса тухрѣс.

Лаши сине утлактарчѳ,
Кукѳр хѳсне сѳмне сѳкрѳс,
Паштан енне сѳл кѳтартрѳс,
Тѳпсѳр тарѳн мѳн сѳрмара
Вѳл Паштана сѳпла йыхрать:
— Э-э! Э-э! Паштан паттѳр!
Эп — Патти хун! Кѳтеп сана, паттѳр!
Эс ман умма тухма васка,
Чѳваш сѳрне пѳрле каяр!
Тѳпсѳр сѳрма варринчен,
Катмар чулсем хушшинчен
Сиксе тухрѳ арѳслан,
Вѳл пѳтѳмлѳх ылтѳнран.
Паштан паттѳр уласан,
Чѳрнисемпе сѳр чѳвсан
Чѳвашалла кастарчѳс,
Пѳр лапамра чарѳнчѳс,
Унта, сѳран пусѳнче,
Кѳме юни лартрѳс те
Тултан карчѳс тирсемпе,
Шалта сарчѳс кавирне.
Унтан Пѳлхар хулине,
Нухрат патшан тѳп килне
Хуса ячѳс йыхравсѳ,
Капан шѳллѳ Урасѳ.
Урас сѳтет Пѳлхара
Мѳн сѳмсине касѳртса,
Калать чѳваш патшинне
Кастарса йыт сассипе:
— Хѳнуна эс, хунсен хунне, Патти хуна,
Хѳвел хунне, уйѳх хунне, Патти хуна,
Уипа пѳрле чи паттѳра, Паштана та,
Паттѳрсенчен чи паттѳра, Паштана та,
Хирѳс тухса кѳтсе илтер, Нухрат патша,
Нухрат тѳмпай, эс паянтан патша та мар,
Эс паянтан хунсен хунѳн чурн анчах,

Сѳпла калать хунсен хунѳ таса Патти,
Сѳпла калать Паштан паттѳр. Хѳлхуна чик.
Хѳрѳх те пѳр ват юманран сѳна тутар,
Хѳрѳх те пѳр ѳйѳра эс калѳх пустар.
Вѳсемсѳр пуссѳр Силсуната шариклеттер,
Аш сѳвѳле нкерсене лайѳх сѳртер.
Шерпетне те, симпылне те хатѳрлеттер.
Эс сѳвсене сѳр сѳнана тиеттерсем.
Эс вѳсене хѳвах лѳсен. Сѳвана асту:
Кавир сарма, апатланма, ура сѳма,
Таш ташласа е юрласа хунѳн чунне усма
Улѳп арѳмне, Саринене, манпа яран.
Ун сѳпущѳ чаплѳ пултѳр хун хѳрѳнчен.
Нухрат патша вѳл хунѳн пек тумасассѳн,
Паттипе эс тилѳ вѳййи вылясассѳн,
Сан Пѳлхартан Чѳмпѳрти пек чул та юлмѳ,
Тѳп хуларан кѳл куписем кѳна юлѳ.
Сѳр халѳху пусѳне хурѳ, ан ман сѳвана,
Пус хуманин — чура пулѳ, ан ман сѳвана.
— Эпѳ, хун пек, сѳхан пулнѳ пулсан,
-Патти хун пек, кашкѳр пулнѳ пулсан,
Йыт чѳлхѳне тататтѳмчѳ санне паян,
Ик кусна та шѳтараттѳм санне паян,
Чѳваш — йѳваш, айванран мар, ыр кѳмѳлран.
Чѳваш халѳх хѳравсѳ мар, сатур вѳйран.
Патти хунѳн йыхравсѳна айѳпламасть,
Йыхравсѳна хѳй сѳрѳнче хѳн кѳтартмасть.
Хѳв асапна хѳвах курѳн Эсѳ кунтан,
Ман хысран ут, кайса пѳхар хѳль кантѳкран.
Улѳп паттѳр Патти хунпа йѳк Паштана
Тѳн кѳртнине кѳтартам-ха хѳль эп сана.
Авѳ унта — Макас лаппи. Куратѳн-и?
Сѳв лапамра Улѳп паттѳр. Куратѳн-и? —
Тѳрѳ патша йыхравсѳна мѳн пѳлѳмрен.
Урас сиксе чѳтрет мѳн куриничен,
Аслати пек Улѳп сасси яранинчен.

— Йыхрав ятәр патшана,
Саванпа эп саканта!
Ма тухмастәр ман пата? —
Уләп ыйтре ташмантан.
Лешсем сиксе тәрсанах,
Хәсҗисене саксанах
Кәшкәраҗсә әмәртса,
Куҗие-пуҗие вылятса.
— Сапәсма е парәнма
Эсә антән лапама?
— Эпә килтәм лапама
Парәнма мар, сапәсма! —
Терә Уләп тарәхса
Аслатиллә уҗ саспа.
Паштан паттәр ләш вәрет —
Чукун итем куранать,
Уләп паттәр ал сәкләт —
Тимәр итем хывәанать.
Паштан тимәр итеме
Урлә-пирлә кускалать.
Патти хун ун хуттинче
Каҗәр сәмса, чәнах та.
Патти хунән кукар хәс.
Уләпән та пур вутхәс,
Кукар хәсрен вутхәсә
Чәнкәрт туса сәс илчә.
Вутхәсәнчен кукар хәс
Виҗә татак пулчә-мән.
Паштан паттәр кәшкәрсан
Сутә тәнче чәтрерә,
Уләп сине ыткәнсан
Сырта-сырта илейрә.
Анчах Уләп тумтирне,
Кукамәшә панине,
Паштан шәлә витеймәст,
Уләп савна ним сисмәст.

Уләп сулать вутхәсене —
Хәсә сәсет хәмләнсе.
Паштан пулать сурмаран,
Савах үкмәст ураран.
Те ылтаһран тәһран,
Те әмләнса кайнәран
Паштан паттәр ирәлет,
Хытсан каллех вәй кәртет.
Пәр-пәрине пәрлешет.
Сапәсмашкән чарәнмасть.
Сике-сике кәшкәрать,
Асав шәлие кәларать,
Уләп сине ыткәнать.
Мәйран сыртса усәнать.
Пәва-пәва пәр-пәрине
Тач үкәсә сәр сине.
Каллех сиксе тарәсә.
Пәр-пәрине тарәхса
Савра-савра сапәсә.
Сич суррама ситиччен
Тимәр итем тәпренет,
Вутән-хәмән сирпәнет.
Уләп паттәр Паштана,
Сичә ютрн тәшмана,
Хәйне сыртма тәриччен
Ярса илет хуринчен,
Пәр хутчен мар, сич хутчен
Савра-савра сапать те
Упәтерсе ырттарать,
Унтан чунне кәларать.
Ярса илет Паштана.
Явакласа хуререн,
Пуҗә тавра савәрса
Ыткәнтарать иңсәте,
Каракума ситмелле,
Унта сәрсе пәтмелле.



Вәтәр җиччәмеш юрә

УЛАП КАТРА АРАТНЕ ҖАЛНИ

Чәвашсен асла чүкә. Чүк пуҗлахтә Улап.

Пәлхарта әйрмече үзәңчи сәмрәксен амәртәдә. Улап мөддә Уртем мала тухатъ, парне илет. Улап Катра халәхне хуларлакан җач ютсенә җавса арнататъ. Катра авали кар сәвдратъ.

Темел тени чәнтәрлә,
Арки вәсә кәмәллә¹.
Эрчен-мерчен Чәмпәрте,
Эпир хамәр хәш енче?
Эпир хамәр җав сәрте,
Чүк керменә умәнче.

Паянхи кун — чаплә кун,
Кунта паян асла чүк.
Җавна пурте пәлиңерн
Асла чүкә ирттерме,
Пүлөхсемпе калаҗма
Чәваш килиң пур енчен.
Пүлөхсем те сахал мар,
Сәре пәре ситеймест.
Чүк керменә те капмар,
Хуралтуран сүлләрех.
Чүк керменә сүмәпе
Мән шыв юхатъ ерипе,
Шывә ытла тасаран




Телә курнать аванах.
Чүк керменә хүттинче,
Мән юханшыв хәрринче.
Самәрлатса янәран
Кәтү ыргать тутәран.

Асла аслаҗа пулнәран
Асла чүкпуҗ Улап халь.
Еҗе телә тунәран
Мухтавра вәл яланах.
Улапри чүк тумә тет.
Шир-Пәлхартан юлни тет.
Асла чүкпуҗ ыраңче
Улап тәрәтә хисепре.
Юрласа кәлтәватъ те.
Ик аллине сәклет те
Җапла калатъ сүнсене:
— Пүлөхсене юрама,
Кәмәлөсене сәмсетме,
Пире йәлә хушнә пек
Кайса асәр Тан шывне.
Тан шывне, кәшт сиввине,
Тәрна куҗ пек тасине.
Выльәхсене сапрәс те
Унтан җапла каларәс:
— Выльәх тәр-тәр чәтрерә,
Мәнтурра та киләшрә.
Улап тәрәтә пуҗсапса
Тухәсалла сәвраңса.
Тәсәтә мәнчүк кәллине,
Авалтанах хунинне:
«Эй, Мәнтура!
Эй, Асла Кәпе тура!
Эй, Пихампар тура!
Эй, Суткун тура!
Ытти турасем те пире ан манә.
Пирән хута кәрер.

¹ Сутмалли юмах.— Сәхан.






Сирѣnten пуццапса ыятатпър.
Сирѣnten тархасласа ыятатпър:
Ырлăх-сывлăх парър пире,
Хѣн-хурсенчен сълса хăварър пире.
Ташмансене пирѣн енене сълсем ан хăтартър.
Сумарѣ те сутър кирлѣ вăхăтра.
Юрѣ те хѣл қаса хулăм пултър уйра.
Пър ан сăптър, аш ан тивтѣр тыр-пула.
Хѣвелѣ те ашăтса пăхтър.
Тыр-пулсене сынтан сўллѣ ўстерѣр.
Пучахѣсем партас пек пулччър.
Тѣшшинсем йѣкел пек пулччър.
Ситмѣл сичѣ айър сире паратпър,
Ситмѣл сичѣ вăкър сире паратпър,
Ситмѣл сичѣ така сире паратпър.
Сире валли ситмѣл сич хуран шўрпе пѣсеретпѣр,
Сире валли ситмѣл сичѣ хуран пăтă пѣсеретпѣр,
Сире валли ситмѣл сичѣ катка чăкăт хатѣрлетпѣр.
Ситмѣл сичѣ пичке шерпет хатѣрлетпѣр.
Сырлахър!
Сырлахър!
Сырлахър!

Савантах йăла хушинпе
Каркаланса тăчѣс те
Мантурă тавра саврăнчѣс.
Сак юрра та юрларѣс:
«Саврăнса пыракан Тан шывѣ —
Сыпса пăхсан симпыл тути калать-ске.
Валем вырăнне тѣме ларинччѣ.
Саврăнса пыракан Тан шывѣ —
Сыпса пăхсан эрех тути калать-ске.
Валем вырăнне — тулли пўлмеччѣ».

Халăх снет шўрпинне.
Есет манчук саринне,
Юрлать уйăх аниччен,
Чўк керменне хупниччен.




Турăсене ситерме
Такса хăварчѣс апатсем.
Улăп васкать Пăлхара.

Ун халь килте пулмалла.
Ыран уяв. Вѣрмиче!
Сав уявра, ирхинне,
Ун пулмалла ачипе.
Унта ялан савăнăс,
Вайă-кулă, асталăх,
Амăртусем — тѣслѣрен,
Суту-илў пур сѣрте.
Вунснч сўлхн ачасен —
Майăхѣсем мамăк сѣс —
Кашни сўлах мухтанма
Сав кум юлать асѣнче.
Нухрат патша вѣсене,
Йѣпе-сапа кунне те
Сѣн хунава пустарать.
Сар уттинпе уттарать,
Ун ваййинне вылятать.
Нухрат патша уявра,
Сулѣ нумай пулсан та
Пăхать амăрткайăкла.
Улăп паттър сылтăмра,
Ват патшапа юнашар.
Сулахайра Саринне,
Хай хѣрѣпе, Силинпе.

Патша сулать алиине,
Паралпан пуслать ташинне.
Тимѣр алăк усăлать,
Самрăк хунав курăнать,
Пурте арсын ачасем.
Пурте яштак — хурăн пек.

¹ Вѣрмиче — аслă чўк кувѣ уяв. Анне калакă тăрах, анне кашни
11 сўл хысăн керкунне ирттернѣ. (Авт.)






Параплан сасси январь,
Вәрсә вайи пусланать.
Кашни йекет аллинче
Веренмелли хәссем сәс.
Пёр-пёрине касассә,
Савантах чиксе илсәсә.

Патша сўлти вырăнтан
Лайах курать — кам малта.
Уртемшён въл хепёртет:
«Сапасать въл йёркеллех,
Хам вёрентйә меслетпех,
Нумайашне сёнетсе».

Савантах сён хунавсем,
Силе тухнә йекётсем,
Карах тачёс ёретпе.
Чи иңсетри парнене
Кашни перет ухәпа.
Тёл — илемлө те паха,
Тўмерен кәшт пысәкрах,
Анчах въл та аякра —
Тивретмешкён сәмәл мар.
Уртем кәна парнене
Сирпентерчө сөрелле.
Халәх мухтать Уртеме,
Патша савнать саваншән.


Нухрат патша хастарлә,
Хушать сәмрәк хунава
Кёме савра кермене.
Унта төрлө парнесем,
Ситмөл сичө төслисем,
Суйласа ил вёсенчен
Хәшө чуна туртинне.

Сәмрәк әру керменрен
Тухсассәнах парнепе
Иртрөс патша умёнчен
Парнисене сөклесө.



Парне тарәх савантах
Патша пөлчө саксене:
Вёсен сумлә ёметне,
Вёсен әшри туртәмне,
Вёсен әстан картәмне.


Уләп ачи Уртем те
Сав пүлөмре кәмәлпа
Парне илнө суйласа.
Анчах Нухрат патшана
Ун пек парне килешмест.
Төртсе калать Уләпа:
— Сан ачуна, Уртеме,
Көлмөс пурнәс илөртет.
Шутласа пәх пусупа:
Патша юнө вёт унта,
Аста хурас намәса?
Ёнтө калөс таврара
Тулайра та сакән пек:
«Пәлхар патши ратёнче
Көлмөс юнө вай илет.
Ун пек юнпа малашне
Кам пёрлешме килешет?»
Пәх-ха, ытти йекётсем.
Ман керменре пулнисем,
Парне илчөс — мөнлинне?
Пулас ертүс сөлөкне,
Пулас усламсә палләхне,
Пулас әсчах тумтирне.
Сан Уртему... Пёр сәмах:
Ан төл пултәр въл манпа!
— Эп вёсене анчах мар
Асәрхарәм. Сакна та:
Унта, пёрин аллинче,
Пулас патшан туйинне.
Төрөслөх сук силләхре,
Калацса пәх әс хәйле.



Уи хуравне аңкарсам, —
Терё Улап патшана.
Уртем патша умёиче
Хурав тытат җакан пек:
— Мана, патша, хуравшан
Ан җилленёр тархасшан.
Панашрам-так, каҗарсам.
Пурнаҗ сакки сарлака,
Ун җийё те — яка мар.
Җаванпа җак хутаҗа
Эпё илтём камалпа.
Җав хутаҗра ак җаксем:
Җакәр сәмси. Кёнеке.
Җакәрсәр эп анчах мар.
Тенчери пур патша та,
Тен, турá та пурнаймасть.
Эпё — ача. Астан та
Җампа манан айван-ха.
Калас килет татаклян.
Уншан мана каҗарар.
Пурничен асли тенчере
Җакәр кәна темелле.
Манри парне, нккеш те,
Тухна асчах алдничен.
Хай те келмёс пулсан та
Кёнекинче астансем.
Җав асчаха аңлантам:
Хырама тыт тутара,
Вёреннинне — пуҗанта.
Менпур халáх уявра
Каларёҗё ак җапла:
— Уртем хуравё терёсех,
Вал та хывна ашшёнел!
Патша Уртем җамрәка
Пуҗран шалчё юратса,
Анчах ашшё ывалне




Ыталарё кәшт кәна.



Уртем таван ашшёле
Пёрмай пёрле килёнче.
Пушá пулна вайхатра
Уиран ыйтат калама
Мён курнинне, илтнинне.
Аллияле мён туннинне.
Ашшё уншан саванатъ.
Ашра кәна яланах
Җапла калат җас-җасах:
«Ываләм ман — тимлехре,
Аңкарасшан пурне те».

Уяв иртсен Уртеме
Хайле лартат юнашар,
Кайран пуҗлат сәмахне
Җар ваййинне асанса.
— Санан, — тет вал сәмах май, —
Сывлаху та начар мар.
Җителёккё вай-хал та,
Пуҗу та сан пушá мар.
Йаралáху пуҗ таран.
Анчах вәрҗá уйёнче
Вёсем саиран паранёҗ.
Җавна уяв катартрё.
Эсё уи чух йёке пек
Җаварантан темле те.
Сая йаралáх ун лекки
Ик сехете җитё-ши?
Ан ман җавна нихсан та:
Вәрҗан — хайён меслечё,
Вәрҗан — хайён хайюлах,
Вәрҗан — хайён пуҗсарлáх,
Вәрҗан — хайён варттанлáх,
Вәрҗан — хайён харушлáх,
Вәрҗан — хайён куҗсулё.
Кашни халáх җар җыннини






Хайне майлә сөнесси,
Хайён айне тавасси.
Тар-ха, ывләм, ман ума,
Ана туян манран та.
Эс — сар сынни — чәвашран,
Эпә пулам — тутартан.
Ну, пусләпәр «тытасма».

Ачипе ашшә хушшинче
«Сапәсу» пырать ывинччен.
«Тутар» пелет сыхланма.
Чәваш синкет кашкарла,
Анчах та вәл яланах
Сәре үкет келте пек.

Вәсем каннә вәхәтра
Ана синче сәхансем.
Сәхан патшн саванта
Сәмах тасать саванса.
Уләп илчә анкарса
Ун сәмахне — пурне те.
Нумай ларчә чәнмесәр.
Уртемен куç илмесәр.
Уртем унтан теләнчә.
— Эсә ёнтә ача мар,
Хура-шурра уйәран.

Пурнәсән пур хай йәли,
Шәла сыртса чәтмалли.
Саванпа та эп сана
Астан парап шантарса.
Темле йывәр пулсан та
Сухатмасәр астанна
Хәвна тытсам аләра.
Сисетеп эп савна та:
Ывәләм, сан еккүне
Кушнә аттен хаввалә,
Унтах аннүн асчахә.
Ан сұхат эс вәсене.



Паллаштартам сана эп
Эмел кураксемпе те.
Сине юрәхлипе те.
Анчах тәнче чөлхине
Елкәреймерем вәрентме.
Эсә уншан ан кулян.
Ана вәренән кайран та.
Кунти сәхан ушкәнче
Пулчә сәхан патшн те.
Пелетән-и, мән терә
Сәхан патшн ун чухне?
«Хура тинәс хәррине
Ыран вәсәр ирхине.
Унта Кәтра раттине.
Вирьял енчен куçинне,
Тәшман пырса сүләхнә,
Хаяр вәрсә пусланна».

Ман саванта пулмалла,
Тәшмана тәп тумалла.
Сәр амәш — ман кукамай,
Сәмах панә эн айна:
Халәх хутне кәмешкән.
Ялан унпа пулмашкән.
Эс те пулсам саван пек,
Халәх хутне ялан кәр.
Тәван халәх чн пахи,
Тәван сәршыв чи хакли —
Тәван сәршыва сыхлама
Ан шеллесем пусна та.

Килтен Уләп паттәра
Ял-йышәпе пухәнса
Асатасә хурланса.
Ашшә калать татәклән:
— Асласу ватә, хәв куран,
Сулә пусать сәрелле.
Эс пулмасан саванта

Хәв юратна аннере,
Таса чулһа йәмәкна
Сыхлаканин кам пулатъ?
Эсә кәна. Шанһаран
Вәсене санпа хәварап.
Уйрәлатпәр. Сыв пуләр!
Уләп ёнтә ут сннче,
Канлә пурһәс сук ёнтә.
Сулне тытатъ анәса
Кәтра патне васкәса.
Кәтра сәрне курсанах
Уләп утне тәрататъ.
Унтан хыттән кәшкәрәтъ:
— Әй, тәвансем, тантәшсем,
Атәлси енчи чәвашсем,
Эпә — Уләп! Сирәнне!
Парәймәләр ютсене!
Уләп тәшман хушшннче,
Вутхәс уһән аллинче.
Хәсне сулатъ — сунтаратъ,
Тәшмансене тустаратъ.
Уләп пинпү пүртәнче,
Кәтра Уләп умәнче.
Каласатъ вәл Уләппа,
Тулса килнә кәмәлпа.
— Сана, паттәр, пурсәмәр
Тав тәватпәр чәререн.
Уләп, кунта юлсамәр,
Пирән ёмпү пулсамәр,
— Кәтра пинпү! Тәвансем!
Атәлси енчи чәвашсем!
Ёмпү пулма ая сәнәр.
Ман сәмахпа килешәр.
Эпә кунта юлмастәп,
Кунтан часах каятәп.
Арәвна та, сана та

Пәрле ертсе каймалла.
Анчах кунти сәршыв та
Кунта юна тәкнәран
Сирәншән вәл пит паха.
Сәрем усар малалла,
Еләкхи пек, Чәвашра.
Асатте те сәкәнта
Пусне хунә халәкпа,
Сирәнне тан ёсленә,
Паттәрланса сәпәснә.
Туса пәтмен сән кара
Пәрле тытса сәврәпәр.
Сәкә сән кар ячәпе
Плиска чапә упрантәр.

Уләп сулатъ вутхәсне
Сәрт тәррине татмалла,
Касәлнә сәрт тәррине
Йәтса анатъ нк алпа.
Сәрт тәррине вакласа
Чул хатәрлет мән карләх,
Чуләсем те яп-яна
Ятарласа тунәран.
Сурмаш сәртән тәрринче
Кар сәвәрәт чаплине.
Тастан курнатъ сәнә кар.
Сәвәнтәрсә ялтәрәтъ.

Уләп паттәр айәрпа
Тавәрнас чух Чәваша
Сәпла калатъ хурланса:
— Эсир ёнтә нимсәр мар.
Сән кар сыхлә тәшманран.
Кунта тәшман снтссәсән,
Ана хирәс кар тәрәр.
Сәпа-сәпа аркатәр.





Вăтăр саккăрмĕш юрă

УЛАП ЭСРЕМЕТПЕ ÇАПАÇНИ

*Çилсунат анĕçран тавăрăннă чулне
сул çинче тавăнать, Улапа Чăваша тăшман талăнни çинчен анĕ
терет. Улап Эсреметпе çапăçать. Эсремет Улап айне пулаçини
сиссе Чăвашран тухса тарать.*

Тумил-тумил тумтирпе,
Хура сăран атăпа,
Ларсан ларать касмакла¹.
Кăшкăрать вăл шуйттанла.
Çавăнна пуль Çилсунат
Тулхăрать те такăнать.
— Эх, Çилсунат, Çилсунат,
Аяккунта нк сунат.
Çавах эсĕ такăнтăн,
Виçĕ хутчен тулхăртăн.
Сана япăх пăхрăм-н?
Селĕ сахал патăм-н?
Эпĕ саншăн йывăр-н?
Тен, эс Кăтра арăвне
Пулăшнинпе ывăнтăн?
Аслă Чăваш çĕршывне
Çитессине шанмастăн? —
Улап ыйтать хуйхăрса.

¹ Сутмалли юмах. — Çăхан.



Çилсуната тăратсах.
Урхамахĕ именет.
Паттăрпала вăл пуплет:
— Уншăн мар эп такăнтăм.
Виçĕ хутчен тулхăртăм.
Ик çĕре ман карт турĕ,
Хытă туртса ыратрĕ,
Ахальтен мар çĕр çĕтрет
Аслă Чăваш çĕрĕнче —
Ирсĕр тăшман иртĕхет.
Çав хыпартан Улапăн
Паттăр çĕри юнланчĕ,
Çилсунатăн та тўрех
Юртти сич хут хутшăнчĕ.
Вăрман урлă кăрçĕçĕ
Çăка сулçи сутипе,
Ял-ял витĕр тухрĕçĕ
Чăрăш хаййи суннипе.
Чăваш çĕрне тухрĕç те,
Улап çакна курчĕ-çке:
Вăйпиттири йĕкĕтсем
Пурте вăрçă тумĕпе.
Тăшмансемпе çапăçма
Вĕсем сула тухнă-мĕн.
Улап паттăр малтанах,
Палхар умне тухсанах,
Читлĕх енне васкарĕ.
Çамрăк çĕри ыратрĕ.
Ылтăн читлĕх тепĕнче
Телей-сыру юн çинче.
Çапах та вăл Улапа
Сăмах хушрĕ ак çапла:
— Чăваш çĕрне тутар ситнĕ.
Супетей тет ун ертўçĕ.
Вăл шуйттана чунне сутнă
Сĕм қаçхине, çавăншăн вăл



Тѣшмѣшлеме алса илнѣ.
Сав алсапа кѣлтесенчен
Нүкер тавать сѣрте пѣр тет.
Пѣр капанран сѣр кашнчен
Мян сар тавать уй тулнчен.
Супетейѣн сарѣ сумсър.
Ун сум вѣсне кам тытайѣ?
Сав ват кашкър киленнипе
Хѣрхенес сук чавашсене.
Ташман сумсър сарѣнче
Паттър — пурѣ сичсѣр пѣрре.
Пѣр паттърѣ — чи вайли тет.
Унн ячѣ Эсрemet тет.
Сав Эсрemet чуллѣ сарта
Ытамлатъ те сантах вара
Тѣпреттерсе чулсем тавать,
Сър пек шыва ашăхлатать.
Ку анчах мар, ват сав усал
Тѣпсѣр тырне катăкласа
Сѣр айѣнче пытанмалла
Мян хулана сѣрле туртатъ.
Улăп калать: — Васкас пулатъ. —
Унн чѣрни хытах сурать.
Силсуната въл ачашлатъ,
Ташман енне сүлне тасать.
Сул вѣсленсен сакна курать:
Түрем сннче нк сар тарать,
Ертүсѣсем хѣс каларнѣ,
Хатѣр вѣсем сарпăсмашкѣн.
Ют ертүсѣ — йѣк Супетей.
Харсър вара урнѣ йыт пек.
Сарѣ умне тухса тарсан
Сăмаххнне сарпла тасать:
— Сан саранта мѣн чул паттър,
Нухрат патша, каласамър,
Ман халь вѣсем — сичсѣр улттѣ,

Пурте вѣсем урхамахлѣ.
Куратан-и, епле ман сар?
Айта, нумай каласар мар.
Нухрат патша, паран мана,
Савна пѣлтер пур чаваша.
Кунта эс мар, эпѣ хуца!
Кутанлансан — снен пусна.
Сан пусунта астан пулсан
Шутласа пăх: кама шанан?
Ахлат паттър санпа. Юратъ.
Ман сак пурне уиран вайлѣ!
Ват пусула, йүтенипе,
Сѣрпү паттѣра кѣтетѣн эс?
Сăхан чавнѣ ун ик кусне,
Савра пусне шаккал снѣ.
Кѣтен пуль-ха Сикпърсана?
Въл чура та халь Багдатра.
Улăпу сан аслашшѣпе
Күль тѣпѣнче пул апачѣ.
Эсрemetпе, ман паттърпа,
Сарпăсмашкѣн кам хаять-ха?
— Эпѣ! Эпѣ! — сас илтѣнчѣ,
Ташман умне Улăп тухрѣ.
Эсрemetчѣ йараланса
Тухса тачѣ Улăп умне,
Хулпуссннчи пысак сартпа
Каларасшан Улăп чунне.
Улăп паттър харамарѣ,
Вутхѣсѣпе сарта касрѣ.
Пысак сартран нккѣ пулчѣ.
Супетейѣн сехри хăпрѣ.
Сарт тӳррийѣ йавансанах
Унн сарне ая турѣ.
Пин-пин нүкер пусне хучѣ.
Алра юлнѣ мян сарт пайѣ
Селѣм тукшан Эсрemetшѣн.

Саваншан вал хыт саванчѣ,
«Тукшанам ман аван», — терѣ,
Улѣпа вал савпа саврѣ.
Улѣп паттѣр куспусѣнчен
Вут-хѣм тухрѣ ялтѣртатса,
Сав вѣхѣтрах ун сѣмсинчен
Юнѣ юхрѣ шѣлтѣртатсах.

Улѣп савна туймарѣ те —
Сулса ячѣ вѣл вутхѣсне.
Хѣсси татрѣ тукшан сѣрта,
Вут чулѣнчен пулсасѣн та.

Сѣрт татѣкѣ сѣре ѳкрѣ,
Эсремечѣ ай-ай! терѣ.
Ун урни сѣрт татакки
Лавчѣтнѣ-мѣн йывѣр пирки.

Улѣп паттѣр Эсремете
Вутхѣсѣне касма тѣчѣ,
Йѣк ѣашманѣн сѣхри хѣпрѣ,
Ури вѣсне сурса илчѣ,
Ун умѣнче сѣр сурѣллѣ,
Сав шѣтѣка усал сикрѣ,
Сѣр сурѣкѣ питѣрѣнчѣ,
Сѣр айѣнчен сас илѣнчѣ:

— Маншѣн мѣн вѣл Улѣп паттѣр?
Эп кунта чух халь вѣл сурчѣк.

Улѣп паттѣр сав вѣхѣтрах
Сѣре путрѣ пѣр самантрах.
— Тниех эсѣ ллла лекрѣн,
Тѣван сѣрѣ тупѣк пулчѣ.
Эсѣ кунтан тухаймастѣн,
Сут тѣнчене кураймастѣн.

Улѣп паттѣр енчѣкѣнчен
Кукамайшѣн сѣусне илчѣ,
Сывлѣш сукран антѣхиччен
Сѣс пѣрчине аран чѣтрѣ.

— Кукамайѣм, пулѣшсамчѣѣ.

Сак йывѣрта ан мансамчѣѣ.
Тѣван халѣх, ан ман мана,
Парсамчѣѣ эс вѣйна-хална.

Сав вѣхѣтрах сѣр чѣтрерѣ,
Улѣпан та вѣй хушѣнчѣ —
Мѣн сѣртсене аркатмалѣх,
Тѣшмансене тѣп тумалѣх,
Улѣп часах сѣре сирчѣ,
Эсремете ярса илчѣ.

— Улѣп, — терѣ Эсремечѣ
Чѣх чѣппи пек чѣркусленсе.

Эсѣ хѣсне, эп пуш алпа,
Ку вѣл вара савѣсни-и?
Ик сѣрт ларать ав леш енче.
Вутчулѣнчен иккѣшѣ те.

Кам та кам сав чул сѣртран
Пѣрре савса хѣйѣр тѣватѣ,
Сав сын нулатѣ чѣн-чѣн паттѣр,
Вѣл мѣн хушѣть — савѣ пултѣр.

— Юратѣ, — терѣ Улѣп паттѣр, —
Эс каланѣй лекех пултѣр.
Вутчуль сѣрта эсѣ малтан
Сѣпаканни, Эпѣ — кайран.

Вутчуль сѣрта Эсремечѣ
Ик чышкипе шатлаттарчѣ.
Вутчуль сѣрта кѣшт лавчѣтрѣ.
Анчах хѣйѣр вѣл пулмарѣ.

Улѣп паттѣр сѣрта саврѣ —
Сѣрчѣ хѣйѣр пулса юхрѣ.
Сѣхре хѣпнѣ Эсремечѣ

Сѣр сурѣкнѣ каллех сикрѣ.
— Эпѣ урах Чѣваш сѣрне
Ентѣ килмѣп ѣмерте те!

Сѣр айѣпе сулне тѣсрѣ,
Ейѣ сѣрчѣ вѣрѣмланчѣѣ.




Вăтăр тăххăрмĕш юрă

УЛАП ВИЛĔМĔ

Тăшмансем Асапçăсем пулăшнине

*Улапа өлгерĕçĕ. Чăвашсем телĕй кĕмешине ймене чăмлаттарса
артараççĕ. Супетей асавлă алсала пĕлтесенчен çар тавать, Пăлхар
хулине хунăрлат. Хулара хĕрлĕ автан. Сикпăрçана Çĕртĕ паттăр
çапăçура илсеçĕ. Хула тăшмана парнать.*

«Атте-анне — чи пахи,
Тăван çĕршыв чи хакли».
Ун пек пиллĕ самаха
Чăваш пĕлет ачаран.
Çавăнпа вăл вăрçара,
Хире-хирĕç тăшманпа.
Эремечĕ тарсанах,
Улап утне тытсанах —
Ту тăрринче Супетей.
Вăл тулхăрать иртенпех,
Алтăр куçне çавăрса
Çарне çапла кăшкарать:
— Мĕскер пулчĕ, йĕкĕтсем,
Манпа тĕнче курнисем!
Мăн сăрт хайăр пулнăран
Хăрарăр-и çавăнтан?
Куçусене чармаклăр.
Куçпа чăваша шăтарăр!
Пăхăр! Пăхăр! Лайăхрах!



Туймастăр-и çавна та?
Çĕр хут сумлă чăвашран
Эпир кунта яланах.
Эпир — тинĕс — хаяртан,
Типен кÛлĕ — чăваш халь!

Шн! шăхăрса Супетей
Çарне пĕрмай ёскĕртет.
Вăрçă пырать тискеррĕн,
Чĕркуççирен сын юнĕ.
Çав вăхăтрах Сикпăрçа

Тăшмансемпе çапăçса
Тухать Сĕве хĕрринче,
Виртса ёçет тăр шыне.
Супетей, йĕк, Улапран
Тарать чăтлăх вăрман,
Сехри сиксе тухнăран
Урмах пекех туйнать.

— Аста чикес пуçама,
Аста хурас намăса? —
Тет те çĕрте йăванать.
Калай хуна кĕлтăвать:
— Эсĕ вилнĕ пулсассăн та, Калай хун.
Пулăшсамччĕ малтанхи пек, Калай хун.
Ан ман мана, вĕри сÛлăм, Калай хун.
Асу — кăвак чул сан, Калай хун.
Ани — хĕртнĕ хурçă, Калай хун.
Сана кĕлтăватăп, Калай хун.
Чăвашсене тĕп тумашкăн, Калай хун,
Пулăшсамччĕ малтанхи пек, Калай хун.
Мана йăстан парсассăнах, Калай хун,
Сан тутуна йш çу сĕретĕп, Калай хун.

Усал тени — усалах,
Инкек тумă юратать.
Ирсĕр ёçсем тăвакан
Каçарусăр усалтан,
Ватă Вупкăн, тухатмăш,

Вилесене җәтәтмәш,
Улапа тәп тавасшан,
Кайран җәтса ярасшан,
Анчах алли кәске те,
Ана пәччен таваймасть,
Саванпа та вәрманта
Супетее курсанак
Саванәс ун чәринче,
Ирсәрлөх шур пуҗәнче.
Супетее пуҗ таять,
Сав вәхәтра ыр сунать,
Туйн җинне тайанса
Сәмах тәсәть малалла:
— Куҗанта сан — мән хуйәх,
Йәкәт, сана мән пулнә?
Шанан пулсан эс мана
Каласа пар хуйәхна.
— Чән та хуйәх пысак ман,
Пуҗ савранатә савантан,
Улап мана сул памасть,
Кун-сулама кәс татать,
Сав Улапран хәтәлма
Мән тумарәм пурнәсра,
Сапла пәрре, каҗхине,
Сур сәр иртсе кайиччен,
Керменәме — үплере —
Ват юмәссем пулчәс те
Ыяту патәм вәсене:
«Миҗе халәх ман айра?
Миҗе халәх таврара
Сиксе чәтрет ятранах?
Миҗе пни сын ман җарта?»
Хуравларәс ак сапла:
«Асла Атәл хәйәрне
Кам шутланә пәрчине?»
«Миҗе сул эп чәвашпа

Сапәсәтәп тарәхса?
Вәсемпе хыт сапәсәс
Мән чухлә җар пәтрә ман,
Анчах вәсем сав-савач
Парәнмаҗсә паян та,
Сиртен хәшә Улапа
Сәнтермелли май тупать —
Сав пурәнәтә ман патра
җәтмахри пек пурнәсра».
Ват юмәссем — пурәш те,
Хаярри те, ырни те
Ман ыйтәвран шәп пулчәс,
Шәләсене шарт! сыртрәс,
Пуҗәсене кустарма
Тытәнсанах тин вара
Вәсенчен пәри, чи ватти,
Йүтемешкән пусланн,
Мана сапла каларә:
«Асла ертүс, Супетей,
Хунсен хунә вәт эсә?
Нин айәпсәр сынсенне
(Эпир — вәсеи шутәнче)
Пуҗәсене тек ан тат.
Сав Улапа, паттара,
Пәтермелли әрама
Темле сыләх пулсан та
Хамах парәп каласа».
Эп йүтенә карчәка
Хәтәрласа ятларәм:
«Эй, ватсупнә кәрчамас,
Мәншән мана малтанах
Каламарән? Хуравла!
Мәншән манран пәләвне
Эс хәтлантән пытарма?»
Карчәк пулчә юман пек,
Чәлхи кәсрә — сәсә тең:

«Эй, Супетей ертӱс!
Ма чӱваша пӗтересшӗн эсӗ?
Никама та шар туман вӑл ку таранччен.
Улӑп вӑйне пӗтермелли меслете
Сут тӗнчере пӗлекенни — иккӗн ҫес.
Каламастӑп ҫавна — пурпӗрех!»


Эпӗ ҫав ват асамҫа
Асапларӑм темле те.
Шутламасан ылханне
Тухмарӗ ун нӑйкӑш та.
Ывӑл куҫне пӗркӗтпе
Чавтарнӑ чух ухлетсе
Карчӑк тутн усӑлчӗ.
Унтан ҫапла каларӗ:
«Улӑп ҫӱрен ҫул ҫинче
Шӑтӑк чавтар кӑҫхинне:
Ҫитмӗл хӑлаҫ сарлакӑш,
Ҫичӗр хӑлаҫ тарӑнӑш.
Йывӑс сартар ун ҫине
Сӗм вӑрманта касинне.
Йывӑсене ҫавӑнтах
Шӑналӑкпа виттертгер,
Унтан ӑна ҫнетлен
Тил тӑпрапа хуплаттар.
Чӱваш ҫарӗн таймӑшне
Йывӑс ҫатать — ан хӑра.
Улӑп ытла йывӑр та,
Пулать шӑтӑк тӗпӗиче».

Чӑнах та ҫав шӑтӑка
Улӑп лскрӗ уйӑхран.
Ну, теп, шутлап ӑшӑмра,
Улӑп вилет выҫӑпа.
Чӱвашсене аркатсан,
Чура тӑвап чӱвашран...
Улӑп каллех ман патра,
Турать, таитать ман ҫара.

Чӱваш каллех ирӗкре,
Хам эп — намӑс-симӗсре.

Кайран пӗлтӗм ак ҫакна:
Пулнӑ чух вӑл шӑтӑкра
Танаҫланнӑ хӑтӑлма.
Шӑтӑк тарӑн, ҫине ҫук,
Выҫӑ кӑшлать — ҫӑн та мур.
Ҫӑхан вӗҫсе килинне
Улӑп курать иҫетрен.
Ура ҫине тарать те
Ҫӗклет икӗ аллине,
Тархасласа кӑшкӑрать:
«Эй-эй, ҫӑхан, эй, ҫӑхан,
Эс ирӗкле кайӑк та,
Таҫта-таҫта ҫитетӗн,
Пулман ҫӗрте пулатӑн,
Тӑвата кӗтеслӗ тӗнчере
Эсӗ вӗҫсе ҫӱретӗн.
Чӱваш ҫӗрне кайсамччӗ,
Тӑван халӑха пӗлтерччӗ:
Тӑшман мана ултавпа
Ячӗ тарӑн шӑтӑка.
Халь эп шыҫӑр, апатсӑр,
Тинсе хӑрсах куҫ хупӑп,
Мана килсе ҫӑлсамӑр».

Ҫӑхан манна пӗр калӑп,
Аҫтан мана вӑл сuttӑр,
Ҫавӑнпа ун хуравӗ
Маншӑн пулчӗ кӑмӑс пек.
Ҫӑхан хуравӗ ҫакӑн пек:
«Вилех, вилех! Вилсессӗн
Куҫна чавса кӑларӑп».
Тӑрсан-тӑрсан, ҫав куннех
Чакӑк вӗҫсе ҫитнӗ-мӗн.
Улӑп ӑна тархаслать:
«Эй-эй, чакӑк, эй, чакӑк.



Эс ирәклә кайәк та
Таҗта-таҗта ситетән,
Пулман сәрте нулатән,
Тавата кетеслә тәнчере
Эсә вәссе сүретән.
Чаваш сәрне кайсамччә,
Таван халәха пәлтерччә:
Ташман мана ултавпа
Ячә тарән шәтәка.
Халь эп шыксәр-апатсәр,
Типсе хытсах куҗ хупәп.
Мана килсе сәлсамәр».
Чакакән та сәмаххи
Маншән пулчә чун уҗси!
«Вилех, вилех! Вилсенех
Синчех ситән вестерсе
Вәссе анма шәтәкна,
Куҗна чавса кәларма», —
Тешә чакак савәнса,
Чакәлтатса ташласа.
Курах каять: ун урлә
Вәссе иртет хуркайәк.
Пур вай-халне пуҗтарса
Сапла калать шәтәкраи:
«Эй, хуркайәк, хуркайәк,
Тархаслатәп чөререн!
Вәсетән вет тупере
Таҗта-таҗта ситиччен,
Пулман сәрте пулатән,
Сәртсем урлә каҗатән.
Эс сүретән ирәкре
Тават кетеслә тәнчере.
Чаваш сәрне вәссе кай,
Халәхәма каласам.
Ташман мана ултавпа
Ячә тарән шәтәка.



Мана апат памаҗсә,
Еҗтермеҗсә шывне те,
Вәлерешән типетсе.
Каласамччә чаваша,
Эп юратнә халәха.
Васка-васка ман пата
Хәрәх те пәр лавпала
Тиссе килтәр сүс вәрен.
Вәренә пултәр сирепрех,
Хәрәх хәләс хуләмәш,
Синчсәр хәләс ун тәршешә.
Эп хушнне тумасан
Уләп пәтет ташманран».
Кик-как, кик-как хуркайәк
Сунаттиле сил касса
Сулие тытат чаваша.
Вәссен-вәссен айләмра
Чаваш сәрне асәрхатъ:
Вал ташманпа сапәсатъ.
Вәри юнне юхтарать.
Хуркайәкә чаваша
Парать йәлтах каласа.
Уләп мекле инкеке
Лекни синчен пәлтерет.
Уләп паттәр хушинн пек
Хәрәх те пәр лав сине
Чаваш тнет вәренне,
Сәр каҗиччен явинне.
Хәрәх те пәр лав синче
Апат-симәс чи пахи,
Еҗмеллисем — чи хакли.
Сулә вәрам, тикәс мар,
Сар та манән сывәрман.
Анчах пире шахвәртса
Уләп патне шәтәка
Савах ситнә чавашсем.

Апатланя Улапа,
Ура сине тэратня.
Улап каллех ирёкре
Ман сумсар сар умёнге.
— Апла эппи, Супетей,
Ёсү япэх — пур енчен, —
Тере Вупкан ертүсё. —
Сару сумсар пулсан та
Сёнтреймён чаваша,
Мёншён тесен Улапа
Иывар килсен самантрах
Кукамашё пулашать.
Вай та илет халахран.
Эсё мансар Улапа
Сёнтрес сук — нихсан та!
Ылтэн паран май таран —
Астан парап сакантах.
Пике качча юратсан,
Савиа каччи туймасан,
Сар хёр сүрет хурланса,
Асне-тэинне сухатса.
Ун пек хёртен ан хара,
Кантра яван савантан.
Кантра павать шуйттана,
Улапа-и? Ним те мар.
— Ун пек хёре ман астан
Тупмалла-ха, ват сёхан?
Сарни-и? Ан ларка!
Вал сутать-и Улапа?! —
Хирёс калать Супетей
Ват Вупкана — йёксёке.
— Вал анчах-и? Урэххи,
Сарниерен шанчакли.
Аста тетён? Сав сёрте,
Сич таралла сарт енче.
Унта Мерчен яранать,

Яранать те яванать.
Мерчен кайак санёнге
Мерчен пике пытанать.
Улапа хай ашёнче
Тан сухатсах юратать.
Кунён-сёрён асанать.
Сыварсан та лапланмасть.
Эс Улапа ултала
Тилё сынпа майласа.
Сан тилё пур, ан хара,
Улталать вал турра та.
Кам тетён-и? Ват Супар!
Мулшан хайне те сутать.
Ырми пысак сарпала
Хыттэн сапёс чавашпа
Чака-чака сарталла.
Сарт хысёнге лаплан та
Супара чён хав патна.
Ана ылтэн тыттарсан
Эс хушнине хай майлать,
Супетей итлет Вупкана,
Ёсне тавать хушна пек.
Сапёсна май чавашпа
Чакса пырать сарталла.
Ылтэнёне астарса
Чёнесе илет Супара.
— Хатарсанах Улапран
Ылтэн парап арчапа.
Укса тесен Супаран
Саткан кусё — тил кусё.
Чёлхипе чул шаратё,
Сэхэ алли тем тавё.
Улап паттар чатарне
Персе ситет — тилё тен,
Талпас — кёрхи чакахран,
Ыр сынах тен савмахран.

— Сич вёслё сарт хушиниче,
 Сянкай-Сенкер ятлинче,
 Чакассайнах сарёне
 Супетей сурет тарканра.
 Келте-сёмел сарт тавра
 Куранмассё — ништа та.
 Пётнё сарне Супетей
 Тултараймасть — пурпёрах.
 Самай лайах вайхат халь
 Супетее аркатма.
 Супетее тел тусан,
 Сумсар сарне аркатсан,
 Асла Чаваш сёрёнче
 Ташман пулмё ёмерте.
 Улап йытта ёненчө,
 Сянкай сарта сул тытрө.
 Супар йыта килёнче
 Укса шуллат шал йёрсе.
 Сулне тасна вайхатра
 Темскер пулчө Улапа.
 Вайах пусать, анаслать,
 Шур сакманне вал сарать
 Савантах вуртса сыварма.
 Катмар шур чул сухалать,
 Таврари сёр улшанать.
 Пин-пин тёслө чечексем,
 Вёсем синче пыл хуртсем.
 Мерчен кайах куранать,
 Улап синче яванать.
 Катра тетре хәпарать,
 Мерчен кайах сухалать.
 Катра таман саланать,
 Чипер лике куранать.
 Савнас Мерчен куёсёнче,
 Чун савни уи умёнче.
 — Улап, кунта килтён-и?





Мён чул сана эп кётин?!
Сывар, чунам, сыварах,
Сак выранта лайах кан.
Эп снесешён савиа та:
Юратмастан эс мана.
Саринене эс саван,
Уйарлас сук эс унтан.
Сан юрату — тап-таса,
Патратмастан эп ана.
Сывар, чунам, улнутла,
Варатмастан чуптуса.
Ман халь киле каймалла,
Ыран килеи сан пата,
Манаймастан эп сана!
Хурлах юрри шаранать,
Мерчен куслан сұхалать.
Мерчен кечё сарт ашне
Пёлтермешкёи ашшёнё:
«Улап сыврать, инсе мар,
Ана хана тумалла».

Супар Сентёр марсапа
(Иккёше те пёр калап та)
Утланчёсё ут сние,
Ытканчёсё сиккипе
Санкай-Сенкер хуттине.
Вёсем — высё кашкарсем —
Вупканпа тёл пулнисем.
Улапан чи никекне,
Асамсё сұлси йёррине
Хаш выранта пулнине
Ирпех пёлни Вупканран,
Саванпа та Улапа
Яш-яш чикрёс сёсёпе.

Улап выртать сёр сние,
Чунё юман таррнице,
Юнё юхатъ кёрлесе,

Шусам шывие хёретсе.
Тёттём карать хёвеле,
Пёлёт каять шёвелсе,
Улап паттар вилёрен,
Хуйах пусса илнёрен
Халах чёри юнланать.
Усен-таран тёр тамасть,
Кайак-кёшёк юрламасть.
Хуласемче, ялсемче,
Кашни килтех кунёпе
Улапа хыт асанса
Чух тавассё хурланса,
Каласассё ак сапла:
— Нумай юхрё унран юн.
Сав кун асла Чавашра
«Юн кун» ятпа упрантар.
Касие вара «Вил кас» тес.

Супетей кана саванать,
Асам алса тэханать,
Айри сине утланать,
Палхаралла сул тытатъ.
Палхар умие тухиччен,
Чаваш халах сисниччен
Улмурине курсанах
Ана тытса аркататъ.
Асамлама тытанать.
Нерёп алси суралмасть,
Сётёлни те куранмасть.
Уламсенчен сар тавать,
Палхар тавра тарататъ.

Упре силсёр куисенче
Мёнле тапанать юн ёсме,
Саван пекех Палхара
Ташман илет саварса
Ним юмиччен аркатма.
Упасене купара

Кәткә мәнле сырһанать,
Ирсёр тәшман Пәлхара
Савән некех тапәнать.
Ватһа вәдле кайкәкә
Мәнле сәхатә йәвашән.
Семсёр тәшман Пәлхара
Савән некех сүләхатә.

Чәвашә те парһинмасть,
Тәшмана тек аркататә,
Тәшман пусә ыткәнать,
Сумсәр сарә юхәнать.
— Чәваша тәп тумасан,
Сак Пәлхара илмесен
Патһи мана касармасть,
Курман асап кәтартатә,
Кайран вутта пертерет,
Яһәйма та һетерет. —
Выртса йерет Супетей
Хәй юртәнче пәр эрне,
Сурһи кәләк чәххи пек
Кускалатә вәл уйәхпех.
Хәранипе вар чир те
Ериә никен ирсёре.

Савах сәхан-Супетей
Алла илет хәйне хәй,
Пинпуса вәл чентерет,
Сүпелтетет сакән пек:
— Инсех те мар Шәпатаһ
Пурһанатә тет вәрманга.
Сав асамса васкатсах
Чәнсе кил-ха ман пата.

Сем вәрманга кахһине
Вун юланут сиккипе
Чәтләх витәр пырассә,
Пәр усланка тухассә
Усланкәри... мөскер ку?

Чәх ураллә кивә пүрт!
Юман сһиче үхе пур:
Хура кушак — унти мур.
Үхе илет җлесе,
Хәмлә куһне сһистерсе.
Унна һёрлех кушакә
Тәсса макратә сһич тәсле.

Пинпус анатә ут сһичен,
Сәмах калатә сакән пек:
— Пүрт хыс пултәр ман умра,
Умә куһтәр хысала.

Пүрт вырһантан тапранатә,
Сав вәхәтрах саврһанатә
Малти хысра пуличчен,
Хысри мала куһниччен.
Пүрт аләкә усәлатә,
Тухатмәш та курәнать,
Пинпуспа вәл калаһсан
Супетей патне сүл тәсатә.
Кәмака милки урхамах
Шәпатаһән яланах.

Супетей унна калаһатә:
— Сһичә сүл та сһич эрне
Хупәрларам Пәлхара,
Сһичә сүл та сһич эрне
Сапәсатәп чәвашпа,
Илейместәп хулана.
Сав хулана илмешкән
Вёрент мана, тархасһән.
Унһән ахаль тумастәп,
Ылтән айне таватәп,
Ылтән паха асамса,
Сһиксе чәтрет уксәһән.
Супетее әс паратә:
— Мана чәнни — тәрәс вәл.
Чәваш вәйә — тәванләхра.

Чăваш вайĕ — сырура.
Чăваш вайĕ — юрăра.
Чăваш вайĕ — туслăхра.
Вĕсем пурте туслăран
Еç саванпа анмасть сан.
Сав туслăха пĕтерсен
Эс Пăлхара тин илен.
Сав туслăха аркатма.
Пĕр-пĕринпе вăрçтарма,
Ятарласа Пăлхара
Вĕçтер хĕрлĕ автана.
Шăпатан пуçлать ашқанма,
Хĕрсе каять савантан.
Урлă-пирлĕ чупкалать,
Милкипе те хăмсарать.
Тем тĕслĕ сас кăларать,
Тен, такампа калаçать?
Кайран паштах лăпланать,
Çакса ярать хуранне.
Вĕре-вĕре илет те
Пăшăлтатать васкаса.
Кĕл улма пек пулсанах
Йăс-йăс тухрĕ имçамран,
Авă пулчĕ кавартан,
Күкĕрт — вутă-шанкăран.
— Çаксем, — терĕ Шăпатан, —
Шуйттансенчен кая мар.
Сана вĕсем лайăхах
Пулăшасçĕ, ан хăра.
Күкĕртпеле авăна
Парсам Сĕнтĕр мăрсана,
Панулминне вăрттăнра
Тыттар тилле — Супара.
Хĕр кÿлли пек лаптăкра
Итем тутар хыртарса.
Тулă саптар саванта,

Ним шелсĕрех васкаса.
Хĕвелпе тан вăрансан
Кăвакарчăнсем выçăпа
Апатланма тырăпа
Вĕçсе килĕç Пăлхартан.
Сан вĕсене тытмалла.
Саванпа та васкатсах
Итем çине сартарма
Серепе сыхтар пин таран.
Эс вĕсене тытсанах,
Мĕн тытнинне васкатсах
Эп хушинпе майлаштар.
Вĕсен кашнин урине
Сыхтар авă-күкĕрте.
Хĕвел қаça сулăнсан
Эсĕ авăа чĕртсе яр.
Серепери кайăксем
Вĕçсе кайĕç Пăлхара.
Ун чух эсĕ — мĕн куран?
Пурте вĕсем — йăвара.
Хĕрлĕ автан хулара.
Нухрат патша пахчинче,
Ылтăн читлĕх умĕнче
Панулминне, хĕрлине,
Супар ситĕр қаçхине,
Супетей чĕри саванать,
Шăпатана тав тăвать,
Унпа пĕрле ял парать,
Вăтăр ик ял таранах¹.
Супетей ертӳс хушинпе
Икĕ эрне хушинче
Итем хырчĕç тап-такăр,
Тулă сапрĕç ниçĕр пăт.

¹ Çав ялсем Чăваш Республикинчи Муркаш районĕнче пулнă.
Кайран çав ялсене Тутарай тенĕ чăвашсем.

Сич эрне те талакрин
Ертүс пәрмай вәрәнәран
Серепнсем — пинеш те —
Итем сине саранчәс.
Хәвел тухса сарлайман —
Кәвакарчәнсем — Пәлхартан!
Итем синче высаран
Тула снсе сүрәсчә.
Серепнне лекәсчә.
Кәвакарчәнсен урнне
Авә, күкәрт сыхащә.

Хәвел шусан каçала
Авва чәртсе ярасчә.
Серепесене уссанах
Кәвакарчәнсем вәсәсчә
Аслә Пәлхар хулнне,
Хайсен тәван йавнне.

Хәрлә автан хуларә,
Сурт-йер сунать шартлатса,
Теттәм қаça сүтатса.
Ют сырәнәть Пәлхара
Упресем пек сумсәртан.
Араслансем чавашсем
Аркатащә тәшмана.
Внле выртать паккусла
Юнәсене юхтарса.
Вәсен ухә кантрисем,
Сарә чәнрен явнисем,
Вәрсә хәрсе пынәран
Кәмрәкланчәс, мән тәван.
Ухә юлсан кантрасәр —
Сапәсура ним хаксәр.
Хәрлә автан аснаран
Кантра сыхма ним юлман.
Тәшман пәлет ун синчен
Сәнтәртен сав каçхинех.

Тәкәрсене вәслатса
Супетей калать ак сапла:
— Хәрлә автан Пәлхарта
Эрне вәсет алхасса.
Унта юлман чәнне сүс,
Уххисен те кантри сук.
Ыран Пәлхар пурпәрех
Пулать ура айәнче.
Унччен пурте пиненсе
Лайәх хайрәр хәссене.
Чура пулать кашниннех
Пурәнмашкән кати¹ пек.

Чавашә те сыварман,
Ик аллине лашт усман.
Хәрарәмсем Пәлхарта
Алла хачә тытнә та,
Сүсәсене каснә та
(Сүс касман сын хаварман)
Хастарланса сәр қаça
Сүсрен явнә кантрисем
Чәтәмлинне — хурәс пек.
Пур кантри те ухәра,
Пәлхар хули — вай-халра.
Хәрарәмсем арсынла
Хәрт, хәс тытса паттәрла
Сапәсәсчә тәшманла,
Сумсәр сара аркатса.

Пәлхар ачи-пачисем,
Сичә султан иртнисем.
Чул муклашки иләсчә,
Пушә вәснә сыхащә,
Сивә кусла пәхащә,
Пушәпала чулсене
Ывәтәсчә снлленсе.

¹ К а т и — чиновник, мусульмансен тән сымни.

Чул шӑхӑрса вӗснӗрен
Ют пуҫенче шӑтӑксем.
Шӑтӑк пуҫла тӑшмансем —
Ҫӑхан валли апатсем.

Шӑпатаҫ асамҫӑ хушнӑ пек,
Йӗклӗ Супар каҫхннех
Панулмине, хитрине,
Хыпса ҫӑтатӑ тилӗ пек.
Супар сӑнӗ улшӑнать,
Хура ӗне вӑл пулатӑ,
Хытӑ чӑмлас килнӗрен
Читлӗх енне вӗҫтерет.
Чӑвваш кӗнеке-ҫырӑвне,
Чӑвваш халӑх телейне,
Унна пӗрле читлӗхе,
Шӑр-Пӑлхарта ҫыхнине,
Чӑмла-чӑмла чыхӑнса
Ҫӑтса яратӑ каранса.

Чӑваш юлатӑ ҫырусӑр,
Ҫавӑнна та телейсӗр.
Тӑшман вӑйӗ хутшӑнать,
Чӑрсӑрланса тапӑнать
Аслӑ чӑваш халӑхне,
Чӑплӑ Пӑлхар хулине.

Сӗве енчи Сикпӑрҫан
Чӗрӑ суратӑ ҫураслах,
Шӑл айӗичи шӑрҫинчен
Хуллен ыйтатӑ ирхине:
— Шӑрҫа, кӑла: Пӑлхарта
Мӗскер пулни Улӑпа?
Ҫилсуначӗ кӗҫенмест,
Вутхӗҫӗ те ҫиҫӗнмест.

Тӗксӗмленчӗ ҫут шӑрҫа,
Кӗҫ тухас пек прахӑҫа.
Шӑппӑн калать хуҫине,
Ҫурса паттӑр чӗрине:

— Улӑп вилли лапамра,
Пӑлхар хули тамӑкра,
Чӑваш кӗнеке-ҫырӑвне,
Хакла чӑваш телейне,
Ҫӑтса янӑ пӗр ӗне.

Темле йывӑр пулсан та
Ал усмарӗ Сикпӑрҫа,
Шӑрҫана вӑл хуйхӑрса
Шӑппӑн хушрӗ ак ҫӑлла:
— Сӗве енчи чӑваша
Кайӑк туса ярсамӑр.
Пӑлхарсемпе пӗрлештер.

Шӑрҫа куҫ мӑч тӑвиччен
Кайӑк турӗ ҫынсенчен.
Амӑрткайӑк — Сикпӑрҫа,
Ун ҫул уҫса пымалла.
Ыттисем, ҫар ҫыннисем,
Вӑрҫӑ ҫынни маррисем —
Хуракашсем, тӑрнисем,
Кӑвакалсемпе чарлансем.

Амӑрткайӑк хыҫӗнчен
Вӗсем Сӗве хӗрринчен
Вӗҫрӗҫ Пӑлхар хулине,
Анчӗҫ патша пахчинне.
Читлӗх ҫуккӑ, чӑнах та.

Амӑрткайӑк Сикпӑрҫа
Кайӑксенчен ҫын тума
Ҫут шӑрҫине кӑларатӑ,
Унна пуҫлатӑ каласма.
Хура ӗне шӑрҫана
Пырса ҫапатӑ хӗрине,
Хӑй те тӑсатӑ урине.
Шӑрҫа таҫта ыткӑнать,
Аҫтан тупан халь ӑна?

Пысӑк хуйӑх Сикпӑрҫан:
Ҫын пудмасть халь ниҫҫан та

Никамран та, уиран та.
Тулса ситнэ тарыхпа
Ыткәнәт вәл тупене,
Унтаң чәмәтә сәерелле.
Сухрам таршшә сунатпа
Туртса сәпатә тәшманә.
Тәшман шевәр пәта нек
Путатә вәштах сәер тәпне.

Сәвә вәхәтра Пәлхарта
Ирсәр Сәнтәр — йытә та —
Улпутсене нләртет,
Хәруш кавар хатәрлет:
Мәнпур тәшман сыннинне,
Ыткәнрисем теннинне,
Касаматран кәларатә,
Кар алякне устаратә.

Тәшман кәрет хулана,
Часах тухатә аскәна.
Ватә Сәрпү паттара
Сыраһәсә хуларә.
Сәрпү паттәр хәсәһне
Ютта эрне турасан
Кайса үкет чун тухсан.

Сикпәрса та тәшманә,
Вәсә әмәрткәйәкә.
Сунаттинне, чәрнинне
Тата кукар сәмсинне
Тек сәер сәне пәталатә,
Чунәсене кәларатә.
Икә уйәх хушшинне
Ана пәрмай амантсан.
Юнә чакса ныһран
Сәре үкет туперен,
Айне таватә ютсене.
Вәй нләсә тәшмансем.
Савәһәсра касмаксем.



Хәрәхмәш юрә САРИНЕ УИӘХ СИНЕ УЛАХНИ

*Сарине, ашшә куһнә нек,
хәрәхмран хәтәлә кәварчәһи пулла иләһимест. Уаһна сәре
пама иаятә. Унәһи аһәл сәрри сәһи авадра урхәмахсемчен пуһнә
сәвәрсенчен калләх урхәмахсем тәватә те хәрарәһсен сәрен ертүси
пулса Пәлхарти тәшманә сәләсә арятатә, хәрәхмри хәрсене
ирәһне кәларатә. Саринене Мерчен тәлә пуләсә, нәрәс чәр шыһна
аһи шыс иләһе кәләсә. Уаһна виләһрин чәртәсә. Уаһна Сарине
асамат кәвәрәһне уйәх сине кәварнинне курсан хурланса куһнәһи
патне кайма сәре путатә.*

Инкәк килет нимепе,
Тухса каятә чәпкәһне.
Сәвна кура Нухрат та,
Чаплә патша пулсан та,
Вуник хәрпә мәнүкине
Чәнчә аслә керменне.
— Итләр асу сәмахне.
Мәнле пурһәр малашне?
Йәк Супетей Пәлхара
Илсәсәһ сәк уйәхра
Лекетәр-сәкә тыткәна.
Ун чух мәшкәл чәт кәна.
Сәвна курса әп сиртен
Хәрхәм пулса сүрнччен
Ыйтап кәйәк пулмәшкән,
Кунтан вәсә кәймәшкән.

Нухрат патша төленче
Кемел чүлмек куранче,
Вуник пике уменче
Вуник алтар яранче.
Ылтан курки, саврашки,
Вице хутчен яранса
Ун аллинех ырнасаты.

Вунпёр хёрё алтарпа
Имсам ёсрёс хуйхарса.
Кёсён хёрё, Сарине,
Ним тытмарё аллине.
Уртем ылтан куркаран
Ёсмесёрех тумлам та
Сёре сапрё имсамие,
Персе ячё куркине.

Аслашён кусё семселчё,
Мәнукне те ырларё,
Сар хатёрне тыттарчё,
Кайран сапла каларё:
— Ташман уменче ан куклен,
Пулма тараш асу пек.

Патша темскер каласан
Кәвакарчәнсем — ликесем,
Юртан шура төкөсем.
Вунпёр кайак пүлёмре
Юлашки хут керменре
Ашшё умне ларчёсё,
Пёрле куссуль таркрёсё.
Куссульсене шалсассан
Вунпёр чүрече усалчё,
Патша алне сулсассан
Шәппән сапла каларё:
— Хаварар мана, асуна,
Вёссе тухар халь тула,
Ан пурәнәр Пәлхарта,
Вёсёр пурте ялалла.

Вунпёр кайак, мёскенсем,
Вёссе тухсан керменрен
Пәлхар тавра савранчёс.
Ялсем тарых саланчёс.
— Эх, Сарине, Сарине,
Каллех тухран самахран.
Асту, хёрём, марсаран
Ыр курас сук урниран.
— Атте, алла ан кала,
Ман та сын пек пулмалла.
Кайак санне илмерём,
Аккасемпе вёсмерём.
Тарлавсар мар эп, атте,
Ан пәшархан нимён те.
Ирёк парсам калама,
Ыйтап мана касарма.
Сакар-тавар пурнасра
Хире-хирёс япала,
Савна, атте, патшан та
Ялан асра тытмалла.
Атте, саншан, халәхшан
Тата таван сёршывшан
Улап нумай вай хучё,
Ташмансене түшкерё.
Улап вилнё сапаёсса,
Вилли ыртаты Санкайра.
Ана сёре памасан —
Вал арсури — вице кунтан.
Унччен ана тупмалла,
Тупсан сёре памалла.
Ан снленсем тархасшан
Улап патне кайнашан.
Патша хёрё, Сарине,
Чупса тухсан керментен
Сулне тарёсё кахкинех
Санкай еинне — тухаса.

Тулли уйӑх сӑттипе
Вырнӑ ыраш пуссияе
Сӑлне тӑсать Сарине
Кив сӑмелсем хушшинпе.
Сӑмелӑсем тайӑннӑ,
Нума йӑшне аркатнӑ.
«Пурте килӑр ман пата», —
Сас илтӑнчӑ аякра.
Саринене — никене —
Туйӑнчӑ сӑн сасси пек.
Сӑн ништа та курӑнмасть,
Ватӑ сӑвӑр сес увра.
Туйрӑ камсем ун тавра
Пухӑнчӑсӑ. — Аратти,
Авалтанпа упранин.
— Ах, вӑт, мӑншӑн Сӑпетей
Нӑкерсенчен хӑсӑкре:
Алса вӑйне сӑнтерме
Эсир уйри сӑмеле
Сӑр кашиччен, пӑрлешсе,
Аркататӑр пикенсе.
Сӑпетее хур турӑр,
Чӑвашсене пулӑшрӑр.
Тавах сире, сӑвӑрсем,
Ырлӑх сунап пурне те!
Ват сӑвӑра Сарине
Тытнӑ чухне аллине
Сӑррӑн куҫӑ ялкӑшрӑ.
Сӑвӑр сӑре ыткӑнчӑ,
Тӑрех сӑнран улшӑнчӑ.
Вӑл халь ӑнтӑ сӑвӑр мар,
Тимӑр кӑвак урхамах,
Сышла лайӑх калаҫать:
— Аслӑ патша, Юрекке,
Хӑй хӑрарӑм пулин те
Тӑлӑнмелле йсчахчӑ.

Астаҫ енчен чаплӑнчӑ.
Сапла пӑрре, суркунне,
(Шӑрах кунчӑ ун чухне)
Илсе килчӑ сак енне,
Пикен курман сӑн сӑре.
«Ватӑ ӑнтӑ эп, — терӑ, —
Урхамахпа сӑреймӑп.
Тӑшмансене аркатма
Ал вӑйӑ те чакрӑ ман.
Пурнӑҫ сакки сарлака,
Тем те пулатӑ пурнӑҫра.
Эп суралнӑ вырӑна
Килӑ йывӑр самана.
Чи йывӑрлӑх халӑхшӑн —
Тӑтӑм сунни ӑмӑрлӑх,
Хамӑр тӑван йӑхӑма
Йывӑр чухне пулӑшма,
Сав вӑхӑта чухлама
Хӑваратӑп сӑррӑме.
Сӑррӑм пулатӑ пикере,
Хам суйласа иллине.
Хӑйӑн куҫлӑ сӑрринпе
Юрекке патша пирӑнтен
Сӑвӑр турӑ сур сӑрччен».
Урхамах хыт кӑсӑнчӑ, —
Сӑвӑрсем ун умӑнче.
Патша хӑрӑ Сарине
Алла тытрӑ кашинне,
Сӑре-сӑре сӑрринне
Туса ячӑ вӑсенчен
Урхамахсем, чаплисем.
Сӑт камӑллӑ Сарине
Юрекке пекех ут сӑнне.
Унӑн йӑри сӑренскер,
Юреккере пулӑскер.
— Эӑ, сар хӑрсем — пикесем!

Катартар-и тайшана
Чаваш херё мёнлине!

Хёрсем ёнтё ут синче,
Варса хатри аллинче,
Тайшман енне ытканчёс,
Супетее тапанчёс.

Сапакура Саринне
Чалла ертус темелле.
Пике-и халь? Арслан!
Пяхать — амарткайкала,
Хёсне сулать паттарла,
Тайшман ыргать паккусла.

Супстейён нукрисем
Ыгла сехри ханнинпе
Кайшкарасё четресе
Сёсё айёнци сысна пек:

— Пирён умра Амасан!
Ал судамё — Юреккен!
Ёнтё эйир пётрёмёр!
Аллах! Пире хёрхенёр!

Хёр сарён те хёснисем
Сара хёвел шеалинче
Ялкашасё сиёмле...
Тайшман пусё — сёр синче
Кусать кёрхи каван пек.
Сарти хёрсен кёрнеке
Арсынсенчен иртет тен.
Весен пусри ушпавё
Тенкёсенчен тарсан та
Сирёп палат хурацран —
Уха йёппи сапанаты,
Хайа евёр хушлалы.
Тайшманан кукар хёсёсем —
Хёртсе хаварман кусар сёс,
Макаласё сийёнчех,
Пёрре касса илсенех.

Саринсён куёёне
Йывар хуйах — чатма хён.
Сайкай енне, тухаца,
Каллах тасать сукмака.
Сайкай сарчё айёне,
Улап вилли телёне,
Вал чаранчё хурланса,
Вёри куусулы юхтарса.

Кураты: юман айёне,
Улап пусё вёсёне,
Кайак ларать хутланса,
Ик сунатие ласт усса.
Асархасан пикене
Кайак тафта суخالчё.
Кайтра тётре тухсанах
Ачаш сил те вёранчё.
Силпе тётре салансан
Умра Мерчен куранчё:
— Эх, Саринне, тархасшан,
Касарсамччё, тантайшам,
Чан айапли — эп кана,
Ман пирки эс хуйхара,
Килмен пулсан сак енне
Вилместчё вал сакан пек.
Анлан мана, Саринне,
Туйсам ман аш сунинне.
Юратиние эп апа
Сарт хуттинче сыватрап.
Кам ёненёр халь мана,
Умахампа шар турам.
Сентёр марса, кёрт йытти,
Ылхан Супар — чун сутти,
Халаха хыт таракса,
Тайшмансене сутанса
Татрёс Улап пуриасне,
Унна Чаваш вайлахне.

Каҫар мана, мёскёне,
Сарт хуҫне, Мерчене.
— Сынна хуйхә ҫывахтартать,
Тусләх ҫулне кәтартать,
Маншан хаклә тус нулсам,
Шәтәк чавма пуләшсам.
— Шәтәк чавса тәмәпәр,
Атәл хёрне вёҫепёр,—
Терё Мерчен макәрса,
Вёри куҫсуль юхтарса,—
Унта, Атәл хёрринче,
Юман үсет сарәлса
Асаннене упраса,
Асанненен килёнче,
Ватә юман кутёнче,
Пур тет икё тёслё шыв:
Чёр шывпала виле шыв.
Мерчен нике умёичен
Тётре иртрё сарт енчен,
Мерчен таҫта ҫухалчё,
Амәрткайәк курәнчё,
Вал пикене йыхәрчё:
— Лар ман ҫине эс, тантәш,
Хәрамасәр, шанчәклән,
Атәл хёрне вёҫепёр.
Амәрткайәк пикепе
ҫёрпе пёлёт хушшинпе
Атәл хёрне ҫитиччен
Вёҫрё анәҫ еннелле.
Пысәк шурләх варринче
Ват юмана курчёҫё,
ҫаван умнех анчёҫё,
Ватә юман хыҫёнчен,
Ним паләрман ҫёрпүртрен,
Карчәк тухрё туяна
Пәхса йшә кәмәлпа.

— Лар-ха, хёрём. Кам пулан?
Мёнде ҫитрён-ха кунта?
Шурләхё те ҫәткән вёт? —
Ыйтрё карчәк пикерен.
— Сарние эп, мёскённи,
Патша хёрё, кёҫённи.
Эпё килтём Пәлхартан
Йывәр хуйхә пуснәран,
Уләп вилчё вәрҫәра,
Хён-хур пусрё чәваша.
Эпё кунта ҫаванпа.
Тәван халәха хёрхенёр,
Йывәрләхра пуләшәр.
Вил шывёпе чёр шыва
Парса ярәр, тархасшән.
— Чәвашсене тем пекех
Пуләшәттәм чёререн.
Анчах вёсем сыхлавра,
Сыхлавҫисем — ҫич ҫара.
Кашини — уйрам ҫараҫҫи,
Юрекке патша тутарни.
Ун уҫһипе уҫмасан
ҫёрё мәйкәч кәларать,
ҫич тёслё хён кәтартать.
Ку таранччен этемлөх
Курман теҫҫё ун пек хён.
ҫараҫҫисем шәпах тет
ҫёррөн ҫавра куҫёнче.
ҫёрринне тет Юрекке
Чёчё ачние панә тет.
Санән та пур куҫлә ҫёр,
Илем парать сана вәл.
Тен, ҫаванта уҫәсем —
Юрекке аллинчен тухинсем?
Хәрамасан асапран,
Чән юрату пулсан сан,

Санран хяюләх тармасан,
Тен, сәлатан халәхна.
Вәсем санра пулмасан
Эсә халех кунтан кай,—
Тесе хучә татаклан
Саринене ват карчак.

Хяюлланах Саринне
Юман патне сывхарчә,
Сав вәхәтрах сәрринне
Юман енне сәклерә.
Сәррен кусә ялкәшрә,
Юман сине сүт үкрә.
Юман синчи кампасем
Сәре вәсрәс сүлсә пек.
Юман хуппи севәнчә,
Икә аләк куранчә.
Икә тәлтен юманран
Ик валашка яранчә.
Икә витрә савантах
Шывпа тулса ларчәсә.
Вил шыв тени — пәрничә,
Чәр шыв тени — тепринчә.
Көвсенте те куранчә,
Витресене сәклерә.

Ват карчак Саринне
Пуса тайсах тав турә.
Карчак темшән савантах
Утрә хытах талкәшса,
Кайран ларчә кукленсе,
Унтан вытрә тәсәлса.
Сывләшә сук — нмәи те!
Кинемәшне вил шывпа
Сапма тәчә Вәхәтра
Карчак тәчә вәр-варах,
Сәмах хушрә ак сапла:
— Шывсем лекрәс ыр сынна

Ырә әссем тума сәс.
Чунәм савна пәлтерме
Юрекке патне ситмелле.
Карчак вутпа хыпәнчә,
Сунса кайса кәл пулчә.
Ват юман та кәклянчә,
Шурләхалла ыткәнчә,
Унта юман сүл үсрә.

Карчак кәлне Саринне
Сәре пачә куссульпе.
Тимәр карта уи тавра
Савәрсассан каларә:
— Шупа карта саврантәр,
Емәр-емәр Чавашра
Сав ятпа вәл упрантәр
Тимәр карта тавралла.

Витресемпе Саринне
Амәрткайәк синче халь.
Сәнкай патне ситмеллех.
Сүл тәсәлать мал енне.
Уләп тәлне ситсенех
Амәрткайәк сунатне
Хушрәс ухә йәппине.
Кайәк ларчә сәр сине,
Кәрсә кайрә сәр айне.
Патша хәрә Саринне
Сәклемәпе, хаклипе,
Уләп патне ситесшән,
Ана шывпа сапасшән.
Анчах ним те тума сук,
Сүлә синче Сәнтәр пур.
Вәл ун сүлне татасшән,
Ана алла илесшән.

Йывәр хуйәх Саринен,
Йывәр шухәш пусәнче:
«Уләп патне ситиччен»

Мёнле хәтләс ирсёртен.
Сёнтер айне ыртничен
Хәрак турат пулас-мён,
Пёр-пёр арман пёвниче
Пёвеленсе ыртас-мён».

Ниста кайма сул сукран.
Сёнтер кулли пуласран
Түпенелле хёр пәхәть,
Куссуль тәкса тархаслать:
— Сарә хёвел, пуләшсам,
Сяк ирсёртен хатарсам.

Хёвел ним те чёнмерё,
Ана хута кёмерё.
— Сут сәлтәрсем, хатарәр,
Сёнтер кулли ан тавәр!

Усси суккә вёсенчен,
Хатармарёс Сёнтертен.
— Тулли уйәх, хёрхенсем,
Хәвәң патна ситерсем! —
Пёре-йёре тархаслать.
Куссулёпе сәвәнать.



Тулли уйәх чунлә-мён.
Саринене хёрхенчё.
Хёвел пәхнә вәхәтрах
Асамат тунә кёпере
Вәшт ангарчё сёр сине.
Кёпер сине Сарине
Чупса кёчё сёклемпех.
Уләп патне ситсенех
Чёри сунсах ыратрё.
Вил шывёпе чёр шывне,
Атәл енче әснинс,
Уләп телне ситсенех
Чашт! тутарчё сёрелле.
— Уләп, мана қасарсам,
Қасарсам та ан маисам, —

Терё пике макәрса,
Уйәх енне сул тәсса.
— Эх, Сарине, Сарине,
Ма унталла сул тәсрән? —
Капмар шур чул хёттинчен
Сәвәр сасси илтёнчё.—
Эсё, пике, сар ертүсчё,
Урхамаху чаплинчё.
Тәшман умне тухаттән,
Юрекке патша кусёпе
Сиввёди кәна пәхаттән,
Ирсёр тәшман хушшинче
Сехре хәппи хусаччё.
«Амасан каллех ку енче
Пире тёппе пётерет»,—
Тесе кунтан таратчёс.
Эх, Сарине, Сарине,
Ман сәмаха ма мантән,
Мана мёншён шаммарән?
Кёпер сине хәпартән,
Чәвашсенчен уйрәлтән.
Сәвәнна халь самантрах
Сёррён вәйё хавшакрах.
Емёрех хён курмашкән
Пире килчё йыварләх
Чаплә ертүс кусёпе
Сәврәнса пәх сёрелле.
Хёр сарёнчен мён турән?
Урхамахсем пуллисем —
Пурте ёнтё сәвәрсем.
Пикесем, сар сьиннисем,
Утсем синче мар вёсем.
Ват Супетей умёнче
Вёсем ёнтё хәрхәмсем.
Йёк Супетей еккипе,
Хәрхәмсенчен суррине

Хыр пѣрени вырѣинне
Сарчѣс тусан сул сине.
Юлашкине нк еинне
Сула тѣрѣх тѣратрѣс.
Ват Супетей саланатъ,
Халь вѣл ылтѣн кѣмере.
Тѣрѣк кавир сѣпнинче.
Ларатъ пусне кащѣртса.
Ун кѣминне тарснсем.
Икѣ еинчен йѣтнисем,
Пикесене таптащѣ.
Ирсѣр сулие тѣсащѣ.
Сарникесем, хѣрхѣмсем.
Сул хѣррине тѣнисем.
Вѣри куссуль тѣкащѣ.
Сапла каласа юрлащѣ.
— Чаплѣччѣ Пѣлхар, сумлѣччѣ Пѣлхар,
Ташти элче те кунта килетчѣ.
Чаплѣччѣ Пѣлхар, сумлѣччѣ Пѣлхар,
Книѣ хули пек снѣсе ларатчѣ.
Вутлѣ тѣвѣл пек килчѣ Супетей,
Пѣлхар хулине йѣлтах сунтарчѣ.
Килчѣ те пусрѣ хаяр Супетей,
Пѣлхар хулине силне вѣстерче.
Ватти хѣттинне, ачи-пѣчине
Хуса лутарчѣ Акѣш кѣллине.
Паттѣр арсене, йѣкѣт яшсене
Тискер нѣнерсем тухрѣс вѣлерсе.
Нар пек хѣрсене, пике хѣрсене,
Илсе кайрѣсѣ хуса хѣрхѣма.
Сапла тѣп турѣ пусах Пѣлхара,
Хура тѣвѣл пек ншрѣ Пѣлхара.
Чаплѣччѣ Пѣлхар, сумлѣччѣ Пѣлхар.
Книѣ хули пек снѣсе ларатчѣ¹.

¹ Ку юрѣ Валем Ахунан «Палнай» ятлѣ кѣнекинче те пур.


Вил шыв Улѣп суранне
Пѣр самантрах тѣрлетрѣ.
Шѣтѣк суран вырѣинне
Нимле йѣр те суи ѣнтѣ.
Чѣр шыв Улѣп паттѣра
Сывлѣх пачѣ вѣр-варах.
Малтанхинчен кая мар
Сѣн вѣй халѣ Улѣпра.
Ашѣ хыпса килнѣрсн
Улѣп ыртса шыв ѣсрѣ.
Шыв юлманран сѣлѣнче
«Хура сѣл» ку ят илчѣ.
Ашѣ канса ситнѣрен
Ик урине силлерѣ.
Ик сѣпати тѣпринчен
Тѣрса юлчѣ нк тѣме.
Тѣчѣ. Пѣхрѣ тѣпене.
Курчѣ Асамат кѣперне.
Унта утатъ Сарине
Пусне усса сѣрелле.
Улѣп ѣна кѣшкарчѣ,
Анчах пике илтмерѣ.
Паттѣр чунѣ хурланчѣ.
Сапла кѣна каларѣ:
— Эх, Сарине, Сарине.
Кащар Вирьял ачине.
Ыѣѣх чѣпти пулниран
Санпа ларса каласма
Ситеймерѣм Пѣлхара.
Силсунатне кѣшкаратъ,
Урхамахѣ сил касатъ.
Улѣп паттѣр тѣлѣнче
Тап! чарѣнатъ кѣсенсе.
Улѣп ѣна ачашлатъ.
Тутинчен те чуптѣватъ,
Кайран ларатъ утланса.



Сулне тасать лапампа.
Аякранах Супетей
Асәрхасан Уләпа
Тапса сикет тиле пек
Сем вәрманта сәләнма,
Уләп хытах тарыхать,
Ташман сарне тапәнать,
Ана часах аркатать.
Кайран халәх хушшинчен
Сасси сарлать иңсете:
— Тытса сакәр ирсере,
Сутәнчәка — Сентере!
Вутта перер асамса,
Пилсөр чуна, Шапатана!
Вөсенчен сәршыя тасалтәр,
Вөсене тарма ан парәр!

Халәх Сентер мәрсана
Тытса сакрә авасран.
Кайран вара йываҗа
Хәртрә сапла каласа:
— Сан айанта сак мәрса,
Ташмана хай сутәнчә,
Тәнче касса сүрерә,
Питне кәссе селерә.
Әсә пәлнә ун сннчен,
Пелтермерен ма пире?
Саванпа та ылханса
Халь хәртатпәр ак сапла:
— Емөр ларсам хурланса,
Хав төллән хав каласса.
Сәрәк ертә¹ әмәрләх,
Переиере — юрәхсәр.
Тутарай ял хысҗенче
Кавайт сунать кәрлесе.



¹ Ертә — Амыс варри.



Шапатана, пилсере,
Ывәтрәсә кавайта.
Уләп ячә айәрне,
Кайса ларчә чул сине.
Пачах ярса тытнәран
Уләп калать хурланса:
— Эх, араскал, араскал,
Мөншән-ха әс хыт кукар?
Мөншән виҗ каҗа кәна
Әс пиллетән пурнаҗра?
Пөр каҗсине каҗна чух
Тыр выратчәс шәрәх кун,
Сухра-сухра, хыт йерсе
Кәкәр сәтне ситерме
Келте төми хуттинчен
Эп пелтертәм хам сннчен.
Анне алли яланах
Мамәк евәр кәпәшчә,
Сар хөвелтен ашәччә.
Анне кәкри маншәнччә
Сарә хөвел ашшинччә.
Хаклә анне чөрсинче
Маншән төнче асләччә,
Пурнаҗам та пыл-суччә.
Ун пек пурнаҗам сана
Каймарә-им кәмәла?
Ачаләха әс татрән,
Аттесерех хәвартән.
Сан пиркиех — тепри те,
Сут сәмрәкләх каҗси те,
Вәшт! каҗарчә хай урлә.
Сав каҗпа каҗсанах
Ман пурнаҗра вай илчәс
Юратупа әмәтләх,
Путсөрләхне пуҗсәрләх.
Тепер чухне высләх та




Каснә җамрак чунәма.
Тепәр каҗә юлчә ман —
Курманнинне курмалли.
Араскал сасси илтәнчә:
«Этемләхе сан тәрәх
Кирлө виләмсәрләх, тен?
Турә анчәх виләмсәр!
Җавна асра тытсамәр.
Җапах та сан хурланса
Мана хәртма кирлө мар.
Емәр асра юлмашкән
Этемләхе мән кирлө?
Ылтән-кәмел тени мар.
Хаклә йишши чулсем мар.
Тутлә апат җимәс мар.
Чапла җипуҗ тени мар.
Юратнә мәшәр? Вәл та мар.
Ана кирлө пуянләх,
Җав пуянләх урәхла.
Эсә җавна әнкарсам.
Вәсен шучә нумай мар.
Анкар — вәсем ак җаксем.
Пуянләх вәл — җыруләх,
Кәнекене куҗнә әс.
Хәвах пәлен, халәхра
Самай сәм-сәм авалран
Асчахсене хаклаҗсә,
Астаҗсене ырлаҗсә.
Санра халәх әсчахә,
Аслә чүкпуҗ пултән әс.
Сан пек лайәх җырәва
Пәлекенни Пәлхарта
Пулман тесе каласан
җыләх пулмасть — ннхсан та.
җутҗанталәк чәлхине
Пәлекенә сан чухлех

Тәнчипе те пулман, тен?
Ару валли әсчахна
Емәрләхе упранма
Кәнеке ларса җырмарән.
җаванпа чәваш пнт чухән.
Пуянләх вәл җав әнтә:
җирәп сывләх кашниннех.
Аләра пултәр ялан еҗ —
җав та хаклә пуянләх.
Тәванләх пулсан халәхра
җав халәхән җәршывне
Мәян пусмасть әмәрне.
Вәл та әнтә пуянләх.
Араскал әп — саншән та!
Сана калап хам ятпа:
Юлашки кәперү паянтан
Вәрамланатъ, ан кулян.
җитсе курән вилччен
Тепре Атәл хәррине.
Пәлән чәваш пурнәҗне.
Пәлән унән әсчахне.
Пәлән унән әмәтие,
Кунран-кунри савнәҗне
Е куҗсуллә хуйәхне.
Ан ман ун чух җавна та,—
Кәйран, җенә әру та
(Хальхи чәваш халәх пек)
Сана ялан асәнмәҗ.
Әпир Уләп йәхәнчен.
Уләп паттәр җәрәнчен
Тесе хәш чух асәнсан —
Вәл та аван, ан кулян». —
Уләп тәван халәха
Тәрса калатъ ак җапла:
— Пуҗа чиксе лармасан,
Әсир мана манмасан,



Эп килнине куратър,
Мана хирѣс тухсамър.
Эп килетѣп сирѣн патә
Тѣнче алакне чӳваш уссан,
Атӳл шывѣ каялла
Юхӳнмашкан тытансан.
Эп килнѣ кун таврана
Лайӳх пӳхсан сӳнаса,
Куратър ик пѣлѣте.
Пѣри — хура темелле,
Тепри вара хѣп-хѣрлех.
Сӳв вӳхӳтрах пѣлѣтсем
Юланутла курнасӳсѣ,
Иккѣшѣ те хѣсӳине
Аллисемпе суласӳсѣ.
Вѣсем сӳынсен мѣлкисем,
Пѣлѣт сӳине ӳкнисем,
Хѣрлѣ мѣлке эп пулап,
Хура мѣлке — ман тӳшман.
Икѣ мѣлке хушшинче
Сапӳсу пырѣ сич кунччен.
Эп тӳшмана сӳентерѣп,
Чӳваш сӳерне ситетѣп.
Иывӳр пурнӳс килсессѣн,
Мана курас тесессѣн
Чӳк тѣтемне вӳйлатӳр.
Манран пулӳш! — Ан мавӳр.
Тӳван халӳх, сывӳ пул,
Сывӳ пул та сирѣп пул.
Тӳванлӳха хыт тытӳр,
Тѣрлѣ халӳхсемпе те
Туслӳ пулӳр яланах,
Улӳп сулчѣ вутхѣсине —
Сӳр сийѣ ир! усӳлчѣ.
Силсунат та ерипен
Кѣчѣ Улӳп хысӳнчен.

*Куратър
сирѣн патә*



Юрӳ вѣсѣ

Эй, таптӳшсем, ял-йышсем,
Акатуя килнисем,
Юррӳмӳра вѣслнччен,
Энир сирѣnten уйрӳлнччен
Саринене манар мар,
Юррӳмӳра кӳшт тӳсар.
Патша хѣрѣн Саринен
Ним тума та пѣлменрен
Ашѣ вӳркать — чӳтма сук.
Ура вӳйе пѣтнѣ ун.
Хӳйне алра тытасӳан,
Куссӳуль сӳавах юхать-мѣн.
Тӳчѣ. Пӳхрѣ сӳавранса
Сӳерелле вӳл пѣшкѣсен,
Унта курчѣ сӳаксене:
Пѣчѣк хѣрне Силние
Тӳшман алла илессѣн.
Унтан хӳрхӳм тавасӳан.
Нухрат патша Уртемпе —
Иккѣшѣ те арӳслан —
Сӳпӳасӳсѣ тӳшманпа
Сӳалас тесе Силние.
Асамат кѣнерне сисмелле
Сарние илчѣ чѣтресе.
Чѣри сикет — сурлас пек,
Хуйӳхпа чун тухас пек.
Ачнсемшѣн амӳшѣн

Хуйхәрнине, кётнине,
Ыйахсәр сэр каснине,
Вөсемшөн чунне панние
Сака сутә тәнчере
Вишмелли шай пур-ши сав?
Сук пулмалла. Саванпа
Тулли уйах кеперне
Туртса хәпартас ыраңне
Ана сәре антарчә.
Сарине сәрри вай илчә.
Саварсем халь ұрхамах*.
Пикесем те ут сннче.
Пәлат хәсси вөсенче —
Пурте ташман хушшинче.
Хәссиsene сулассә —
Ташман пусә сәр сннче.
Супетей пусә аста тен?
Харақ йывас тәрринче.
Халәх Нухрат патшапа
Пәлхара сул тәсрәсә.
Пәлхар хули — кәл кәна.
Кәл айәнчи кәмрака,
Ку таранччен сүнменне.
Хайсемпе пәрле илчәсә.
Урақ сәре кусрәсә.
Пирән енче халап пур.
Ун сннчен те калас пуль.
Нухрат патша ватә та—
Уйрална чух Пәлхарпа
Сәре кәнә сав кунах.
Амәшәпе Уртемә,
Вөсемпе юлна халәхә
Пәр сәрелле пухансан

* Асла Савал хәрринче Михайловка станица теләнче саварсем питә
Амш.та пурнассә. Халь сав ыраңта саварсен заказниңә.

Кусса кайна сәи сәре.
Асла Савал хәрринче.
Унта Уртем амәшәне
Сәре парсан хуйхәрса
Тәме юлать сәкленсе
Асанмашкан әмәрләх.
Сарине сәре кәнәрен
Сәррән хавачә сүнчә тет.
Урхамахсем — пурте тет
Савар пулса ларчәс тет*.
Уртем, Улап ачи, тет.
Ял ыраңне шыраса
Сәм вәрмана кайрә тет.
Унта сәлкус умәнче
Пәр пикене курчә тет.
Ял ырнассан саванта.
Йәла тәрәх, сав пике
Суләк тутар Уртеме
Панә тет те туй туса
Ана илсе кайна чух,
Хапха айәнчен тухна чух,
Хаварна тет шаккаса
Ват сакан пек каласа:
— Паттар ялә пайтах пултәр.
Сәитәрварри пәррех юлтәр.

1936-1994 сс.





Суйдан Хеветёрё (Симон Федорович Федоров) Чăваш Республикинчи Сĕрпĕ районне кĕрекен Актай мĕнче 1913 сзлхи сĕртме уйăхĕн 27-мĕшĕнче хресчен сĕмĕшĕнче суралма. Ашменчен. Хеветёр Григорьевичран, ачаллах сурма тăлаха тăрса ялма. Ана амăшĕ, Асалия Дмитриевна, пĕчченех пухса ситĕнтернĕ. Вăл 1947 сзлти вилнĕ.

Суйдан Хеветёрё асла пĕлĕ иличчен учителĕте ĕсленĕ, асла пĕлĕ илин хыçсăн республикари тĕрлĕ учрежденисенче планпа финанс пайдн пуçлăхĕнче вăд хунă. Тăван сĕршывĕн асла вăрси пуçлансан вăл сар училищинчен вĕренсе тухса офицер ятне илет. Тăшманпа Карели фронтĕнче сарăсать. 1943 сзл вĕçĕнче ймвар аманат, иккĕмĕш группари вăрса иквалифĕ пулса тăрат. Ана сарăсĕсенчи паттăрлăхĕн Хĕрлĕ Сăлтăр орденĕ, Отечественнай вăрсам I-степенлĕ орден тата тĕрлĕрен медальсем панă.

Чăваш эпосне вĕркелесе сйрас тĕлĕшпе Суйдан Хеветёрё 60 сзл ыгла ĕçлет ĕнĕ. Вăл сарăласа сйрнă «Удăпан» хăш-пĕр сыпăкĕсем тĕрлĕ вăхăтра республикари таçаç-журналсенче кун сзлти курнă, «Удăпан» кĕскетнĕ вирианĕ вăрам кĕнекем 1980 сзлти пичетленсе тухнă.



ХЫССАМАХ

Эпĕ утмăл сич сзл хушиниче «Удăп. Чăваш эпосĕ» алсыравне тăхăр вариант таран сйртăм. Сичĕмĕш вариантне сзхатрĕç те, пите хитă нулянинпе вăй-халран кайрам. Тен, уи сиччен пĕлтерме те кирлĕ марчĕ пул? Анчах та мана юлăшки сзлсенче «Удăп» алсыравĕсем тĕлĕкрĕ «пире мĕншĕн мантăн?» тесе хĕсĕрлеме тытăнчĕ.

Мĕншĕн-ха эпĕ ачаллах Удăппа интересленнĕ?

Пĕрре, 1924—1925 сзлсенче, хĕрсе утă сзлнă вăхăтра анне сасартăк чирлесе ўкрĕ те, эпĕ анне хушинпе хамăр ял юмăçе патне кайрам. Ялта сзл юмăçа Феоктист Васильевич тетчĕ. Эпĕ апа Хветĕк пичче теттĕм. Хайне вара вăл ўсерĕлсен Актай турри вырăнне хуратчĕ. Вăл юмăç пăхнă май: «Ерхиввар пусĕнчи усал Окания тытнă пулсан, тенкел, виçĕ шакка»,— терĕ. Тенкел виçĕ хутчен шаккасан вăл мана сарпа каларĕ: «Аниўне Ерхиввар пусĕнчи усал тытнă. Сзл усала халех сйрлахтар-масан аниў, тен, кĕсĕрех вилет».

Килте эпĕ анчах. Пичче вчасемпе лаша сйтерме сĕр кашмаллах вара мана кайнă. Акка, таçсанăх качча тухнăскер, хай сĕмĕне урăх ялта пуранать. Усалсенчен пите хăратăп пулсан та хĕвел анас умĕн Ерхиввар пусĕнчи усала сйрлахтартам. Анне ик-виç кунтанах сывалчĕ, кайран час-часах хай сзлне чăмăртаса, пусран ачашласа: «Удăп пекех пултăн, ачом»,— тетчĕ. Телĕр чухне эпĕ апа шухăша ярсан вăл мана: «Удăп пекех пул»,— тетчĕ.

1928 сзлта Сĕрпĕри иккĕмĕш сыпăклă шкулта вĕреннĕ чухне чăвашсен палла этнографĕне, «Тăхăрьял» авторĕне Г. Т. Тимофеева пĕр хваттерте пурантам. Григорий Тимофеевич пире чăваш чĕлхи, вĕренитчĕ. Эпĕ, шкул ачи, уи патне час-часах каша кайса лараттам. Пĕрре Григорий Тимофеевич Чăваш кĕнеке издательствинчен кулянса килсен мана килĕнче нумай тытса ларчĕ. Эпĕ, сăмах юхнă май, апа аннерен илтнĕ Удăп сиччен сĕрекен халап-юмăхсене каласа паттам. Вăл мана сзлнĕ пек халап-юмăхсене аннерен анчах мар, ытти сичсенчен те сйрса илме хушрĕ. «Удăп— халах паттăрлăхĕ...— терĕ вăл лăпсарĕхе хура сзлне пурисемпе тураса.— Ним тумă та сзл, халĕ эпоссемпе интереслен-меççĕ. Пывар! Уи пирки темшĕн халахра табу пур. Табу тени— чару тени пулат. Сзл табу тăрăх, Удăп чăваша тавăрăнмалла. Уиччен, вăл

тавараннечен. Улан синчен сүпелтетсе сүреме юрамасть. Атту сич ют Улан юлсе вӑхӑтра пӑлсен шентермексене¹ зӑпентерсе лартма пултарать те пуçаврӑнӑмӑш сӑмле татаь. Кам та кам халӑх чарӑвнечен тухать, сав сич хӑй вилемӑне мар, халӑх ылханӑне вилет. Ситменнине, хальхи вӑхӑтра Уланпа пачах интересленемӑсӑ. Айвансем саяна та чуллай-мӑсӑсӑ вӑт, Сийӑн! Ваттисен вилсе пӑтесӑсӑ, вӑсемпе пӑрле Улан синчен сӑрекен халап-юмахсем те. Хальхи вӑхӑтра хӑш-пӑрнисем, аслисем, пысӑк ырӑнта ларакансем, чӑваш эпосне «Уланпа» халӑх хушшинче ятарласа пухса, сӑнетсе, вӑйлатса ӑна халӑх хушшинче тепӑр хут сарасси вӑсенчен килет пулсан та «Улан» эпосӑ пире халь мӑн тума кирлӑ тесе хураçсӑ. Савсем пиркиех ӗнтӑ «Улан» улмурынчи ылтан усӑ пулса юлат те — шыра вара ӑна! Ак сӑханшан та Чӑваш кӑнеке издательствине сутлашмалла пулат ӗнтӑ,— терӑ те вӑл тарӑхса алырӑвӑне сӑтеле çапрӑ.

Савӑнтаи вара эпӑ халӑх хушшинче Улан синчен сӑрекен халап-юмахсене пуçтарма тытантам.

Эпӑ Улан синчен сӑрекен халап-юмахсене хамӑр ял синнисенчен кӑна мар, хамӑр таврари чылай ял синнисенчен те сырса илтӑм.

Улан синчен сӑрекен халап-юмахсене шыраса Чӑваш Республикнине урӑл-пирлӑ те, тарӑх та утса тухрам, сӑр-сӑр ялта пултӑм. Тутар Республикнине те, Оренбург, Самара, Саратов тата Пенза облаçсене те, Сӑпӑрте те сӑремелле пулчӑ. Тӑван сӑршывӑн асла вӑрсинче те Улан синчен манмарӑм. Унта полкработник пулӑ май Улан паттӑрпа мти халӑх паттӑрӑсем тӑван сӑршыва тӑшмансенчен мӑнле сыхлани синчен каласа параттамчӑ, легендӑсем те сырса илме вӑхӑт тупаттамчӑ.

Иртнӑ вӑрсӑра эпӑ хытӑ аманнине хӑлхасӑр пулса юлтӑм. Хӑлха аппарачӑне командировочнай удостоверенисӑрех ялсем тарӑх Улан синчен калакан халап-юмахсене пухса сӑренӑшӑн пӑррехинче Вӑрнар районӑнче «шпион» тесе милици длнине те пӑма тӑчӑс.

Тавтапуç турра! Ял-ял тарӑх Улан синчен калакан халап-юмахсене пухса сӑренӑ вӑхӑтра карьеристсемпе мар, ырӑ кӑмӑллӑ та ӑстанӑлӑ синсемпе ытларах тӑл пултӑм. Карьеристсемпе тӑл пулӑ пулсан эпӑ, тем, Магадана та ситсе кураттамчӑ пул.

Улан синчен сӑрекен халап-юмахсене пухӑ вӑхӑтра темле йывӑр-лӑхсем пулчӑ пулсан та, Г. Т. Тимофеев сӑмахӑнчен тухмарӑм, халӑх хушшинче Улан синчен сӑрекен халап-юмахсене, уйӑн тӑрлӑрен вариачӑсене шутламасӑр, сӑре яхӑн сырса илме ӑлкӑртӑм. Вӑсенчен 67 халап-юмах Улан синчен, 15 — Улан ашшӑ-амӑшӑ синчен, 15 — Сӑрпӑ тата Сикпӑрса паттӑрсем синчен.

Улан синчен сӑрекен халап-юмахсем Чӑваш Республикнине Сӑрпӑне Красноармейски районӑсенче чылайрах упранса юлӑ.

Эпӑ Уланпа сыхӑнӑл халап-юмахсене чӑн малтан хамӑр ялта, Сӑрпӑ районне кӑрекен Ахтай ялӑнче, анисереи Агапня Дмитриевна Дмитриева-ран, П. Т. Тимофеевран (ӑна ялта Ирçе Петри тетчӑс), Ф. Васильевран, Н. И. Хомскинчен (Качака Микулинчен), Чиркӑллӑ Патӑрӑлӑнчи

¹ Шентермексем — савӑт-сапа (внтре, хуран, чӑлмек, катка т. ыт. те).

Р. И. Комиссаровран, Кайри Анатрӑелӑнчи Т. П. Павловран сырса илнӑ. Çак сӑлте асанӑнӑ синсемпе пӑрлех Тӑвай районне кӑрекен Тӑрмӑш ял синнисене, сӑл мастӑрне Федорова, Оренбург облаçнине Киширинск метеорологи станци пуçлӑхне Н. Т. Тимофеева, Саратов облаçнине «Ерусала» совхоз кӑтӑсине А. Шумаликина та ырӑпа асанас килет.

Улан синчен сӑрекен халап-юмахсем вӑсем чӑваш эпосӑнчен упранса юлӑ халӑх пуялӑхӑ. Çав пуялӑха пирӑи асаттесемпе асаниссем сӑм авалранах ӑратри ӑрата, сыпӑкран сыпӑка каласа хӑварӑ пирки ку тараннечен упранӑ. Сӑлте асанӑнӑ синсем халӑх пуялӑхине ламран лама малалла та упранса юлтӑр тесе мана шанса каланӑшӑн вӑсемшӑн вил тӑпри сӑмӑл пултӑр!

Петр Тимофеевич сӑм-сукарчӑ, хура пӑртре пуранатчӑ. Вӑл кӑмӑка сӑмӑнчи сак сине ларатчӑ те кукӑр чӑлӑнне мӑнӑрлантарса сӑр сӑр иртичченех юмах яратчӑ. Çав юмахсем хушшинче Улан синчен те илте пулатчӑ.

Петр Тимофеевич юмах яма ӑстаçӑ пулӑ пулсан та, анисе Уланӑ уи Уланӑнчен пуярах сӑйлаччӑ, интереслӑрехчӑ.

Анне каланӑ тарӑх, Улан синчен вӑл Дарье кинемире илтнӑ. Дарье кинеме, хутаç çакса мӑткаласа сӑрекенскер, анне аллинчӑ вилнӑ тет. Вӑл вилсе умӑн анисе хытарсах çапла каланӑ имӑш: ман хыçран эпӑ вилсен Улан синчен ман пек каласа ян сӑре. Халь Улан синчен калама вӑхӑт ситмен. Хам чӑлхене чарманшӑнах ӗнтӑ ман сӑкӑнта, сӑл синчех, халӑх ылханӑне чуи тухать пул.

Анне вилсе умӑн мана час-часах çапла калатчӑ: «Петӑр пичу ачисем пӑхманнине пыçӑ вилчӑ, Хветӑх пичу урине хуçсан асап чирӑне вилчӑ, Микулай пичу та мяшин анне пулса вилчӑ. Сана Улан синчен каланӑшӑн хам та ыр вилемпе вилместӑн пул».

Анне, Агапня Дмитриевна Дмитриева, 1872 сӑлта Чӑваш Республикнине Красноармейски районне кӑрекен Крентекасси (Мӑкӑш) ятлӑ ялта суралӑ. Вӑл ашшӑнчен пӑчӑкхех тӑлӑха тӑрса юлӑ, амӑшӑне тата кӑçӑн шӑллӑне, Иванпа, качча кӑйичченех пӑрле пуранӑ.

Анне 1947 сӑлта август уйӑхӑнче Шупашкарта вилчӑ, ӑна Богдан Хмельницкий урамӑнчи сӑва синче пытарӑ.

Аннен те кун-сӑлӑ тутлах пулмарӑ. «Улан пирки чӑлхене чарман-нишӑн çак пурӑса куратӑн пул, ачам»,— тени халь те ман хӑлхара янӑрат.

Улан синчен сӑрекен халап-юмахсене пӑхса тухсан XIX ӑмӑрӑн 80-мӑш сӑлӑсенче чӑвашсен палӑ этнографӑ В. Г. Магницкий сӑмахлӑх тӑслӑхӑсене пухӑ май чӑваш халӑхӑн эпос пурри синчен «илтмен» тесе сырни, Н. И. Ашиарин чӑваш эпосӑ аталанман тесе сырни, М. Сироткин «ин эти насыщенные былевыми элементами волшебнo-геронические сказки, ин бытовавшие отдельно от них разрозненные сказания не послужили основой для поэтического самостоятельного произведений в виде развернутых эпических песен и былии»¹, В. Канюков «Сказания об Улыпe уже давно расценивались преданьем старины глубокой...

¹ М. Я. Сироткин Чувашикий фольклор. 1965 ç., 88 с.

Человек создавал, что Улып изжил себя» — тесе сыриясем ырапкы мар теме пулать.

Чавашсен героикалли эпос пулнӑ. Ана чӑвашра суралса аталанмавлли условисем пайтах.

Эпоса суралмалли чи паха услови — патшалӑх. Чӑвашсен патшалӑх пулнӑ — сӑм авалтанах, тӑрлӑ ыранта.

Шуӑашмаа сирӑплетме X ӗмӑре кӑна илер. X ӗмӑрен 50-мӑш сӑлӑсенче Киев Русӑ Хазар катанатне ҫапса аркатсан Атал тарӑхӑнче пӑлхарсемпе сӑварсем (чӑваш ҫӑрасен йӑхӑ) хӑйсен патшалӑхне тунӑ. Ҫав Пӑлхар патшалӑхӑн сурҫер чикки Чулман Атал юханшывӑне тӑсалнӑ, хевелтухӑс чикки — Шусӑм, ыраҫла Шешме юханшывӑне пина. Кантар чикки — Сӑр юханшывӑне чикӑленӑ.

Патти (Батый) хан уртинчи сарпусӑ Супетей (Субедей) ерисе ыракан тутар-монголсен хаватла ҫарӑ 1236 сӑлхи кӑрӑкне Аталчи Пӑлхар тӑп хулине Пӑлхара туртса илсен йалтах ҫаратса, ҫунтарса янӑ хиҫҫан чӑвашсемшӑн йывӑр самана пуҫланнӑ: икӑ иҫҫемӑш найӑ сӑм аармана салиннӑ, иттинсӑм, сӑм аармана салыва ӑлкӑрейменниксем, тутар-монгол чурисем пулнӑ.

Чӑваш тутар-монгол пуҫмӑрӑнчен хӑтӑласса шӑпнӑ. Ун пирки тӑрлӑ вӑхӑтра, тӑрлӑ ыранта халап-юмахсем хывнӑ. Ҫав халап-юмахсем тӑрӑх, чӑвашпа Улып паттӑр чураран хӑтарать. Унӑн Ҫилҫунат пур, аллинче вутхӑс ҫисет. Вал ҫич юта хай айне тавать.

Улып паттӑр ҫинчен хывнӑ халап-юмахсене вӑхӑтра ҫырса илмен. Хальхи вӑхӑтра ҫав халап-юмахсем итла та кӑскен Улып пурнӑҫӑн тӑтӑк-кӑсӑксене кӑна ҫутатса парӑҫҫӑ...

Эпӑ историк мар, тӑпчевӑҫ те мар. Эпӑ улмурынче халахан ылтӑрран та хаклӑ пуялӑхне пӑрчӑн-пӑрчӑн пуҫтараканӑ кӑна. Эпӑ утӑл ҫӑл итла, лӑпсаркка ҫыра ҫӑҫлӑ ачаран пуҫласа шап-шурӑ пуҫлӑ старик пуялӑхсене, халахан ылтӑрран та хаклӑ пуялӑхне ятарласа шыраам. Сармантеҫӑн сарӑ чӑхӑн пек халахан ылтӑрран та хаклӑ салапчӑккӑ пуялӑхне пӑрчӑн-пӑрчӑн сӑхӑ-сӑхӑ пуҫтарам та пурҫан ҫип ҫине тирсе халах пуялӑхӑнчен шӑрҫаласа ярам турӑм. Манӑн пӑртен-пӑр ӑмӑт: Улып ҫинчен калакчи халап-юмахсене, вӑсем пӑтӑ сахал упранса юлнӑ пулсан та, пуялӑгса, ҫичӑ тӑрӑллӑ сӑрт пек кӑпмарлатса, эпос шӑйне ҫитерсе халах хушшинче тепӑр хут сарасен. Хӑм ӑмӑте кӑске ӑмӑрӑмре тивӑҫлӑ пурнӑҫлама пултараймарам пулсан — тӑван халах, кӑҫар манӑ!

Ман шутпа, 700—800 сӑл каярах пирӑн аслӑ ват асаттесемпе асанӑсен ӑмӑтне, савӑнӑҫне, ӑслӑлӑхне, ӑсталӑхне пӑлӑртӑкан пӑлӑ мифсене, паттӑрпа тата сутмалнӑ юмахсене, вӑсем тӑрлӑ ӑмӑрте, тӑрлӑ сӑлтаппа сурӑнӑ пулсан та, тӑрлӑ вӑхӑтра пулса иртнӑ ӑҫсене пӑр вӑхӑтра пулнӑ пек кӑтарта. Улып тавра энциклопедикле пӑрлештерсе халах хай эпосне хывнӑ.

Чӑваш халах хушшинчи Улып ҫинчен сӑркен халап-юмахсене тӑпчевсе пӑхсан ҫикки асӑрхатӑн: Улып чӑвашра икӑ сӑнарлӑ. Пӑрн — ҫӑҫен-хир Улып, тепри — ырман Улып. Вӑсем чӑваш халап-юмахӑнче пӑрпӑрине хирӑҫлемӑҫӑ. Халап-юмахра Улып хӑйне ырияҫсем тет. Ун пек

калакчи вал Г. И. Комиссаров ырияҫсем пурӑннӑ ыраҫна чикӑлесӑ кӑтарти районпа ҫыхӑнмаҫте. «Вир» сӑмах — хир, уй-хир, уй теми пулать. Улып хӑйне «ырияҫсем» теми, ман шутпа, уйра пурӑннини: кӑтарташӑн пек.

«Улып. Чӑваш эпосӑ» — чӑвашӑн паттӑрла халапӑ, ана сӑнӑласа ҫырни кӑна. Эпос халах историйӑне ҫыхӑнать пулсан та, вӑл истори кӑнеки мар. Ҫавӑнпа та Улыпӑн паттӑрла ӑҫӑсем истори хронологини: ҫыхӑнмаҫҫӑ.

Ман шутпа, Улып урлӑ чӑваш халахӑ хӑйне ӑс-хакӑлне, шуӑаш-кӑмӑлне, ӑсталӑхне, пурнӑҫне, савӑнӑҫне хурлахе, ҫӑтамӑлӑхне е хӑстар-лӑхне, йӑрхе-тирпейне аманӑн кӑкӑр сӑтӑнчен илнине кӑтарать.

Улып хӑрӑх юра. Вӑсенче эпӑ Улып паттӑрлӑхне, унӑн ӑҫсене, шуӑашӑсемпе ӑмӑҫсене тӑрлӑ енчен ҫутатса пана тӑрӑшрам. Унӑн ӑҫсем историни хронологини ҫыхӑнмаҫҫӑ пулсан та произведенири тӑп герой сӑнарне пӑрре те тӑхӑмлетмӑҫҫӑ.

Халах хушшинче сӑркен халап-юмахсене шута илсе эпос матриархат вӑхӑтне те, Тамерланпа Супетей пурӑннӑ вӑхӑтсене те, Владимир сӑнӑтӑ та, Асла Пӑлхартан пӑр ушкӑн пӑлхар халахӑ хевелӑнӑҫне, Дунай юханшыв хӑрне хуҫса кӑйнинне те, мадьяр (венгр) халахӑ хевелӑнӑҫне хуҫса кӑйнӑ чух мӑнла аслӑ куринне, вӑсене чӑвашсем мӑнла пуялӑхине те кӑтарать.

Улып халах сӑмахӑнче кӑтӑҫ те, сухаҫа та, чӑкпуҫӑ те, савӑҫ та, юрӑҫ та, кӑсӑҫӑ те, сурт-ӑр лартакан та, ҫар ҫыни те. Эпӑ ҫав сӑнарсене уйрам юрӑсенче кӑтартам.

«Улана» ҫырни чухне манӑ чӑваш халах поӑҫӑ С. В. Эльгер, чӑваш халах писателӑ Илпек Минкулайӑ сахал мар пулашрӑҫ. Анчах та вӑсем чӑваш эпосе уйрам кӑнекене тухӑссине кӑтсе илӑмӑрӑҫ, ҫӑре кӑҫӑҫ. Ҫемҫе пултӑр вӑсем ылтӑпри!

М. Р. Федотова — профессора, филологи наукисен докторне. Чӑваш патшалӑх университетӑн чӑваш чӑхӑн кафедрӑ заведующийӑ пулса ӑҫленӑ доцента В. П. Никитин (Станька) поӑта, ҫамрӑх ученӑйсене В. Г. Родионовпа Г. Т. Юмартӑ, чӑваш халах писательне А. С. Артемьева, чӑваш искусствисен тавӑ тивӑҫлӑ ӑҫнене М. К. Антонова йывӑр вӑхӑтра ман хута кӑнӑшӑн тата чӑваш эпосне йӑркенесе ҫитерме вӑй-халама ҫӑклентерӑшӑн чунтан-вартан тав тӑватӑн.

1990

ҪУЯН ХЕВТЕРЕ



ТУПМАЛЛИ

<i>Юрә пусламашё</i>	4
I. Уләп ашшё Услати	8
II. Уләп амашё Чёкеё	21
III. Уләп ачаләхё	32
IV. Уләп тўперен курнә тёлентермёсем	42
V. Чәваш тәшманёсем	53
VI. Чәвашсем сёне сёре куёни	66
VII. Уләп аслашшё патие кайни	78
VIII. Уләппа Ахәрьян	86
IX. Уләп ыр аш тупни	96
X. Уләп Алпастипе сәпәсни	104
XI. Уләп Хёвел амашё патёнге	114
XII. Шәпатаи суя Уләп пулни	126
XIII. Уләп кукамашё патёнге	139
XIV. Уләп Сёрпү паттәра сәлни	157
XV. Уләп Сикпәрсаиа асамләхран хәтарни	166
XVI. Уләппа Нухрат патша херё Сарниё	176
XVII. Нухрат патша	194
XVIII. Уләп Кәтра пинпуё халәхне асапран хәтарни	200
XIX. Сёнтёр мәрса Саринене качча илме талпәнни	214
XX. Уләп Эшкел сьиннисене пуләшни	226
XXI. Уләп Майрус асамләхне сирсе яни	234
XXII. Уләп Маёик мучәшне тёрмерен хәтарни	246

XXIII. Асамат Уләп валли хәртпа айпәлти тунн	264
XXIV. Уләп Алтәркуса тёп тунн	280
XXV. Ментелейпе Сентелей Уләпа ашшён вутхёсёпе Силсуната шырама сённи	297
XXVI. Туптул Уләпа ашшёпе амәннё сьинчен каласа кәтарти	310
XXVII. Турәсен канашләвё	330
XXVIII. Уләп — чәвашсен аслә чёк пусләхё	342
XXIX. Уләп Терпит хуна сёнтерни	355
XXX. Уләп Калай хуна парәнтарни	378
XXXI. Уләп Уленкене асапран сәлни	399
XXXII. Уләп Суткуи сёршывёнге	417
XXXIII. Уләп сичё никске сёнтерни	442
XXXIV. Уләп матер халәхне нушаран хәтарни	461
XXXV. Уләп Кирёшмете тёп тунн	476
XXXVI. Патти хун Чәваш сёршывне тапәни	488
XXXVII. Уләп Кәтра әратие сәлни	560
XXXVIII. Уләп Эсреметпе сәпәсни	512
XXXIX. Уләп вилёмё	518
XL. Сарниё уйәх сине уләхни	543
<i>Юрә вёсё</i>	563
<i>Хыс сәмах</i>	567

УЛЫП

ЧУВАШСКИЙ ЭПОС

*Чувашские легенды
собрал и стихотворно изложил
Федор СЮИН
(Федоров Симон Федорович)*

На чувашском языке

Редактор *И. Е. Дмитриев*

Художник *Г. Бриткин*

Художественный редактор *Г. С. Самсонова*

Технический редактор *Л. Н. Кондрашкина*

Корректор *Р. К. Игнатьева*

ИБ 2910

Сдана в набор 21.08.95. Подписано к печати 1.02.96. Формат 60x90/16.
Вузская офсетная № 1. Гарнитура литературная. Печать офсетная. Усл.
печ. л. 36,0. Усл. кр.-отт. 144,5. Учетно-изд. л. 31,15. Тираж 3000 экз.
Завказ № 1601. Изд. № 55. Цена «С+06».

Чувашским книжным издательством,
428000, Чебоксары,

пр. Ленина, 4. Типография № 1

Министерства культуры и печати Чувашской Республики,
428019, Чебоксары, пр. Ивана Яковлева, 15.

Khv. Syuin

УЛЫП. Чувашский эпос.

«Улып» — чувашский эпос, сохраненный в памяти многих поколений, величайшее достояние чувашского народа. Из рода в род, из поколения в поколение передавались среди чувашей сказания о добром великани Улып. Эпические сказания об Улып более полувека собирал и в стихотворном изложении воссоздал эпос «Улып» Хведер Сюин. Книга содержит сорок песен. Имеются примечания, комментарии и послесловие. Издание богато оформлено.

-Khv. Syuin

«Ulyp», the Chuvash epos remaining in the memory of many generations, is the greatest property of the Chuvash people. Legends about the kind giant, Ulyp by name, have passed from generation to generation of the Chuvash people. For more than 50 years Khveder Syuin has been collecting and recreating these legends in poetry. The book all in all contains 40 songs. There are notes, commentaries and afterword. The edition is well designed.



Суйян Хэветерё.

С 98 Улӑп: Чӑваш эпосё.— Шунӑшкар: Чӑваш кӑнеке изд-ви,
1996.—573 с.

Чӑваш эпосё «Улӑп» — халӑхра упрӑнса юлнӑ пысӑк пуяплӑх. Чӑвашсем Улӑп сӑнчен сӑрекен паттӑрлӑ халап-юмахсене ӑруран ӑрӑва, ламран лама кӑласа пырса пӑвӑнхи хуна сӑтерме пултарнӑ. Суйян Хэветерё весене 60 сул хушши пӑрчӑн-пӑрчӑн пухса, сӑнетсе, савӑласа эпос шӑйне сӑтернӑ. Кӑнеке хӑрӑх юрӑран тӑрать.

ББК 84 Чун 7-5